

Diario de Burgos



Sábado, 2 de Enero de 1993

Núm. 31.548 • 90 Ptas.

FUNDADO EL 1.º DE ABRIL DE 1891

MEDALLAS DE ORO DE LA CIUDAD Y PROVINCIA

X-rite ColorChecker® Color Rendition Chart

HOY EN DB

7 Los jóvenes volvieron a caldear las primeras horas del nuevo año

10 La primera niña nacida en el 93 recibió el nombre de Daphne

11 Un muerto por accidente de tráfico, en Hoyuelos de la Sierra

12 Balance de un año de gestión del Plan Leader

22 Con la apertura de la Puerta Santa, comienza el Año Santo Compostelano

27 La desaparición de Checoslovaquia da lugar a dos nuevos países

35 El Papa recuerda que el desarme no alejó el fantasma de la guerra

hoy
CENTRO TV

NOVIAS

del Cid, 14



Hoy inauguración
DE TU NUEVA Y EXCLUSIVA TIENDA
para Burgos y provincia en
AVENIDA DEL CID, 14 BURGOS
(Junto a Cortefiel)

el pasado 20 de diciembre y criticó la fiebre consumista de estos días festivos «de la cual tenemos que despojarnos». Pidió una mayor solidaridad y participación económica con el Tercer Mundo y con los sectores más desfavorecidos, algo que, precisó, no sólo debe corresponder a la Iglesia.

Es la primera vez que el nuevo arzobispo de Burgos dialogó

patrimonio histórico-artístico

directamente con los periodistas antes de su entrada en la Diócesis. Tuvo palabras de agradecimiento para todos por el tratamiento dado a ese acontecimiento informativo. Luego se

El Prelado anunció su intención de visitar los días 9 y 10 los periódicos y emisoras de la ciudad y se comprometió a participar en tertulias con los medios informativos. Expresó su solidaridad con el trabajo de los periodistas «que tienen un papel muy importante en la información y la educación», dijo.

PAGINA 5



El «Himno a la alegría» saludó en Bruselas a la nueva Europa

Delors lamenta «un cierto pudor» para celebrar la entrada en vigor del Mercado Unico

□ El presidente de la Comisión de la CE, Jacques Delors, pidió ayer, viernes, a los europeos, que asuman desde 1993 la «inmensa tarea» de mantener «una presencia más activa en los grandes asuntos mundiales». En una declaración, publicada con motivo del Año Nuevo, el jefe del Ejecutivo de la Comunidad Europea (CE) lamentó que «un cierto pudor» haya impedido festejar, como se hubiera debido, la entrada en vigor del Mercado Unico.

«Pienso, en particular, en la tragedia yugoslava que está ocurriendo en nuestra propia Europa, al lado nuestro. Pienso

también en todas aquellas víctimas de esta crisis económica mundial que la Comunidad tampoco ha podido atajar», explicó.

Bruselas, recién confirmada por los «Doce» como capital oficial de la CE, fue la única ciudad comunitaria que festejó esta madrugada con cierta solemnidad

la abolición de las fronteras.

Una gran antorcha, prendida con las llamas de los doce países miembros, presidió la ceremonia oficial en el céntrico parque del Cincuentenario, donde se congregaron al son del «Himno a la alegría», de Beethoven, centenares de personas, miembros del Gobierno belga y embajadores de varios países.

A pesar de las dificultades por las que ha atravesado la CE durante 1992, la Comunidad ha recobrado al final, según cree Delors, «una cierta confianza en sí misma, en este gran mercado sin fronteras interiores».

A las 00,00 horas de ayer entró en vigor el Mercado Unico que permitirá la libre circulación de mercancías, capitales, servicios y personas entre los doce países de la CE (Alemania, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Grecia, Holanda, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Portugal y Reino Unido). La fecha del 1 de enero de 1993 fue propuesta hace siete años por Delors como compromiso político, no jurídico, para alcanzar de una vez la meta buscada desde 1958 por Europa occidental y repetidas veces pospuesta: un verdadero Mercado Común.

PAGINAS 24 Y 27

HOY EN **DB**

7 Los jóvenes volvieron a caldear las primeras horas del nuevo año

10 La primera niña nacida en el 93 recibió el nombre de Daphne

11 Un muerto por accidente de tráfico, en Hoyuelos de la Sierra

12 Balance de un año de gestión del Plan Leader

22 Con la apertura de la Puerta Santa, comienza el Año Santo Compostelano

27 La desaparición de Checoslovaquia da lugar a dos nuevos países

35 El Papa recuerda que el desarme no alejó el fantasma de la guerra

Detenido el presunto homicida de Aranda

□ Según informó ayer el Gobierno Civil, ha sido detenido por efectivos del Cuerpo Nacional de Policía de la Comisaría de Aranda, A.C.H., de 43 años, como presunto autor de la muerte por disparos de escopeta de Fernando Sanz Arranz, de 35 años, natural de Padilla de Duero (Valladolid) y vecino de Aranda de Duero. Al parecer, el móvil del homicidio se relaciona con diferencias laborales entre ambos. Ha sido puesto a disposición judicial. El suceso se produjo a las seis de la mañana del día 31, cuando se disponía a trasladarse a su trabajo.

PAGINA 18



F. LARA

Este es el lugar donde se produjeron los disparos, el día de Nochevieja.

El nuevo arzobispo critica el ambiente consumista de las fiestas de estos días

□ El doctor Santiago Martínez Acebes ofreció el día 31 su primera conferencia de Prensa después de la toma de posesión el pasado 20 de diciembre y criticó la fiebre consumista de estos días festivos «de la cual tenemos que despojarnos». Pidió una mayor solidaridad y participación económica con el Tercer Mundo y con los sectores más desfavorecidos, algo que, precisó, no sólo debe corresponder a la Iglesia.

Es la primera vez que el nuevo arzobispo de Burgos dialogó

Primera llamada del nuevo Prelado en favor del patrimonio histórico-artístico

directamente con los periodistas antes de su entrada en la Diócesis. Tuvo palabras de agradecimiento para todos por el tratamiento dado a ese acontecimiento informativo. Luego se

refirió al patrimonio histórico artístico y pidió a las Administraciones que presten una mayor atención.

El Prelado anunció su intención de visitar los días 9 y 10 los periódicos y emisoras de la ciudad y se comprometió a participar en tertulias con los medios informativos. Expresó su solidaridad con el trabajo de los periodistas «que tienen un papel muy importante en la información y la educación», dijo.

PAGINA 5

Pida hoy

SUPLEMENTO TV

PRONOVIAS

Avenida del Cid, 14

Hoy inauguración
DE TU NUEVA Y EXCLUSIVA TIENDA
para Burgos y provincia en

AVENIDA DEL CID, 14 BURGOS
(Junto a Cortefiel)

FIRMA INVITADA

Adiós
y
gracias

A todos los que han trabajado por y en la Aduana de Burgos

¡QUE difícil es decir adiós!

Esta frase, que algunas veces todos hemos pronunciado en diversas circunstancias, es realmente significativa en estos momentos.

Ya sabíamos que iba a ocurrir, pero siempre y hasta el último día nos hemos querido engañar con ciertas esperanzas.

Mañana, la Aduana de Burgos estará triste, muy triste. Ya no veremos a todos esos «collegas» ir y venir a los camiones, oficinas, Aduana...

Imperativos legales (fácil decirlo), han truncado el trabajo cotidiano de casi todos los que habitualmente pasábamos nuestras «largas horas» haciendo por vivir. Yo personalmente he visto crecer desde el primer día «nuestra Aduana», he visto incorporarse a toda una legión de compañeros de trabajo,

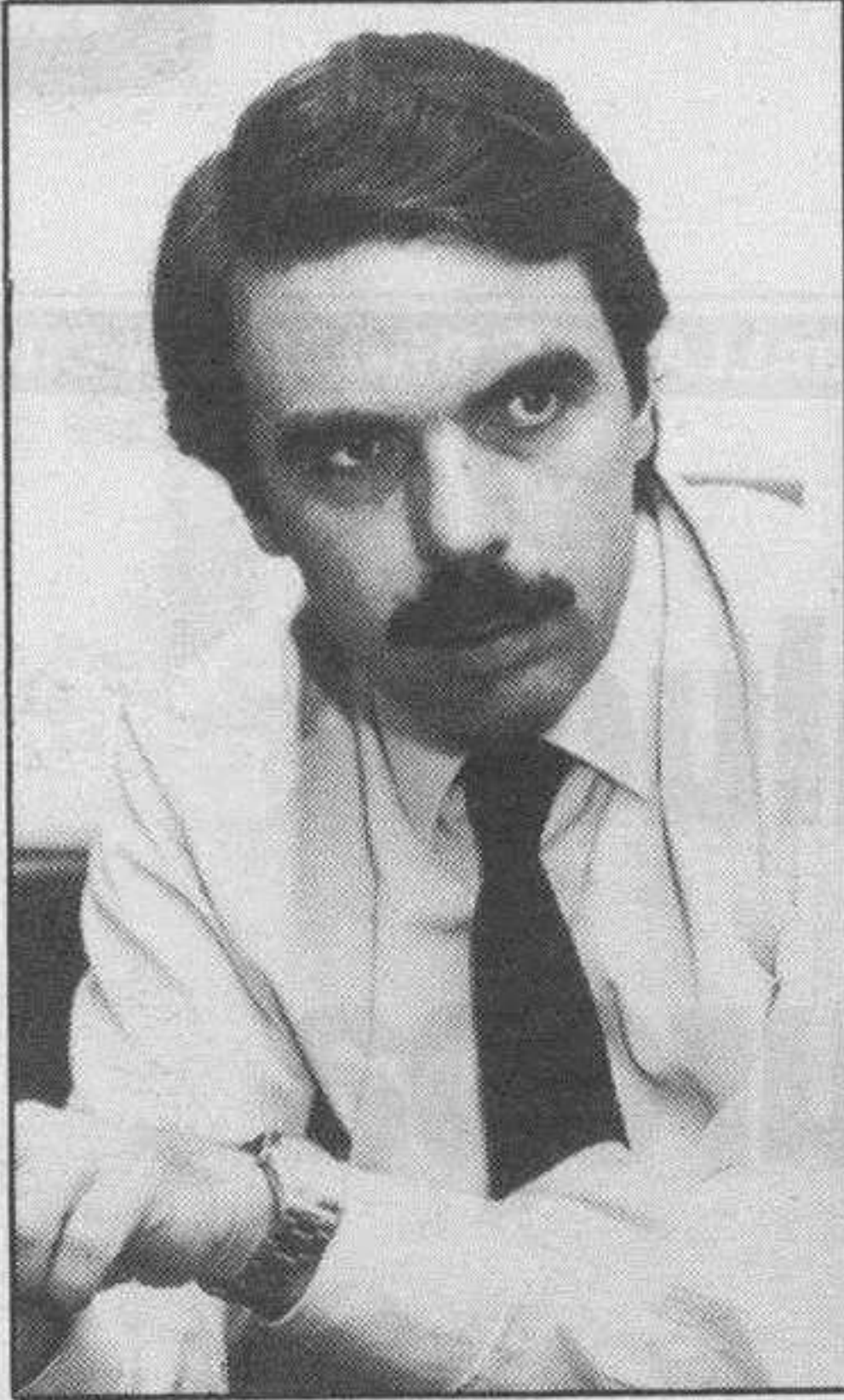
JESUS ECHEVARRIETA otros países (incluso desde otros países) y ahora creo que tengo la obligación moral de decirlos ADIOS.

Puedo afirmar que los que nos quedamos, que somos pocos, no nos vamos a olvidar fácilmente de vosotros, sabemos que aún en los momentos actuales tan difíciles, vais a encontrar un trabajo (no os falta categoría y conocimientos para ello), pero siempre recordaré vuestros AÑOS ADUANEROS.

Espero que algún día nos volvamos a encontrar y con alegría y nostalgia repasaremos «las anécdotas» de la Aduana.

Recibid todos un fuerte abrazo, con mis mejores deseos para 1993.

PERSONAS



JOSE MARIA AZNAR, líder del Partido Popular, ha dicho que «transferir la Sanidad a Castilla y León es transferir el caos, según la revista «Nueve».

En esas mismas manifestaciones ha dicho que «el proyecto socialista está definitivamente agotado, no le quedan referencias anteriores, no tiene equipos capaces de gestionar el país y carece de ideas y soluciones

para sacar adelante la España de la crisis que el propio Felipe González nos ha traído», dice el máximo representante de la oposición y presidente del Partido Popular.

JESUS MERINO, consejero de Fomento de Castilla y León, ha dicho que habrá que ver ahora si la Penetración de Cortes es utilizada con la misma intensidad con la que se pidió que se construyese esta carretera.

Es una vía de acceso directo a nuestra ciudad desde la circunvalación y parece lógico que sea importante para evitar el paso sin opción para entrar en Burgos.

THEO VONK, anterior entrenador del Real Burgos, se ha despedido a la francesa, sin decir adiós a nadie. Ha cobrado y se ha marchado.

Ese procedimiento no ha sido bien recibido en muchos círculos de la ciudad relacionados con el fútbol. La marcha ha sido problemática, pero parece necesario que hubiese tenido una marcha más cortés. Es lo que se comenta.

LUIS APOSTUA, periodista, ha escrito: «Rosa Conde tiene razón al comentar que las elecciones serán en el otoño del 93, siempre que no haya otras novedades, decisiones o intuiciones del propio Felipe. A los presidentes se les permite mentir en dos temas básicos: fechas electorales y devaluación de la



moneda»... y en el asunto de la OTAN, añadimos por nuestra cuenta.

DAVID SCOTT, astronauta que participó en las misiones *Geminis 8*, *Apollo 9* y *Apollo 15*, ha sido condenado a pagar cuarenta millones de pesetas a los socios de una compañía de tecnología espacial que le habían denunciado por fraude y estafa.

Scott, de 59 años de edad tras retirarse de los programas de la Nasa en 1977, fundó una empresa que pretendía colocar en órbita satélites comerciales.

Ahora sus socios le han demandado por «usar su fama para atraer inversiones».

DIANA DE GALES, Lady Di se encuentra en el Caribe, disfrutando de ocho días de vacaciones bajo el sol en compañía de sus dos hijos y de su madre.

Este es el primer viaje al extranjero de la Princesa de Gales tras el anuncio de su separación de Carlos de Inglaterra, con quien pasaron la Navidad los dos hijos de la pareja, William y Harry.

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

2 DE ENERO DE 1968

- Próxima habilitación del presupuesto extraordinario municipal por casi 650 millones de pesetas, para obras urgentes.
- Es inminente la anexión del término de Villafría.
- Esta semana, convocatoria de subasta para la construcción de las primeras quinientas viviendas sociales promovidas por el Ayuntamiento.
- El «Plan Capiscol» que resolverá el grave problema de aquel barrio será iniciado este año.
- La temperatura máxima de ayer fue de 3,8 grados y la mínima de 3,0.

HACE 50 AÑOS

2 DE ENERO DE 1943

- La vacunación es buena manera de prevenir las enfermedades. El Frente de Juventudes, a través de su Delegación de Sanidad, vacuna a vuestros hijos, gratuitamente.
- Mujer: el chupete es altamente perjudicial para tu hijo y, además, inútil.
- Ayer, festividad de Año Nuevo, se celebraron diversos actos recreativos y culturales en el Hospital de San Juan y Casa Refugio.

• Coliseo Castilla.- Hoy, *Doble crimen de la línea Maginot*. Estreno. Hablada en español.

HACE 75 AÑOS

2 DE ENERO DE 1918

- El conflicto del alumbrado público se plantea hoy en términos de mucha gravedad. La Fábrica de Gas no tiene ya carbón, ni recibe noticias de que se haya facturado en Asturias. De hoy a mañana quedará a oscuras la población. Quizás ya esta misma noche sólo estén encendidas las farolas-gufas, esto es, las de las esquinas.
- La temperatura máxima de ayer fue de 5,0 grados bajo cero y la mínima de 11,0 bajo cero.

HACE 100 AÑOS

2 DE ENERO DE 1893

- Un veterano empleado que fue en la estación del ferrocarril de esta ciudad, fue curado anoche en la Casa de Socorro de varias lesiones que le ocasionaron las mordeduras de un perro pequeño en la calle Fernán González. Según la iracundia con que el perrito le acometió, se creía por algunos si el can estaría hidrófobo, mas luego se supo que el motivo de la agresión era que el perro había sido molestado en otra ocasión por el lesionado.

AGENDA

- Fiestas del Barrio de San Esteban. A las 18,00 a 20,00 horas, recogida de cartas a cargo de los Reyes Magos.

il nuovo italiano
**RISTORANTE
RICARDO**



y en la Cervceria
**tus Copas, tus Pinchos
y tus Raciones**

Ricas, Ricas, Ricas... y nada caras

San Lesmes, 1 - Telf. 20 00 12
Abierto a partir de las 9 de la mañana y
Domingos a las 12



EXCMO.
AYUNTAMIENTO
DE BURGOS

Mañana domingo a las 12 horas en el antiguo Monasterio de San Juan, inauguración de la exposición pictórica de **Delfín Gómez Grisaleña** titulada **APOCALIPSIS DE PANCORBO**.



ACUARIOS Y PECES
COMERCIAL VETERINARIA
EMILIO ALONSO
C/. Merced, 11 - BURGOS

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia
Anúnciate en tu Diario

OROS

VALENTIN NIÑO ARAGON

Alcalde de Burgos
«El pasillo verde de Burgos, la mayor aspiración municipal para el 93»

VICENTE ORDEN VIGARA

Presidente de la Diputación
«La mejora de la red viaria sigue siendo nuestro caballo de batalla»

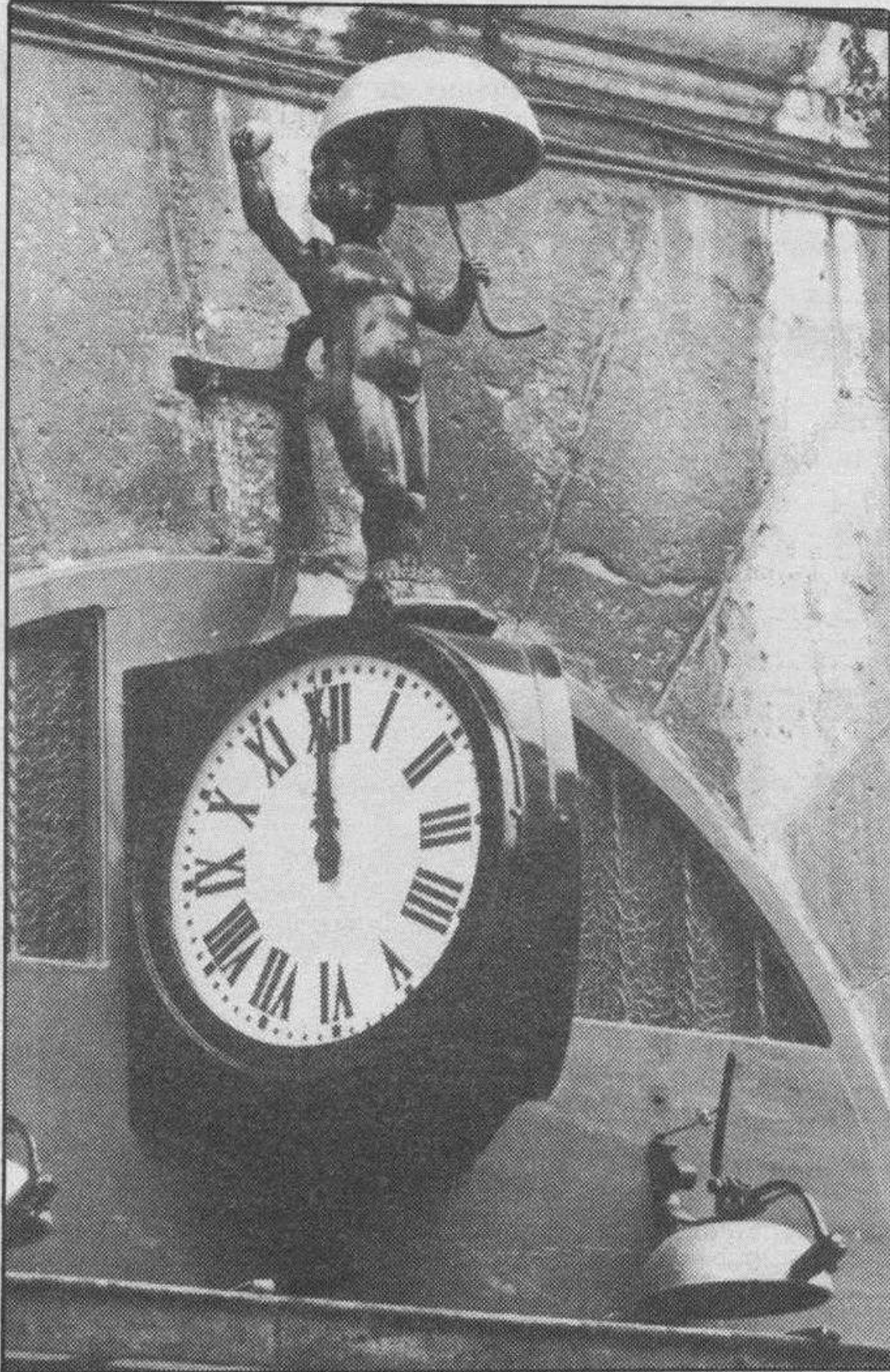
MIGUEL JEREZ

Presidente del consejo de administración del Real Burgos
«Hay que mantener la categoría»

PADRES DE LOS SOLDADOS BURGALÉSES EN BOSNIA

«Alegra saber que están contentos y que no les falta de nada»

RETINA



LUIS L. ARAICO

DIERON LAS DOCE.-

«El Morito», que fue y que sigue siendo testigo silencioso de incontables citas de amor, dio también la bienvenida a este año que acaba de comenzar. A su manera, parece decir que pasemos de largo ante tanto pesimista que pretende disfrazar a 1993 de agorero. El, que sabe mucho de sentimientos, parece decir también, que desea el triunfo individual de todos los burgaleses. Una batalla, que cuando se gana, nunca se escribe con mayúsculas porque debe permanecer en el anonimato de cada cual. Y que se traduce sencillamente en estar satisfecho con uno mismo, que es lo mismo que estar en paz con los demás. Otros triunfos, otras batallas, pueden esperar.

QUIICOSAS

MARTINILLOS

Año Nuevo

El 1.º de Enero y el 2 son días de resaca. Se ha recibido el año con júbilo o con temor, pero en definitiva todo el que vive desea ser protagonista de una fiesta que nos es dada a los que la salud nos permite ser testigos de la Historia. Por ello, después de la eclosión de alegría, llega el cansancio y la resaca, aunque enseguida nos demos cuenta que el trabajo es el que, al final, nos ha de liberar de todas las inquietudes. Con ese espíritu reanudamos hoy nuestra sección de actualidad.

Bomberos

Los bomberos voluntarios son un pilar firme en los municipios en los que no hay servicio profesionalizado. Son muchas las bri-

gadas que se forman en toda la provincia y a los que en estos momentos, aunque no sean tan propicios para incendios, sí se han de reconocer muchas cosas. En Salas de los Infantes el pasado miércoles hubo una fiesta con la presencia del presidente de la Diputación Provincial, señor Vigara y del presidente de la Comisión de Hacienda, señor Pardilla para renovar el homenaje de felicitación y gratitud a todos. Se lo merecen.

Teléfono móvil

Puede ser muy interesante ese convenio entre Telefónica y la Diputación Provincial para que todos los rincones de la provincia de Burgos, como una de las extensiones provinciales de mayor superficie cuenten con teléfono móvil. Cinco mil millones de pesetas y

la aportación de la Corporación Provincial para las próximas anualidades. ¿Qué menos se puede pedir para determinadas emergencias que contar con un teléfono para obtener ayudas?

Rebajas

Es curioso, pero en los años de crisis no es preciso esperar a Enero para que se anuncien las rebajas. En estas fiestas de Navidad hay comercios que nos anuncian ya ventajas para la compra... y eso quiere decir que la falta de actividad comercial se acusa. Y más que será a lo largo del año recién estrenado.

Jacobeo

Ya estamos en el Año Jacobeo. Deseamos a todos los peregrinos que pasen

por nuestras tierras felicidad, buen camino y mejor atención. Se habla mucho de esta conmemoración, pero nos da la impresión de que no vamos a prestar toda la atención necesaria a quienes sigan la ruta a pie, en bicicleta, en coche o como sea: Santiago nos espera a todos y Burgos es paso obligado.

Paso de Vega

Al margen de la inocentada que todavía es comentada en la ciudad y de que el alcalde haya dicho que seguirá la fase de ornamentación de la Plaza de Vega, resulta urgente habilitar el paso de los peatones en la parte que va desde San Cosme a la calle de La Merced, pues justamente es allí donde peor está el firme y resulta peligroso para los niños y los ancianos.

EDITORIAL

Refrescando la memoria de los políticos

COMO los políticos suelen ser bastante olvidadizos, los periodistas no tanto, vamos a hablar de la Penetración de Cortes, una vía de acceso a Burgos que está más en consonancia con las necesidades reales de la ciudad, esto es, a la altura del casco urbano.

Cuando se programó la red de accesos, se dijo en Burgos que eran insuficientes, como casi siempre ocurre. El MOPU se labó descaradamente las manos, lo que no hubiese hecho en el caso de que hubiese sido una reivindicación de catalanes o vascos. Así las cosas, cuando la presión popular era mayor -aunque en Burgos nunca es suficiente y hay sobrados ejemplos- cedió algo el ministro y dijo que se prestaría asistencia técnica para hacer ese acceso que Burgos reclamaba. El ministro Sáenz de Cosculluela ratificó la oferta en una de sus visitas a Aranda. Consta en la hemeroteca por si hay alguien que lo duda. Después de ocho años, los burgaleses estamos esperando que se cumple la palabra dada. El Ministerio está en duda con Burgos.

Ahora ha sido la Junta de Castilla y León la que ha financiado la penetración que el Gobierno Central negó a esta ciudad. Nos hubiese gustado decir lo contrario que se atendieron las cosas con todo el empeño que el mundo empresarial, la Cámara, la hostelería reclamaban. Se hizo con un proyecto del Ayuntamiento de Burgos y con la financiación del gobierno autónomo de Castilla y León.

Para colmo de desatinos no hace muchas semanas cuando se cuestionaba la obra y se decía que no se inauguraría porque hay quienes no saben cuál es su papel fundamental: servir al pueblo, en este caso al de Burgos.

Nos duele tener que hacer este comentario agrídulce después de que se acaba de hacer la autovía Burgos-Madrid en los últimos ocho años, ya que fue en la inauguración de la Ronda 00 o la circunvalación donde se anunció que quedaría incluida en el Plan de Carreteras. Ahí si se cumplió la palabra aunque haya sido tardando demasiado tiempo, pero nos duele mucho el olvido. Ahora lo que queda por desear es que se utilice. No es tiempo ni estación para hacer todavía valoraciones.

Diario de Burgos

Fundado en 1891
Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.
Presidente: Pedro García Romera
Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez
Director: Vicente Ruiz de Mencia
Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez
Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez
Administrador General: Gonzalo Albarelos

DIARIO DE BURGOS

Redactores Jefes:
Antonio José Mencia y Juan José Calleja.
Jefes de Sección:
Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado y Guillermo Alonso

Redacción:
Juan Angel Gozalo, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Inmaculada Pascual, Jaime Valdivielso, Juan José Sáiz, Carlos Manrique, Pedro Sarraís, Montserrat Gómez, Gustavo Basurto, Belén Delgado, Santiago González, Mar Blázquez, Angélica González y Juan Carlos Moreno.
Diseño: Carlos Fraile, Alfredo Cortezón, Juan Pablo Maset y José Angel Martínez. Fotografía: Lorenzo Matias, Angel Ayala y Jesús Matias.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González
Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.
Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García
Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º. Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610. Publicidad ☎ 510145.
Delegación en Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681. Fax: 331694

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardena, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003. Publicidad 277219. Apdo. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

JAVIER ABEL



LENTES ESPESOR REDUCIDO
Para miopes
GAFAS
con otra estética
en OPTICA
LA LAIN
LAIN CALVO, 28.

Cartelera

GRAN TEATRO
A las 5,30 - 8 y 10,45 noche.
2.ª SEMANA.
EL MAS GRANDIOSO ESTRENO DE NAVIDADES

Cine de gran espectáculo que hará las delicias de todos los públicos. (13 años).

CORDON 1
CINES DE ESTRENO. 26 27 27.

ATENCIÓN HORARIO:
4,30, 6,30, 8,30 Y 10,45.
6.ª SEMANA. ¡ÉXITO TOTAL!

La historia de amor más hermosa jamás contada.

WALT DISNEY PICTURES presenta

GANADORA de 2 OSCAR: MEJOR CANCIÓN ORIGINAL MEJOR MÚSICA ORIGINAL (PARA TODOS LOS PÚBLICOS)

CORDON 2
DONDE TODO EL AÑO ES TEMPORADA

5,30, 8 y 10,45
ESTRENO-DIVERSION
3.ª SEMANA

MERYL STREEP BRUCE WILLIS GOLDIE HAWN

(PARA TODOS LOS PÚBLICOS).

VAN GOGHEM

AVENIDA SANJURJO, 36 - 27 79 71
Ventas de entradas a partir de las 4,30 horas para las tres sesiones

5,15 - 8,00 - 10,30
MACAULAY CULKIN JOE PESCI DANIEL STERN

SOLO en CASA 2

Apta para todos.

5,15 - 8,10 - 10,30

Una película de FERNANDO TRUEBA
Una producción FERNANDO TRUEBA P.C.S.A. (Madrid) y LOLA FILMS (Barcelona)

No Rec. menores de 13 años.

5,30 - 8,10 - 10,45
14.ª SEMANA!

LA CARRERA DE LOS OSCARS COMIENZA CON EL ÚLTIMO MEXICANO

No Recomen. menores 13 años.

5,30 - 8,10 - 10,45
14.ª SEMANA!

WHOOPI

(Una Monja de Ciudad)

Apta para todos.

5,15 - 8,00 - 10,30

TOM CRUISE JACK NICHOLSON DEMI MOORE

ALGUNOS HOMBRES BUENOS

No Rec. menores de 13.

5,30 - 8,00 - 10,45

KEVIN COSTNER

EL GUARDAESPALDAS

No Rec. menores de 13 años.

FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA.- De nueve y media de la mañana a once de la noche: Cuñado, Plaza Primo de Rivera, 2; García Chinchetru, Vitoria, 200 (Gamonal); Abajo, Villarcayo, 10.

SERVICIO DE URGENCIA.- De once de la noche a nueve y media de la mañana: Cuñado, Plaza Primo de Rivera, 2.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS.- Beatriz Monterio y Mateo, Belén del Pino y Arcos, Elena Martín y Ahedo, María Gallego y Azpitarte.

DEFUNCIONES.- Miguel Angel Arranz y Abajo, de Tubilla del Lago, 40 años; Isaías Alonso y Palma, de La Viz de Bureba, 9 años.

TEMPERATURAS

Datos recogidos ayer en el Observatorio Meteorológico del Aeródromo militar de Villafría.
Barómetro. - Presión atmosférica, 691 milímetros de mercurio.
Temperatura ambiente: Máxima, de 4,6 grados a las 15,30 horas de la tarde. Mínima, 0,3 grados bajo cero a las 9,00 de la mañana.
Viento: Este
Humedad: 80 por ciento.

EFEMERIDES

1762.- Inglaterra declara la guerra a España, celosa por el Pacto de Familia entre los Borbones franceses y españoles.
1871.- Llega a Madrid Amadeo de Saboya para iniciar su reinado en España. Amadeo jura solemnemente la Constitución.
1908.- Se suspenden las garantías constitucionales en las provincias de Barcelona y Gerona a causa de la ola de terrorismo.
1914.- El Rey de España, Alfonso XIII, disuelve el Congreso.
1918.- Incendio en el palacio real de La Granja (Segovia), en el que se perdieron numerosas obras de arte.
1926.- Por primera vez, en España se emiten por radio diarios hablados, llamados «La palabra».
1934.- El poeta español Vicente Aleixandre gana el primer premio del Concurso Nacional de Poesía.
1959.- Fidel Castro se hace con el poder en Cuba.
1985.- Renfe cierra cerca de 1.000 kms. de líneas férreas en España, de los que 750 corresponden a servicios de viajeros y cercanías.
1992.- Entra en vigor, con un año de antelación, la libre circulación de trabajadores españoles en la CE.

NACIMIENTOS

1933.- Julieta Serrano, actriz española.
1941.- Tomás de la Quadra, político español.

HOY

2 Ss. Basilio el Grande y Gregorio Nacianceno obs. y drs.; Isodoro, Martiniano, Siridión obs.; Acucio, Argeo, Narciso, Marcelino ms.; Macario; Endelmira virgen.

Salas de arte

- Centro Cultural CASA DEL CORDON.- Exposición de los trabajos presentados al Concurso Fotográfico Provincial. Hasta el 11 de Enero. Visitas: Laborables, de 12 a 2 y de 7 a 9. Festivos: de 12 a 2.
- AULA ESPOLON.- Caja de Ahorros del Círculo Católico. Exposición de Tarjetas, Carteles, Temas Decorativos y Portales de Belén. Horario: Laborables y Festivos: de 12 a 2 y de 6 a 9.
- SALA HONDILLO.- Belén Social. Asociación Belenista Burgalesa-Obra Social de la Caja de Ahorros del Círculo. Horario: 12 a 2 y de 6 a 9.

Salas de fiestas

- ABRAXAS.- Calera, 10. ☎ 268625.
- COTTON.- C/ Vitoria, 56. ☎ 207484.
- DUETTO.- Sanjurjo, s/n. ☎ 202834.
- ARMSTRONG.- C/ Clunia, 13. ☎ 227266.
- JARDIN.- Paseo Isla, s/n. ☎ 234810.
- PENTAGONO.- Conde Jordana, 2. ☎ 202834.
- IRIS.- Espectáculo diario. Reyes Católicos, 26. ☎ 233503.

Varios

BIG BOLERA AMERICANA.- Cafetería, juegos recreativos, billares, ping-pong, etc. Abierta diez de la mañana. Final Avenida Reyes Católicos.

CUPON PRO-CIEGOS
29.473
Nº PREMIADO
MUEBLES evelio

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos, San Pedro de Cardena, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños)**. **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico, teniendo preferencia los suscriptores.

Miriam Renes Tejado, cumple 10 años y estudia en Saldaña.

Ana Vicario Peña, cumple 5 años y estudia en F. Rojas.

Agueda Fernández Marcos, cumple 1 año y asiste Guardería Myrám.

Ana Pastor Andrade, cumple 8 años y estudia en Concepcionistas.

Miguel Merino Varona, cumple 3 años.

Alba Ceballos Pérez-Canales, cumple 9 años y estudia en Esclavas.

Belén Carrillo Cuasante, cumplió 6 años y estudia en J. de Vallejo.

Ainara Cantero Díaz, cumplió 2 años (Tordómar).

Es una gentileza de: **MERY PASTELERIAS** **les felicita y obsequia con un regalo al comprar su tarta de cumpleaños.** **Dequite el finísimo hojaldre**

BURGOS: C/ San Julián, 5. ☎ 26 22 64. PALACIOS DE LA SIERRA. ☎ 39 32 27.

La necesidad de atender a las necesidades del patrimonio histórico-artístico de la Diócesis, las similitudes entre su actual y su anterior destino, y las relaciones con los medios de comunicación fueron algunos de los temas abordados por el nuevo arzobispo en su primer contacto con la Prensa.



Monseñor Martínez Acebes junto a algunos de sus colaboradores en la archidiócesis de Burgos.

LORENZO MATIAS

El arzobispo pidió a los gobernantes mayor atención al patrimonio histórico

Monseñor Martínez Acebes ofreció la primera rueda de prensa desde que tomó posesión

□ **BURGOS/G.B.**-El arzobispo, Santiago Martínez Acebes, pidió a los responsables políticos un mayor esfuerzo en la protección y promoción del patrimonio histórico-artístico de la Iglesia, en la primera rueda de prensa ofrecida el jueves por el Prelado desde que tomó posesión de su cargo el pasado día 20.

Monseñor Martínez Acebes indicó que en su anterior Diócesis ya existían problemas para proteger el patrimonio, «y me imagino que aquí, con un patrimonio más rico, serán mayores».

Indicó que la mayor parte del patrimonio es el de la Iglesia, que no tiene los suficientes recursos económicos para hacer frente a su mantenimiento. «Si tiene unas pesetas lo primero que tiene que atender es a los que no tienen qué comer».

Santiago Martínez Acebes pidió también a las distintas administraciones públicas una mayor solidaridad y participación económica con el Tercer Mundo y con los sectores más desfavorecidos, algo que —precisó— no debe corresponder únicamente a la Iglesia.

En su comparecencia, el Prelado criticó el ambiente consumista que abruma a la sociedad actual «del que tenemos que despojarnos», dijo.

El arzobispo comparó la situación de la Diócesis de Plascencia con la de Burgos, en donde —dijo— se está encontrando con novedades como una mayor abundancia de clero y una religiosidad muy profunda. En ambos lugares —agregó— se aprecia una gran preocupación por las personas marginadas, la aspiración por la Universidad, y la solidaridad con los problemas de la droga y el Sida.

Monseñor Martínez Acebes agradeció a los medios de comunicación, «porque, gracias a vosotros, cada día tomamos el pulso de los grupos humanos de nuestro planeta, de sus peripecias, de su dolor y su gozo, y con vuestras plumas y vuestras máquinas nos hacéis ciudadanos universales».

En este sentido, expresó su solidaridad con el trabajo de los informadores, «que tienen un papel muy importante en la información y la educación».

También dio las gracias al nuevo arzobispo por la cobertura informativa de su toma de posesión el pasado día 20, lo que permitió acercar el acto a las personas que no pudieron estar presentes en la Catedral. El Prelado anunció su intención de visitar los próximos días 9 y 10 los periódicos y emisoras de la ciudad, y se comprometió a participar en tertulias con los medios de comunicación.

En su encuentro con los periodistas, el arzobispo expresó el deseo de que 1993 venga «colmado de muchos bienes de la tierra, y también del cielo».

En la rueda de prensa estuvieron presentes además el delegado de Ecumenismo, Abelardo del Vigo; el sacerdote Joaquín Luis Ortega, ex-portavoz de la Conferencia Episcopal y actual director de la BAC; así como

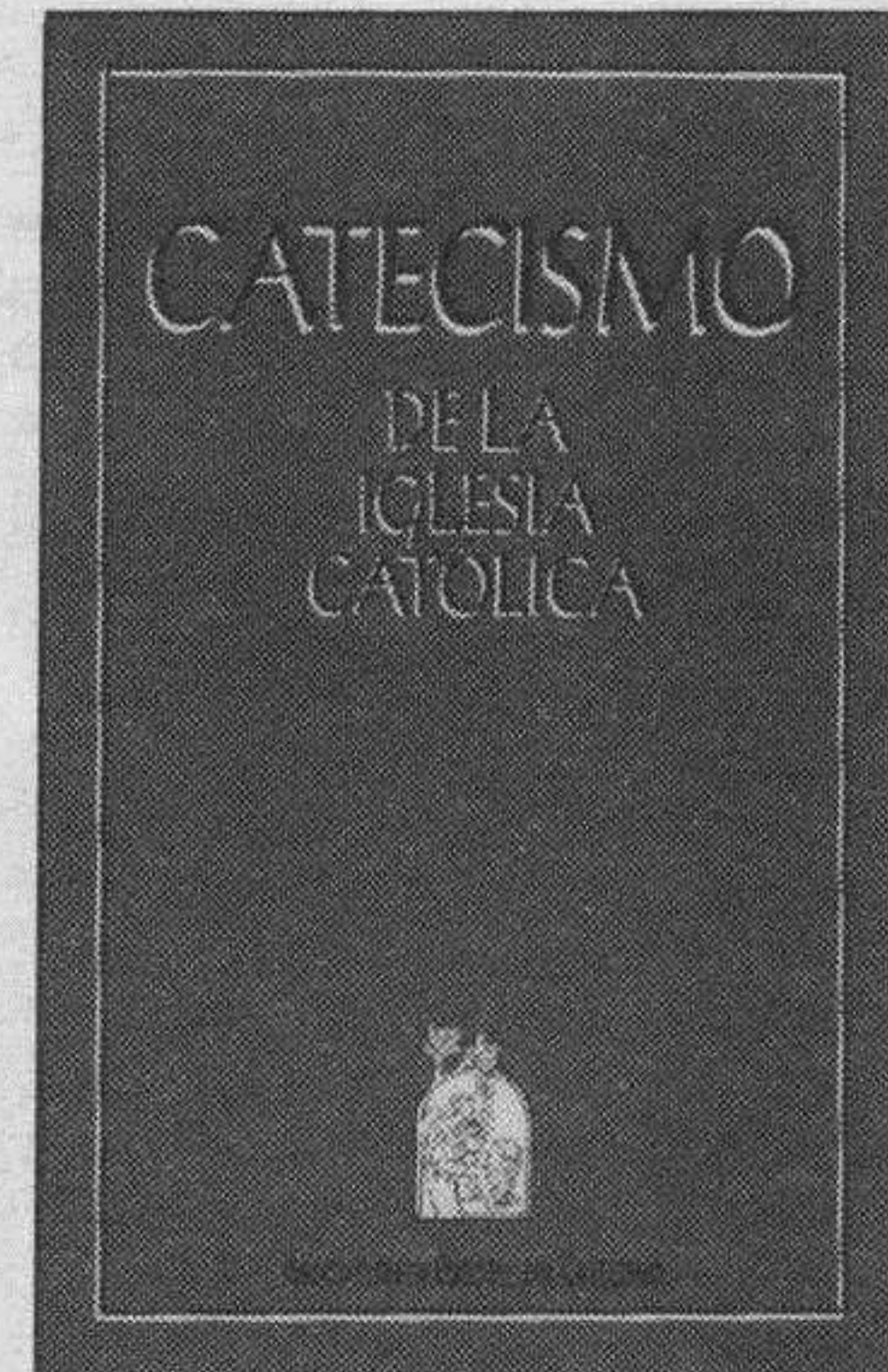
Isaac Ayala y Raúl Berzosa, miembros de la Delegación de Medios de Comunicación.

Abelardo del Vigo hizo mención a una «cumbre» que se celebrará en Asís durante los días 9 y 10, presidida por el Papa, y en la que participarán los líderes de las todas las confesiones religiosas del mundo.

De Vigo se refirió a la crítica situación bélica que vive la antigua Yugoslavia, convertida en «un polvorín».

Según él, el Papa, en su mensaje para la Paz, apuntó ya una serie de tareas que sobre todo competen a los pueblos, «porque hoy en día las cuestiones ni los problemas son nacionales, ni regionales, sino continentales, cuando no internacionales».

En su opinión, la paz es una acción conjunta de los hombres y de los pueblos, «pero no podemos olvidar que en definitiva es un don de Dios». El delegado de Ecumenismo puso de manifiesto la dificultad de aglutinar, desde el punto de vista humano, todas las diversidades de tipo étnico, cultural y religioso de la ex-Yugoslavia, motivó por el cual el Papa ha convocado la



Portada del nuevo Catecismo.

cumbre ecuménica por la paz.

En esta reunión se darán cita, junto con la iglesia católica, representantes de las iglesias protestantes; ortodoxas y anglicana; así como de otras confesiones como los judíos y mulsumanes. La cumbre consistirá en una vigilia de oración, la tarde del día 9, acompañada de un ayuno penitencial, y una celebración eucarística la mañana del día 10.

En el caso de Burgos, la Diócesis ha convocado para el día 9 en la Iglesia de San Lorenzo, de 20 a 21 horas, una vigilia de oración por la paz, al tiempo que ha propuesto actos similares a las parroquias de las principales localidades.

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia

Anúnciate en tu **Diario**

PRECIOS ESPECIALES INAUGURACION

EL LUJO DE ORIENTE A SU ALCANCE

Importadas directamente de IRAN, con Certificado y Garantía de Origen

Más de 500 alfombras seleccionadas

Visítenos en:

Alfombras Persas

Avda. Gral. Yagüe, 15. Abierto sábados tarde

García Ancos, preocupado por la escasez de medios materiales

El deterioro de la carrera fiscal es otro de los puntos que generan inquietud

□ **BURGOS.**— La insuficiencia de medios materiales, el deterioro de la carrera fiscal y el uso con fines políticos de la Justicia, son algunas de las principales preocupaciones de José Luis García Ancos, Fiscal Jefe del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León, según aseguró en una entrevista a «Efe».

García Ancos se quejó de que los fiscales, históricamente, hayan sido «el niño pobre del Ministerio de Justicia, y esto hoy se traduce en una insuficiencia de medios materiales, que en provincias como León o Palencia, es alarmante».

Tradicionalmente, aseguró el fiscal-jefe, el Ministerio Público ha tenido que luchar para lograr unos lugares dignos donde ejercer su función, mientras que a los magistrados y jueces se les ha dado mayor preferencia por parte del Ministerio de Justicia.

Según García Ancos, en España hay fiscalías «en estado muy deplorable» y dentro de esta Comunidad le preocupa especialmente León, «ya que su situación en insostenible, porque en la actualidad no tienen sitio para ejercer sus funciones».

Para García Ancos, este problema tiene difícil solución, ya que las Audiencias, en muchos casos, son edificios del siglo pasado, «aunque la situación podría paliarse racionalizando su distribución».

DEFICIENTE INFORMATIZACION

Otro ejemplo de esta carencia de medios, según él, lo constituye la deficiente informatización, sobre la que dijo que «existen ordenadores suficientes, pero no hay un programa informático adecuado para conocer el estado de una causa en un momento determinado o para efectos puramente estadísticos».

Aunque hasta el mes de marzo no se conocerá la memoria de la Fiscalía sobre la evolución delictiva en nuestra Comunidad, José Luis García Ancos adelantó que en Castilla y León no hay variaciones alarmantes en cuanto al número de delitos, a diferencia de otras comunidades donde los delitos que provocan alarma social, como el tráfico de drogas, se han disparado.

La Comunidad de Castilla y León, a su juicio, está mucho



JESUS J. MATIAS

El uso de la Justicia con fines políticos también causa temor.

más estabilizada que otras «quizás porque es una sociedad mucho más agrícola que industrial».

Según el fiscal-jefe, los últimos delitos que han provocado una gran alarma social no suponen una situación especialmente preocupante en nuestra región.

García Ancos aseguró que estos homicidios, asesinatos y violaciones, que han creado una especial sensibilidad en la sociedad, no suponen un incremento de la delincuencia, «son delitos aislados que pueden producirse en cualquier otra parte de España sin que afecte al aspecto cuantitativo o cualitativo de la progresión delictiva».

DETERIORO

A José Luis García Ancos, según dijo, le preocupa especialmente el deterioro que está sufriendo la Carrera Fiscal, por que «no es bueno que estemos constantemente en la prensa».

García Ancos afirmó que el primer problema de esta situación se originó con el nombramiento del Fiscal General del Estado «que comenzó siendo discutible y se recurrió por no cumplir los 15 años de ejercicio profesional».

«Dentro de la Carrera Fiscal lo que ha dañado especialmente han sido los nombramientos del Consejo Fiscal, que es el órgano supremo asesor del Fiscal General del Estado», agregó.

Para el fiscal-jefe, todos estos

problemas se acallarían si el Fiscal General del Estado fuese elegido por los votos directos de la Carrera Fiscal y no por el partido en el poder.

La excesiva politización de la Justicia «para buscar titulares de prensa» es, a su juicio, otro de los grandes problemas que se padecen.

En este sentido el fiscal-jefe parte de una regla de oro en lo que a la Fiscalía se refiere, consistente en aplicar siempre el principio de legalidad «guste o no guste a los políticos» y como ejemplo de ello pone la actuación del Ministerio Público en el caso de la construcción de Burgos.

Sin embargo, para García Ancos el problema es de mayor envergadura porque los políticos y los ciudadanos se están judicializando en demasía.

«Ante cualquier controversia se utiliza siempre la amenaza de la querrela y la denuncia; y eso no es bueno», añadió.

A su juicio, la justicia penal se está politizando gravemente y muchas denuncias penales pueden tener su cauce por la vía civil o contencioso-administrativa.

En este sentido, considera que se está abusando de la vía penal «porque es la más llamativa; la que tiene más publicidad; la que se divulga más; y en muchas ocasiones lo único que se trata es de obtener más publicidad a través de estas denuncias».

La Casa de Asturias y León, vencedora del campeonato de Dominó de las Peñas

□ **BURGOS.**— La Casa de Asturias y León se ha proclamada vencedora del XIV Campeonato de Dominó, que ha organizado la Hermandad de Peñas y que ha contado con el patrocinio de la Caja de Ahorros Municipal.

En el primera fase se clasificaron seis peñas o casas regionales, quienes disputaron la fase final, llegándose al final, con la siguiente clasificación.

En primer lugar la Casa de Asturias y León, segundo clasificado ha sido el Círculo de la Unión, en tercer lugar se clasificó el Círculo Deportivo San Juan y en cuarto lugar, la Peña Jóvenes de San Cristóbal.

Finalizado el Campeonato de Dominó, el Hermandad de Peñas, está programando el XIV Campeonato de Mus, que dará comienzo a primeros del mes de febrero.

REPARACION AL INMACULADO CORAZON DE MARIA

Por otra parte, hoy, día 2 de enero, primer sábado de mes, tendrá lugar, en la capilla de las Clarisas, a partir de las cinco y media de la tarde, en rosario, meditación y misa, en reparación al Inmaculado Corazón de María.

Oficiará el canónigo de la Catedral, José Ruiz. Esto se repetirá todos los primeros sábados de cada mes.

ANAQUEL DE VACACIONES

Medioevo

JOSE LUIS CHARCAN PALACIOS

¿QUIEN de nosotros, lectores años atrás del «Ivanhoe» de Sir Walter Scott, no recuerda la figura imponente del Caballero Negro surgiendo de su espesa arboleda para restablecer la justicia en la Inglaterra del siglo XII, donde Juan Sin Tierra había usurpado la Corona? Nos sorprendíamos al conocer la identidad del misterioso caballero, pues no era otro que el auténtico Rey que volvía de las Cruzadas de incógnito.

Con harta facilidad los personajes medievales ingresan en la leyenda. Precisamente Ricardo Corazón de León, el Caballero Negro de Sir Walter Scott, es un ejemplo de este trasvase de las crónicas históricas a las legendarias, pues si bien Ricardo encarna el paradigma del ideal caballeresco: guerra, poeta y jefe de la Tercera Cruzada, no se distinguió por sus éxitos en Tierra Santa y, como gobernante siempre estuvo por debajo de la capacidad de su hermanastro Juan. «Ricardo Corazón de León. Historia y leyenda» es una recopilación de las diversas fuentes por las que se derrama la vida de un hombre que entró en el mundo de los mitos y de los héroes.

Sobre la «Crónica de Reims», una de las que incorporan elementos apócrifos al devenir de Ricardo, Gore Vidal construyó «En busca del Rey», cuyo protagonista, Blondel de Néel, trovador y amigo del rey emprende una odisea sembrada de peligros para liberar a su Soberano cautivo del austriaco Leopoldo.

—«Ricardo Corazón de León. Historia y Leyenda».

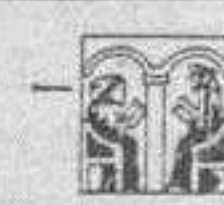
Michèle Brossard-Dandré y Gisèle Besson.

(Siruela).

—«En busca del Rey».

Gore Vidal.

(Edhasa).



LIBRERIA **Berceo**

Caja de Ahorros Municipal, 9 (Alhóndiga). Telf. 260735

REGALE LIBROS EN ESTAS NAVIDADES

Rutas del Románico Buralés, Olegario el del Centenario, Poema del Mío Cid, Poema de Fernán González, Las Leyes de Burgos.

Hoy FELICITAMOS a...

Diario de Burgos, en su deseo de hacer cada día un periódico que sea de todos los burgaleses publica una sección titulada **Hoy FELICITAMOS a...**, destinada principalmente a felicitar a los niños comprendidos entre 1 y 12 años a través de nuestras páginas.

Para ello sólo tienen que rellenar el boletín adjunto y enviárnoslo junto con la fotografía de la persona a la que desea felicitar, anotándonos la fecha de nacimiento y colegio en el que cursa sus estudios, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación. Anote el número de suscriptor en caso de serlo. Deberán dirigir sus cartas a **Diario de Burgos**, Calle San Pedro de Cardeña, N.º 34 - 09002 - BURGOS indicando en el sobre **(Sección Hoy FELICITAMOS a...)**.

NOTA: Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico teniendo prioridad los suscriptores. No se devolverán las fotografías, se publiquen o no se publiquen.

Nombre N.º SUSCRIPTOR en caso de serlo
Apellidos
Fecha de nacimiento Localidad
Colegio

PERSONA QUE REALIZA LA FELICITACION

Nombre
DomicilioTeléfono

POR FAVOR ADJUNTE FOTOCOPIA DEL D.N.I. y NUMERO SUSCRIPTOR EN CASO DE SERLO



LORENZO MATIAS

Los locales que se encontraban abiertos se llenaron de personas que celebraban el nuevo año.



J.M.P.

Las fiestas en domicilios cada vez tienen más atractivo.

Los jóvenes volvieron a caldear las primeras horas del Año Nuevo

□ **BURGOS.**—Tan pronto cesó el eco de la última campanada, cientos de jóvenes, parejas y algún pequeño grupo de personas mayores recibían en la medianoche de ayer al nuevo año con ganas de diversión y dispuestos a consumir las primeras horas de 1993 ataviados con sus mejores galas.

Tras los consiguientes brindis de paz y prosperidad, las calles más céntricas de la ciudad comenzaron a poblarse de pandillas, algunas realmente escandalosas ya que decidieron hacerse notar no sólo con canciones y villancicos sino también con la ayuda de cohetes y potentes petardos que provocaron más de una queja por parte de otros ciudadanos.

Como en celebraciones anteriores, las zonas más concurridas fueron las Llanas, Flora, calles San Juan y La Puebla, Bernardas y aledaños, en cuyos bares y pubs la música pachanguera se encargó de caldear un ambiente ya de por sí caliente.

A eso de las cinco de la madrugada sólo los más trasnochadores seguían en pie, sin contar a los cientos de jóvenes que, por una noche, habían alquilado algún establecimiento de hostelería para celebrar allí sus fiestas particulares.

A pesar de las distintas ofertas lanzadas por hoteles, restaurantes, discotecas y bares en general que, como en años anteriores, consiguieron captar abundante clientela, también fueron muchos los burgaleses que optaron por quedarse en sus casas compartiendo una amplia programación televisiva o disputando interminables partidas de cartas con la alegría propia de un día tan señalado.

Por otro lado, el presidente de la Diputación, Vicente Orden Vígara, acudió ayer a Oña para pasar la Nochevieja con los

Los petardos provocaron el susto y la indignación de numerosos ciudadanos

enfermos del Hospital Psiquiátrico de San Salvador; iniciativa siempre elogiada al tratarse de una jornada eminentemente festiva. Esta digna acción también encontró respuesta en distintos centros sanitarios y residencias de la Tercera Edad.



LORENZO MATIAS

La alegría fue la nota dominante entre los que salieron a la calle a disfrutar de la noche.

ACADEMIA CASTILLA

Te desea lo mejor para el 93, superando el año con una sólida formación, y para ello te ofrece:

OPOSICIONES:

- Auxiliar del Excmo. Ayuntamiento de Burgos.
- Bomberos del Excmo. Ayuntamiento de Burgos.
- Banca y Cajas de Ahorro.

CURSOS:

- Nóminas y Seguros Sociales (40 hs.).
- Contabilidad (70 hs.).
- T. de T. WORD PERFECT y S. Operativo (35 hs.).

Te esperamos desde el día 4 en: SAN COSME, 4-1.º. Telf. 20 16 43

OPTICA - JOYERIA - RELOJERIA

¡NOVEDAD!

CAMBIE EL COLOR DE SUS OJOS LENTILLAS EN COLOR

GRADUACION DE GAFAS * OPTICO OPTOMETRISTA
LENTILLAS CORNEALES * AUDIFONOS PARA SORDOS

OPTICO DIPLOMADO

Unsain

Pº DEL ESPOLON, 8. © 20 64 64. BURGOS.

¿Compra Ud. el pescado en un banco?
¿Compra Ud. los zapatos en una joyería?
¿Compra a "cualquiera" su reloj-joya? ...

CONFIE EN PROFESIONALES.
HAGA NUMEROS, VALORE SU DINERO

GADEMA

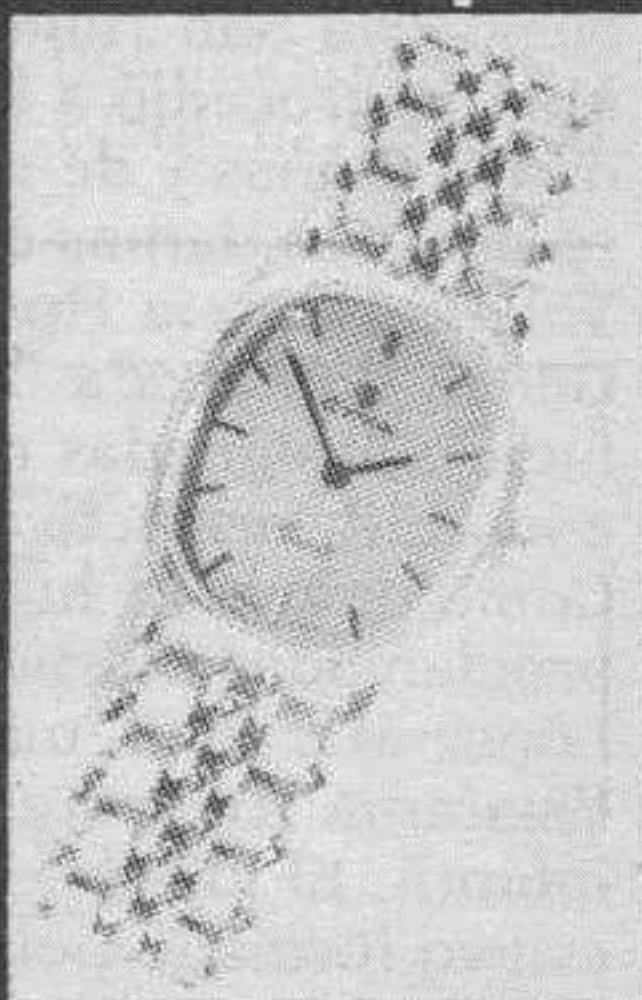
C/Santander, nº 9 y C/Francisco Grandmontagne, 17 (Gamonal)

RELOJ ORO 18 K CYMA 95.000 ptas.



EXISTENCIAS LIMITADAS

VEA NUESTRA EXTENSA GAMA DE MODELOS A PRECIOS INMEJORABLES

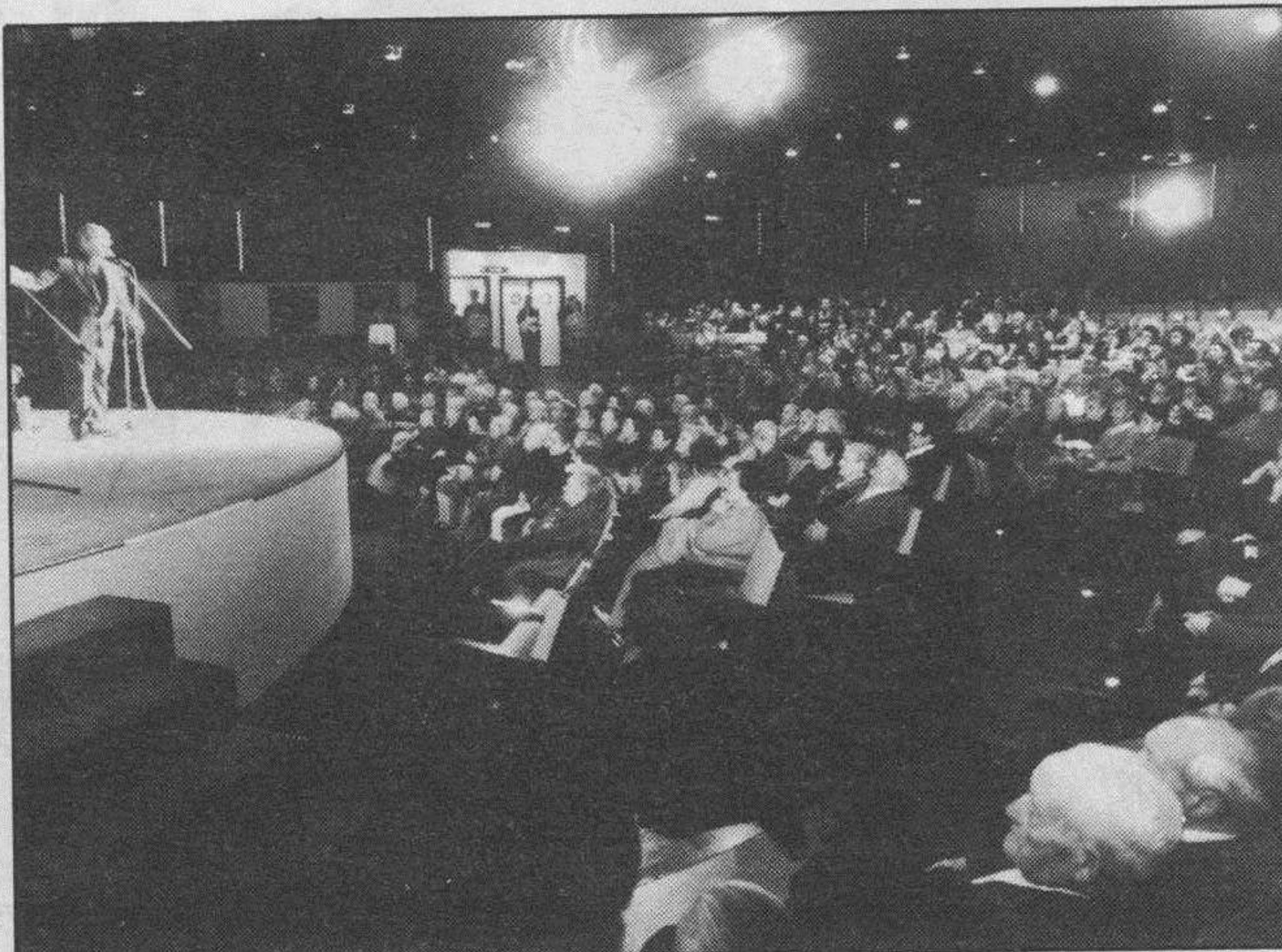


Reloj oro Cyma 18 k Srta. 95.000 ptas.
POR SOLO 3.365 PTAS. AL MES
FINANCIADO HASTA EN 36 MESES

PANORAMA GRAFICO



BODAS DE ORO MATRIMONIALES.— María Soia Muñoz y Carlos Villazala Jauroso celebraron, el pasado día 26, sus bodas de oro matrimoniales. En el mismo acto fue bautizada su nieta, Cristina Cuesta Villazala. La misa tuvo lugar en la iglesia parroquial de San Lesmes, Abad, y luego asistieron familiares y amigos a un lunch en un céntrico hotel.

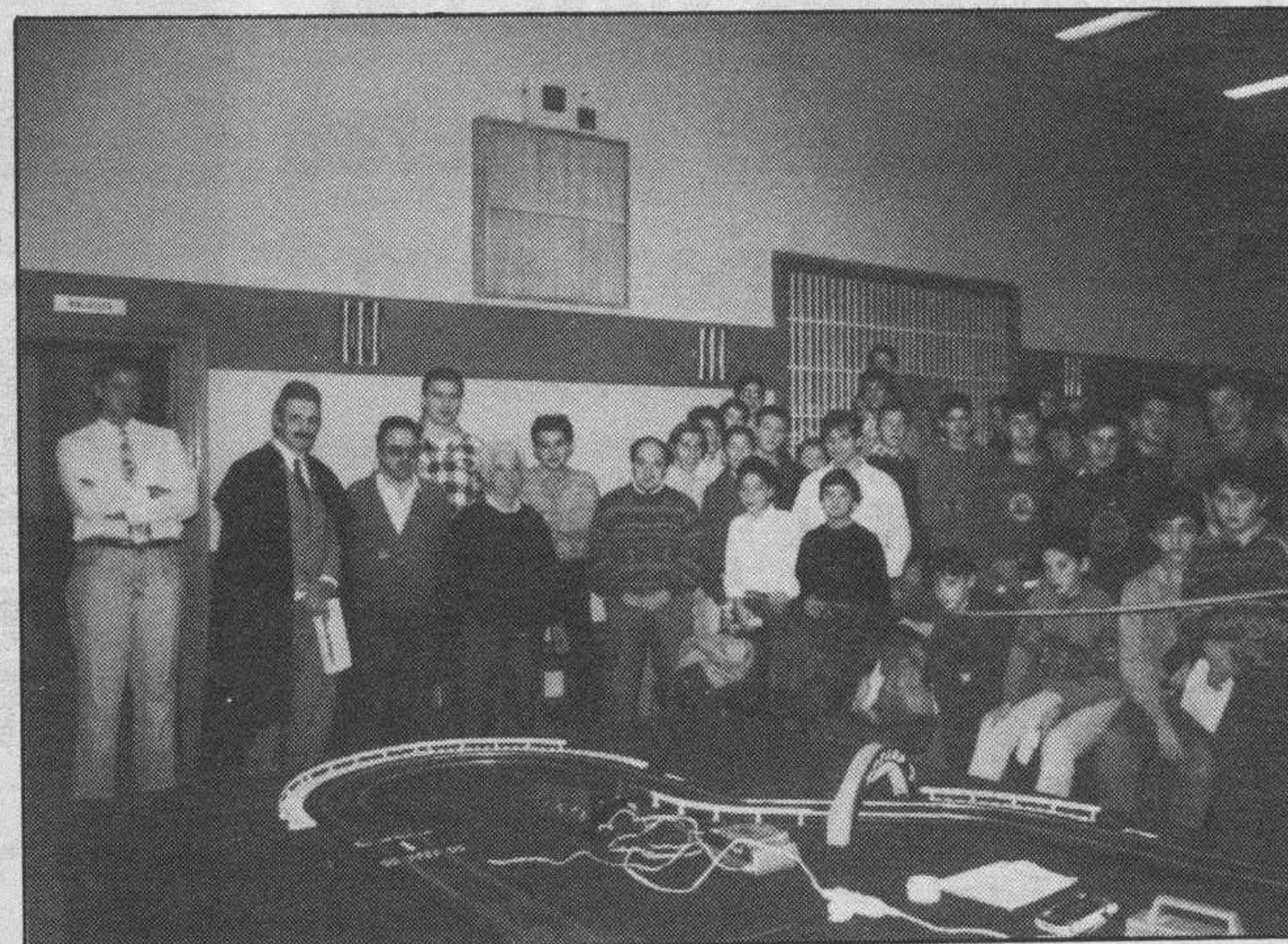


ALBERTO RODRIGO

XXII FIESTA DE LOS MAYORES DE GAMONAL.— Organizada por las parroquias Real y Antigua y La Inmaculada, se ha celebrado la XXII edición de la fiesta de los mayores de Gamonal. Se procedió al sorteo de numerosos regalos y a la elección de la Reina de las Fiestas, Paula Arnáiz, y del Rey, Simón Díaz.



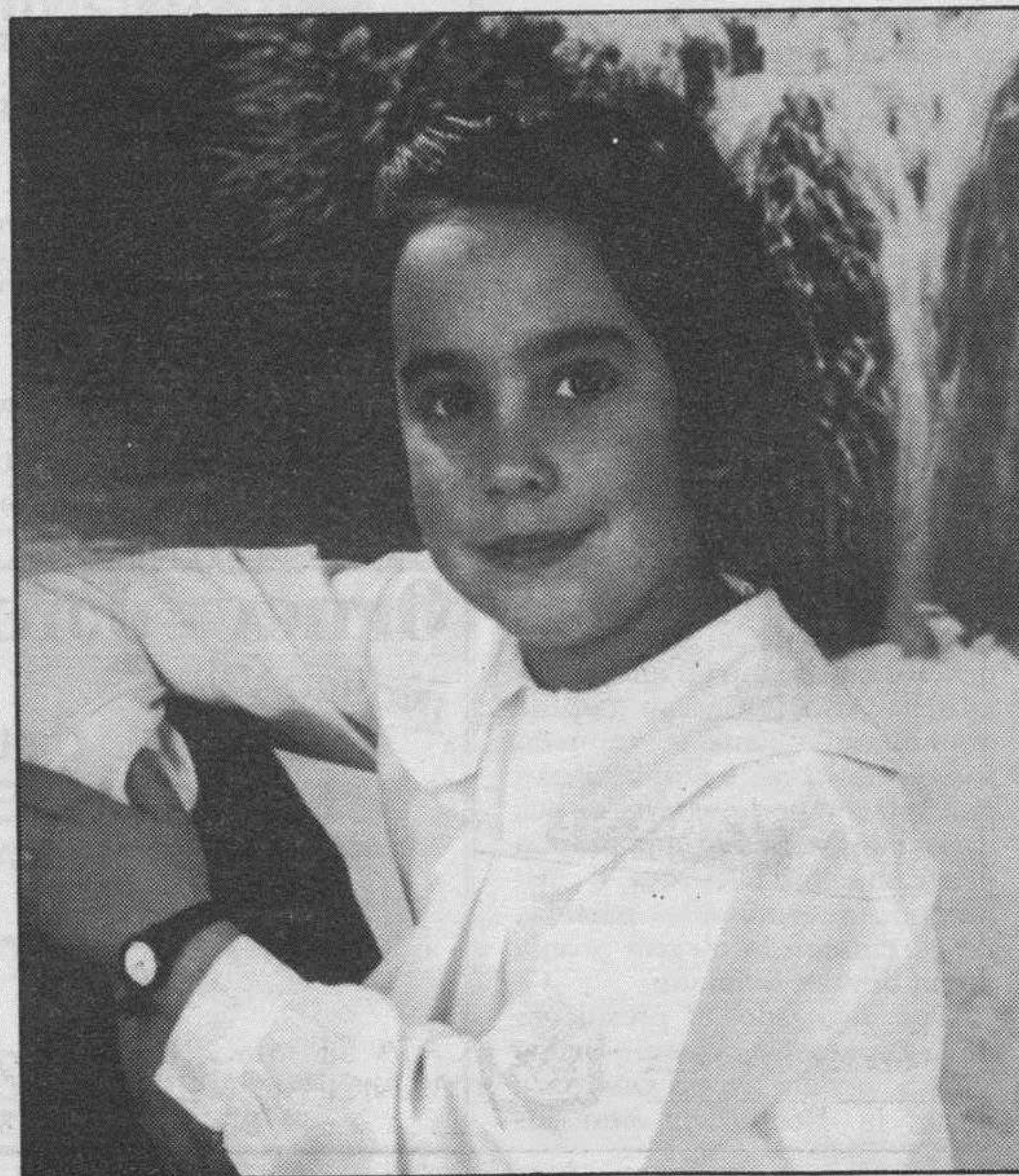
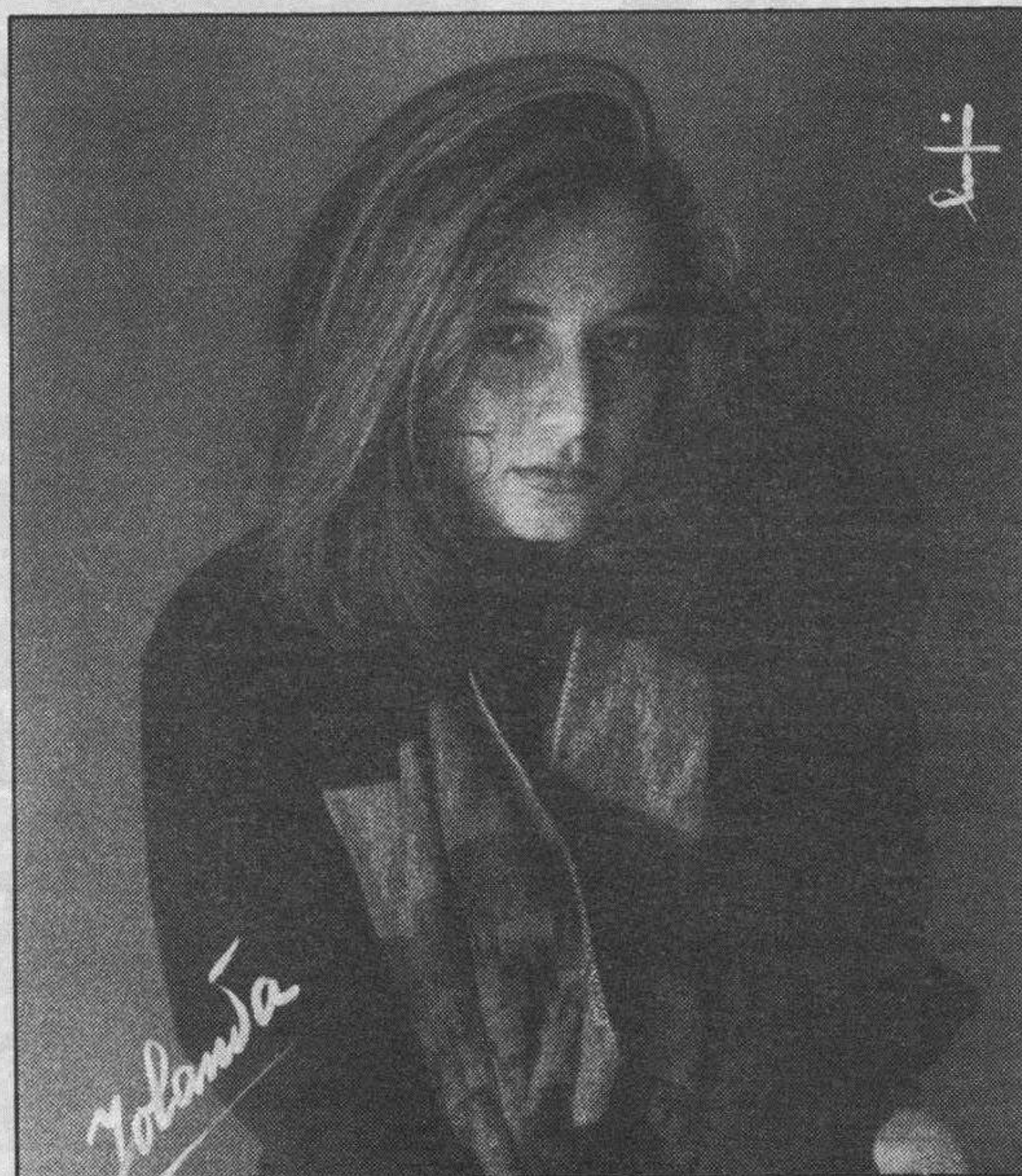
BELEN DEL SERRES, EN CASTRILLO DEL VAL.— Más de 30 metros cuadrados ocupa el Belén instalado en la base de Castrillo del Val. Una completa instalación, con más de cien puntos de luz, viviendas a escala y por el que fluyen 2.000 litros de agua a la hora, conforman este montaje, que puede ser visitado por todo el que lo desee llamando a la Unidad de Transmisiones Regional V.



GRAN PARTICIPACION EN EL CAMPEONATO DE SCALEXTRIC.— La VI edición del Campeonato Provincial de Scalextric, organizada por la Mutualidad Metalúrgica San Eloy, del Círculo Católico, registró una masiva participación de jóvenes pilotos. Asistieron numerosas autoridades y miembros del consejo de gobierno del Círculo, así como de la Caja de Ahorros del Círculo.

REINAS DE LA PEÑA «EL MONÍN»

— La Sociedad Recreativa, Cultural y Deportiva San Julián, Peña el Monín, procedió a la elección de las Reinas y de sus respectivas damas de honor. Yolanda García Hortigüela y Gadea Fontaneda Duñeñas fueron designadas reinas mayor e infantil, respectivamente. Como damas de honor fueron proclamadas María Elena López Marijuan, mayor, y Estafanía Tobar Ausín, la infantil. El jurado calificador estuvo formado por Nacho Martín Alonso, José Domingo Septián, César Liz, junto a la reina y damas mayores de los dos años anteriores, Belén Pérez, María Nieves Avellanosa y Blanca Rodríguez.



Gestión Ambiental y atención al cliente, temas de dos cursos

Se desarrollarán en la **Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos**

□ **BURGOS.**—Bajo la denominación de «Gestión medioambiental en la empresa», se van a desarrollar durante el presente mes de Enero dos seminarios dentro del curso organizados por la Asociación para el Progreso de la Dirección.

«Implantación del Plan de Gestión Medioambiental», es el nombre del cuarto seminario que se desarrollará el 15 de enero.

El objetivo que pretende esta jornada es presentar los criterios y procedimientos para un correcto análisis de la gestión medioambiental realizada por la empresa.

También será presentado un sistema mecanizado de información a la dirección para este tipo de gestión: Ecopractice. Su aplicación permitirá a los directivos de las empresas acceder de forma sencilla e inmediata a toda la información relacionada con la gestión medioambiental.

La reunión será coordinada por el Departamento de Consultoría de Gestión Medioambiental de Coopers & Lybrand, S.A.

El día 26 de enero se desarrollará el quinto seminario bajo el título «Ecoetiqueta».

SISTEMA DE ETIQUETA ECOLOGICA

Se tratará la necesidad de establecer los criterios adecuados y las repercusiones que en el mercado español

tiene el sistema de concesión de Etiqueta Ecológica.

Serán objeto de este seminario, el análisis de todos los reglamentos, grupos de trabajo y posicionamiento de las empresas ante la concesión de esta Etiqueta.

El precio por persona es de 5.000 pesetas por seminario. Ambos se desarrollarán en la Cámara de Comercio.

ATENCION COMO SERVICIO

«Calidad en las relaciones humanas internas y externas» es el seminario organizado por la Asociación para el Progreso de la Dirección (APD), que se celebrará en Burgos el 20 y 21 de enero del próximo año, de 16,00 a 20,00 horas de la tarde. El cursillo está destinado a secretarías ejecutivas y se pretende que logren una adecuada comunicación con cualquier interlocutor (cliente interno o externo) para mejorar la calidad en el servicio. Se utilizarán casos prácticos y como novedad, el video-disco, herramienta que permite mostrar y evaluar de manera versátil y flexible los contactos personales, la atención telefónica y la comunicación no verbal. El seminario se divide en cinco secciones: relaciones externas de la empresa, relaciones con el cliente, resolución de situaciones, situaciones difíciles y evaluación.

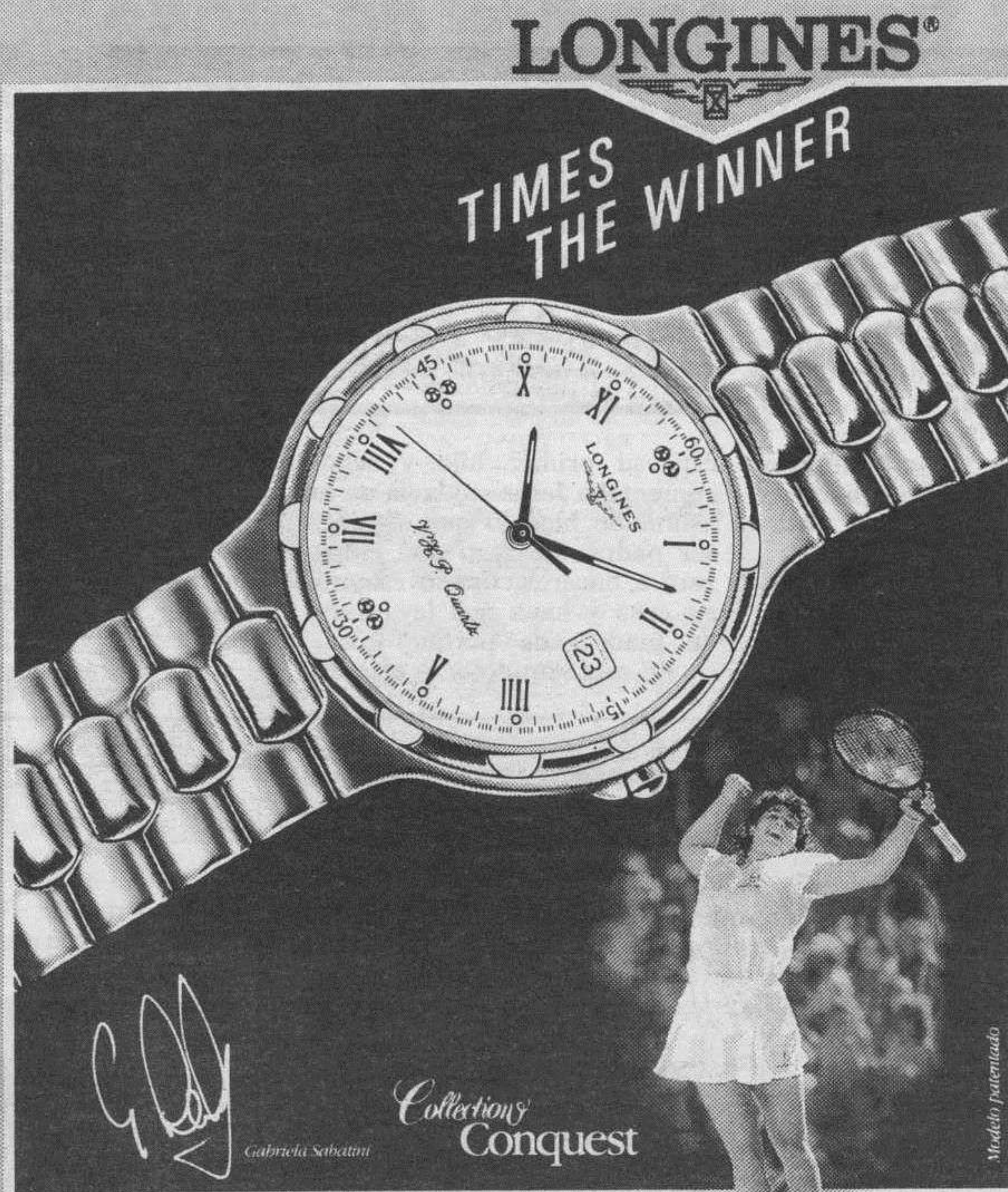
El precio para los asociados a la Asociación para el Progreso de la Dirección y a la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Burgos es de 15.000 pesetas.

Los no asociados abonarán 35.000 pesetas (seminario subvencionado).



JESUS J. MATIAS

CANTANDO «LA PASCUALA».— Siguiendo una antigua tradición, los miembros de la Peña La Pascuala se reunieron ayer, a primera hora de la tarde, en su actual sede, la cafetería «Boston», para entonar los acordes de la célebre «Pascuala». Todos los primeros de año se repite este hecho, al que cada vez se suman más personas.



Gabriela Sabatini lleva un Longines de oro Conquest, con brazalete de oro.

Triunfar significa poseer muchas aptitudes y un criterio certero. Estas mismas cualidades intervienen en la elección de un reloj. Razón por la cual muchos triunfadores han elegido Longines.

JOYERIA
RELOJERIA

Moneda

NUEVO CONCESIONARIO LONGINES® EN BURGOS

C/. MONEDA, 13 • TEL. 20 29 49 • BURGOS

II JORNADAS DE HISTORIA "HISPANOAMERICA COMO PROTAGONISTA"

VARIOS AUTORES



- 168 páginas
- Formato: 17 x 24 cm.
- Ilustraciones en blanco y negro
- P.V.P.: 1.000 ptas.

PUUEEE ADQUIRIRLO EN SU LIBRERÍA

PUBLICADO POR LA



CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS



LUIS LOPEZ ARAICO

Daphne García Torres, la primera burgalesa del 93, nació tras un parto completamente normal.

La primera burgalesa nacida en 1993 tiene nombre de diosa

La pequeña Daphne llegó al mundo a las 14,25 horas de ayer y pesó 3,340 Kgs.

□ BURGOS/A.G.-A las 14,25 horas del uno de enero, Daphne, la primera burgalesa de 1993, llegó al mundo con 3,340 kilogramos y 51 centímetros de estatura.

Eran las cuatro de la madrugada, cuando Micaela, la madre, ingresaba en la residencia sanitaria «General Yagüe» y a las 11 de la mañana entraba en el quirófano: tres horas y veinticinco minutos más tarde, nació Daphne.

Para el matrimonio formado por Micaela Torres y Jesús García, canaria y asturiano que llevan un año afincados en Burgos,

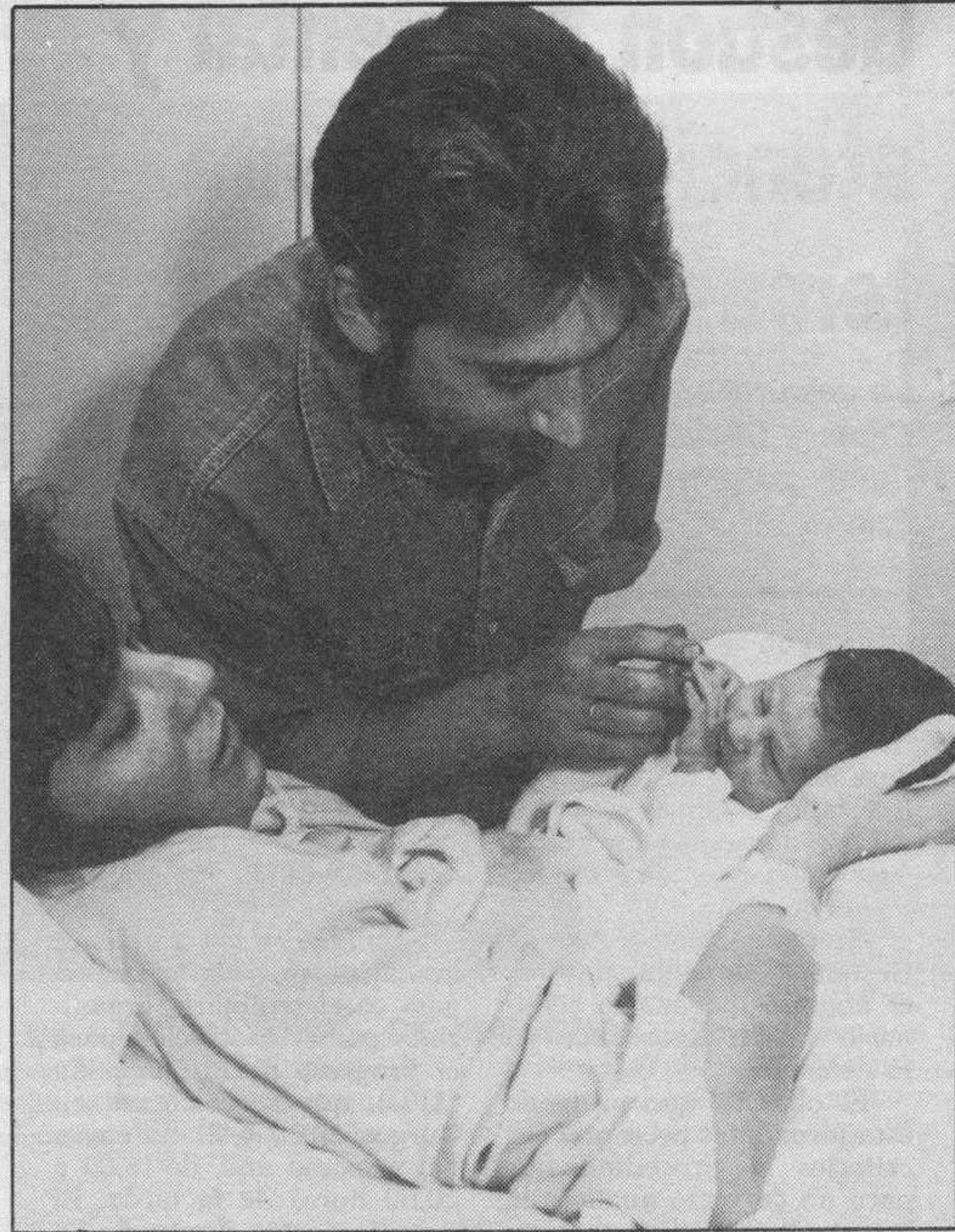
este su primer hijo y según comentaba Jesús «todavía no he asimilado bien lo que significa ser padre, supongo que empezaré a hacerlo cuando estemos en casa y haya que levantarse de madrugada porque llora». En este sentido, a la primera

burgalesa del año con nombre mitológico, le ha debido sentar muy bien su llegada al mundo porque en ningún momento ha llorado y a decir de las enfermeras, se ha portado como una auténtica estrella al «posar» para las cámaras fotográficas.

PERFECTO ESTADO DE SALUD

Micaela, que se encontraba en perfecto estado de salud, igual que la pequeña Daphne, manifestó que el parto había transcurrido con total normalidad.

El primer encuentro del bebé



LUIS LOPEZ ARAICO

Los padres, Micaela y Jesús, se mostraban muy satisfechos.

con sus padres ya ha suscitado los comentarios sobre el parecido físico de la niña, que al decir de Jesús, «ha heredado mi boca, los labios son iguales que los míos».

Este matrimonio lleva cinco años casado y posee un pequeño negocio en la calle Alfareros, la pizzería «Donde Jesús», y aunque tienen idea de poner un segundo nombre a su pequeña, todavía no lo han decidido.

Entre otros, se baraja Ashanti, con claras resonancias árabes, si bien el padre «no lo tiene aún muy claro».

Daphne, que como informa-

ron las enfermeras que le atendieron, estaba en perfectas condiciones de salud y había dado un peso y una talla completamente normales, estuvo en la incubadora durante hora y media, proceso que se sigue con todos los recién nacidos.

Su madre presentaba un aspecto inmejorable en las primeras horas tras el parto.

Uno de sus primeros comentarios fue que nunca se hubiera podido imaginar la sensación de dar a luz una nueva vida, pero que le había parecido una experiencia «absolutamente maravillosa».

Regalos y Detalles Decoración en todos los precios.

Que nuestros clientes sigan siendo nuestros amigos. ¡ Feliz Año Nuevo !

Avda. Gral Yagüe, 3. Tlf. 22 06 66
En diciembre, abrimos sábados tarde.

Omega Constellation
reloj de caballero en oro/acero
con día/fecha. Cristal de zafiro
irrayable. Impermeable.
Swiss made since 1848.

Ω
OMEGA
The sign of excellence.

Exijo la
GARANTIA INTERNACIONAL
al comprar su reloj
OMEGA

CONCESIONARIO OFICIAL
JOYERIA-RELOJERIA
GADEMA

Santander. 9
Francisco Grandmontagne. 17
BURGOS

Jesús Barriocanal, presidente de los Fabricantes de Guantes de Piel

□ BURGOS.-Jesús Barriocanal ha resultado elegido presidente de la Asociación Burgalesa de Fabricantes de Guantes de Piel, en el transcurso de la Asamblea General celebrada el pasado día 16.

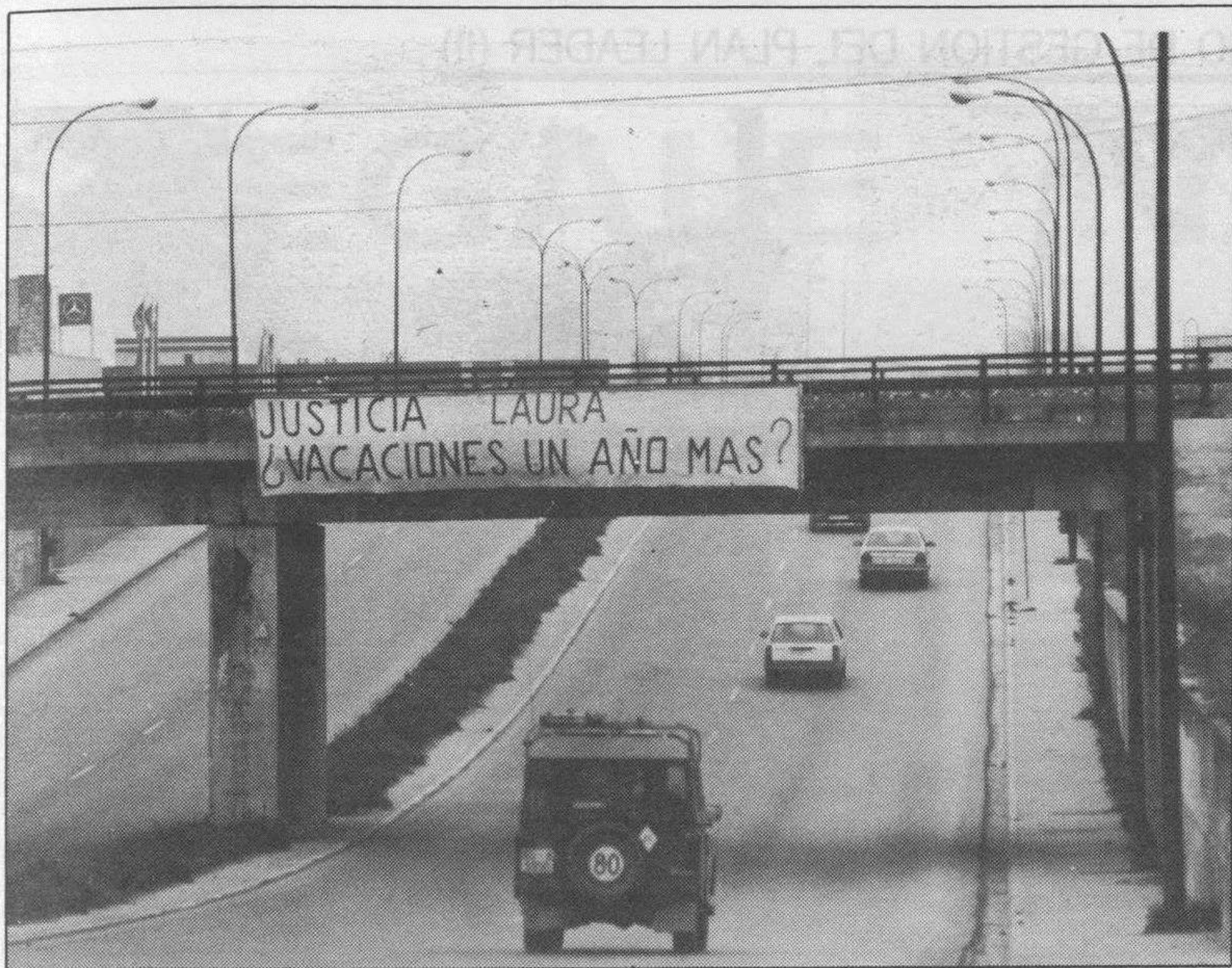
El presidente cesante, Luis Javier Muñoz González, que no se presentó a la reelección, fue elegido vicepresidente de la misma.

Bajo su mandato se constituyó formalmente la Asociación, que ha realizado múltiples actividades.

DISTINTAS ACTIVIDADES

Así, destaca el acuerdo al que se llegó con la Cámara de Comercio de Burgos para realizar estudios sobre el sector, la obtención de distintas subvenciones, acuerdos para la formación profesional.

La defensa del sector frente a la importación de guantes procedentes de Oriente, la integración en la Asociación Europea de Fabricantes de Guantes y el acuerdo para que este sector sea calificado como actividad artesanal, son otros de los logros conseguidos.



ALBERTO RODRIGO

SIGUEN REIVINDICANDO JUSTICIA PARA LAURA.—Los vecinos del barrio de Capiscol colocaron en el último día del año, nuevas pancartas alusivas al caso de la niña burgalesa Laura Domingo, que apareció muerta en el mes de abril de 1991, tras su desaparición. De esta forma, muestran su voluntad de que el asesinato, aún no resuelto, no quede en el olvido. A los dos lados del puente que cruza la carretera de Logroño a su paso por la zona donde vivía la niña, puede leerse en los carteles, distintas leyendas: «Justicia, qué haces de Laura» y «Justicia Laura ¿Vacaciones un año más?».

BREVES

Conferencia para la Asociación «Ayer, hoy y mañana»

□ El jefe del protocolo del Ayuntamiento de Burgos, José Pablo Arévalo, pronunció el pasado día 23 a las ocho de la tarde, la conferencia sobre el tema: «Incidencias sociales», en el salón que la Caja de Ahorros Municipal tiene en la avenida del Cid.

Dicho acontecimiento fue organizado por la Asociación Cultural y Social de la 3ª Edad «Ayer, hoy y mañana» de Burgos.

«Nuevo Futuro», en el maratón de Antena 3 Televisión

□ **BURGOS.**—La Asociación «Nuevo Futuro» de Burgos, estará representada por dos de sus miembros, en el maratón que el próximo domingo, día 3, celebra esta cadena de televisión privada.

El acontecimiento, que será dirigido por Pablo Lizcano y realizado por Emilio Aragón, tendrá lugar desde las tres y media de la tarde hasta las 11 de la noche.

El comité de «Nuevo Futuro» quiere agradecer el apoyo de todos sus colaboradores que hacen posible ofrecer en Burgos a 16 niños de la provincia, un futuro nuevo y esperanzador.

Últimos actos de las fiestas en honor de San Esteban

□ **BURGOS.**—Durante las jornadas de hoy y mañana y de 18,00 a 20 horas se realizará la recogida de cartas a cargo de los Reyes Magos en el barrio de San Esteban.

Este es el último acto de los organizados en honor a San Esteban, que se iniciaron el pasado 23 de diciembre, y que han coincidido con actuaciones de la Otoñada Cultural.

SUCESOS

Una persona muerta por accidente en Hoyuelos de la Sierra

□ **BURGOS.**—Antonio Ignacio Arcelus Márquez, de 42 años de edad resultó muerto a las 3,10 horas de la madrugada de ayer, cuando el turismo que conducía, un Audi 100, matrícula SS-5924-AK se salió del margen izquierdo de la carretera, según informa la Jefatura Provincial de Tráfico.

El vehículo chocó con una piedra de la cuneta y volcó posteriormente.

El accidente tuvo lugar en el kilómetro 7,800 de la carretera Salas de los Infantes-Nájera, en las proximidades de la localidad de Hoyuelos de la Sierra, en la que el coche circulaba en el sentido de Salas de los Infantes.

Según fuentes de tráfico las causas del siniestro pudieron haber sido la distracción en la conducción o la posible somnolencia.

Miranda sufrió un corte de energía eléctrica por espacio de dos horas

□ **BURGOS.**—Miranda de Ebro sufrió en el último día del año una interrupción en el suministro de energía eléctrica, debido a la rotura de 72 aisladores en cuatro torres diferentes, por

causas aún desconocidas, según informa Iberdrola.

La avería se produjo a las 10,21 horas de la mañana y ya ha quedado reparada de forma definitiva.

Con el fin de facilitar las compras a quienes tienen el mismo horario que nosotros

MAÑANA DOMINGO, DIA 3 ABRIMOS NUESTROS COMERCIOS con horario de 11 a 2 y de 5,30 a 8,30

Los establecimientos de:

BOLSOS NUMA Cardenal Segura, 4	BOLSOS ANUSKA Pza. del Rey San Fernando, 2	BOLSOS Vaquero Almirante Bonifaz, 7
--	--	---

Aprovechamos para desearles un Año de Bienestar y Felicidad

JAIRO
JUGUETES, JOYERIA, REGALOS
Calle Julio Sáez de la Hoya, n.º 4
LOSP RECIOS MAS BARATOS. COMPRUEBELO

NAVIDAD 92
IX CICLO DE MUSICA CORAL

MELGAR DE FERNAMENTAL

Domingo 3 de Enero
Orfeón Burgalés

Iglesia Ntra. Sra. de la Asunción - 12 del mediodía

Organiza:

CAJA DE AHORROS MUNICIPAL DE BURGOS

de génération en génération depuis 1737

FAVRE LEUBA
1737
MAÎTRES HORLOGERS DEPUIS 1737 - GENEVE

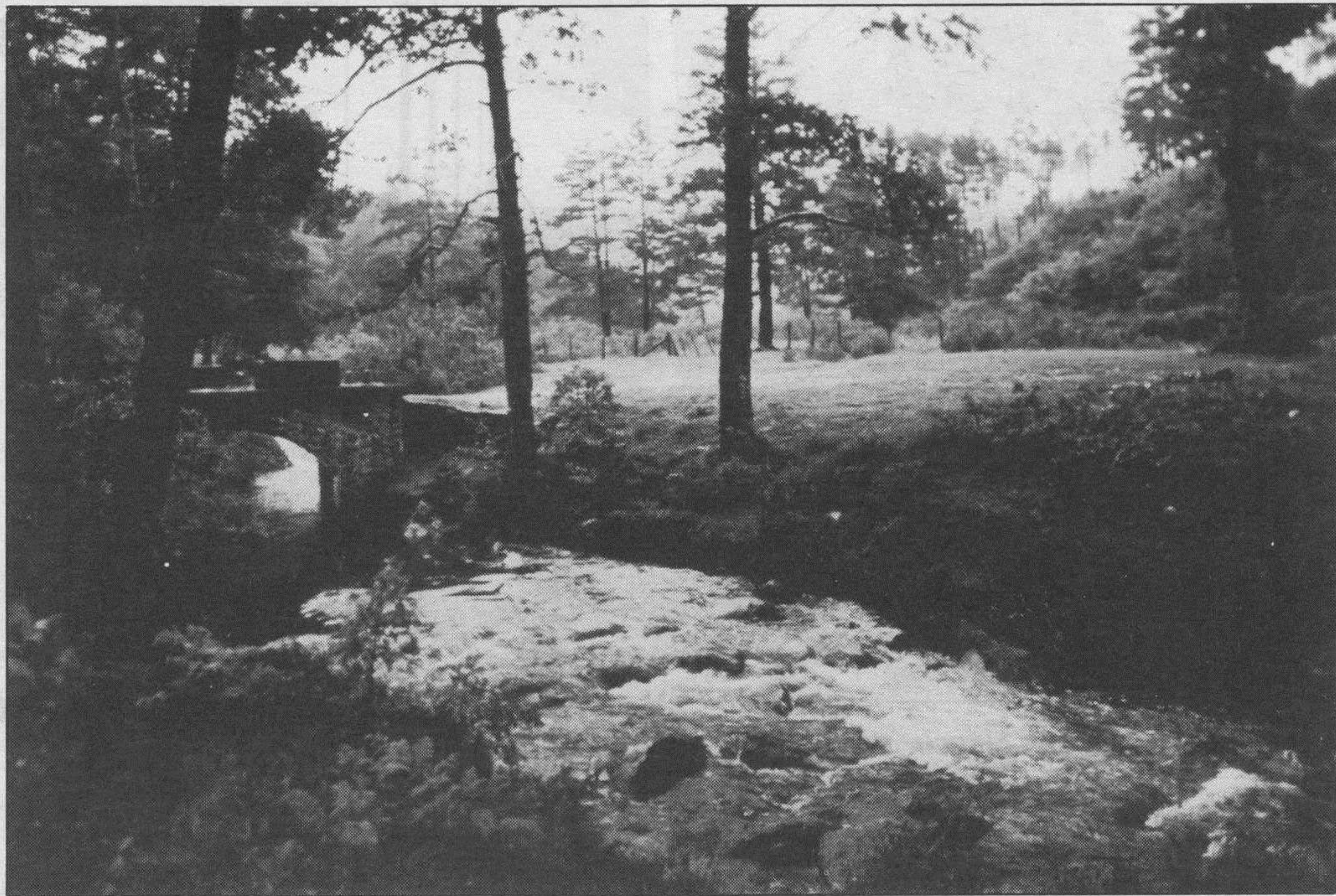
Concesionario Oficial:

Joyería Velez

Laín Calvo, 7. Tif. 20 33 94 - 09003 BURGOS

BALANCE DE UN AÑO DE GESTION DEL PLAN LEADER (II)

Una de las zonas más hermosas de Burgos y de Soria, la Sierra de la Demanda, pretende alcanzar un desarrollo integral con ayuda de la Comunidad Europea, a través del Plan Leader, pero poniendo mucho de su parte también todos los municipios y vecinos. 500 millones pone la CE, pero para alcanzar el desarrollo es necesario un mayor esfuerzo.



LUIS LOPEZ ARAICO

La industria es importante para el desarrollo de la zona, que cuenta con varios polígonos, como el de Quintanar (en la foto).

Los serranos han presentado iniciativas por más de 4.000 millones de pesetas

El CEDER-Urbión reclama a la Junta un convenio para ayudar a los programas Leader

SANTIAGO GONZALEZ
QUINTANAR DE LA SIERRA

MAS de treinta localidades de las provincias de Soria y Burgos, junto a 154 socios privados y doce o trece asociaciones comarcales, conforman el proyecto CEDER-Urbión, uno de los enmarcados en el plan Leader de la Comunidad Europea.

El balance del primer año de funcionamiento en la zona de la Sierra de la Demanda, tanto burgalesa como soriana, es prometedor. Se han presentado iniciativas que suponen, sumando las inversiones totales de todas, casi 4.500 millones de pesetas.

Durante el primer año se ha puesto en marcha la entidad que gestiona en la comarca todas las ayudas que recibe el proyecto y que selecciona y controla las iniciativas de este proyecto. Este organismo se llama ASOPIVA (Asociación de Pinares y el Valle) y cuenta con dos oficinas, una en Abejar (Soria) y otra en Quintanar de la Sierra, donde trabajan siete técnicos encargados de que todo lo previsto en el proyecto inicial se lleve a cabo.

Julio Víctor Pascual, alcalde de Quintanar de la Sierra y vicepresidente de ASOPIVA, mani-



LORENZO MATIAS

La belleza del paisaje también es un reclamo para incentivar el turismo rural, otra alternativa.

fiesta su satisfacción y esperanza de que se consolide un proyecto comarcal que no se quede tan sólo en el plan Leader, sino que reactive económicamente la zona de la Sierra.

INFORMACION Y ORGANIZACION

Tras la aprobación, en diciembre el año pasado, del CEDER-Urbión por parte de la Comunidad Europea como uno de los que formarían parte del plan Leader comenzó en toda la comarca una amplia campaña de información en todos los pueblos integrados. Se sucedieron las reuniones informativas,

los carteles, folletos, etc.

La organización de ASOPIVA también ha sido importante y, aunque aún no se han puesto en marcha las iniciativas ya se ha hecho toda la labor previa, con lo que la velocidad durante 1993 será mucho mayor.

Indudablemente, reconoce Julio Víctor Pascual, no se van a realizar todas las iniciativas planteadas, pero aunque sólo se realicen la mitad de ellas ya supondría un movimiento económico de 2.000 millones.

Por otro lado, el dinero constituye un problema para el comienzo de las iniciativas. La Comunidad Europea ya ha

enviado el dinero correspondiente a 1992 (aportará un total de 500 millones), pero la Junta no ha «encontrado» la fórmula de encauzar las ayudas y el Gobierno Central está colaborando a través del INEM y otros organismos estatales.

Los mayores reproches son para la Junta de Castilla y León, que aún tiene pendiente la firma de un convenio con los programas Leader de la región. «Ahora parece que ya está próximo porque han recibido órdenes de Madrid para tratar bien al medio rural ahora que están cerca las elecciones», afirma Julio Víctor Pascual.

400 millones para Escuela-Taller comarcal

□ Una de las iniciativas más interesantes es la creación de una Escuela-Taller de ámbito comarcal, encargada de formar jóvenes desempleados para rehabilitar infraestructuras existentes para dotarlas de un contenido económico.

El proyecto contempla la dotación de tres módulos (Construcción, Explotación de recursos agroforestales, Turismo rural y verde). El coste económico asciende a 390 millones de pesetas y se ha previsto la formación de 64 alumnos.

En principio, las actuaciones se realizarán en en Pinar Grande y en la estación de ferrocarril de Hontoria del Pinar.

En Pinar Grande se realizaría un centro de turismo verde, que incluiría un centro de acogida, un albergue, centro de interpretación de la Naturaleza, museo sobre técnicas forestales y servicios turísticos así como un centro de recuperación de gastronomías y actividades populares.

Por otro lado, la estación de ferrocarril de Hontoria del Pinar será convertido en un establecimiento hotelero, así como centro de acogida e inicio de rutas turísticas. También se pretende recuperar antiguos vagones de tren para su alojamiento hotelero.

REGALE NAVIDAD



Candelabro de ocho brazos en plata artesanía DISEÑO Y NUDO

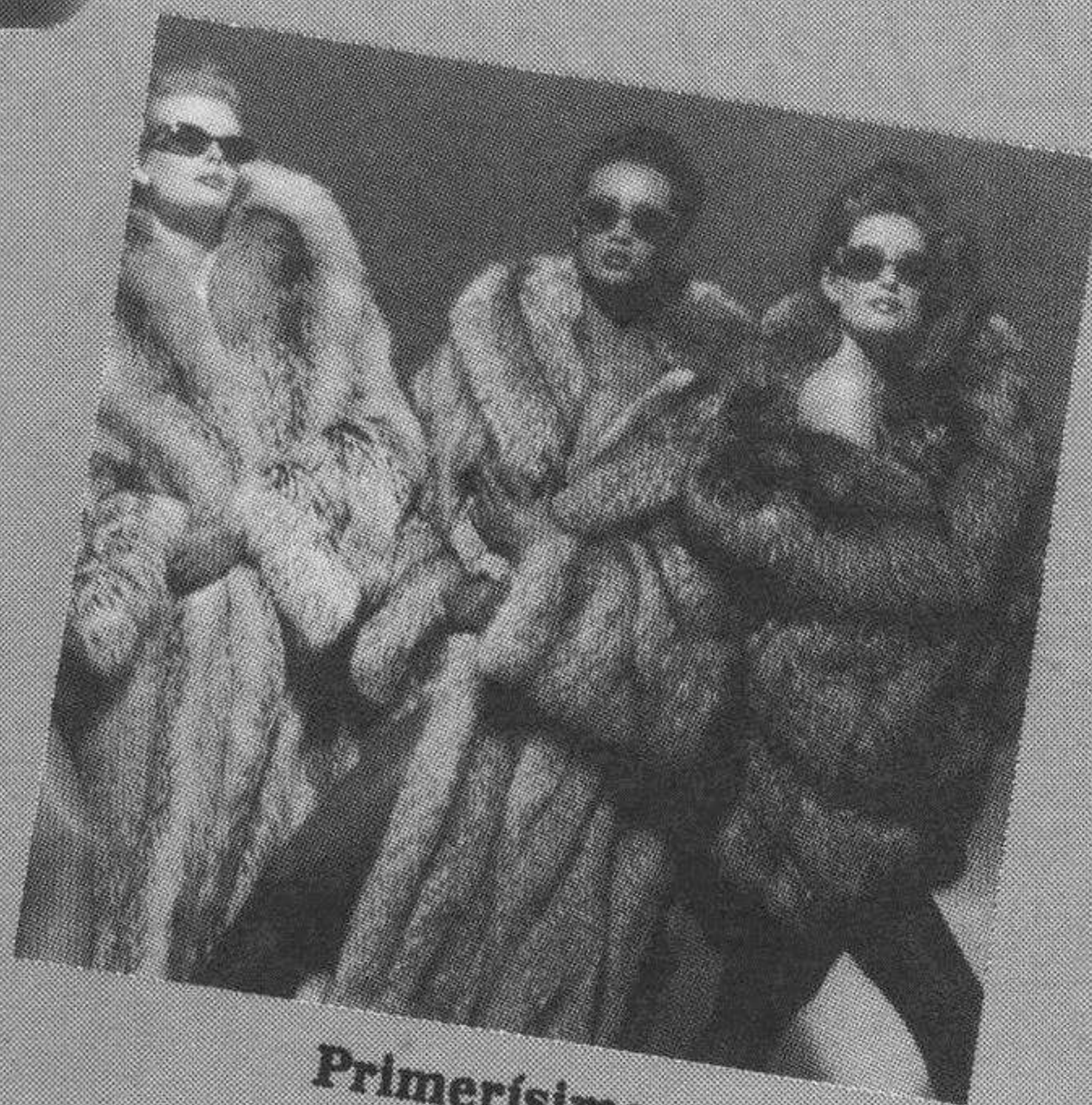
SERRANO
Todos los complementos para vestir hombre y mujer tienda especializada




Nikon TW Zoom 105 para quienes exigen más. Mucho más, de una compacta **MERLIN FOTOGRAFIA**



Aparatos domésticos y personales en **BATTANER**



Primerísima diseño y piel **CENTROS PELETEROS ANTONIO CABEZON**



DISEÑO Y NUDO
Julio Sáez de la Hoya, 7
BURGOS

Battaner

- ★ ELECTRODOMESTICOS
- ★ RADIO
- ★ T.V.

Moneda, 11
BURGOS



C/. Gasset, s/n.
C/. Santiago, 43.
Teléfonos: 26 45 26
23 10 20
BURGOS



CENTROS PELETEROS
Antonio Cabezon
TOMILLARES (Burgos)
Ctra. Logroño, Km. 102
Teléfono: 42 12 95
BURGOS
Plaza Mayor
Teléfono: 27 77 41



Miembro del British Menswear Guild
Fundada en 1942
FRANCISCO SERRANO BROTO
Santander, 4 y Cordón, 2
Telfs. (947) 20 36 68 y 20 46 48
BURGOS



AZUA

ORDEN VIGARA, BOMBERO DE HONOR DE SALAS.— El presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigara, fue nombrado «Bombero de Honor» de Salas de los Infantes, entregándole un casco que aceptó de buen grado. El nombramiento se realizó en el transcurso de una cena de homenaje a los Bomberos Voluntarios de Salas, a la que asistieron junto el alcalde, Romualdo Pino, y el resto de la Corporación, el presidente de la Diputación y Javier Pardilla, diputado provincial. En el homenaje estuvieron presentes diversas representaciones de todos los colectivos de la ciudad. Orden Vigara agradeció a los bomberos su importante labor social.

*Salud, Cultura, Formación,
Conferencias, Asesoramiento,
Teatro, Viajes, Descuentos,
Verbenas, Deportes, Bailes,
Espectáculos, Excursiones.*

**EN ESTE CLUB,
ENTRA TODO
Y TODOS.**



Si no tienes 60, tú te la pierdes!



Infórmate en el
Tel.: 900 10 60 60
o en los Servicios Territoriales.

Junta de
Castilla y León
Consejería de Sanidad y Bienestar Social

■ SALAS DE LOS INFANTES

Un concejal socialista dimite en solidaridad con los barrios

Gregorio Gutiérrez ha renunciado por el abandono del Ayuntamiento de las zonas marginales

CARMELO GARCIA
SALAS DE LOS INFANTES

□ Gregorio Gutiérrez San Martín, concejal socialista de Salas, renunció a su cargo en el último pleno del año celebrado el pasado día 30 de diciembre. La Corporación salense aceptó la dimisión.

El ya ex-concejal manifiesta en su escrito que renuncia por solidaridad con los barrios maltratados y despreciados por la Corporación salense. Sin embargo sus propios compañeros socialistas en el Ayuntamiento no comparten la opinión de Gregorio Gutiérrez con respecto a los barrios marginales de la ciudad, según el portavoz del PSOE.

La vacante deja al grupo municipal socialista con tres miembros y no se cubrirá la plaza hasta el próximo mes de febrero, probablemente.

Esta resolución fue uno de los puntos más importantes del orden del día del pleno celebrado el pasado miércoles. Sin embargo no fue el único, también se aprobó, por primera vez, un convenio que regula las condiciones económicas, sociales y profesionales del personal funcionario del Ayuntamiento salense. El citado texto, elaborado por los propios trabajado-

res, fue modificado en parte por la Comisión de Personal.

Asimismo, el Plenario autorizó una subida del 10 por ciento de las tarifas del matadero comarcal, a petición de la empresa que lo regenta. Por otra parte, los corporativos aceptaron hacer frente a los gastos derivados de la asistencia a personas necesitadas de la comarca, debido a que el INSERSO ha dejado de cubrir esas obligaciones sociales y las deberán asumir los municipios.

Finalmente, los ediles acordaron que, a partir de 1993, recibirán remuneraciones variables por asistir a las reuniones de los órganos colegiados: Comisiones y Pleno, con las correspondientes sanciones en caso de ausencia.

■ NUEVO ALUMBRADO DE LA AVENIDA DE GENERAL YAGÜE

Por otra parte, el presidente de la Diputación, Vicente Orden Vigara, acompañado de la corporación municipal, inauguró oficialmente la nueva instalación de alumbrado público en la Avenida General Yagüe. El coste de la obra ha sido de 11,3 millones de pesetas, de los que la Diputación ha contribuido con 5,6 millones a través de los Planes Provinciales.

Vigara mostró su satisfacción por la ejecución de la obra y animó a la Corporación a seguir trabajando en pro de la ciudad. Asimismo, Romualdo Pino dio a conocer el plan para mejorar todo el alumbrado público de Salas.

■ VILVIESTRE DEL PINAR

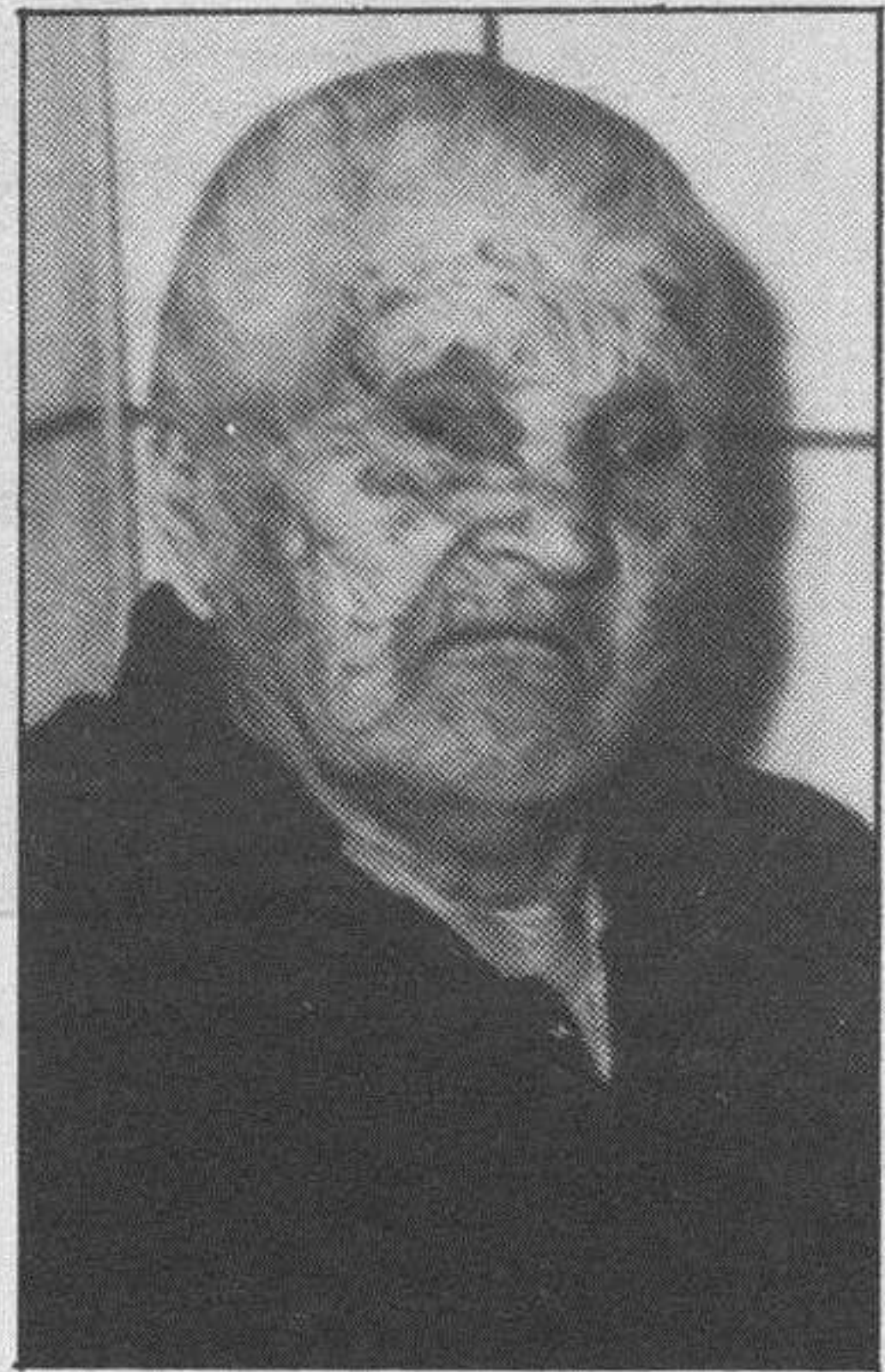
La abuela de la provincia, conocida como «La Tía Salero», murió a los 108 años de edad

□ **BURGOS.**— Francisca Mediavilla Redondo, conocida popularmente como «La Tía Salero», murió el pasado 31 de diciembre en la localidad de Vilviestre del Pinar. «La Tía Salero» contaba con 108 años y era la abuela de la provincia.

El día de Nochebuena de 1884 nació Francisca Mediavilla, que a lo largo de su vida ha tenido que atravesar épocas difíciles habiendo solventado siempre las dificultades con su trabajo incansable.

«La Tía Salero», durante tan larga vida, ha sido madre de siete hijos, abuela de 11 nietos, 24 bisnietos y 1 tataranieta. Hasta la llegada de su muerte, a la que ha llegado por puro agotamiento físico, se ha mantenido en buenas condiciones de salud.

El funeral por el descanso de su alma se celebró ayer, uno de enero, causando hondo dolor en toda la comarca la noticia de la muerte de «La Tía Salero», un ejemplo de vida para todos y una mujer que era apreciada por todos cuantos tuvieron la



AZUA

Francisca Mediavilla Redondo.

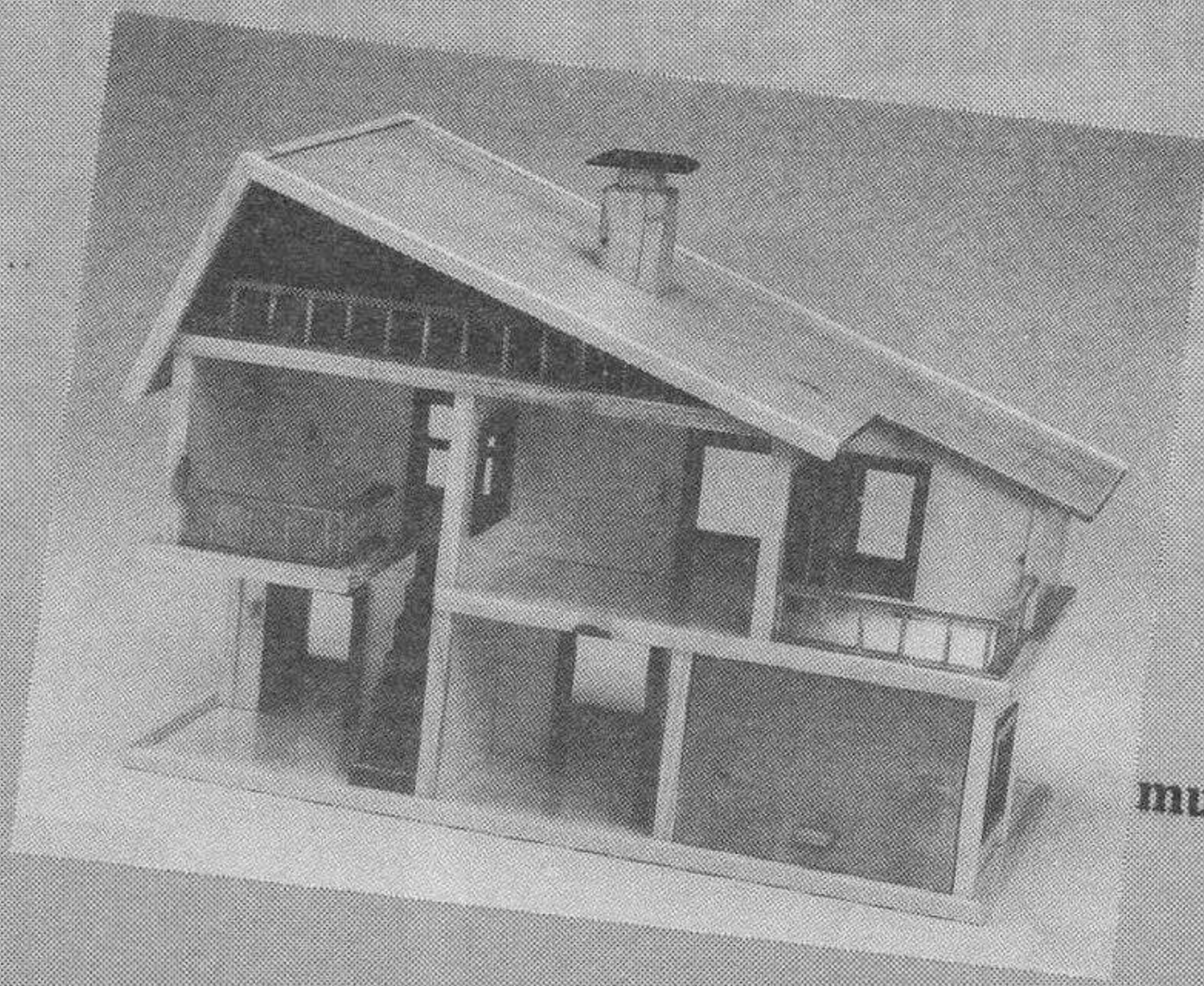
suerte de conocerla.

Desde las páginas de DB nos adherimos al sentimiento de todos los familiares y conocidos de «La Tía Salero». Descanse en Paz.

REGALE NAVIDAD



Todo tipo de libros:
 Narrativa - Novela
 Literatura - Ensayo
 Libro regalo, Etc.
LIBRERIA LUZ Y VIDA



En ARTE Y
 MADERA DE
 BURGOS,
 bricolage,
 muebles a medida,
 estanterías



En BAPOR
 MODA HOMBRE
 tenemos cuanto
 necesitas para
 vestir calidad y diseño



PELETERIA
 JOSE LUIS VILLAHOZ
 Diseños propios



Visite nuestra exposición,
 encontrará su regalo
RILOVA

**LUZ
 Y
 VIDA**
 Librería
 librosderegalo y
 librosinfantiles
 Arco del Pilar, 8 Tel. 20 58 56

**PELETERIA
 JOSE LUIS
 VILLAHOZ**

- ARREGLOS
- TRANSFORMACIONES
- PELETERIA A MEDIDA

Rey Don Pedro, 62
 Teléfono 22 50 13
BURGOS

ARTE Y MADERA
 DE BURGOS S.A.

**BRICOLAGE
 MUEBLES A MEDIDA
 PUERTAS - ARMARIOS
 ESTANTERIAS**

PLAZA SAN BRUNO, 14 AVDA. DEL CID, 82
 TELF. (947) 21 04 80 TELF. (947) 22 86 17
 09007 BURGOS 09005 BURGOS

BAPOR
 MODA HOMBRE
REBAJAS

San Cosme, n.º 14
 Avda. del Cid, n.º 22
BURGOS

Rilova
 OBJETOS DE REGALO
 LAMPARAS-RELOJES-PORCELANAS-MUEBLES
 Avda. del Cid, 34 - Tel. 229300-BURGOS

**TODO UN MUNDO
 DE REGALOS**
 Avda. del Cid, 34

Susana Sadornil fue reelegida presidenta de la Cofradía San Juan del Monte

Superó en las votaciones a los candidatos Enrique Villegas y Jesús María Ulibarrena

F. TRESPADERNE
MIRANDA DE EBRO

□ Susana Sadornil Liciaga fue reelegida presidenta de la Cofradía San Juan del Monte, en el transcurso de las Juntas generales, ordinaria y extraordinaria, celebradas el pasado día 30. Susana Sadornil superó claramente en las votaciones a las otras dos candidaturas encabezadas por Enrique Villegas y Jesús María Ulibarrena.

En primer lugar se celebró la Junta general ordinaria en la que se dio lectura y se aprobó el acta anterior, se leyó la memoria de actividades del ejercicio 1992, y se presentaron las cuentas correspondientes al último año. Posteriormente se inició la Junta general extraordinaria con un único punto en el orden del día, la elección del nuevo presidente de la Cofradía, para los dos próximos años.

POCA PARTICIPACION

En la primera y única votación Susana Sadornil logró 145 votos, Enrique Villegas 88 y Jesús María Ulibarrena 36, registrándose un voto en blanco. Acudieron a la votación por lo tanto 270 socios cofrades, de los 7.500 con los que cuenta en la actualidad la Cofradía.

Susana Sadornil se mostró muy satisfecha con los resultados obtenidos por su candida-



TRUCHUELO

Los tres candidatos fueron Susana Sadornil, Enrique Villegas y Jesús María Ulibarrena.

tura, pero no en cuanto al número de socios que acudieron a las votaciones y Juntas, «el porcentaje que acude a los actos, como los que hemos celebrado, es mínimo».

Para el nuevo mandato de dos años, Susana Sadornil, manifestó que no habrá cambios generales pero sí en la composición de la Junta directiva, «el cambio será mínimo, añadiré algún vocal más y probablemente la figura del tesorero cambie. Por lo demás vamos a seguir en la misma línea, creo que el apoyo ha sido importante, dentro del porcentaje de votantes, y eso indica que estamos en una línea acertada dentro de nuestra gestión, que no es otra que la de elaborar un programa de actos para unas fiestas que están en la calle».

La reelegida presidenta también destacó el hecho de que, en estas elecciones, el margen

de votos a su favor (55) era mucho mayor que en las anteriores, en las que superó a Enrique Villegas por tan sólo cinco votos. «Esta diferencia en votos —manifestó Susana Sadornil— puede deberse al superávit que presenta la Cofradía y a la mejora en el programa de fiestas en los dos últimos años».

BALANCE POSITIVO

De la gestión en sus dos primeros años de mandato destacó los resultados económicos, «en dos años hemos logrado un beneficio de casi dos millones de pesetas. El balance es sin duda positivo en todos los aspectos». Susana Sadornil también se mostró satisfecha por la ayuda recibida, de la Junta de Castilla y León, para la semana cultural que se ha organizado estos dos últimos años y que ha tenido una buena res-

puesta de público.

La cuota de socio, que en la actualidad es de 300 pesetas, no sufrirá ninguna variación para el ejercicio del 93. Según manifestó Susana Sadornil, cuando se realiza una subida repercute en el número de socios, al darse de baja algunos y hacer que la medida no sea rentable. Por lo que respecta a las fiestas de este año, en principio, no se esperan novedades, ya que no estaba segura de continuar en la carga y no se ha realizado ningún proyecto, pero sí existen muchas ideas.

La presidenta, con su Junta directiva, comenzará a trabajar próximamente e invitó a las asociaciones, que deseen tomar parte con alguna actividad, a que se pasen a lo largo de estos meses por la sede de la Cofradía para concretarlas y no esperar a última hora cuando el programa está ya en imprenta.

El ejercicio económico de 1992 se cerró con superávit

□ F. TRESPADERNE/MIRANDA.- El ejercicio económico del año 92 se cerró con un beneficio de 209.119 pesetas, siendo el capítulo de ingresos de 9.835.452 y el de gastos de 9.626.333 pesetas.

En el apartado de gastos las orquestas con 2.650.000 pesetas y la semana cultural con 800.000, son a los que se destinó una mayor partida presupuestaria. En los ingresos la principal fuente de financiación continúa siendo el Ayuntamiento, que aporta una subvención de 3.500.000 pesetas, seguida de la recaudación obtenida por los carnets de socios que ascendió a 1.877.400 pesetas. En el año 92, la Junta de Castilla y León colaboró con una ayuda de 500.000 pesetas.

Otras fuentes de ingresos fueron la subasta de puestos de bebidas y helados, en La Laguna, concepto por el que se recaudó 812.000 pesetas. En el capítulo de ingresos también se contó con el superávit del año 91, que ascendió a 1.860.997 pesetas y poco más de medio millón por la venta de localidades para presenciar los espectáculos.

El balance de los dos años de gestión, de Susana Sadornil, es por lo tanto positivo en el apartado económico. En otros apartados nunca llueve a gusto de todos y es difícil satisfacer a los 7.500 socios cofrades.

Doce equipos participan en el Torneo de Reyes de fútbol sala organizado por La Charca

F. TRESPADERNE
MIRANDA DE EBRO

□ Organizado por el C.D. La Charca se inicia hoy el «I Torneo de Reyes Barrio La Charca» de fútbol sala, en el que participarán 12 equipos, divididos en tres grupos según las edades. Los encuentros se disputarán en la pista de fútbol sala del barrio, en horario de mañana.

En el primer grupo, para niños en edades comprendidas entre los 6 y 7 años, participan los equipos La Charca «Seguros Martínez», Casco Viejo 220, SAFA-C y Casco Viejo Nieva. En el grupo segundo, para niños de 8 y 9 años, los equipos son Trespaderne, Jesuitas, SAFA-A y La Charca «Seguros Martínez». En el grupo tercero, en el que se encuadran los niños de 10 y 11 años, los equipos son La Charca, Juncos, Jesuitas y Trespaderne.

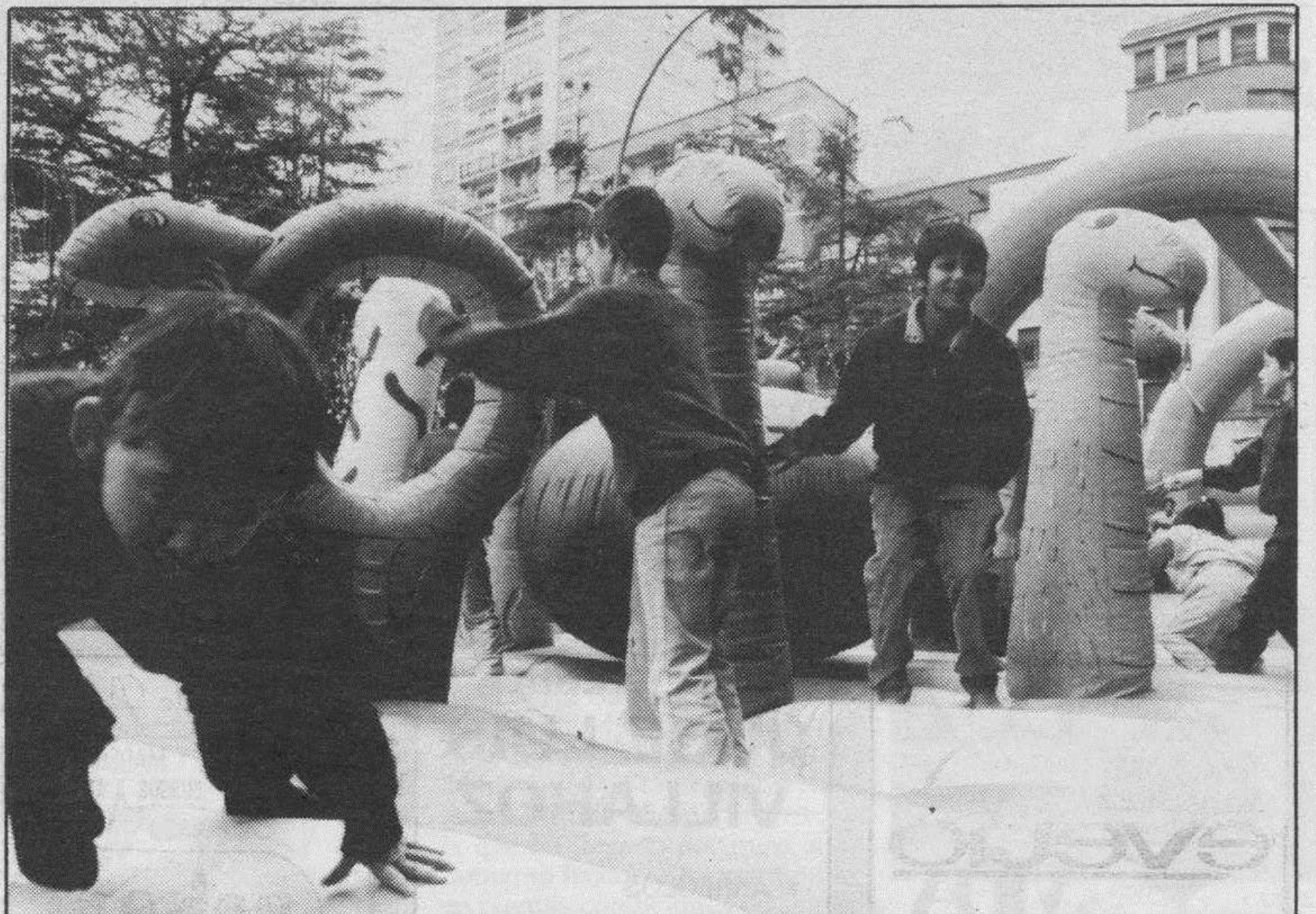
Los partidos, en los tres grupos, comenzarán a disputarse

hoy y mañana en la fase previa. Los encuentros para el tercer y cuarto puesto se jugarán el día 5 y las finales, de cada uno de los grupos, el día 6. Todos los partidos de este torneo, que patrocina Antena 3, se jugarán por la mañana, el primero dará comienzo a las once, el segundo a las doce y el tercero a la una del mediodía.

CASCO VIEJO YONIVER

El equipo Casco Viejo Yoniver está participando en el XV campeonato de fútbol sala «Parque Infantil de Navidad» de Bilbao, dentro de la categoría alevín. El campeonato comenzó el pasado día 18 de diciembre y el Casco Viejo ha eliminado a los equipos Orxarkoag, Cruces y Castro.

Las semifinales, para las que ha logrado la clasificación el equipo mirandés, se disputarán el próximo lunes, a las doce y la final el día 5 a las 17 horas.



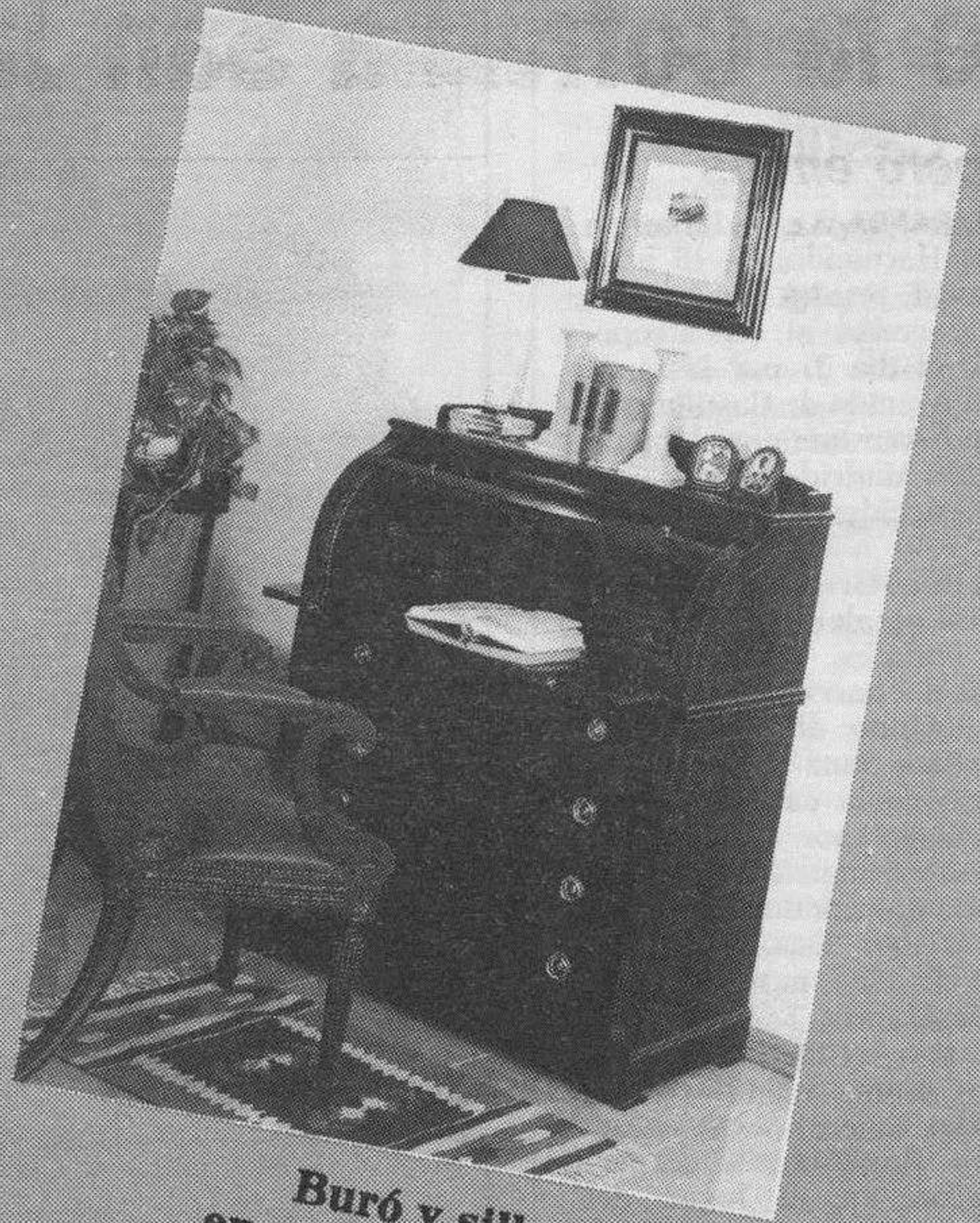
TRUCHUELO

LOS MAS PEQUEÑOS DISFRUTARON EN LA CALLE.—Los más jóvenes disfrutaron en la calle de La Estación donde se instaló, al igual que en años anteriores por estas fechas, un «Parque Infantil» que hizo las delicias de los más pequeños y también de los padres que los acompañaron. A lo largo de toda la mañana del penúltimo día del año los hinchables, el tren infantil, la pista de karts y un espectáculo infantil acapararon la atención de todos los viandantes. Esta actividad se encuadra dentro del programa de actos, organizados por el Ayuntamiento, con motivo de la Navidad y que concluirá con la tradicional Cabalgata de los Reyes Magos del próximo martes.

REGALE NAVIDAD

REGALOS ROBERT

- ★ Lámparas
- ★ Vajillas
- ★ Cristalerías
- ★ Cuberterías
- ★ Artículos de regalo

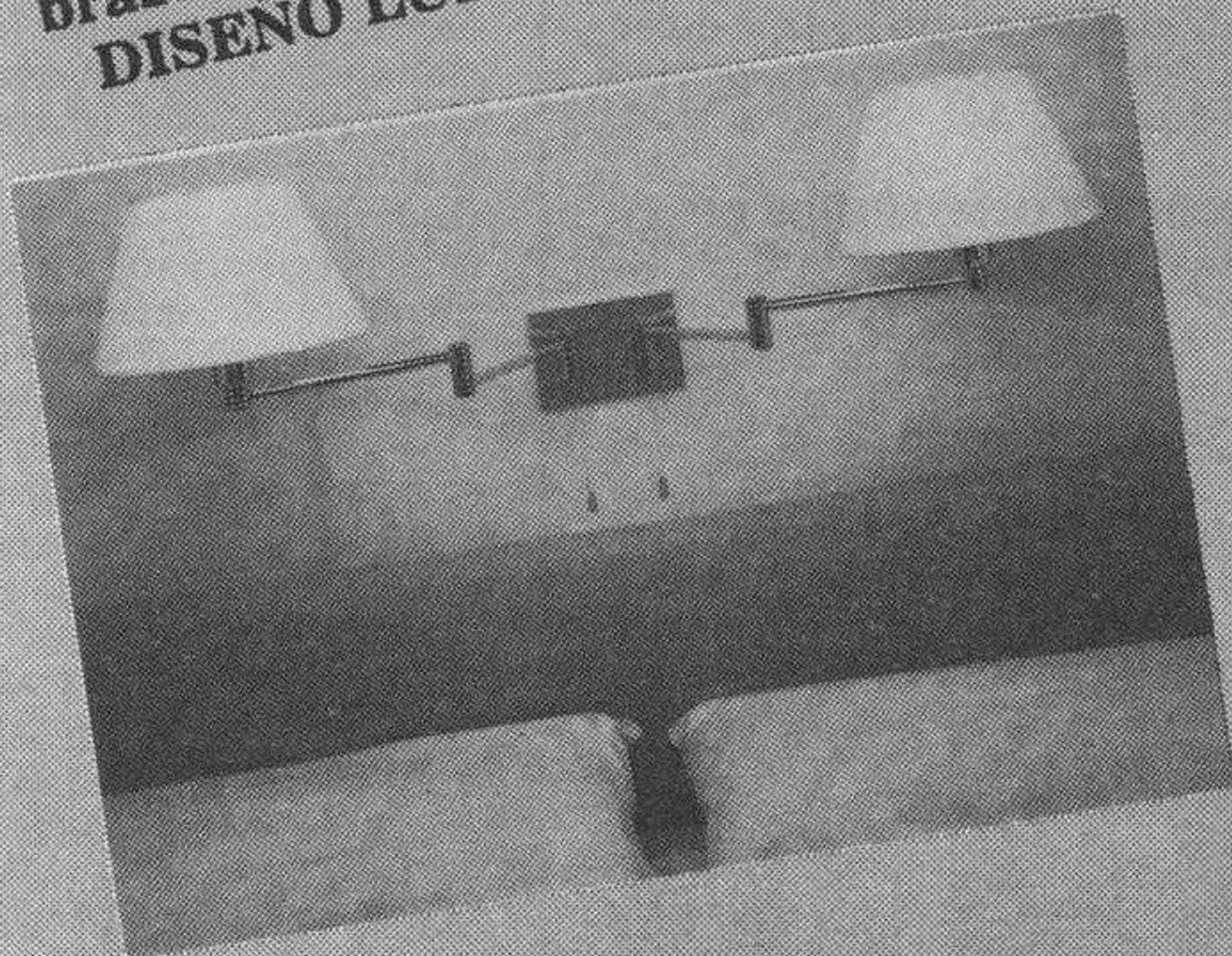


Buró y silla en maderas nobles
MUEBLES EVELIO



Consola Brighton
650 juegos, joystick con infrarrojos y pistola
17.900 pesetas en
MORENO CASTILLO

Aplique doble brazo articulado
DISEÑO LUZ



Venta promocional
ROBERTO VERINO



MUEBLES evelio



Avenida General Yagüe, 32
☎ 27 26 25 - 09004 BURGOS

Diseño Luz
ESPECIALISTAS EN ILUMINACION

Teléfono: 21 09 06
Fax: 21 09 89

EXPOSICION Y VENTA:
Julio Sáez de la Hoya, 7.
BURGOS

Lista de Bodas

REGALOS

robert

Avda. Reyes Católicos, 18
Teléfono 22 81 66
BURGOS

MORENO CASTILLO

ELECTRODOMESTICOS

EN BURGOS

Vitoria, 200. ☎ 22 99 30
Madrid, 21. ☎ 26 11 45

EN BRIVIESCA

Santa María Encimera, 13.
☎ 59 10 01

Venta promocional
ROBERTO VERINO

a luca

LAIN CALVO, 31

ARANDA

Herido grave un niño atropellado en la Avenida de Castilla

□ ARANDA/A.L.- Jonathan Sanz Hernando, de 10 años de edad, resultó con heridas de gravedad al ser atropellado el día 31 por la tarde en la Avenida de Castilla, por un turismo que circulaba en sentido Madrid-Aranda.

El accidente se produjo a las 19,40 horas frente a la Plaza del Greco, en el carril lateral paralelo de los números impares. Un grupo de niños del barrio se encontraba jugando al «escondite». Jonathan Sanz salió hacia el centro de la calzada siendo alcanzado por un turismo Renault 5 matrícula de Barcelona que conducía Fernando Arribas Escolar, de 25 años de edad, natural y vecino de Aranda.

Como consecuencia del fuerte impacto el niño sufrió heridas de carácter bastante grave. Rápidamente se personaron en el lugar del siniestro numerosos vecinos de la zona que cubrieron a la víctima con una manta y posteriormente una ambulancia de la Cruz Roja le llevó hasta el hospital «Los Santos Reyes», donde recibió una primera asistencia.

Trasladado después al hospital «General Yagüe» de Burgos, continúa ingresado y evoluciona favorablemente aunque dentro de un pronóstico reservado. Los médicos no temen no obstante por su vida.

El suceso también ha sido objeto de comentario porque no es el primero que ocurre en la zona en similares circunstancias. Son frecuentes las quejas de los vecinos hacia los camiones que se aparcan en los arcones y carriles que impiden visibilidad y hacia los vehículos que no respetan los límites de velocidad establecidos en la amplia avenida.

Durante el fin de semana se podrán visitar diversas exposiciones

□ ARANDA/A.L.- Las visitas a las exposiciones organizadas en la ciudad suele ser una actividad habitual en estas jornadas festivas donde existe una mayor disponibilidad de tiempo libre.

Las salas de las dos Cajas de Ahorro tienen muestras variadas, en la del Círculo, de trabajos navideños y en la Municipal, cuadros de la ribereña Concha Díez Valcázar.

En el café Central continúan expuestas las fotografías de Pilar Campos, más conocida como Picamí, fotógrafa ribereña que ofrece diversos temas desde una óptica muy personal.

La cerámica del palentino Gerardo Pescador es por otra parte la oferta del Centro Cultural «Casa de las Bolas».



FLORENTINO LARA

El vehículo de la víctima, un Opel Ascona negro, resultó también afectado por parte de las postas.

Detenido un individuo como presunto autor del homicidio del día de Nochevieja

Dos disparos a corta distancia terminaron con la vida de Fernando Sanz Arranz

AURORA LAZARO
ARANDA DE DUERO

□ Efectivos del Cuerpo Nacional de Policía de la Comisaría de Aranda han detenido a Angel Cuadrillero, de 43 años de edad, como presunto autor de la muerte por disparos de escopeta de Fernando Sanz Arranz, hecho que ocurrió a las 6,20 horas de la madrugada del jueves 31 de diciembre en una plaza del Polígono Residencial de la capital de la Ribera. El móvil del homicidio es relacionado con diferencias laborales y profesionales entre ambos, según informa el Gobierno Civil. 1992 terminó en la ciudad con una crónica negra que ha conmocionado a toda la población.

Fernando Sanz Arranz, de 35 años de edad, resultó muerto cerca de su domicilio, en la Plaza del Cantábrico, cuando se disponía a trasladarse a su trabajo, alrededor de las 6,20 de la madrugada del día 31. Estaba casado desde hacía algo más de un año con Trinidad Revuelta. El matrimonio aún no tenía hijos.

DOS DISPAROS A CORTA DISTANCIA

Su vehículo, un Opel Ascona de color negro, se encontraba aparcado frente a la Residencia Asistida «La Luz», antes Centro Médico Menfis. En el momento en que Fernando Sanz se disponía a entrar en el coche, después de quitar el cartón colocado en el parabrisas para evitar el hielo, recibió dos disparos desde detrás de la valla de la residencia, a unos cuatro metros de distancia, realizados con una escopeta de caza paralela, según

Diferencias laborales y profesionales parecen ser el móvil del suceso

ha informado la Comisaría. El presunto asesino utilizó cartuchos de posta.

La víctima recibió los impactos en la cabeza y en el pecho, siendo éste último al parecer el principal causante de su muerte. El cuerpo presentaba 15 orificios causados por las postas, algunas de las cuales también alcanzaron al automóvil de Fernando Sanz.

Varios vecinos de la Plaza del Cantábrico pudieron escuchar los disparos y se asomaron a las ventanas. Uno de ellos avisó a las fuerzas de Seguridad. Presenciada en el lugar de los hechos la Policía Nacional, procedió al traslado de Fernando Sanz al hospital «Los Santos Reyes», donde ingresó cadáver.

La víctima era natural de Padilla de Duero, en la provincia de Valladolid, aunque residía desde hacía varios años en el Polígono Residencial de Aranda. Trabajaba en una sección de confitería industrial de la empresa «Pascual Hermanos».

Las investigaciones sobre el suceso que llevaron a cabo los efectivos de la Policía Nacional dieron resultado varias horas después, con la detención, en la tarde del mismo día del hecho, del presunto autor de los disparos, Angel Cuadrillero H., quien según fuentes de la Comisaría actuó movido por diferencias de carácter laboral con la víctima, Fernando Sanz, a quien habían ascendido de puesto en su sección.

VECINOS Y COMPAÑEROS DE TRABAJO

Se da la circunstancia de que el detenido, además de compañero de trabajo, es vecino de la víctima, pues habita en el mismo bloque y piso que ésta, en la Avenida del Cantábrico. Hoy será puesto a disposición judicial.

Los familiares de Fernando Sanz manifestaban ayer desconocer problema alguno entre Fernando Sanz y el presunto autor de los disparos que causaron su muerte. No tenían noticias tampoco de que hubiera recibido anteriormente alguna amenaza.

El suceso trastocó completamente los planes de la familia para la Noche Vieja y Año Nuevo, que tuvieron que pasar en Aranda velando el cadáver del joven asesinado.

El cuerpo de Fernando Sanz fue trasladado en la tarde de ayer a la localidad natal del fallecido, Padilla de Duero, donde fue enterrado. Hoy sábado 2 de diciembre a las 5 de la tarde está prevista la celebración de un funeral en la parroquia de San José de la población vallisoletana.

Negra Navidad la de 1992 en la comarca

□ ARANDA/A.L.- Las fechas navideñas no han transcurrido en Aranda y la comarca con la tranquilidad esperada. El capítulo de sucesos ha sido precisamente el protagonista de unas jornadas que habitualmente generan poca información.

La crónica negra de estas Navidades comenzó con un accidente de circulación la víspera de Nochebuena en el que falleció un vecino de Roa, Raúl del Barrio García, de 35 años de edad.

Apenas transcurrido el día de Navidad, un arandino de 16 años recibe en pleno centro de Aranda y de forma inesperada un navajazo por la espalda de carácter grave que no puso en peligro su vida.

El día de Los Santos Inocentes hubo un tiroteo con escopeta de caza contra la puerta de una discoteca de Roa por parte de dos individuos que previamente habían mantenido una discusión con el dueño del local y varios clientes.

Pero 1992 se tuvo que despedir con un último suceso violento.

El 96 por ciento de las viviendas de la región, dotadas de agua y electricidad

Castilla y León se sitúa en el nivel de alcantarillado por encima de la media nacional

□ VALLADOLID/EFE.- Algo más del 96 por ciento de los edificios de viviendas de Castilla y León están dotados de agua corriente y energía eléctrica, mientras que disponen de una red de evacuación de aguas el 92,39 por ciento.

Madrid y Navarra son las comunidades autónomas que cuentan con edificios de viviendas mejor dotados, según el último censo realizado por el Instituto Nacional de Estadística (INE), organismo que habla de una «notable» mejora en este sentido con respecto a estadísticas anteriores.

Así por ejemplo, el porcentaje de edificios que tienen agua corriente pasó del 64,60% en 1970 al 96,77 en 1990, el de los que disponen de evacuación de aguas (a una red de alcantarillado o por otro sistema) del 87,87 en 1980 al 95,06 y el de los que poseen electricidad del 94,74 al 96,45 en dicho período.

Por comunidades autónomas, Madrid registra los mejores índices en cuanto a dotación de agua corriente y energía eléctrica y Navarra en lo que respecta a edificios conectados al alcantarillado.



DB

Los núcleos rurales de la región han mejorado mucho desde hace unos años.

La instalación de agua corriente presenta ciertas discrepancias entre las distintas regiones, entre las cuales es Murcia la peor dotada, y Galicia y Baleares las que más recurren -en un 35 y en un 29 por ciento de los casos, respectivamente- al abastecimiento particular y no público.

Las estadísticas elaboradas por el INE señalan que el 78,50 por ciento del total nacional de edificios posee un sistema de evacuación de agua a una red general de alcan-

tarillado y que el 16,56 por ciento la tienen a otro sistema.

El índice de inmuebles de viviendas conectados al alcantarillado varía considerablemente de unas comunidades a otras, desde el 95,21 por ciento de Navarra al 36,58 por ciento de Galicia, aunque en esta comunidad, como en Canarias, Baleares, Asturias, Cantabria y la Comunidad Valenciana están muy extendidos otros sistemas.

El número de edificios con energía eléctrica ascendía

hace dos años a 7.232.593, y, después de Madrid, eran País Vasco y Navarra las comunidades con mayores porcentajes de inmuebles con esta característica.

Este índice se sitúa por encima del 94 por ciento en las diecisiete comunidades autónomas y en Ceuta y Melilla, y es la Región de Murcia, como en 1980, la que ofrece el porcentaje más bajo, con el 94,08, lo que se puede explicar por la diseminación de su población.

El Gobierno iniciará este año los trabajos previos para la Autovía de la «Ruta de la Plata»

□ ZAMORA/EFE.- El Ministerio de Obras Públicas y Transportes (MOPT) tiene previsto comenzar durante el año 1993 los trabajos previos para la construcción de la autovía de la N-630, según se fija en los Presupuestos Generales del Estado, de acuerdo con la información que ha sido facilitada por el Gobierno Civil de Zamora.

En concreto, en los presupuestos destinados por el Ministerio de Obras Públicas y Transportes a la provincia de Zamora durante el año 1993 figura la inversión correspondiente a la asistencia técnica de la autovía Ruta de la Plata, en la carretera N-630.

Dicha asistencia técnica está destinada a los tramos que discurren entre León-Zamora y Zamora-Béjar, con una inversión de unos 80 millones de pesetas para cada tramo, contabilizando sólo lo correspondiente a la parte que afecta a la provincia de Zamora.

Dentro de los Presupuestos Generales del Estado para el año 1993, también está prevista una partida económica para la

asistencia técnica de lo que será la ronda norte de la capital zamorana.

1.782 MILLONES EN ZAMORA

Por otra parte, el Ministerio de Obras Públicas y Transportes incluye, dentro de sus presupuestos para el año que acaba de comenzar, la inversión en la asistencia técnica de la autovía Rías Bajas (Benavente-Vigo) y del Noroeste (Benavente-La Coruña), que se llevará a cabo íntegramente durante 1993 por un importe de 1.782 millones de pesetas, contando sólo lo concerniente a la provincia de Zamora.

Finalmente, durante el año 1993 el Ministerio de Obras Públicas y Transportes también incluye entre sus previsiones la finalización del tramo de la autovía de la N-VI, entre las localidades de Villalpando y Benavente, que discurre entre los Paradores de Castrogonzalo y Benavente. Esta obra de la autovía cuenta con un presupuesto global de 2.251 millones de pesetas.

La Junta precinta las obras de un bar ubicado en el Cañón del Río Lobos

Los propietarios habían reanudado las mejoras a pesar de que existía una prohibición administrativa

□ SORIA/ICAL.- La Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León en Soria precintó el pasado jueves las obras realizadas en un bar ubicado en el parque natural del Cañón del Río Lobos (Soria), que se habían reanudado a pesar de la prohibición administrativa.

Los propietarios del bar decidieron reanudar las obras después de que el Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León aceptara la petición de invalidación del acuerdo de suspensión de la licencia de obras, concedida antes por el Ayuntamiento soriano de Ucero.

Por su parte, la Delegación Territorial de la Junta de Castilla y León en Soria entiende que, independientemente de la resolución del

Tribunal Superior de Castilla y León, la realización de las obras no sólo exige la licencia concedida por el Ayuntamiento, de Ucero sino que también se requieren otro tipo de autorizaciones por tratarse de un local ubicado en un parque natural, como el del Cañón del Río Lobos.

El Ayuntamiento de Ucero criticó en su momento que las obras realizadas en el bar del Cañón del Río Lobos no se ajustaran a la licencia concedida, ya que los propietarios intentan construir un nuevo edificio y no la mejora del ya existente.

El grupo ecologista ASDEN culpa de la situación a la Administración regional, por permitir la construcción de la estructura de hormigón que ahora permanece paralizada.

Otros grupos ecologistas de la región también han venido protestando por lo que consideran un atentado contra la naturaleza y contra el propio parque del Cañón del Río Lobos.

BREVES

La Diputación de Avila invirtió en carreteras 2.500 millones

□ AVILA/EFE.- La Diputación de Avila invirtió cerca de dos mil quinientos millones de pesetas en la red provincial de carreteras, de 1.195 kilómetros de extensión.

Actividades de conservación, mantenimiento, mejora de trazados, reposiciones, instalación de señalización vertical, mejora de caminos y trazado de nuevas carreteras se encuadran entre los trabajos llevados a cabo por la institución provincial.

Cientos de palentinos renovaron la tradición del Bautizo del Niño Jesús

□ PALENCIA/EFE.- Varios cientos de palentinos renovaron ayer la tradición del «Bautizo del Niño Jesús», ceremonia de origen medieval que se celebra cada Año Nuevo en el templo de San Miguel, de Palencia.

Se trata de un rito aparecido en el siglo XV, que cada año organiza la Cofradía del Dulce Nombre de Jesús, de la que, desde 1971, es «Madrina de Honor» la Reina doña Sofía.

El Acueducto, elegido «Segoviano del año»

□ SEGOVIA/EFE.- El Acueducto, un monumento declarado por la Unesco como Patrimonio de la Humanidad, ha sido designado «Segoviano del año» en el certamen anual denominado «Segovianos bien vistos», que organiza una cadena de establecimientos de óptica.

En el jurado se encontraba el ex-diputado, Modesto Fraile; el decano del Colegio de Abogados de Segovia, Manuel González Herrero y el presidente de la Federación Empresarial Segoviana (FES), Miguel Angel Antona.

Los Objetores segovianos, contra los juguetes bélicos

□ SEGOVIA/EFE.- El Grupo de Objetores de Conciencia de Segovia (GOC) está promoviendo una iniciativa contra los juguetes bélicos, sexistas y sofisticados, inspirada en la carpeta «Aprende a jugar, aprende a vivir», realizada por el seminario de Educación para la Paz, publicada por la Asociación Pro Derechos Humanos.

Hasta el próximo día 5, los miembros del GOC mantienen instalada en la Plaza Mayor de Segovia una mesa, donde ofrecen información.

Los bosnios acogidos en Soria viajarán a Granada

□ SORIA/EFE.- Los 36 bosnios acogidos en Soria desde el pasado mes de noviembre comenzarán el próximo lunes un recorrido de cuatro días por la provincia de Granada, invitados por el Ayuntamiento de Almuñécar, localidad en la que van a residir, y la Diputación granadina.

La idea del viaje y las gestiones partieron de José Manuel García Delso, presidente del equipo de fútbol y de atletismo Numancia de Soria.

CRONICA
DE LO QUE PASA**Elogiable**EMILIO
ROMERO

UNA de las originalidades positivas de nuestra España contemporánea ha sido la presencia protagonista de un personaje no creyente, en la tradicional ofrenda que recuerda el traslado a Galicia, desde Israel, de los restos del Apóstol Santiago. Fue el vicepresidente del Gobierno Narcis Serra, que representaba al Rey y jefe del Estado. En un diario aparecía al día siguiente este juicio: «Se trata de uno de esos actos atávicos que perpetúan en España la vieja confusión entre el Estado y la Iglesia, sin justificación posible en nuestro Estado laico, bastantes de cuyos gobernantes -el propio Serra entre ellos- ni siquiera son creyentes. Conmemore la Iglesia sus tradiciones, y manténgase el Estado en su terreno». Esta es una prueba más del ilusionante ardor juvenil del periódico. Pero la Historia y la Política son muchas veces otra cosa, y hay que servir las. En primer lugar, la fe católica en España es enorme, y tiene que ser sensible y realista a ello cualquier Gobierno, y el Estado. Pero el suceso de Santiago es histórico y universal. Entonces todo aquello que haya conformado la figura de España en el mundo no puede olvidarse. Lo de Santiago Apóstol en Galicia es universal. Y luego hay que añadir estas otras cosas: el Rey y Jefe del Estado es católico o creyente, y entonces ha tenido la gran delicadeza de solicitar a un alto personaje del Gobierno que lo representara en esta ofrenda. Podía haberlo hecho en la figura de Manuel Fraga, también creyente y católico, y de derechas. Pero en un primer lugar

aparecen las relaciones del jefe del Estado y el Gobierno de la Nación, sin olvidar que la representación del Estado en Galicia la tiene el Gobierno de la Comunidad Autónoma, del que es presidente Manuel Fraga. Y como estamos viviendo en un civilizado tiempo de convivencia, y eso consolida y prestigia la democracia, Narcis Serra aceptaría, sin ser creyente, su presencia en la apertura del Año Santo Compostelano. Y allí pronunciaría su discurso, y le respondería el arzobispo de Santiago, Antonio María Rouco. El políticamente sabio y prudente Narcis Serra se referiría a la creación de «una ética de la responsabilidad» y que la basaba en tres principios: «Leyes justas, comportamientos austeros y diálogo social». Naturalmente esto tenía que ver fundamentalmente con la doctrina de la Iglesia. Así es que todos felices. La fotografía que han publicado los periódicos de Manuel Fraga y de Narcis Serra tiene la consabida

malicia, pero es una referencia positiva de cómo tiene que ser la democracia moderna. Hoy las distancias están más cortas entre la nueva izquierda, que es el socialismo; y la nueva derecha, que es el Partido Popular. Naturalmente, estamos en las vísperas electorales, aunque sean unas vísperas largas, y el clima es áspero, pero la verdad es que estamos delante de un socialismo liberal y de una derecha social. Esta pareja de Manuel Fraga y de Narcis Serra es mejor, o más civilizada, que aquella otra de Gil Robles y de Azaña, aunque nunca se fotografiaron juntos, ni siquiera para la desarmonía.

La construcción, por otra parte, de eso que hemos llamado «el Estado de las Autonomías», nos obliga a comportamientos muy diferentes a los del pasado. En estos momentos hay varias Comunidades, en las que el socialismo no gobierna. Pero si el socialismo aparece en el Gobierno de la Nación, las relaciones de los miembros del Gobierno con las Comunidades Autónomas gobernadas por la derecha, tienen que ser normales o corrientes en servicio y beneficio del pueblo español. Las relaciones de Manuel Fraga, de Juan José Lucas y de Jordi Pujol tenían que ser más frecuentes con el presidente, el vicepresidente, y los ministros del Gobierno, que las que son actualmente. Esa es una exigencia de nuestra forma de Estado, y de la democracia original que hemos construido. Por eso la visita de Narcis Serra a Galicia, con motivo del Año Jacobeo es elogiada, y también la buena recepción de Manuel Fraga al vicepresidente del Gobierno de la Nación.

LA OTRA MIRADA

El año después del 92ERNESTO
SAENZ DE
BURUAGA
BUSTAMANTE

YA estamos en el 93. Un año que llega sin anuncios de fiesta, para el que no sobaron clarines y trompetas. Un año más y como todos un año diferente. En lo colectivo no habrá expos, ni juegos olímpicos. Los números para los grandes acontecimientos dejan paso este año a las cuentas para seguir el camino abierto con un mercado único del que ya formamos parte, y los tiempos económicos que vienen se presentan especialmente complicados. Definitivamente debemos creer, con plena convicción, que cualquier tiempo pasado fue peor porque para casi todo el pasado será una constante. Especialmente lo peor del pasado cuando nuestros políticos han desenterrado, ya hace días, el hacha electoral. Por desgracia valdrá, para ellos, casi todos. Volveremos a las denuncias de corrupción, a refrigerarnos con los ventiladores de los trapos sucios, a las campañas donde las imágenes valen más que las ideas y mucho me temo que como observadores directos de la trifulca perdamos las ganas de acudir a las urnas. Esperemos que no, aunque la cita se presenta muy lejana, con mucho tiempo por delante, cada vez menos confianza en los políticos. De momento habrá que esperar hasta el próximo otoño si el presidente no dice lo contrario. Y la decisión es una simple cuestión de cálculo. Hay que buscar el momento oportuno para conseguir el mayor número de votos. Es legítimo. Lo haría exactamente igual cualquier otro líder político.

Estaremos al tanto de lo que ocurra aunque nuestra verdadera preocupación no cambiará con relación a 1992. Será vivir de la mejor manera posible con un trabajo y un salario dignos. Si añadimos un gramo y medio de buena salud puede que el 93 sea un gran año. Lo importante es poner manos a la obra sin perder de vista el horizonte de la felicidad que no está en la loca obsesión por tener más de todo porque así nunca saciaremos nuestro apetito. Valga como muestra un ejemplo gastronómico de Paul Bocuse: «Los placeres son como los alimentos, los más simples son los que menos cansan».

Feliz año para todos. Salud y suerte.

OBSERVATORIO

La última misión de FelipeANTXON
SARASQUETA

NARCIS Serra ha decidido jugar la baza de un futuro liderazgo, ante una situación de desmoralización, división y declive del PSOE. El vicepresidente sabe que en su pugna con Alfonso Guerra y su guardia pretoriana ya ha ganado. Guerra y su gente tienen el estigma de la corrupción, vinculada al derrumbamiento actual del PSOE. Ha sido el apellido de Guerra el que ha comenzado a ser condenado en el banquillo de los Tribunales.

El creciente protagonismo de Narcis Serra en el Gobierno, no es casualidad. Actos institucionales como los de Santiago de Compostela, y declaraciones que abren los telediarios de TVE, se han acumulado en las últimas fechas. Serra ha querido, además, marcar un nuevo discurso. Despegarse de los Guerra y los Filesa.

¿Todo esto es porque se retira Felipe González? No. González está abocado a cumplir su última misión: romper el actual PSOE. Impedir que su amigo Guerra y su guardia pretoriana que hoy dominan Ferraz (sede central del partido en Madrid), se hagan con el poder. Para reforzar esa posición (y ser beneficiario de la misma), se prepara Narcis Serra. Ruptura o desajustamiento interno que se acelerará si el PSOE pierde el poder.

Todos dan por hecho que el PSOE pasa a ser minoría, y que sus futuras opciones de gobierno estarán en las alianzas con otras fuerzas. La misión de González y de Serra (entre otros, como la de Carlos Solchaga) es evitar un desplazamiento del partido hacia la izquierda. Impedir acuerdos con los comunistas de Izquierda Unida y los sindicatos. Que es la opción sobre la que se vuelca Guerra. Lo dijo abiertamente y reiteradamente en el mitin de Las Ventas, y lo ha pactado con los

sindicatos en la ley de huelga.

Por el contrario, Serra está en la «zona templada». Ha querido, en estos días, proyectar un discurso de moderación. Diálogo y consenso. «Esfuerzo común», ha sido su mensaje a la sociedad. Y, el vicepresidente, ha desmentido públicamente que en el partido haya fisuras, que es la prueba de que las operaciones de recambio están en marcha. Se niega que una cosa está ocurriendo, para que pueda ocurrir.

Desde que era alcalde de Barcelona, Narcis Serra se ha proyectado en esa dirección. Fue Adolfo Suárez, siendo jefe del Gobierno de la UCD, quien un día (1980) me dijo en el Palacio de la Moncloa: «Acabo de estar con un tío muy bueno. Ojalá tuviera yo diez como éste». Su visitante -con un grupo de alcaldes- había sido Narcis Serra. No sé si Suárez sigue opinando lo mismo, pero la carrera de Serra no admite lugar a dudas. Felipe González le encargó a Serra la difícil cartera de Defensa. Las Fuerzas

Armadas venían entonces de un golpe de Estado y de unos juicios que acabaron con los generales golpistas y los mandos que les siguieron, en la prisión.

Serra fue el primero en dirigir el cambio de opinión del PSOE en la OTAN, a favor de mantenerse en la organización atlántica (lo hizo en unas extensas declaraciones en el diario El País en 1985). Serra es un hombre bien considerado en la élite del poder occidental. En 1992 Serra se ha hecho dos fotografías destinadas a consagrar esa imagen de entendimiento con las instituciones económicas y católicas españolas: en la clausura de la cumbre empresarial de la CEOE, y en la ofrenda al apóstol Santiago.

Entre Serra y Guerra, será González quien incline definitivamente la balanza. No porque lo desee, sino por donde está (Presidente del Gobierno y secretario general del PSOE).

En 1993 se van a reforzar los trazos de la imagen de corrupción de Guerra y sus fieles. Pueden decir que de la estructura tejida por Guerra se han beneficiado todos los demás que han disfrutado del poder, pero quien ha terminado condenado en el poster «se busca» es él. Si González sigue recurriendo a los auxilios de Guerra: se irían los dos, juntos, a casa. En este supuesto, Serra aparecería como uno de los líderes beneficiados. Lo mismo ocurriría si González decide desplazar definitivamente a Guerra y su entorno.

A Serra le basta con proyectarse, aprovechando su puesto de vicepresidente en la Moncloa. Acentuar su contraste de imagen con Alfonso Guerra. Que es lo que está haciendo. Serra sabe hoy que Felipe con Guerra ya no tiene salvación.

¿Democracia ha muerto?... ¡Viva la democracia!

NUESTRA adolescente democracia, que cumple catorce años, ha tenido que soportar una infancia un tanto equívoca, lo que plantea la inquietud por la calidad de vida de su futuro.

Y es que, ni Maquiavelo, si hubiese escrito «El Nuevo Príncipe para la democracia», hubiese tejido una estrategia más sofisticada para su gobernante que la que ha servido de modelo en nuestra España en la última década.

De publicarse ésta, podría resumirse en los siguientes apartados de consejos:

I PARA ACCEDER AL GOBIERNO DEMOCRATICO DE UN ESTADO

Siendo lo más abundante en el Planeta la pobreza, la ignorancia, la estupidéz, y demás miserias humanas, y apoyándose el sistema de acceso al poder de gobierno sobre una base numérica, el nuevo príncipe, necesariamente, deberá contar para ello con estos colectivos, por lo que organizará su convocatoria mediante la declaración de solidaridad con sus deseos y la fácil promesa enunciativa de supresión de sus necesidades. Una vez aglutinado, este numeroso ejército, le conducirá indefectiblemente a la victoria democrática por mayoría absoluta.

Iniciará en la estrategia a unos pocos, válidos, con los que habrá de compartir, en un principio, su poder y a los que controlará con el equilibrio de pesos y contrapesos de la Administración Pública y Gobierno hasta crear el Leviathán de este sistema en el ejecutivo. De entre ellos designará su «alter ego» complementario, nunca análogo, que utilizará como chivo expiatorio en los pueblos de cultura judeocristiana.

Aprovechará para sus «cuadros», en un primer momento, a los más formados militantes del consolidado mundo obrero, a los que reciclará con nuevas tácticas de ataque como defensa.

Repetirá subliminalmente la consigna: «Respeto a la ley de las mayorías para poder ostentar la representación democrática».

II PARA ACUMULAR PODERES EN UN ESTADO DEMOCRATICO

Constituyendo el gobierno democrático en mayoría absoluta el poder civil por excelencia, el nuevo príncipe desmitificará primero y desprestigiará después, cualquier otra parcela del poder



LUCIA EROLES CAMPOMAR

que se le pueda oponer: el militar, el eclesiástico o religioso, el social de la familia y de cuantas instituciones, educativas y benéficas, sean confesionales, a la vez que acaparará las no confesionales.

Para concentrar el poder en el ejecutivo, lo independizará del legislativo y del judicial desde las bases, pero cuidando siempre el control de todos los poderes desde la cúspide de su gobierno, en versión actualizada de Montesquieu, ya obsoleto.

Debilitará, en primer lugar al legislativo, vaciando de contenido al Parlamento. Comenzará por empobrecer los debates políticos convirtiéndolo en «tribunal de reproche» de toda conducta de la oposición, a la que ignorará en todas sus enmiendas, y de «coro griego» de su gobierno triunfal, con lo que arrollará parlamentariamente y atraerá la prensa sensacionalista para alimento de sus hinchas y partidarios. Evitará el control al ejecutivo, por lo que tendrá buen cuidado de no comparecer en la cámara. Por otra parte el ejecutivo legislará, por razón de urgente necesidad, a través de cuantos decretos le permita el alcance de los botones ratificadores, previamente instalados en el hemicycle en posible técnica sustitución de sus señorías.

Recomendará al poder político de su partido no caer en la tentación de la emulación de programas de la oposición y superar éstos a través de la

judicialización de cuantas actuaciones contrarias les molesten. Entretenidos en estos menesteres, le será posible despojarlos de la ideología tradicional, para evitar que llegue a interferir en sus oportunistas decisiones de gobierno, y ampliar con ello el campo político que ocuparía en movimiento continuo, hasta desorientar a la oposición, y dejarla sin espacio. En el lugar de ideologías, entronizará el materialismo patrimonialista en el que todos profesarán.

Al conferir el apoyo al poder judicial, no descuidará el control de su libertad procurando en él la proporcionalidad política y retendrá en lo posible el agradecimiento de aquellos que, por calidad, pudiesen ser decisivos. Si algún sector se revelase, dictará una ley que amenace con mayor y progresiva restricción de este poder en aras de la seguridad ciudadana o cualquier otro valor comunitario.

Sustituirá el poder económico por el financiero, trasladando el apoyo empresarial de iniciativa, al especulativo bursátil, inmobiliario y de empresas intermedias, a fin de generar con rapidez su dominio y llevar a cabo con liquidez su programa de gobierno.

Mediante la manipulación del sistema de los medios de comunicación por el juego de la proporcionalidad, controlará los medios oficiales y adquirirá los privados independientes, para detener el poder informativo a fin de difundir la versión conveniente.

Ahora mediante ellos la nueva consigna a transmitir: necesidad de armonización de los poderes independientes en el nuevo Estado democrático de gobierno en representación del pueblo.

III PARA RENOVAR EL PODER

Siendo posible el surgimiento de la insatisfacción de los más preparados, empezando por sus «cuadros», sustituirá éstos por los demagogos de los servicios sociales, que manejarán mejor a los colectivos marginados y mantendrán mejor su marginación, su incultura y su voto, para cuya coordinación nombrará en su gobierno un ministro, o, mejor, una ministra en pueblos de tradición arábica, de fácil sumisión e imposible despliegue político. Se les repartirán para su uso las armas jurídicas de la injuria (sin consecuencias en la práctica frente a un personaje público) y de la calumnia repetitiva (de imposible prueba hasta pasada la legislación, dado el volumen de procesos).

Con ello, y mediante el ejercicio de las libertades de expresión, al frente de los adictos colectivos, y a través de los medios informativos que ha domina, ejercerá un legítimo terrorismo político en un Estado democrático, con lo que, sin duda, volverá a ser elegido por mayoría absoluta.

Como consigna en la ocasión: la lucha contra la corrupción en el desarrollo de las libertades de expresión, asociación y manifestación, en un estado social.

IV PARA SUPERAR LAS CRISIS

Si creciese el desencanto político, social y económico, despertará el interés celebrando debates «parlamentarios» con su cuarto poder, o consigo mismo, con asistencia de los medios de comunicación. Mantendrá en ellos el habitual «tono público» amable, comprensible y comprensivo para los endémicos problemas sociales, y superficial, como exige el pueblo y la actualidad de la noticia para su fácil reproducción.

En el supuesto de que algunos medios no colaborasen, o se hiciesen molestos, no se titubeará en legislar sobre la difamación política por la prensa para mantenerlos en responsable prudencia.

En lo restante, en política interior, se estará a lo que aconseje el manual hitleriano para las dictaduras con acceso democrático, vigente en lo no derogado por el presente.

Acudirá a la política exterior en caso de que la crisis se acentuase, sublimando la misión política del gobierno hacia otras esferas supranacionales, y firmará tratados de comunidad con otros estados, sin necesidad de explicaciones, ya que nunca lo harían operativamente comprensible para una sociedad así invertida. No regateará precio en las concesiones, ofrecerá ayudas a estados pobres, y cuando sea preciso para significar que preside un gobierno de un rico Estado que le permita mantener la supervaloración de su moneda, que es lo que ha de dar brillo, en sustitución de la cultura, a este estado social, y democrático de derecho, redimido por el nuevo príncipe.

Y, en último caso, tendrá siempre preparada una retirada a tiempo, como victoria.

Y si la democracia pervive, ¡Viva la democracia!

Y la Constitución que lo hace posible.

■ Réplica a una carta

□ En relación con la carta publicada en ese periódico el pasado 15 de diciembre, titulada «Así se contrata al personal sanitario de Burgos», y en la medida en que se vierten en ella una serie de afirmaciones tendenciosas y hasta injuriosas («caciquismo», «enchufismo»), cabe hacer una serie de aclaraciones y comentarios. En primer lugar, y sin que ello suponga cuestionar el derecho legítimo de cualquier ciudadano a expresar sus opiniones, causa cierta sorpresa el que la firmante, según nuestra información, no sea persona directamente afectada o perjudicada por la situación denunciada, sino alguien relacionado con personal sanitario (como prueba su conocimiento directo y exhaustivo del problema) que, quizá, habría de olvidar temores y fantasmas y asumir, con su nombre y apellidos, la defensa de sus opiniones.

Entrando en el fondo de la cuestión, es obvio que, si bien el INSALUD no es una oficina de empleo, está sometido, como

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza de los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

cualquier otra persona u organismo, a la legislación vigente y, entre otras disposiciones, a la Ley 53/1984 de 26 de diciembre, de Incompatibilidades del Personal al servicio de las Administraciones Públicas; en función de ello, ante cualquier contratación se exige la manifestación expresa, por escrito, de «no desempeñar otro puesto o actividad en el sector público delimitado en el Artículo 1.º de la Ley 53/1984».

Entenderá sin duda doña

Victoria Arnáiz González que no es función de esta Administración (ni será tampoco posible desde un punto de vista técnico o jurídico) el realizar controles de la veracidad de todas estas declaraciones juradas, salvo que exista algún tipo de denuncia o notificación de alguna entidad (Colegio de Enfermería, organizaciones sindicales; hay que señalar que en los dos últimos años no se ha recibido ninguna información procedente de estos colectivos) o persona física, en cuyo caso se inicia el oportuno expediente informativo, como así se hará en este caso si doña Victoria Arnáiz González nos indica los datos concretos de la persona que, según ella, incurre en incompatibilidad.

El director gerente de Atención Primaria:

Jaime Locutura Rupérez

■ Remedios quirúrgicos

□ A la Plaza de Vega le han puesto un marcapasos para controlar su circulación.

Pero lo malo es que han quedado estrechas algunas de sus arterias. La de S. Cosme por

ejemplo. Ha quedado tan estrecha que necesita urgentemente un «By pass».

Por lo pronto esa calle necesita un nuevo rótulo. Hasta ahora ha sido «Calle de San Cosme y San Damián». Ahora se llamará «Calle de San Cos». No cabe más.

Además, a ella aboca otra arteria. La calle del Hospital Militar. La intersección ha quedado tan conflictiva que será necesario instalar el hospital que hubo en otros tiempos y el que debe su nombre.

Y se dice que la calle de Miranda le van a partir el nombre. Ha quedado tan estrecha su entrada que ahora el rótulo dirá: «Esta es la calle de Mir... y Anda». Y conviene que pavimenten las aceras, pero no con asfalto. Son tan amplias que al andar por ellas si las ponen de asfalto nos vamos a sentir pecadores porque nos estarán diciendo: As-faltado. Sin hache, pero es igual: «Has faltado».

Ricardo Pérez López

■ Por una cultura de vida

□ Alguien dijo: «Cuando una

niña tira su muñeca de la cuna, Sirio tiembla». En esta noche el firmamento se estremera porque los hombres perdimos el amor a la vida; porque ya no nos conmueven los niños ni los ancianos, porque nuestras flores son de plástico.

Las estrellas se apagan cuando se enteran de que no hay un sólo segundo en nuestra Tierra en el que un niño no sea asesinado por nuestra cultura de satisfechos, la que les roba el pan con la mano de las transnacionales, el comercio injusto o el todavía peor «ya no me sirves ni para explotarte», asesinados por la cultura hipócrita de derechas que grita (con razón) contra el aborto pero que no hace nada para que la mayoría de los niños de la Tierra tengan condiciones de vida digna, o por la traidora izquierda que, olvidando su lucha por los desvalidos, se han acomodado en reivindicaciones individualistas e insolidarias, como es el aborto.

Hoy, muchas estrellas pierden su brillo. Nosotros seguimos creyendo que saldrá el sol porque amamos la vida. Toda vida.

Fdo.: Grupo de Educadores por la Vida

Con la apertura de la Puerta Santa, dio comienzo el Año Santo Compostelano

El Papa exhorta a los jóvenes a renovar su fe, peregrinando a Santiago

□ SANTIAGO DE COMPOSTELA/EFE.- El Papa Juan Pablo II exhorta a los jóvenes a renovar su compromiso con la fe, peregrinando a Compostela y formula el deseo de que Europa se convierta en ruta solidaria de unidad, en el mensaje enviado con motivo de la apertura de la Puerta Santa.

Con la apertura de la Puerta Santa, ceremonia que ofició el Arzobispo de Santiago de Compostela, Antonio María Rouco Varela, se inició el Año Santo Compostelano de 1993. En representación del Rey y del Gobierno de España asistió al acto el vicepresidente del Gobierno Narcís Serra.

La ceremonia comenzó con el desfile procesional en el que acompañaron al arzobispo de Compostela, Antonio María Rouco Varela, el arzobispo de la Curia Romana, Maximino Romero de Lema y los obispos de Logroño y de las diócesis de Galicia. También figuraban en el cortejo el delegado regio, Narcís Serra, Presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga Iribarne, alcalde de Santiago, autoridades de Galicia y numerosas representaciones.

Antes de la ceremonia de apertura de la Puerta Santa, el arzobispo de Compostela dio lectura al mensaje pontificio, en el que Juan Pablo II pide que el Año Santo Compostelano sea «experiencia de renovación de la vida cristiana, expresión de vocaciones solidarias, llamada a la juventud para que encuentre el camino de la nueva evange-



LAVANDEIRA/EFE

Monseñor Antonio María Rouco Varela, en el momento de proceder a abrir la Puerta Santa.

lización y reafirmación del sentido cristiano de Europa».

El Arzobispo de Compostela derribó con un martillo de plata las piedras que tapiaban la Puerta Santa, inaugurando así el Año Santo Compostelano.

Posteriormente, en la catedral, se celebró una ceremonia litúrgica en la que el arzobispo de Santiago significó que el Año Santo tendrá un verdadero sentido Eucarístico y de reconciliación con Dios y la Iglesia.

Rouco Varela afirmó que la Iglesia quiere la conversión de este Año Santo en «cataquesis iluminada por la fe» y aludió la conciencia de la nueva idea europea en la que «es necesaria la superación de odios y luchas fratricidas».

La ceremonia concluyó con el funcionamiento del bonatumeiro mientras se escuchaba el sonar de las campanas de Compostela.

En este acto el arzobispo de Santiago entregó la Bula Compostelana a los primeros peregrinos que hicieron el Camino de Santiago a pie desde Roncesvalles y entre los que figuraba el Conselleiro de la Presidencia de la Xunta de Galicia, Dositeo Rodríguez.

El Año Santo Compostelano se celebra siempre que la festividad del Apóstol Santiago, el 25 de julio, coincida en domingo. La gracia jubilar fue concedida a Compostela por el Papa Calixto II en el siglo XII. En este mismo siglo, en 1179 el Papa Alejandro III elevó el privilegio a perpetuidad.

El privilegio del jubileo compostelano es el mismo que el de las otras grandes basílicas de la Cristiandad y las gracias que en él se conceden son indulgencia plenaria, absolución de pecados reservados y conmutación de votos.

Por su parte, el Nuncio del Papa en España, Mario Tagliarferri, hizo ayer una llamada a los jóvenes del mundo a peregrinar a Compostela en este Año Santo. El Nuncio ofició ayer en la catedral la primera misa jubilar del Peregrino del Año Santo Compostelano 1993 y pronunció la homilía en la que reclamó «un sentido pleno de unión solidaria para Europa en una hora decisiva de la historia». El Nuncio hizo un llamamiento a la paz en el mundo.

Serra marca para este año, el inicio de la recuperación

□ LA CORUÑA/EFE.- El vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, manifestó ayer en La Coruña que «1993 es un año en el que entramos con crisis económica», aunque añadió que «confío en que sea también el año en que se inicie la recuperación».

Serra, que participó como delegado regio en la ofrenda al Apóstol, en Santiago de Compostela, se desplazó ayer a La Coruña para conocer las consecuencias del accidente del petrolero griego «Mar Egeo», que el pasado día 3 encalló frente a la Torre de Hércules.

En rueda de prensa, el vicepresidente del Gobierno indicó que 1993 comienza con crisis económica y agregó que «sería un defecto de tanto calibre exagerar esa crisis como tratar de ocultarla a los ciudadanos».

Narcís Serra se mostró, sin embargo, confiado en que el año que comienza «suponga el inicio de la recuperación económica» y señaló que esta mejora podría producirse «si somos conscientes de la necesidad de tener una conducta de austeridad, de enfrentarnos a los desequilibrios de nuestra economía, al exceso de gasto público y a la inflación, y si a eso añadimos -dijo- el esfuerzo coordinado de la sociedad a través del diálogo social».

El vicepresidente agregó que «si todo ello se produce, 1993 marcará el inicio de un período de crecimiento quizás más modesto que el de años anteriores, pero también más duradero».

Reconoció, sin embargo, que «será difícil» que los interlocutores sociales coincidan en ese diálogo social, «porque hasta ahora -indicó- no hubo una respuesta afirmativa», pero añadió que «yo sigo siendo optimista y confío en la responsabilidad de los agentes sociales». Serra sobrevoló la zona afectada por la «marea negra»

Manuel Fraga pide que se luche «contra la desmoralización que está invadiendo España»

□ SANTIAGO DE COMPOSTELA/EFE.- El Presidente de la Xunta de Galicia, Manuel Fraga Iribarne, pide a los gallegos que luchen «contra la desmoralización que está invadiendo España».

En el mensaje el jefe del ejecutivo de Galicia expresa la necesidad de «restituir la moral pública, en encontrar el camino de una regeneración ética y moral, en no caer, y mucho menos nosotros los gallegos, en actitudes xenófobas o racistas. Contra los predicadores de la decadencia tenemos que levantar la bandera del optimismo, de la ilusión, y del trabajo».

Recuerda Fraga que en los momentos de recesión económica, «los Gobiernos tienen la obligación de ser motores de las inversiones, para que no decaiga el ritmo de la producción para que se sigan creando

puestos de trabajo». En este camino «afirmó» esta el Gobierno de Galicia, dispuesto a hacer cuantos esfuerzos inversores sean necesarios para paliar, en la medida de nuestras posibilidades, el parón económico.

Aludió el presidente de Galicia a que su gobierno está apostando por un amplio programa de infraestructuras, que «harán posible situar a Galicia en los mismos niveles de desarrollo y de calidad de vida de las regiones más avanzadas de Europa».

«La unánime aspiración de todos los gallegos le sirvió al Gobierno de la Xunta para lograr del Gobierno central la puesta en marcha de dos auto-vías de unión de Galicia con la Meseta. Este paso tan importante permitirá que, ya a partir del año que comienza, se inicie la construcción de estas vías rápidas y modernas que nos

enlazarán directamente con la Comunidad Europea».

Tras referirse a la participación gallega en la conmemoración del V Centenario y a las gestiones para liberar a gentes privadas de libertad en las cárceles de Cuba, a la lucha contra los incendios forestales y a la política de defensa de la naturaleza, ponderó el esfuerzo gallego «para el entedimiento y la racionalidad».

Fraga en su mensaje dijo: «Galicia le aportó a España» un «proyecto para la integración y la modernización plasmado en nuestro plan de Administración Unica. Creo que estamos en el camino de futuro, de un futuro mejor para nuestra tierra y para España» El presidente de la Xunta expresó su esperanza de que 1993 «sea un año importante para Galicia a través del Año Jacobeo».



J.CUADRADO/EFE

Manuel Fraga Iribarne, presidente de la Xunta de Galicia.



ARCHIVO/EFE

FALLECIO JIMENEZ LABLANCA.- El vocal del Consejo General del Poder Judicial (CGPJ) Fernando Jiménez Lablanca, falleció en el Valle de Arán (Lérida), donde pasaba unos días de vacaciones, a consecuencia de una crisis coronaria, informaron ayer fuentes de este organismo. Jiménez Lablanca, nacido en Madrid el 9 de junio de 1932, ingresó en la carrera fiscal en 1945; fue fiscal del Tribunal Supremo y fiscal inspector de la Fiscalía General del Estado. El sepelio tuvo lugar ayer en la intimidad familiar.

Para Solana, 1993 será el año de la unidad europea

El ministro estima que España tendrá un papel más importante en el mantenimiento de la paz en el mundo

□ **MADRID/EFE.-** El ministro de Asuntos Exteriores, Javier Solana, considera que 1993 será un año decisivo en la consolidación de la Unión Europea y en el trabajo de España en el Consejo de Seguridad de la ONU, que tendrá un papel cada vez más importante en el mantenimiento de la paz en el mundo.

En declaraciones a Efe, el jefe de la diplomacia española explicó las líneas básicas de la política exterior española para el próximo año y resumió los acontecimientos más destacados de la acción internacional de España en 1992.

Solana destacó que el próximo año se iniciará con las dos cuestiones más importantes para su departamento: la entrada en vigor del mercado único y el ingreso de España en el Consejo de Seguridad de la ONU, como miembro no permanente.

El ministro recordó que

«el éxito en la elección puso de manifiesto que el trabajo realizado dio un fruto en el respeto y el reconocimiento en una mayoría muy cualificada de países del mundo que, por votación, decidieron que España esté los próximos dos años en el Consejo de Seguridad».

Pronosticó que en los próximos años, «la ONU va a jugar un papel cada vez más relevante en el mantenimiento de la paz en el mundo y lógicamente también el Consejo de Seguridad. Asumimos esta responsabilidad en momentos muy importantes y España tratará de hacer, con la máxima responsabilidad, el papel que le corresponde en estos años» en este organismo.

Sobre la construcción europea, afirmó que la puesta en marcha del mercado interior es el primer paso en este proyecto, que se iniciará «con unas bases económicas sólidas» y que, después, se completará con las cuestiones políticas.

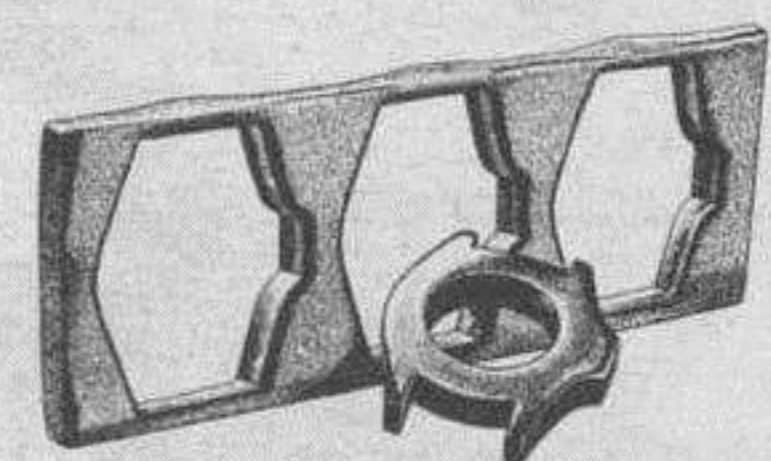
Lamentó que el año empezará también con la guerra en Yugoslavia, y afirmó que «ha llegado el momento de enviar una señal clara y enérgica a los dirigentes de Serbia».

Hay quien demuestra su posición privilegiada diseñando yates que dominan la Vuelta al Mundo.

Como Bruce Farr. Neozelandés. Sin duda el más destacado de los actuales diseñadores de yates de alta competición.



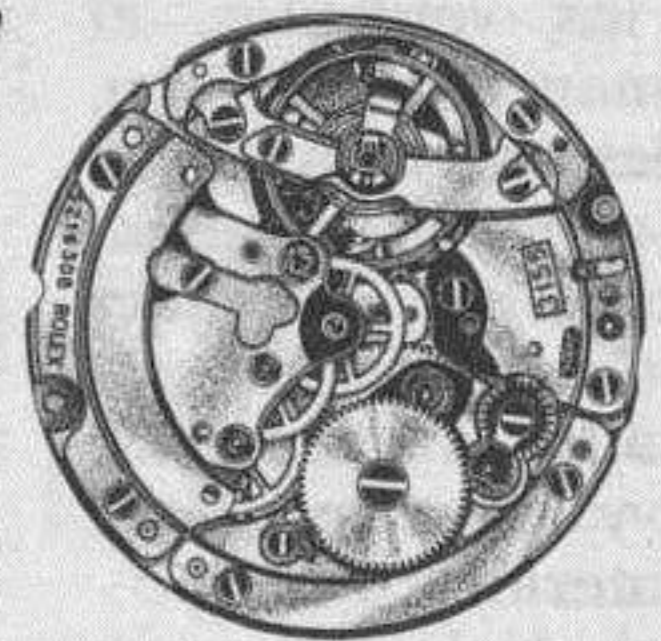
En la Regata Vuelta al Mundo 1990 llevaban su firma el primero, el segundo, el



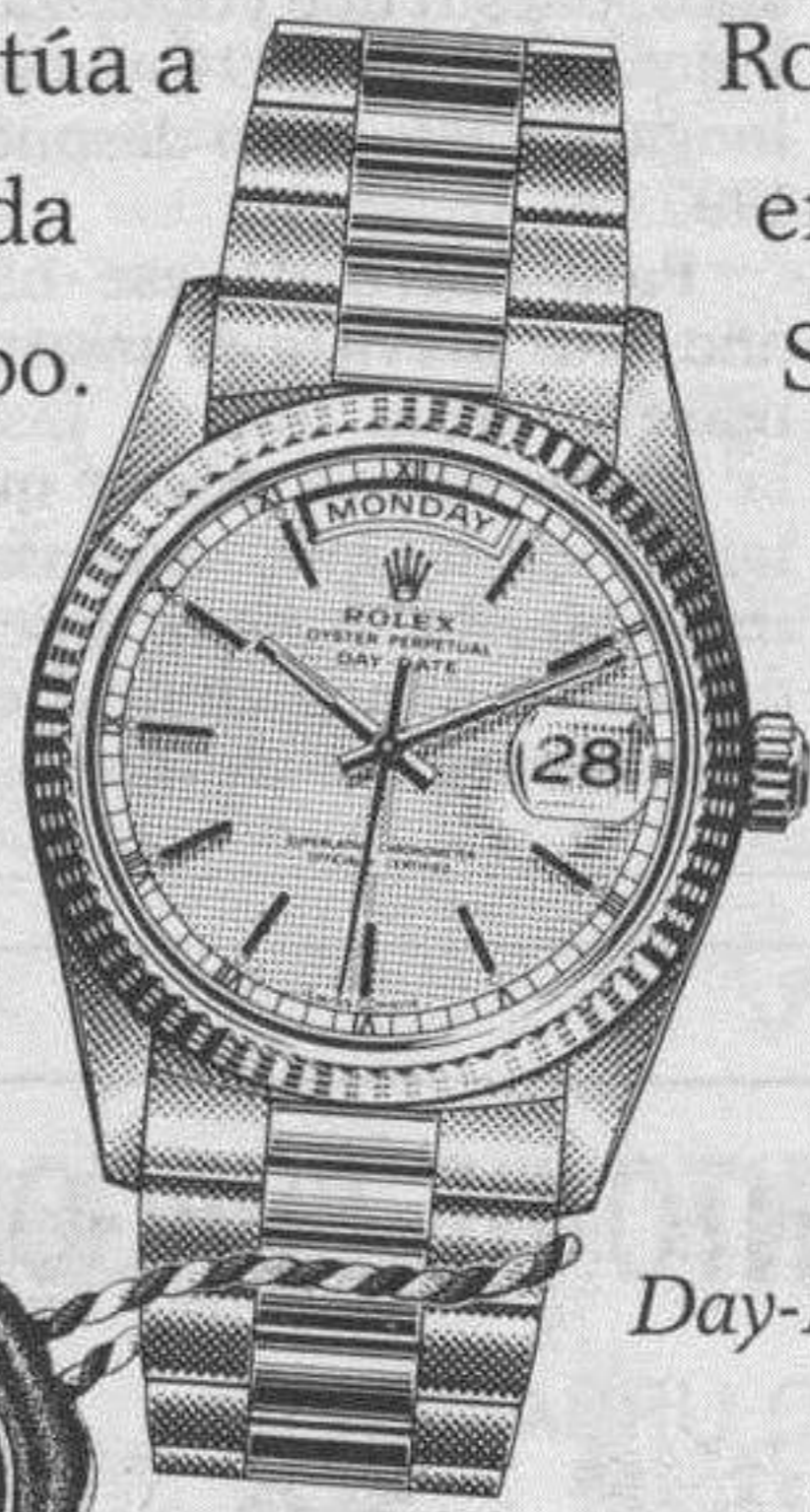
tercero y el quinto clasificados, lo que revela su posición

privilegiada en un campo en el que cada proyecto debe conjugar el máximo de precisión, resistencia y belleza.

Quizás por eso confía en su Rolex. Por su precisión, marcada por el rotor Perpetual, un sistema que hizo posible la existencia de los relojes automáticos. Su resistencia, definida por su caja Oyster, auténtica caja fuerte, y la corona Twinlock, que protege la máquina en el punto más vulnerable del reloj. Y su belleza: la del conjunto único que forman caja y brazalete.



Todo lo que sitúa a Rolex en una posición privilegiada controlar el tiempo. Su tiempo, tal vez. Si se acerca a un Concesionario Oficial Rolex.



usted a un



Day-Date

Usted lo tiene más fácil. Aquí:



PERODRI

Joyeros

Moneda, 7. 09003 BURGOS
BILBAO - BURGOS - MADRID

LLEGO EL MERCADO UNICO

Se convirtió en realidad uno de los proyectos importantes del Acta Unica

Desaparecen las fronteras para la libre circulación de bienes, servicios y capitales

□ MADRID/EFE.- La última semana del año 1992 nos trajo por fin el Mercado Unico, uno de los proyectos más importantes del Acta Unica de 1987 que se convierten en realidad, y que supone la desaparición de fronteras físicas para la libre circulación de bienes, servicios y capitales.

La libertad de movimientos de ciudadanos no entrará plenamente en vigor hasta mediados de 1993 y de ella quedarán excluidas Gran Bretaña, Irlanda y Dinamarca.

Entre los sectores productivos que más se beneficiarán del Mercado Unico, figuran los del papel, los vehículos, el transporte marítimo y aéreo, los minerales y metales, la agricultura, ganadería y pesca, las comunicaciones, la madera, la industria textil, los servicios prestados a empresas, los cueros y calzados y el transporte interior.

El Mercado Unico y la convergencia europea han estado presentes en los principales hechos económicos de la semana, como son la aprobación de los presupuestos para 1993, el Estatuto del Banco de España y la armonización de impuestos como el IVA o los que gravan los hidrocarburos, el alcohol y el tabaco.

Según el ministro Solchaga, los presupuestos de 1993 facilitan la convergencia con Europa, ya que tienen como principales objetivos reducir la inflación hasta el entorno del



CHRISTIAN LUTZ/AP

Desde ayer, desaparecieron las fronteras físicas entre los países de la Comunidad Europea.

4,5 por ciento y el déficit del Estado al 2,3 por ciento del PIB.

La semana se despide, también, con la aprobación por el Consejo de Ministros de un Estatuto de Autonomía del Banco de España que limitará la independencia de esta institución a poco más de tres años, puesto que comenzará el 1 de enero de 1994 y se prolongará hasta poco después de 1997.

Para enero de ese último año está prevista la puesta en marcha de la tercera fase de la unión económica y monetaria, en la que, además de implantar la moneda única, se creará el Banco central europeo, encargado de diseñar la

política monetaria en la CE.

El mercado de deuda pública deja el año con una ligera subida del tipo de interés aplicado por el Tesoro a los bonos y obligaciones, coincidiendo con un aumento del saldo de deuda en manos de extranjeros de 62.431 pesetas en la semana anterior.

ENCARECIMIENTO DE PRODUCTOS

Otra subida, que afecta directamente al bolsillo de los consumidores es el de los impuestos especiales, que supondrán a partir de hoy un encarecimiento del tabaco, la cerveza, el alcohol y el gasóleo de calefacción, entre otros

productos.

Al mismo tiempo, artículos considerados de primera necesidad, como el pan o la leche, deberían bajar de precio ya que desde ayer se les aplica un IVA menor.

En el terreno financiero, la semana ha estado protagonizada por el Banco Santander, que el lunes depositó en el juzgado una fianza de 8.000 millones de pesetas para hacer frente a sus posibles responsabilidades por realizar cesiones de crédito supuestamente irregulares.

El hecho provocó pérdidas en Bolsa, durante las dos primeras sesiones de la semana, pero el miércoles los inversores recuperaron la confianza.

Velarde asegura que 1993 será malo desde el principio al fin

□ MADRID/EFE.- El catedrático de Estructura Económica, Juan Velarde, premio Príncipe de Asturias, calificó ayer de «boda» la idea de que la economía empezará a recuperarse en la segunda mitad de 1993.

En declaraciones a Efe, Juan Velarde aseguró que el año próximo será «muy malo» de principio a fin, aunque matizó que comprendía los mensajes optimistas lanzados desde el Ministerio de Economía y el Banco de España.

A su juicio, España ha perdido la oportunidad de prepararse para el mercado único durante los últimos años y, por tanto, ha empezado a sentir ya en 1992 el «golpe» de la unión europea, situación que se agudizará aún más durante 1993, con una disminución de las oportunidades económicas en diversas regiones del país, como Andalucía Occidental.

En cuanto a la entrada en vigor del Acta Unica Europea, Velarde destacó que ninguna de las liberalizaciones previstas en este acuerdo serán en realidad totalmente efectivas y citó como ejemplo el mantenimiento de restricciones administrativas en el movimiento de mercancías y el retraso sufrido, en el ámbito financiero, tras las últimas turbulencias monetarias.

Según el premio Príncipe de Asturias, lo único que ocurrirá hoy es que «el elefante europeo habrá puesto su pezuña un poco más allá», cabalgando por los distintos países miembros, y lo importante será saber con qué tipo de montura contará España en esta travesía.

Borrell niega un posible cambio del trazado del AVE Madrid-Barcelona

□ ZARAGOZA/EFE.- El ministro de Obras Públicas y Transportes, José Borrell, ha negado que el Gobierno se plantee la posibilidad de cambiar el trazado del Tren de Alta Velocidad (AVE) entre Madrid y Barcelona, que debe pasar por Zaragoza.

En una carta dirigida al consejero de Ordenación Territorial, Obras Públicas y Transportes del Gobierno aragonés, Luis Acín, el ministro asegura que «no se ha producido ninguna variación respecto a las decisiones anteriormente aceptadas por el Consejo de Ministros, por lo que proseguimos con nuestros trabajos, con el objeto de construir en el próximo futuro la línea de Alta Velocidad entre Madrid y Barcelona».

El ministro de Obras Públicas y transportes, responde así a una carta que le envió Acín el pasado 24 de noviembre, en la que mostraba su extrañeza por el posible cambio del proyecto y recordaba al ministro que el 9 de diciembre de 1988 el Consejo de Ministros acordó crear la línea Madrid-Zaragoza-Barcelona, al aprobar la introducción del ancho de vía internacional en la Red Nacional de Ferrocarriles Españoles.



AYUNTAMIENTO DE BURGOS

SERVICIO URBANISMO

ANUNCIO

El Excmo. Ayuntamiento Pleno, en sesión celebrada el día 14 de Diciembre de 1992 adoptó los siguientes acuerdos:

-Aprobación inicial de la Modificación Puntual del Plan General referida al Area de Actuación G-3 (Carrero Blanco), a instancia de la Junta de Castilla y León.

-Aprobación inicial de la Modificación Puntual del Plan General, referida a tres parcelas del sector D del Polígono Gamonal (Carrero Blanco) a instancia de la Junta de Castilla y León.

Las modificaciones, junto con el acuerdo de aprobación inicial, se someten a información pública por término de UN MES, al objeto de que cualquier persona interesada pueda formular las alegaciones que tenga por convenientes.

La documentación aprobada se halla expuesta en la Sede del Servicio de Urbanismo, Avda. del Cid, número 3, en días y horas hábiles, excepto sábados y festivos.

Burgos, a 24 de Diciembre de 1992
El Alcalde,
Fdo.: Valentín Niño Aragón

La publicidad de **Diario de Burgos** deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia **Anúnciate en tu Diario**

CAMPAÑA:

¡COMIDA PARA YUGOSLAVIA!

PASTORAL JUVENIL REDENTORISTA Y LA ASOCIACION PARA LA SOLIDARIDAD TE INVITAN A HACER POSIBLE ESTAS NAVIDADES, HASTA EL 6 DE ENERO, EL ENVIO DE

DOS CAMIONES CON ALIMENTOS A YUGOSLAVIA

PARA ESO PUEDES APORTAR ALGO DE LO QUE SE PIDE EN ESTA

LISTA DE LA SOLIDARIDAD

- * **LECHE.** Condensada, en polvo y especialmente «leche maternizada».
- * **ZUMOS.** Preferentemente concentrado de naranja; pero vale todo tipo de zumos.
- * **COMIDA ENLATADA.** Todo tipo de comida. A ser posible que no tenga ningún derivado de cerdo.
- * **MANTAS.**
- * **SACOS DE DORMIR.**
- * **ROLLOS DE PLASTICO.** Para suplir cristales en las ventanas.
- * **ACEITE.**

ENTREGAR EN:

COLEGIO BLANCA DE CASTILLA
CALLE SAN JUAN DE ORTEGA, N.º 12 - BURGOS
DIAS 2, 3, 4 Y 5 DE ENERO, DE 16 H. A 19 H.

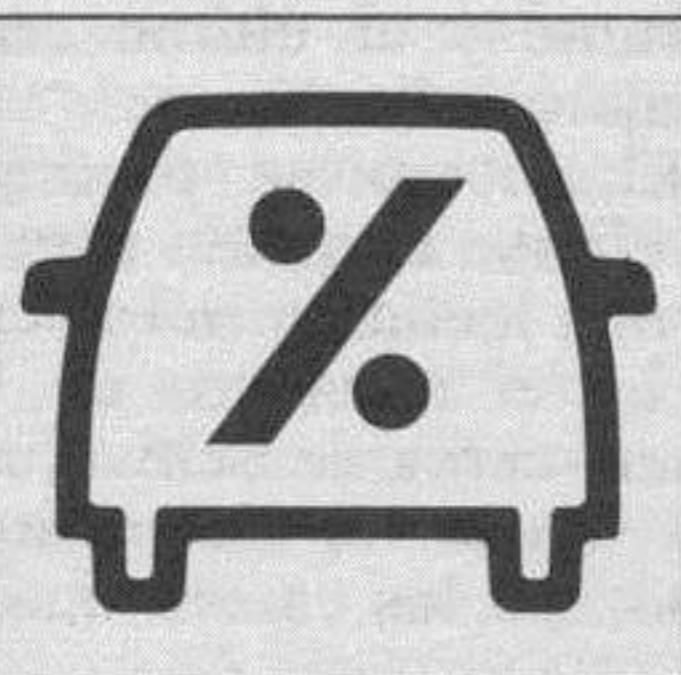
APORTE ECONOMICO:

- Las personas que quieran ayudar a pagar el transporte de los camiones pueden hacerlo ingresando su aportación económica en: ASOCIACION PARA LA SOLIDARIDAD. BANCO URQUIJO, CUENTA N.º 3023.4. C/. PRINCESA, 17 MADRID.

AVISO IMPORTANTE

ANTE EL CAMBIO DE LA NORMATIVA LEGAL VIGENTE HASTA EL 31/12/92, LA RED RENAULT PONE A LA VENTA UN NUMERO LIMITADO DE VEHICULOS SIN CATALIZADOR EN UNAS CONDICIONES INIGUALABLES.

PARA FACILITAR ESTA OPERACION LOS MODELOS RENAULT CLIO, RENAULT 19, RENAULT 21 Y RENAULT 5 SELECCIONADOS, ESTARAN IDENTIFICADOS CON ESTE SIMBOLO.



LA VENTA RESTRINGIDA DE ESTOS VEHICULOS SE LLEVARA A CABO POR RIGUROSO ORDEN DE SOLICITUD. MAS INFORMACION EXCLUSIVAMENTE EN EL 900 100 500 O EN LA

RED RENAULT



RENAULT

Tres estudiantes niponas se suicidan tras inhalar disolvente

□ TOKIO/UPI.- Tres adolescentes murieron y otras dos se encuentran en estado crítico después de que en la víspera de Nochevieja saltaran al vacío desde el séptimo piso de un edificio de apartamentos tras inhalar disolvente de pintura, con el mismo componente químico que el pegamento de contacto.

Un residente del edificio de ocho pisos situado en la localidad de Mito, en el distrito de Ibaraki en Tokio, encontró a las cinco muchachas en la entrada de la construcción en medio de un charco de sangre. Esta tragedia de fin de año conmocionó a todo Japón e hizo plantear nuevas preguntas sobre las supuestas bondades del sistema educativo del país.

Tres de las jovencitas murieron instantáneamente a causa de heridas internas gravísimas. Las otras dos, una de catorce años, estaban inconscientes y fueron llevadas a un hospital cercano donde se encuentran ingresadas en estado crítico.

Una de las supervivientes, cuyo nombre no fue divulgado a causa de su edad, dijo que habían inhalado el disolvente y que de repente, «de alguna manera», habían llegado al acuerdo de suicidarse, señalaron funcionarios de la Policía.

Las muchachas no estaban consideradas como un modelo de buena conducta por sus profesores y habían prometido «trabajar duro» en su rehabilitación. Una de ellas fue enviada recientemente a un reformatorio, según indicaron funcionarios del colegio al que asistían.



ROLF RICK/EPA PHOTO

Por el momento se desconocen las causas que originaron el siniestro.

Un tren semivacío colisiona con una locomotora en Alemania

□ SCHWERIN (RFA)/EFE.- Un maquinista murió y otras cuatro personas resultaron heridas al estrellarse el pasado jueves, un tren interregional contra una locomotora en las cercanías de la localidad alemana de Schwerin, en el estado federado de Mecklemburgo-Antepomerania.

Según informó un portavoz policial, en el tren, que cubría el trayecto entre las ciudades de Rostock y Leip-

zig, viajaban alrededor de 50 personas.

De los cuatro heridos, dos eran interventores del tren, un tercero era camarero del restaurante y el último era un pasajero.

El suceso se produjo al estrellarse el citado tren contra una locomotora estacionada en el apeadero de Holtusen, cerca de Schwerin, sin que hasta el momento se conozcan las causas que con-

dujeron al siniestro.

La aparatosa del accidente hizo temer por unas más graves consecuencias, pero el hecho de celebrarse la festividad de Año Viejo, hizo que el tren interregional circulase con un número muy escaso de viajeros —unos cincuenta aproximadamente— lo que influyó afortunadamente de manera decisiva en el escaso número de víctimas registrado.

Asciende a veinticinco el número de muertos en accidentes el primer día del año

El más grave se registró en Granada, con un saldo de siete muertos

□ MADRID/COLPISA.- Siete personas, tres matrimonios y un bebé de cinco meses, murieron en un violento accidente de tráfico registrado en la mañana de Año Nuevo en la carretera Nacional 324 en la provincia de Granada.

Este fue el siniestro más grave registrado en el primer día del año, especialmente peligroso por el exceso de consumo de alcohol por parte de los conductores y cerrado de nuevo con cifras estremecedoras.

Entre las 15 horas del día 31 y las 20 horas del día uno de enero se registraron 16 accidentes, con un resultado de 25 muertos, ocho heridos graves y siete leves. Desde el pasado día de Navidad el cómputo de muertos en carretera asciende a 104 personas.

Esta víctimas abrían el siniestro registro de muertes de la carretera en el 93, cerrado en la víspera con una tendencia a la reducción pero con una abrumadora cifra de casi 5.000 muertes.

Fue el de Granada un choque frontal de dos turismos en uno de los cuales viajaban dos matrimonios domiciliados en la localidad almeriense de El Egido. El tercer matrimonio fallecido en el siniestro, que viajaba con

su hija de cinco meses, era originario de la localidad granadina de Freila.

El choque fue violentísimo y los equipos de rescate hubieron de trabajar durante horas.

Los dos turismos —un «Renault 18» (AL-7680-G) conducido por Francisco Maldonado Villegas, de 57 años, y al que acompañaban Dolores Gaitán Maldonado, de 54; José Ortega Jódar, de 48, y Juana Mercedes Maldonado Villegas, de 46—, y un «Peugeot 405» (AL-1514-P) conducido por Jesús Soria Gea, de 28 años, y su esposa María del Pilar Rodríguez Manzano, de 24, y su hija Sandra de 5 meses— colisionaron frontalmente por causas desconocidas a la altura del término municipal de Guanéjar, en el punto kilométrico 246,300. Los cadáveres de las siete víctimas fueron trasladados al depósito de cadáveres del cementerio de Guadix.

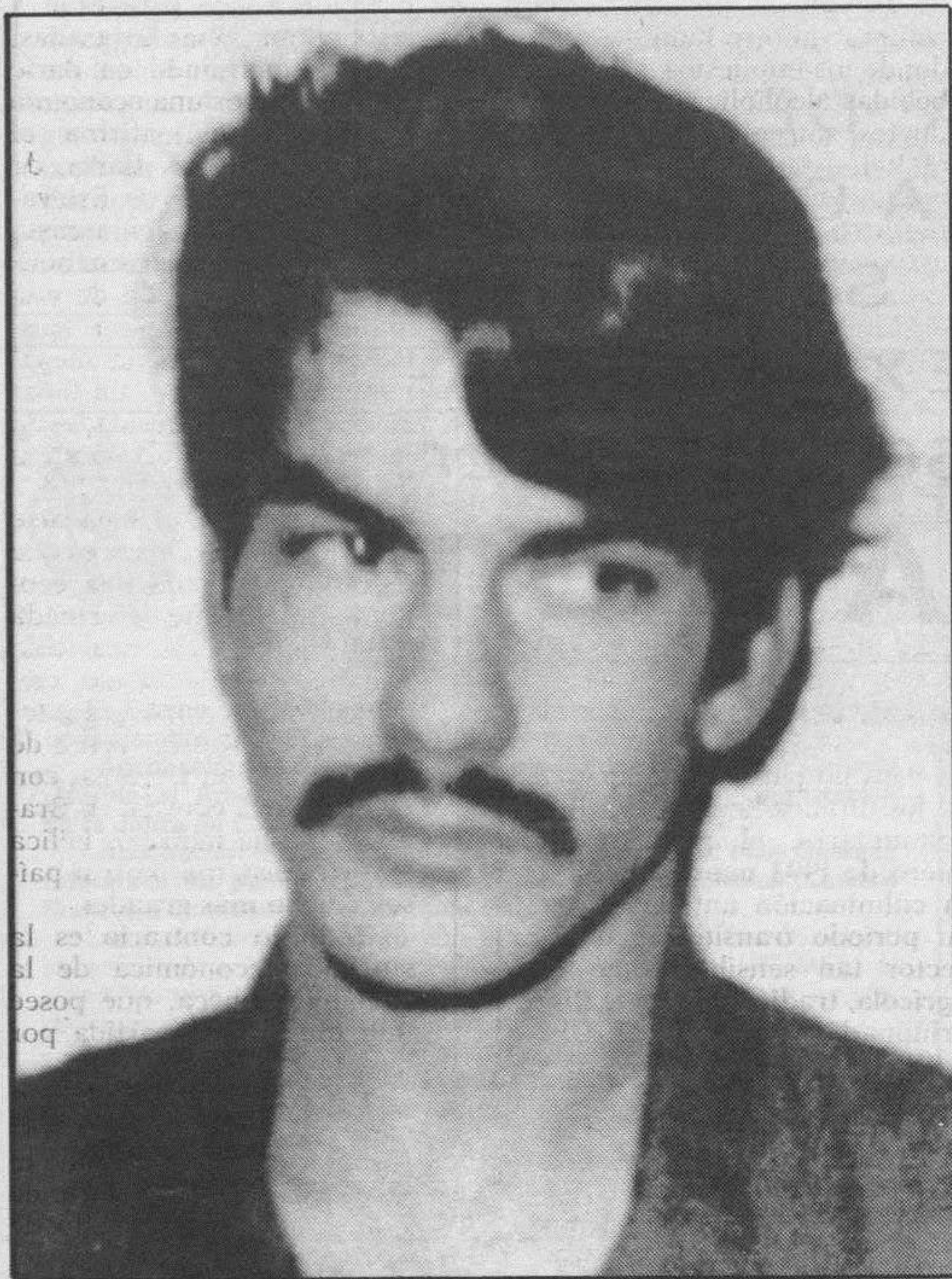
DISPOSITIVO ESPECIAL DE LA DIRECCION GENERAL DE TRAFICO

La DGT tenía previsto que durante las fiestas navideñas se realizarán un total de 16 millones de desplazamientos por carretera. Las jornadas de Nochevieja y el día 3 de enero, son las fechas tradicionales de mayor intensidad de circulación.

Durante las navidades de 1991, entre los días 20 de diciembre y siete de enero de 1992, se registraron un total de 261 accidentes, con 321 muertos, 163 heridos graves y 162 leves.

Tráfico había puesto en marcha un dispositivo especial que estará en marcha hasta el siete de enero. Para agilizar la circulación e incrementar la seguridad vial desplegó a los 6.500 agentes de la Agrupación de Tráfico y a los 12 helicópteros desde sus bases de Madrid, Barcelona, Valencia, Málaga y Sevilla, durante todas las fiestas.

Para conocer los itinerarios alternativos y el estado de las carreteras se puede llamar al teléfono 900-123-505, del Centro de Información de la DGT, o al teléfono de Telerruta del Ministerio de Obras Públicas, (91) 535-22-22.



AP/PHOTO

EJECUTADO EN LA HORCA.— Esta es una foto de archivo de Westley Allan Dodd, que después de 27 años es el primer ejecutado en la horca en los Estados Unidos. Dodd fue hallado culpable de la muerte de dos hermanos en Vancouver y de un niño de cuatro años en Portland (Oregón) y condenado a muerte en 1990 después de haber admitido sus delitos.

Delors pide a los europeos ser más activos en los asuntos mundiales

Masiva afluencia de británicos a Francia para comprar tabaco y bebidas alcohólicas

□ BRUSELAS/EFE.- El presidente de la Comisión de la CE, Jacques Delors, pidió ayer a los europeos, que asuman desde 1993 la «inmensa tarea» de mantener «una presencia más activa en los grandes asuntos mundiales». En una declaración, publicada con motivo del Año Nuevo, el jefe del Ejecutivo de la Comunidad Europea (CE) lamentó que «un cierto pudor» haya impedido festejar, como se hubiera debido, la entrada en vigor del Mercado Único.

«Pienso, en particular, en la tragedia yugoslava que está ocurriendo en nuestra propia Europa, al lado nuestro. Pienso también en todas aquellas víctimas de esta crisis económica mundial que la Comunidad tampoco ha podido atajar», explicó.

Bruselas, recién confirmada por los «Doce» como capital oficial de la CE, fue la única ciudad comunitaria que festejó esta madrugada con cierta solemnidad la abolición de las fronteras. Una gran antorcha, prendida con las llamas de los doce países miembros, presidió la ceremonia oficial en el céntrico parque del Cincuentenario, donde se congregaron al son del «Himno a la alegría» de Beethoven centenares de personas, miembros del Gobierno belga y embajadores de varios países.

A pesar de las dificultades por las que ha atravesado la CE durante 1992, la Comunidad ha recobrado al final, según cree Delors, «una cierta confianza en sí misma, en este gran mercado sin fronteras interiores».

La fecha del 1 de enero de 1993 fue propuesta hace siete



Un alcalde francés y su colega alemán tapan con una bandera europea una señal aduanera.

años por Delors como compromiso político, no jurídico, para alcanzar de una vez la meta buscada desde 1958 por Europa occidental y repetidas veces postpuesta: un verdadero Mercado Común.

Los «Doce» han cumplido con la cita, aunque no todas las promesas contenidas en el programa inicial, especialmente la que atañe a los controles fronterizos sobre las personas, han podido cumplirse a tiempo.

Delors, gran promotor de este espacio sin fronteras, reiteró que los europeos «podrán no sólo comerciar, sino también circular libremente, estudiar, trabajar o residir en cualquier país de la Comunidad».

El siguiente paso, la unión política y monetaria de los Estados europeos, «se encuentra en marcha», a su juicio, tras las decisiones financieras adoptadas por los jefes de Estado o

Gobierno en la pasada «cumbre» de Edimburgo (11 y 12 de diciembre).

La ampliación de la CE a nuevos miembros debe ahora «prepararse con cuidado», en paralelo con una integración monetaria más profunda y una cooperación económica y social, si quiere sacarse el máximo provecho del Mercado Único.

«Juntos debemos mantener», añadió Delors, «una presencia más activa en los grandes asuntos mundiales donde están en juego la paz, la libertad, el respeto al otro y la solidaridad con todos los pobres».

Esta «tarea inmensa» podrá realizarse siempre que exista en los doce Gobiernos la «voluntad política de identificar el interés común de los pueblos de Europa», y «se le deje a cada institución desempeñar el papel que los Tratados le asignan».

«Sólo entonces se hará rea-

lidad la máxima de que la unión hace la paz, la fuerza y la generosidad en el mundo de hoy», concluyó Delors.

Los primeros en aprovechar sus ventajas fueron los británicos que ayer cruzaron masivamente el Canal de la Mancha para aprovechar en particular, las nuevas medidas, menos restrictivas, que regulan la entrada de tabaco y alcohol en su país.

Los mercados de Calais y otras ciudades de la costa francesa estuvieron llenos de clientes británicos que acudieron a comprar al otro lado del Canal, donde los impuestos que gravan bebidas alcohólicas y otros productos son más bajos que en el Reino Unido. «Estas nuevas regulaciones van a tener sobre nosotros un impacto mucho mayor que el que pueda tener la apertura del túnel del Canal», declaró un empleado de un supermercado francés.

Checos y eslovacos empiezan vidas separadas

□ PRAGA/EFE.-Las repúblicas checa y eslovaca, surgidas ayer de la ya desaparecida Checoslovaquia, se harán cargo de todos los compromisos internacionales adquiridos por la antigua Federación. En el mismo centro de Europa, la República checa, con 10,3 millones de habitantes, emerge a la palestra de los países independientes después de 74 años de problemática coexistencia con Eslovaquia, de 5,3 millones de población.

En la República checa no deberían producirse ya tendencias nacionalistas que desestabilicen su vida nacional, pues aunque su población se compone de checos (5,4 millones), moravos (4 millones) y silesianos (900.000), quienes por sus tradiciones, idioma e intereses económicos representan un conjunto homogéneo.

Muy distinta es la situación en Eslovaquia, ya que de sus 5,3 millones, 600.000 son húngaros concentrados en las fronteras con el país magiar y que tienen el idioma eslovaco como segunda lengua, y más de 500.000 ciudadanos más pertenecen a la etnia gitana. Las dos Repúblicas inician su vida nacional independiente en condiciones muy distintas en cuanto a recursos económicos y nivel de desarrollo. El poder central federal de Praga promocionó siempre el desarrollo de Eslovaquia «con el criterio de hacer progresar a las regiones más atrasadas, pero no pensando en darle a los eslovacos una economía independiente», afirma el economista Janos Barta, de Bardejov, oriente de Eslovaquia. El régimen comunista en Eslovaquia centró su actividad en la creación de una industria pesada para ajustarse a las tendencias megalómanas de Moscú, sin tener en cuenta las necesidades ni las posibilidades económicas del país.

El resultado, al separarse de la República checa, es que Eslovaquia hereda una economía totalmente deformada e impropia para una vida nacional independiente, con centros siderúrgicos gigantes como el de Kosice, cerca de la frontera con Ucrania, con una refinera enorme en Bratislava y una industria bélica que ya quisieran para sí países mucho más grandes.

Todo lo contrario es la situación económica de la República checa, que posee una industria repartida por casi todo su territorio, pero con unas zonas de explotación minera, principalmente carbón, que han destruido el medio ambiente del norte de Bohemia con su método de extracción a cielo abierto.

Con una extensión territorial de 78.862 kilómetros cuadrados, contra los 49.014 de Eslovaquia, por su tamaño la República checa se sitúa en el puesto 21 entre los Estados de Europa y Eslovaquia en el 27.

1996 es la nueva fecha mágica para Europa

□ BRUSELAS/EFE.-La desaparición de las fronteras entre los doce países de la CE abre un nuevo capítulo en la historia de la integración europea, que ya tiene en 1996 su próxima fecha de referencia. En 1996 los Gobiernos de la Comunidad Europea (CE) volverán a la mesa de negociaciones para revisar el alcance de su unión, sus objetivos, y el funcionamiento de las instituciones comunes.

En torno a ese año, la CE se ampliará a tres países, o quizás más, de la Europa occidental próspera -Austria, Suecia y Finlandia-, lo que desplazará hacia el norte su centro de gravedad y transformará radicalmente su inestable equilibrio interno.

Ese nuevo salto, reclamado ayer en su declaración de Año Nuevo por el presidente del Ejecutivo comunitario, Jacques Delors, completará el

proceso que se inició hace siete años y que ayer vio la luz en los doce Estados de la CE (Alemania, Bélgica, Dinamarca, España, Francia, Grecia, Holanda, Irlanda, Italia, Luxemburgo, Portugal y Reino Unido).

Oficialmente, la CE se convierte ahora en un Mercado Único, el más grande del mundo, donde mercancías, capitales, servicios y personas podrán circular sin trabas.

En la práctica, sin embargo, alguna de estas cuatro «libertades», especialmente la que atañe a la circulación de los ciudadanos, no será completada hasta más adelante.

A pesar de las carencias, el 1 de enero de 1993 entrará en la historia europea como la fecha en que se cumplió, por fin, el sueño de los fundadores de la CE (1958): la creación de un verdadero Mercado Común que hará imposi-

sible la repetición de una guerra devastadora entre europeos.

La importancia de este día supera el brillo, algo apagado, que han podido tener los festejos con que se ha celebrado en toda la Comunidad, y sobre todo en Bruselas, la abolición de las fronteras interiores.

El Mercado Único ahorrará más de 200.000 millones de euros (unos 240.000 millones de dólares) a empresas, consumidores y administraciones públicas, merced al abaratamiento de costes diversos, la simplificación del comercio y la promoción de la competitividad.

La trascendencia económica concreta de esta fecha se puede probar citando sólo dos entre las decenas de leyes comunitarias que entraron ayer en vigor: la llamada «segunda directiva bancaria», que da derecho a las instituciones

financieras a ejercer su actividad en todos los Estados de la CE, y la norma de armonización del impuesto sobre el valor añadido (IVA).

Para un país como España, de los últimos llegados al club comunitario, el primero de enero de 1993 marca también la culminación anticipada de su período transitorio en un sector tan sensible como el agrícola, tradicionalmente discriminado dentro de la CE.

Durante el año que acaba de comenzar, la Comunidad efectuará el rodaje del Mercado Único y se preparará para otras metas. Según los expertos, la Europa sin fronteras no rendirá todos sus frutos hasta que no tenga una moneda común. Pero el objetivo de la unión monetaria, fijado como muy tarde para el 1 de enero de 1999, depende del bloque de Dinamarca y los titubeos del Reino Unido.

Ultima oportunidad internacional a los beligerantes bosnios

□ GINEBRA/EFE.- Por primera vez desde que se inició la guerra, los líderes políticos y militares de las tres partes beligerantes en Bosnia-Herzegovina se sentarán durante cuatro días a partir de hoy en torno a una misma mesa para hablar de paz.

En opinión del secretario general de la ONU, Butros Gali, «ésta será la última oportunidad» que la comunidad internacional dará a los serbios de Radovan Karadzic, a los croatas de Mate Boban y a los musulmanes de Alija Izetbegovic para encontrar una solución negociada, pacífica y duradera al conflicto en Bosnia.

Los copresidentes de la conferencia sobre la antigua Yugoslavia, Cyrus Vance y David Owen, conscientes de que un nuevo fracaso político facilitaría el camino a la intervención militar en Bosnia, se aventuraron, sin embargo, a señalar que la cita de hoy en Ginebra es «la primera oportunidad real» para la paz y que es ahora cuando verdaderamente empezarán las negociaciones.

Para evitar posibles «susceptibilidades» en las tres delegaciones bosnias, cada una de las cuales estará integrada por cinco miembros, y a las que se sumarán desde Belgrado y

Por primera vez hoy se reunirán para hablar de paz, serbios, croatas y musulmanes

Zagreb los presidentes Dobrica Cosic y Franco Tudjman, respectivamente, Vance y Owen han cuidado hasta el más mínimo detalle. «Desde el tamaño de las salas a la disposición de las distintas delegaciones hasta la posición que ocupará cada uno de los líderes políticos y militares en las mesas donde se celebrarán las reuniones» se ha tenido en cuenta, afirmó el portavoz de la Conferencia, Fred Eckhard. Una vez que lleguen las delegaciones a la sede europea de la ONU -todas entrarán por la misma puerta y serán recibidas con el mismo protocolo- las negociaciones se iniciarán con una sesión plenaria prevista para las 10.00 GMT.

Concluida esta sesión, que como todas las restantes se celebrará a puerta cerrada, los líderes políticos y comandantes militares de las cinco delegaciones participantes -tres bosnias, una yugoslava (Serbia y Mon-



Butros Gali fotografiado en las defensas del aeropuerto de Sarajevo.

AFF

tenegro) y otra croata- mantendrán reuniones por separado con objeto de agilizar las negociaciones. De ese modo, los comandantes militares debatirán, en presencia del jefe de los «casco azul» de la ONU en la ex Yugoslavia (UNPROFOR), general Nambiar, la desmilitarización de Sarajevo y el cese de las hostilidades, mientras que los políticos centrarán sus conversaciones en el futuro ordenamiento constitucional de Bosnia. A pesar de los esfuerzos desplegados para que sea posible esta cumbre y a pesar de las expectativas que despierta esta «primera y tal vez última

oportunidad» de paz negociada, las tesis que defenderán unos y no otros no han variado un ápice de las expuestas en los múltiples contactos bilaterales mantenidos hasta la fecha.

Vance y Owen, reticentes a la creación de Estados étnicos dentro de un mismo Estado, pues «estaríamos creando un nuevo Líbano», defienden la tesis de una sola Bosnia, aunque dividida en siete o diez regiones autónomas y con capital centralizada en Sarajevo.

La propuesta de los copresidentes sería inicialmente aceptada por los musulmanes del presidente constitucional Alija

Izetbegovic, pero no por los serbios de Radovan Karadzic ni por los croatas de Mate Boban, cada vez más alejados de sus aliados musulmanes y estratégicamente más próximos a los serbios. Estos últimos, que en estos nueve meses de guerra se han hecho con el control del 70 por ciento aproximadamente del territorio de Bosnia-Herzegovina exigen no comunidades autónomas, sino un Estado propio con asamblea, presidente, ejército y finanzas, si bien estarían dispuestos a delegar en Sarajevo carteras como la de comunicaciones, ecología y turismo.

Bienvenidos al



AÑO EUROPEO DE LAS PERSONAS MAYORES Y DE LA SOLIDARIDAD ENTRE LAS GENERACIONES

1993

Es un mensaje de la:



Junta de Castilla y León

Consejería de Sanidad y Bienestar Social

Bush y Yeltsin firmarán mañana en Moscú el tratado de desarme Start II

Se limitarán las 10.000 cabezas nucleares que posee cada país a 3.500 (EE.UU.) y 3.000 (Rusia) en los próximos diez años

□ MADRID/EFE.- Con la firma, el próximo día 3 en Moscú, del Tratado START II sobre reducción de armamento nuclear estratégico culmina un largo proceso de difíciles negociaciones, iniciado en plena «guerra fría», entre Estados Unidos y la ahora desaparecida URSS. Fuentes de Asuntos Exteriores de Rusia informaron ayer que Bush llegará al aeropuerto Sheremetievo-1 a las 13.30 hora local (10.30 GMT) de hoy, media hora antes de lo previsto inicialmente. Tras darle la bienvenida en el aeropuerto, Yeltsin ofrecerá a Bush y su comitiva una cena de gala en el Kremlin.

El domingo, día 3, poco antes de la firma del START, el presidente estadounidense hará una excursión por el Kremlin, y después, hacia las 10.00 hora local (07.00 GMT) se reunirá con Yeltsin y un círculo reducido de asesores para intercambiar puntos de vista.

La firma del START II está prevista para las 12.30 hora local (09.30 GMT) en la sala «Vladimir» del Kremlin y tras ella los dos presidentes darán una rueda de prensa conjunta.

El presidente de EE.UU., que será despedido por Yeltsin en el aeropuerto, abandonará Moscú hacia las 14.15 horas (11.15 GMT) y hará una escala en París para reunirse con el presidente francés, Francois Mitterrand.

El mal tiempo fue la explicación oficial para llevar a cabo la firma del tratado START-2 en Moscú y no, como estaba previsto, en Sochi, balneario del Mar Negro pésimamente comunicado y cercano a la línea de frente de la guerra abjasio-georgiana. El tratado prevé que Rusia y EE.UU. reduzcan sus arsenales estratégicos a un tercio para el año 2003, hasta quedar con 3.000-3.500 cargas nucleares cada uno. El START-2 amplía significativamente la reducción de arsenales prevista en el tratado START original, que firmaron en julio de 1991 Bush y el entonces presidente de la URSS, Mijail Gorbachov.

Aquel acuerdo, que llevó casi diez años de negociaciones, fue ratificado hace dos meses por el Senado de EE.UU. y por el Parlamento de Rusia, pero aún requiere la aprobación de las Cámaras legislativas de todas las repúblicas ex soviéticas que poseen armas nucleares.

Ucrania, ha aplazado la ratificación del tratado hasta que los Estados nucleares le garanticen ayuda económica y seguridad una vez que destruya su arsenal nuclear.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

GENERALES

Inmobiliaria

SE VENDEN

SEIS NAVES

De 331 metros. LUREMO. Polígono Villalónqujar. C/. Valle Mena, 7. Tlf. 298370.

SE ALQUILA NAVE

180 m², totalmente instalada: Oficinas, servicios, teléfono, luz, fuerza, fachada carretera general Madrid-Irún, Pentasa II. Teléfono: 48 18 85 y por las tardes 20 91 07.

CHALET

Se vende a estrenar con facilidades de pago. Situación próxima a la ciudad. 360 m² construidos y terreno con jardín. Tres plantas construidas con materiales de primera calidad. Tres plazas de garaje. Merendero, bodega y barbacoa. Chimenea francesa en salón.

Interesados llamar en horas de comercio al 22 04 82.

TRASPASO LOCAL

C/. Paloma. 23 m², totalmente instalado, funcionando, contrato indefinido. 4.000 renta. Precio ocasión. Teléfono: 20 91 07, sólo tardes.

INFORMACION

27 20 17
20 74 35

CHALET

"LA CASTELLANA"
Zona residencial

RECIENTE REFORMADO

SE VENDE PISO

Federico García Lorca. Con calefacción de gas. Llamar 4 a 6, 20 39 31

SE TRASPASA

Taller de venta y reparación de neumáticos por no poder atender. Único en zona. En Briviesca. Teléfono 59 16 58

LOCALES

Se alquilan o venden extraordinarios locales en las zonas más comerciales de Gamonal. Precios muy razonables. Teléfono 20 64 96

Pº GAMONAL CTRA. MADRID-IRUN

ALQUILO o VENDO
NAVES 2.000 y 200 m²
(Con fachada a Ctra. principal)
Información: (21 55 61

EN ESTEPAR

SE ALQUILA

SUPERMERCADO ALBERTO PEREZ

* Alta rentabilidad
* Y vivienda

Teléfonos 23 06 82 - 41 10 06

ALQUILO NAVE DE 630 M.²

Con todos los servicios y comunicada con dos calles. Navibusca 26-27 (Traseras Opel). T-21 10 07.

Laboral

PARA PASTELERIA INDUSTRIAL EN SORIA

SE PRECISA

PASTELERO

Con dotes de mando
Condiciones a negociar
Interesados contactar con
el teléfono: 975-30 04 11,
a partir del día 4-1-93.

Motor

SE NECESITA

CABEZA TRACTORA

Para enganchar cisterna de líquidos alimenticios, rutas internacionales. Con capacitación internacional. T-20 64 70, horas oficina.

TODOS LOS MIÉRCOLES

MOTOR

SUPLEMENTO
de DIARIO de BURGOS

Servicios

FONTA - RAPID

FONTANERIA Y DESATASCOS
SERVICIO PERMANENTE

Telf. (900) 40 50 50. Llamada gratuita

¡GRAN OFERTA EN PLANTAS!

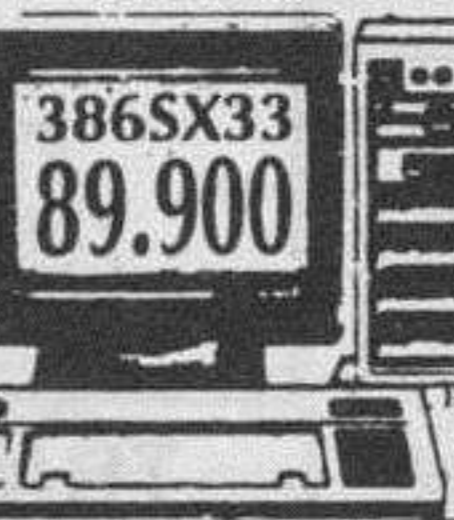
	Cms.	Desde Ptas.
ABIES EXCELSA	75-100	1.200,-
ABIES EXCELSA	200-250	4.100,-
ALIGUSTRE DE CALIFORNIA 1 año	60-100	25,-
ALIGUSTRE DE CALIFORNIA 2 años	100-150	35,-
CUPRESSUS ARIZONICA	40-60	150,-
CHAMAECYPARIS COLUMNARIS	20-30	350,-
CHAMAECYPARIS ELLWOODII	20-30	375,-
CHAMAECYPARIS LANE (amarillo)	20-30	375,-
ROSALES		150,-
CIRUELO DEL JAPON		1.200,-
SAUCE AMARILLO		1.100,-

Las Camelias CENTRO DE JARDINERIA S. L.

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234. ☎ 20 52 39.

ROMPEMOS PRECIOS

• 386SX33
• 1 MB RAM
• Monitor color
• Floppy 1.44 MB
• Disco duro 40 MB
• Teclado 102 teclas
• 2 series, 1 paralelo
IVA no incluido.
GARANTIA 1 AÑO



ZETA

ELECTRONICA
Avda. del Cid, 63. ☎ 23 55 00.

Varios

SE VENDE

CUBIERTOS, GRIFERIA Y MAQUINARIA EN GENERAL

Emilio Velasco, alto de Villalbilla. Teléfono: 20 31 G30-20 39 55.

¡DESCUBRA A LAIN CALVO EN LAIN CALVO!

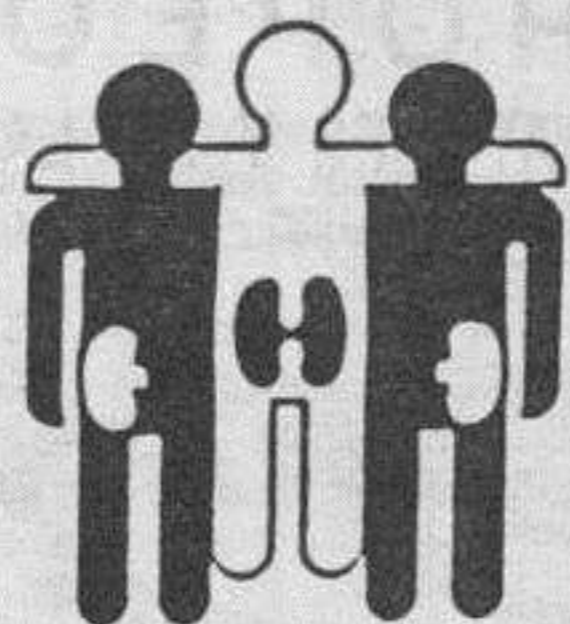
Mini esculturas de Láin Calvo encontradas el miércoles, día 30

VALE REGALO DE 5.000 PTAS.

Escaparates de los comercios:

- PISOTON CALZADO INFANTIL • JUNIOR BASIC
- MARCOS DISEÑO • IZAMIL

TUS RIÑONES SALVAN DOS VIDAS



ALCER

¡DONALOS!

Miranda, 5 - 1º

Horario de 11 a 1'15 h.

Manos Unidas CAMPANA CONTRA EL HAMBRE

32 años de colaboración directa con el Tercer Mundo. Sin intermediarios. Una Organización No Gubernamental de Voluntarios.

- De cada 100 ptas. 94,8 llegan directamente al Tercer Mundo.
- 3 se dedican a Educación para el Desarrollo.
- y sólo el 2,2 son gastos de administración.



LA SOLIDARIDAD NUESTRO MEJOR PROYECTO

MANOS UNIDAS - Campaña contra el Hambre
Comité Ejecutivo:
Barquillo, 38, 2º • 28004 Madrid
Tfno: (91) 410 75 00 - Fax: 308 42 08

Deseo recibir: Información de Manos Unidas Impreso de socio colaborador

Nombre: _____
Dirección: _____
C.P.: _____ Provincia: _____

Diario de Burgos

Los pequeños anuncios de pequeño formato, son muy leídos y eficaces

C/. San Pedro de Cardeña, 34
Telfs. 26 83 75 - 26 57 68

Manos Unidas CAMPANA CONTRA EL HAMBRE



SER JUSTO ES COMPROMETERSE

Donativos:
En los principales Bancos y Cajas de Ahorro, en las 72 Delegaciones de MANOS UNIDAS y en su Comité Ejecutivo.

MANOS UNIDAS - Campaña Contra el Hambre
Comité Ejecutivo:
Barquillo, 38, 2º • 28004 Madrid • Tfno: (91) 410 75 00

Deseo recibir: Información de Manos Unidas Impreso de socio colaborador

Nombre: _____
Dirección: _____
C.P.: _____ Provincia: _____

LIQUIDACION TOTAL

por restauración del edificio en

SALA COLON

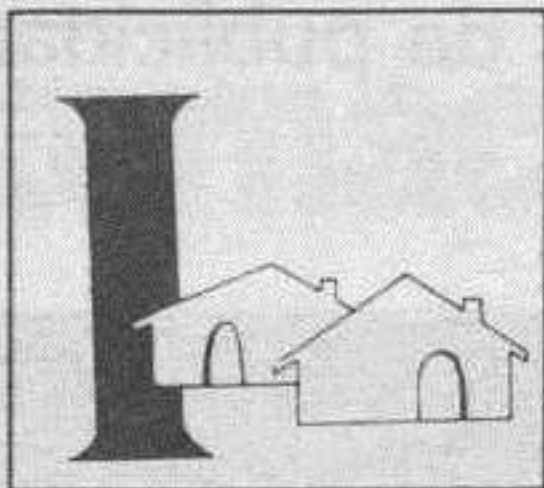
C/San Pablo, 9

MARCOS - MOLDURAS - GRABADOS

¡¡ El mejor regalo de Reyes !!

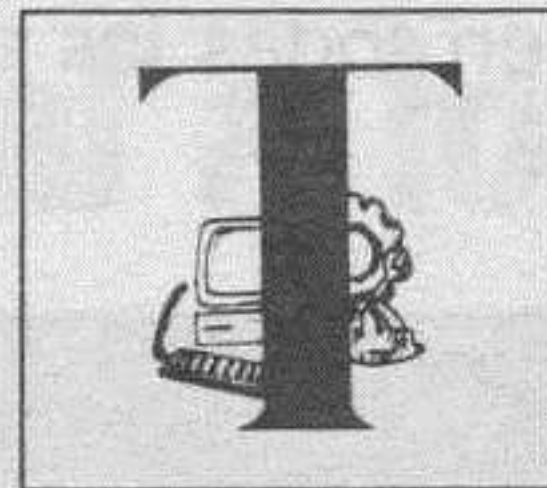
DTOS. DESDE EL 50% EN TODOS LOS ARTICULOS

POR PALABRAS



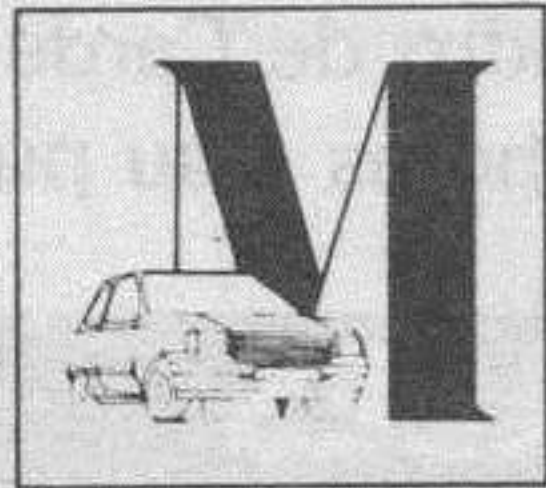
INMOBILIARIA

- 1. Ventas
- 2. Compras
- 3. Alquileres
- 4. Traspasos
- 5. Rústicas



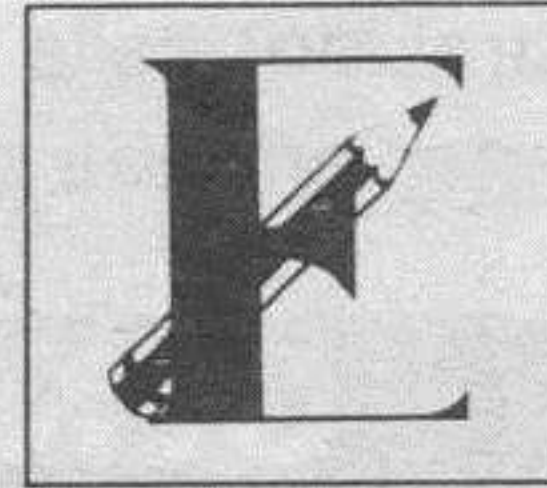
TRABAJO

- 6. Ofertas
- 7. Demandas



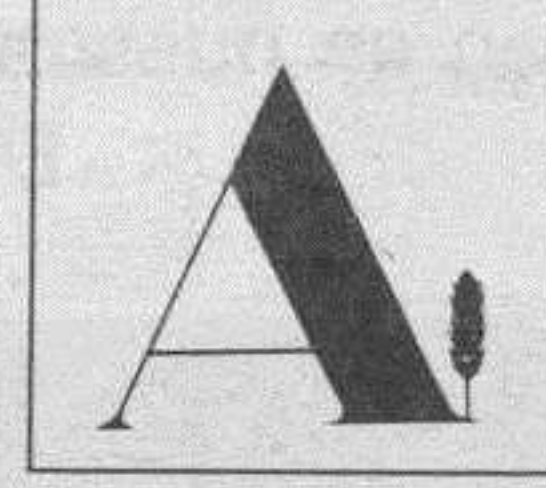
MOTOR

- 8. Ventas
- 9. Compras
- 10. Alquileres
- 11. Accesorios



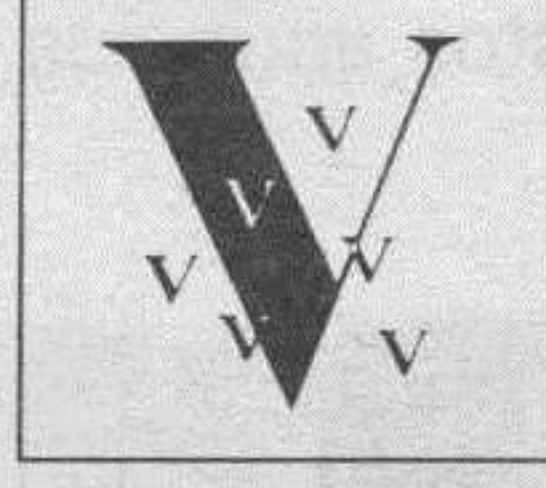
ENSEÑANZA

- 12. Academias
- 13. Idiomas
- 14. Varios



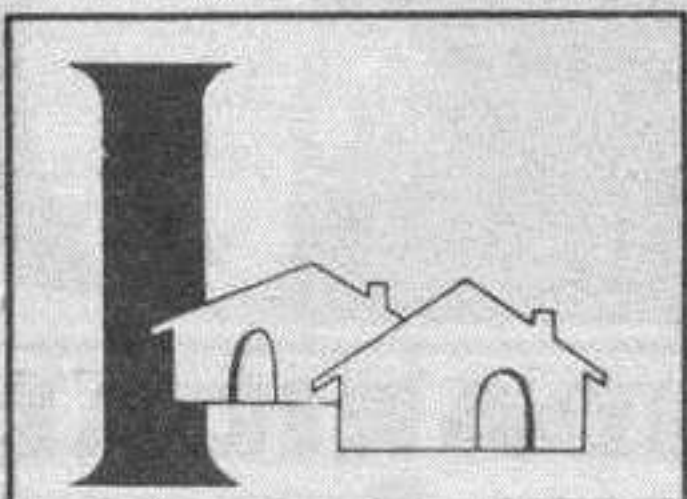
AGRO

- 15. Maquinaria
- 16. Ganadería
- 17. Agricultura
- 18. Otros



VARIOS

- 19. Compras
- 20. Ventas
- 21. Financieras
- 22. Huéspedes
- 23. Servicios
- 24. Pérdidas
- 25. Hallazgos
- 26. Otros



INMOBILIARIA

VENTAS 1

VENDO piso. Salón, tres dormitorios, cocina y baño, servicios centrales. Calle Vitoria (Gamonal). ☎220796, de 15 a 17 ó 20 a 22 horas.

EXPANDEX: Más de 100 pisos, todos precios. San Pablo 24-1º. ☎272359.

VENDO chalet céntrico, a estrenar, tres, garaje y bodega. Sin entrada, solo hipoteca. Resto a convenir. ☎200296.

CHALET aislado. Vendo barato. Ibeas. Parcela 300 m². ☎200296.

VENDO piso 5º, estrenar, en la Plaza San Julián. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero, gas individual, muy soleado. ☎271090.

APARTAMENTO. en construcción, zona centro, con plaza garaje. 203072.

VENDO local, 125 metros y doblados. Legión Española. 208768.

PARTICULAR vende apartamento con garaje. Zona Castellana. Avda. Palencia 21-1º-B. 260573. Horas oficina.

SE VENDE casa Barriada Ille-rra. ☎234082.

PARTICULAR vende piso nuevo. Llave en mano. Padre Arregui nº 3-4º. Tres, salón, baño, aseo, cocina, trastero. Agua y calefacción gas natural individual. Posibilidad garaje. ☎237780-

PLAZA garaje, se vende o alquila. Azorín - Venerables. Buen precio de 3 a 5 y noches de 10 a 12. ☎202183.

VENDO piso, Regino, cinco, salón, baños, garaje, trastero. 223992, 271137.

VENDO piso Francisco Grandmontagne. Exterior. ☎233956.

SE VENDE o se alquila tienda de alimentación, 160 m². ☎228812.

ALQUILERES 3

EXPANDEX: Locales alquiler-venta, todas zonas. San Pablo 24-1º. ☎272359.

EXPANDEX: Pisos desde 50.000.- Ptas, San Pablo 24-1º. ☎272359.

SI DESEA alquilar su piso, llámenos, rápidamente se lo alquilamos, con todas garantías. ☎265251.

LA FLORA aparcamiento, alquiler plaza de garaje. ☎203072.

SE ALQUILA vistoso local reformado en Calle Arzobispo de Castro (Gamonal). Amplios escaparates. ☎206496.

ALQUILO piso amueblado, Calle Vitoria. Cuatro, salón, dos baños, garaje, calefacción central. 261272.

LOCAL 170m² Vigón, fachada acristalada entrada vehículos, oficinas, 125.000. 227062.

NAVE 1.000 m² polígono Villalonguejar, esquina independiente, oficinas, aseos. 250.000. 227062.

SE ALQUILA bar Alf-Babá. Calle Francisco Sarmiento. 208277, tardes.

ALQUILO garaje, junto a Capitanía. 945-230023.

SE ALQUILA piso para chicas o chicos trabajadores. ☎204952.

ALQUILO local a 4 kms. de Burgos. ☎209708.

ALQUILO garaje junto a Hacienda (antiguos cuarteles). ☎273586.

SE ALQUILA apartamento estudio, amueblado, servicios centrales. 202517.

ALQUILO piso amueblado. ☎222598.

ALQUILO piso. Barriada Moises nº 1. ☎481315.

OFICINA alquilamos. General Yagüe 45. Informes: ☎261018.

ALQUILO apartamento sin muebles, en Calle San Julian. 265064.

ALQUILO piso amueblado, Gamonal. ☎268919.

BENIDORM alquiler confortable apartamento. Enero y Febrero. Económico. ☎200322.

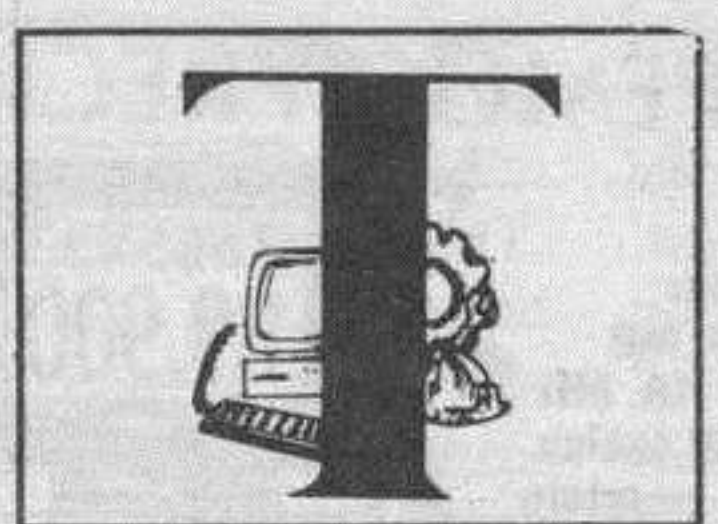
ALQUILO apartamento amueblado, centralizado, garaje. Barrio Gimeno, 13-4.º E.

ALQUILO apartamento amueblado a persona sola. Calle Sombrería. ☎224788, 1-3 y 21-22 horas.

TRASPASOS 4

TRASPASO local comercial, 140 m², mucha fachada, renta baja, contrato indefinido. 206102.

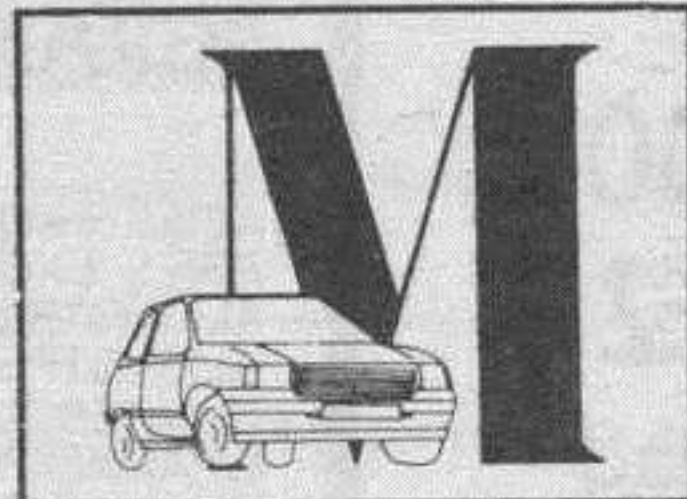
TRASPASO restaurante de lujo. Céntrico. ☎231140.



TRABAJO

OFERTAS 6

SE NECESITA chica interna. ☎229990.



MOTOR

VENTAS 8

VENDO Audi 80 1.9 Diesel, completamente nuevo.

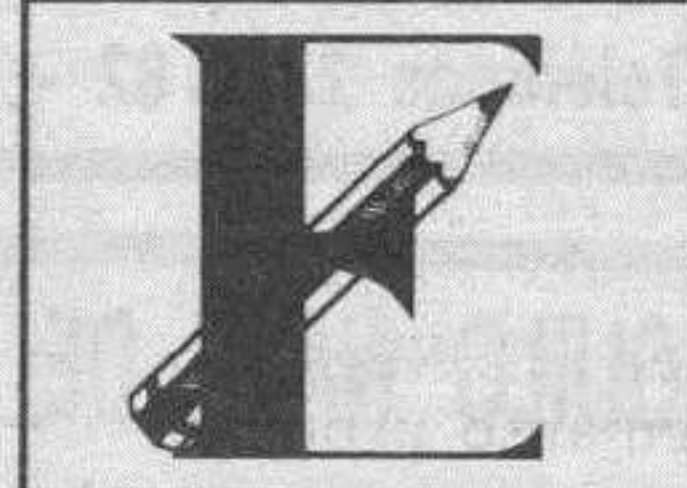
FAUNDEZ Automóviles S.L. Servicio 24 horas. Coches alquiler. Venta de vehículos. Talleres reparación, servicio de grúa. C/Real nº 7. ☎240789.

V. LOPEZ vehículos ocasión, garantizados, facilidades de pago. Pisones, 40. ☎209667.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo, ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. ☎227767.

ALQUILERES 10

ALQUILER coches sin conductor. Nuevos. "Servi-Auto". Avda. General Sanjurjo, 9. ☎274715.



ENSEÑANZA

ACADEMIAS 12

ACADEMIA Universitaria San Juan. Preparación asignaturas empresariales y politécnica. Próximo comienzo. San Juan, 22, tercero. ☎275077.

BACHILLERATO E.G.B., F.P. y COU. Comienza bien el curso en Academia Universitaria San Juan, 22, Tercero. ☎275077. Excelentes resultados.

LIQUIDAMOS carretillas elevadoras, retro mixtas Volvo, John Deere, Case. Compradores, rodillos, aprisonadoras, dumpers Ansa. 227062.

CARRETILLA Elevadora barata. ☎983-220199.

GANADERIA 16

SE NECESITA pueblo o granja con pastos y monte para ganado ovino. ☎267919, llamar 9-11 noche.

SE VENDEN 150 ovejas, recién paridas. Revilla del Campo. 420036.

AGRICULTURA 17

SE HACEN toda clase de labores agrícolas. ☎983-756011.

SE VENDE cebada y avena de siembra. Interesados llamar al 377072.



VARIOS

VENTAS 20

SE VENDE perrita Chihuahua, padres con pedigrí. Peso: 1.300. 150.000.- Ptas. ☎480843.

PIANOS, importación directa, precios sin competencia. ☎941-234131.

VIVEROS Gallo: Ofrece gran exposición y variedad de frutales, rosales, setos, árboles y arbustos adorno, coníferas, trepadoras, chopos. Visítenos en Covarrubias. ☎ y fax 403047.

SE VENDEN pollos de corral. ☎441017.

FINANCIERAS 21

EL COBRADOR del Frac. Le deben dinero. Llámenos. 983-357611 - 354887.

HUESPEDES 22

SE ALQUILA habitación con derecho cocina. ☎233020.

SE ALQUILA habitación a chica, en piso compartido con otras dos. Calle Madrid. 277839.

SERVICIOS 23

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases. ☎262107.

¡ATENCIÓN! Tejados, canalones, limas, telas, onduline. Servicio Rápido. Autónomo con informes. ☎234758.

OTROS 26

PRO-VIDA en Burgos, San Pablo, 12-C; en Valladolid, San Luis, 8, 3º. ☎983-299471.

OCASION FIN DE AÑO

VEHICULOS DE OCASION GARANTIZADOS

- Nissan Patrol corto
- Citroen AX
- Ford Fiesta
- Renault 11
- Montego MG
- Peugeot 309
- Fiat Tipo
- Renault 19
- Rover Starlig



TALLERES FAUSTO

Avda. de la Constitución, 5
Telf. 22 35 44 - BURGOS

PARA empresa de Servicios se necesitan señoritas, menores de 25 años. Dirigir cartas a esta Administración, referencia 199.

ENCUENTRA un buen trabajo de informático. Preparación conjunta de oposiciones, Cajas, Bancos y Empresa Privada. Clases teóricas y prácticas. Academia Técnica Universitaria. Petronilla Casado 20. ☎240630.

SE NECESITA empleada hogar. Conocimientos cocina. Seguridad Social. ☎202171.

250.000 mensuales. Trabajo casero manual. Ratos libres. Infórmese gratis. Apartado 839 Córdoba.

SE PRECISA fontanero-calefactor, oficial de 1º. Llamar ☎255427, de 20 a 22 horas.

DEMANDAS 7

SE OFRECE albañil para toda clase de obra en general. 201918.

AUTOMOVILES Jesús, compra venta de vehículos usados, totalmente revisados y garantizados. Facilidades de pago hasta 60 meses. Sin entrada. San Pedro de Cardena, 94. 261314.

AUTOMOVILES Gamonal: Coches de ocasión, diesel y gasolina, sin entrada, hasta 60 meses. Pedro Alfaro, 2-bajo. ☎223814.

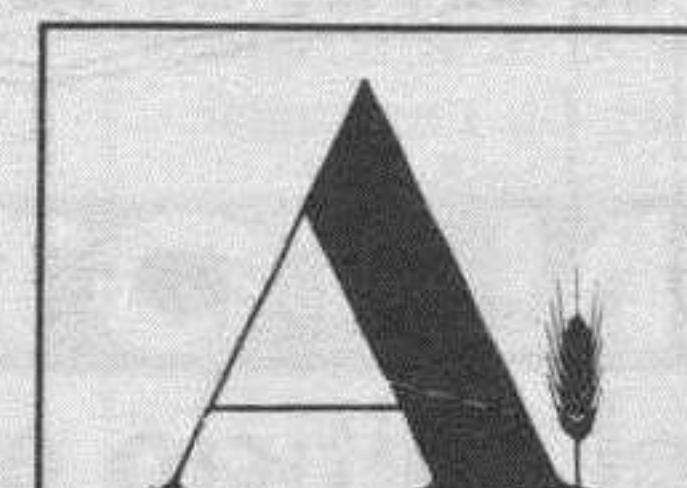
VENDO Camión Traylor, con tarjeta nacional. ☎592094.

AUTO VENA, S.A. le ofrece su stock de vehículos usados, a precios desconcertantes: Talbot Horizon, BI.....P. Talbot Solara D, BU.....H. Renault 9 TSE a/a, HU.....E. Renault 11 TSE, BU.....H. Volkswagen Polo Classic, BU.....K. Citroen CX GTI, VA.....G. Audi 90, BU.....L. Renault 5 BU.....F. Ford Fiesta, BU.....N. Ford Fiesta BU.....D. Peugeot 504, LU.....E. Ford Escort XR3i. Infórmese en Alferez Provisional, 4. 224891.

SE VENDE plataforma basculante de 10,50 largo. Tres ejes. Informes: ☎453079.

1200 Plazas Escala Básica Policía Nacional. Graduado Escolar. Preparación completa grupos mañana y tarde. Plaza Instancias hasta 7 Diciembre. Infórmate. Infórmate y reserva Plaza en Academia Universitaria San Juan. San Juan, 22, tercero. ☎275077.

LA CLAVE Escuela de Música. Clases de : Piano, guitarra, acordeón, órgano, flauta travesera, violín, solfeo e iniciación. San Pablo, 17. ☎276046.



AGRO

MAQUINARIA 15

SE VENDE cosechadora New Holland. Totalmente reparada. 291019 - 202657. Precio negociar.

NUESTROS TELEFONOS:

- ADMINISTRACION .. 26 83 75**
- 26 57 68**
- 26 67 68**
- REDACCION 26 72 80**

AVISO A LOS SUSCRIPTORES

PARA ASEGURARSE UNA BUENA RECEPCION DE DIARIO DE BURGOS

COMUNIQUENOS

- Su cambio de domicilio.
- Irregularidades en la recepción del Diario.

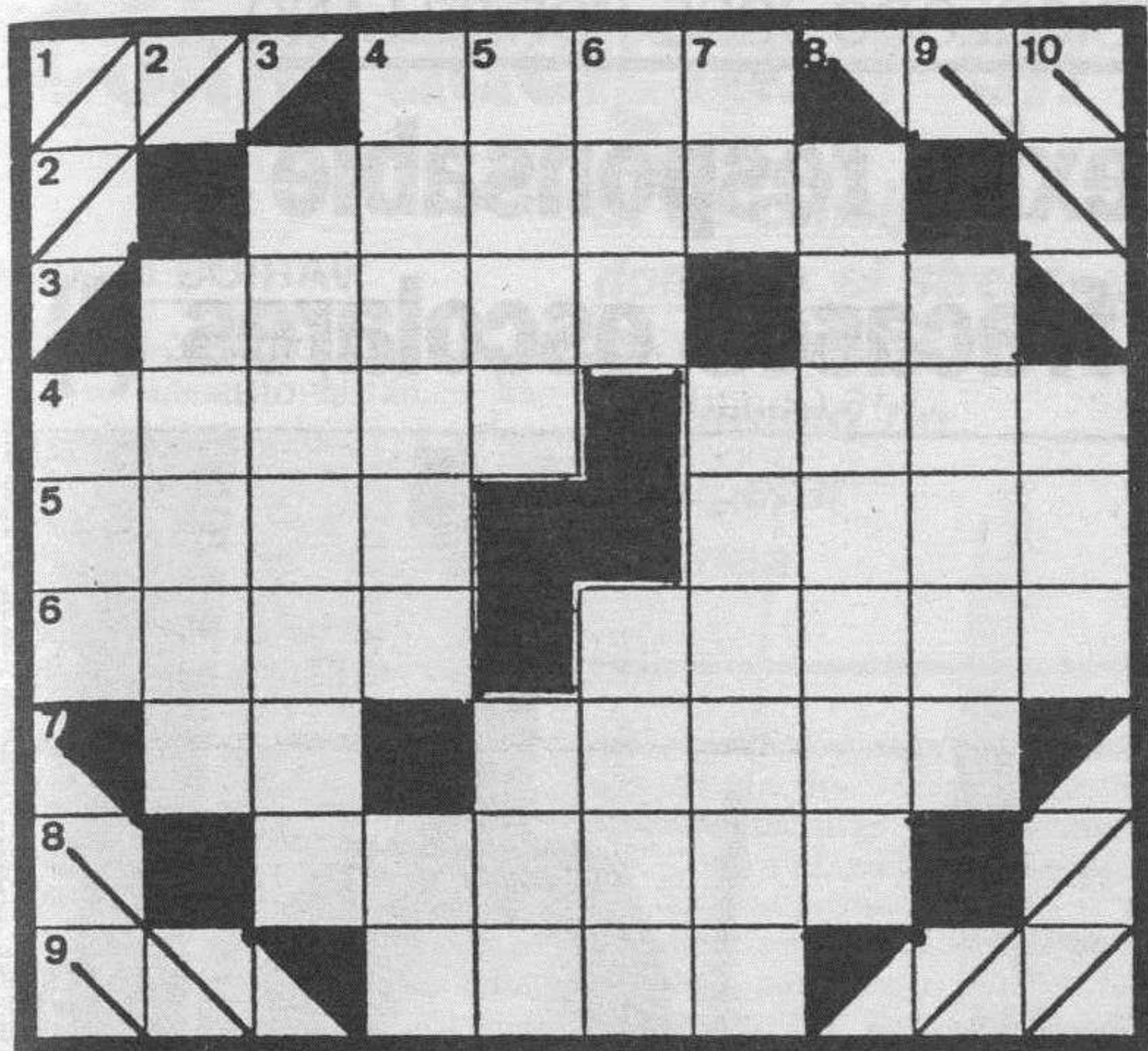
Dirijase a:

Jefe de Distribución y Ventas
San Pedro de Cardena, 34. 09002 BURGOS
Teléfono: 26 83 75

Alfombras Persas
Avda. General Yagüe, 15.
Elija entre más de 500 Importadas de IRAN, con certificado y garantía de origen

CENTRO del ROTULO
TODO EN ROTULACION
SEÑALIZACION INTEGRAL
LUMINOSOS - GRABADOS
C/ Vitoria, 256 - Almirante Bonifaz, 14
☎ 20 78 53 - 21 98 98 Fabrica Navas Tagliosa, N. 25

● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.-1: Glóbulo de cualquier líquido. 2: Espacio de tierra entre dos orejas. 3: Anteojos con enganches para afianzarlos detrás de las orejas. Repetido; ser querido. 4: Tocar blanda y suavemente. Ciudad de Arabia. 5: Cierta juego de muchachos. (al rev.). Sumo sacerdote judío. 6: Repetido: Canto y danza tradicional de los indígenas de las Antillas. Mahometano. 7: Negación. Isla española. 8: (al rev.) Pollo del ánade. 9: Remanso profundo de un río.

VERTICALES.-1: (al rev.) Enfermedad. 2: Hombre gallardo. 3: Pequeño crustáceo comestible. 4: Corchete. Lengua provenzal. 5: Río español. Chiflada. 6: Yunque pequeño. Superior de una abadía. 7: (al rev.) Regala. Pertenece al mar. 8: Acción de amenazar. 9: Finaliza. 10: Tueste.

● SOPA DE LETRAS

E X O E R Ñ O Ñ O I L L O S A
 D I S I G I B L E G A S A R E
 P I O O R E A N I R A N C I O
 D O G A O Z E P E L I E N C S
 A P N R R T A H E L Q U E C O
 A P E M E U G N E D C E T O R
 S A D E N I O Ñ O M Z A G E D
 A Y E T I O A N E C E P U A N
 R A U M L R Y Q U U R Y P L I
 A S E T P D O M I R O H A Y L
 H O G E M T O T E S M I S E E
 T O D A A I M O J I G A T O M
 A L E R P F U C A T N S U R I
 E X O S O L U P U R C S E L O

Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. Sinónimos de remilgado.

● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

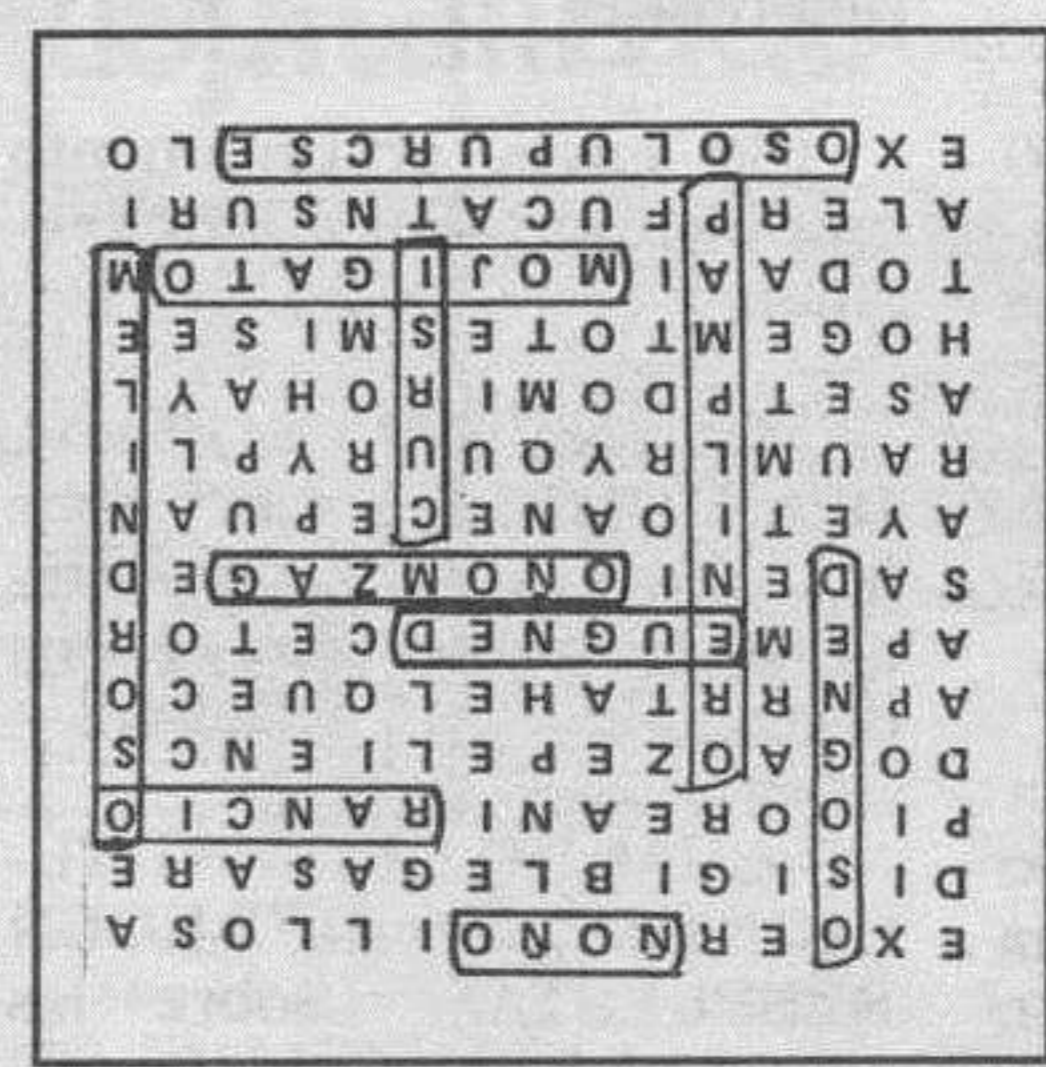
	QUE ESTA SENTADO	▼	PONER EN ACCION EXISTIR	▼	RIO DE AVILA SIMBOLO DEL ARGON	▼	DIOS EGIPCIO DE LA VEGETACION
	EN LA PARTE POSTERIOR 3'141592	▶					
MONOLOGO JAMELGO	▶	PAIS SUD-AMERICANO DE BARBA BLANCA	▶			LETRA GRIEGA ADIVINA, HECHICERA	▶
	▶			APRECIAR, ESTIMAR AVALANCHA DE NIEVE	▶		
NOTA MUSICAL LO USA EL PINTOR	▶		TACHA, DEFECTO POR POCO	▶			BASTANTE
	▶				VAPOR FILON EN LAS MINAS	▶	
ALABANZA NEGACION	▶		FRUTOS DE LA VID PARAISO TERRENAL	▶			ESTAR ECHADA UNA PERSONA
	▶	DIOCESIS CAJA PARA LOS VOTOS	▶			QUEJIDO LO MISMO	▶
ESENCIA DE UNA COSA MEDIODIA	▶			CLARION CONTRACCION	▶		
	▶		AÑOS DE UNA PERSONA CAMPEON	▶			ESTOY ENTERADO
INUTIL SERPIENTES AMERICANAS	▶				PRONOMBRE DEMOSTRATIVO	▶	
	▶			LAMISCAR, DAR LENGÜETADAS	▶		

● JEROGLIFICO

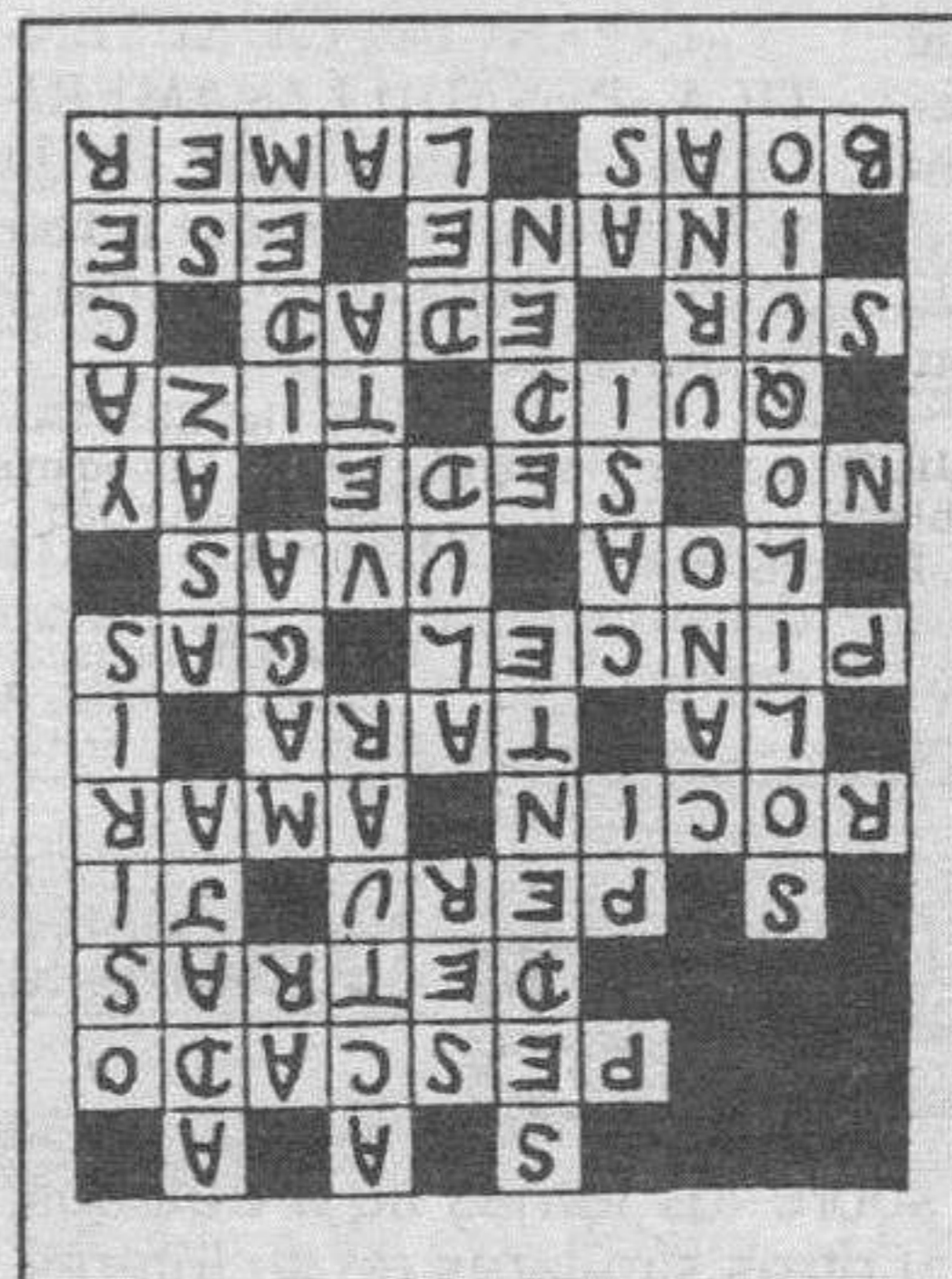


¿A quién busca el niño?

● SOLUCIONES



SOPA DE LETRAS



AUTODEFINIDO

-A su madre.

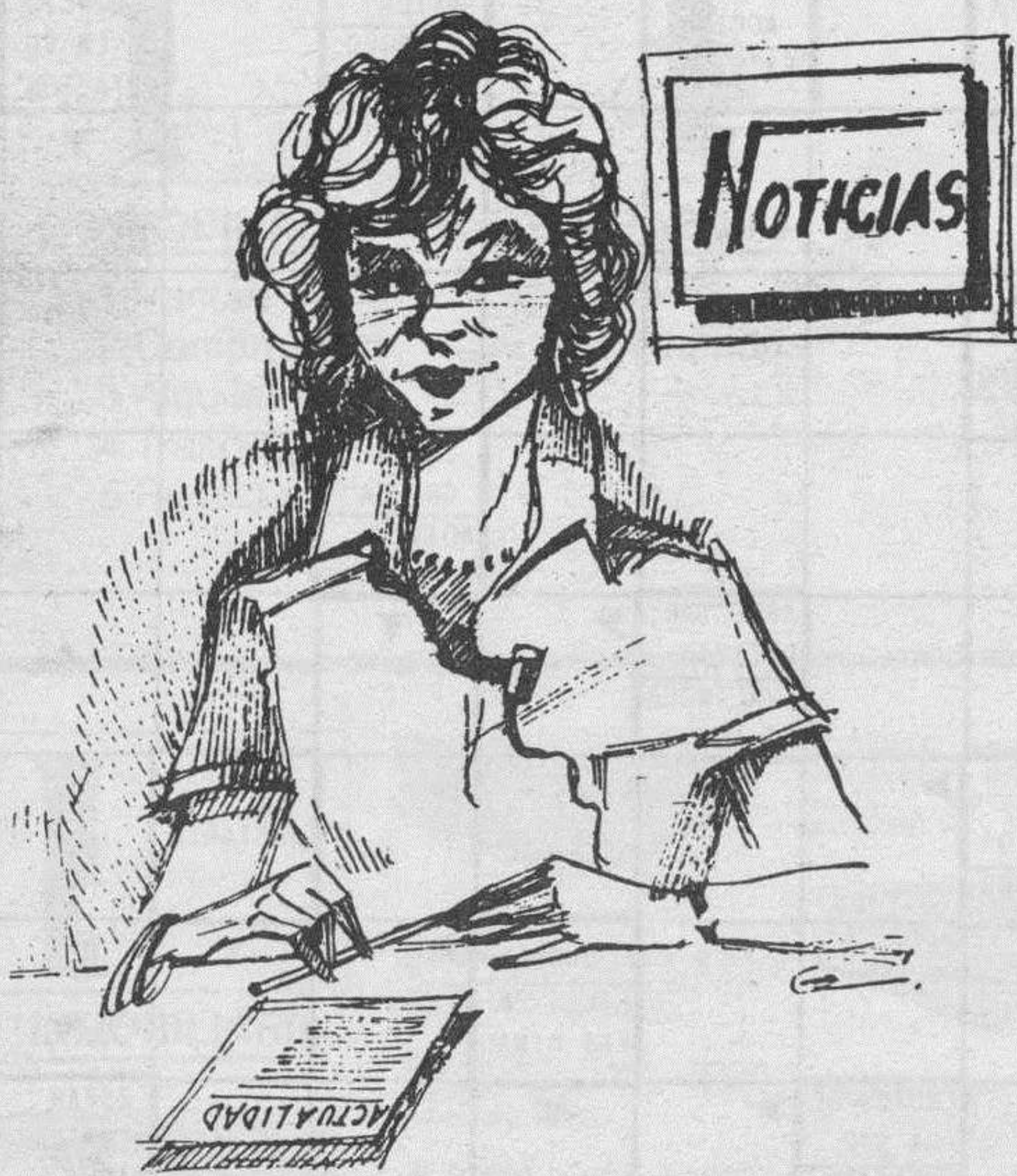
JEROGLIFICO

1: Ropa. 2: Ropa. 3: Dibujo del vestido. 4: Pelo de la dependienta. 5: Pendiente. 6: Lam- para. 7: Manga.

SIETE ERRORES

VERTICALES.-1: lam. 2: Galán. 3: Camarón. 4: Gafete. 5: Oñar. 6: Tas. 7: Abad. 8: Amena. 9: Acaba. 10: Ase. HORIZONTALES.-1: Gota. 2: Cañada. 3: Gatas. Ma. 4: Lamer. Meca (La). 5: alal. Anás. 6: Mare. Árabe. 7: No. Ibiza. 8: nóda. 9: Cado.

CRUCIGRAMA



Año: VI - Número: 1

Coordina: Manolo Cantera Quiján

Info-noticias

STONEJO

ESTADISTICAS DEL MUNDO

Ingresos globales (en millones de dólares) por derechos de televisión en los Juegos Olímpicos de:

-Montreal 76 ..33.862.202
 -Moscú 80101.820.820
 -Los Angeles 84276.000.000
 -Seúl 88407.000.000

-Barcelona 92650.000.000
 En pesetas, dinero gastado por los partidos políticos por cada votante en las elecciones en:

-Reino Unido100.
 -EE.UU.1.600.

POLITICA FAMILIAR

En el XVII Congreso Internacional de la Familia que se ha celebrado en Luxemburgo, se ha subrayado la responsabilidad de un gran número de Gobiernos europeos por el mal que están haciendo a las familias con sus políticas de subvención al aborto. Debe invertirse el proceso, financiando la natalidad y la adopción.

MARGARINA Y COLESTEROL

Si estaba demostrado que la mantequilla aumentaba

los niveles de colesterol en la sangre, ahora, y en un estudio realizado por el Ministerio de Agricultura Norteamericano, parece ser que también puede causar una subida de los niveles de colesterol, debido a los ácidos grasos que se producen en la conversión en margarina de los aceites procedentes del coco, la soja, etc.

DOCUMENTACION DISPONIBLE

(Se envía gratuitamente escribiendo a Familia Magazine).

-LA NUEVA MIRADA DEL HOMBRE A LOS ANIMALES. (Entre la explotación, la protección y los derechos).

-CUANDO LAS INSTITUCIONES NO OFRECEN RESPUESTAS. (Sobre las causas del golpe de Estado de Fujimori en Perú).

-INFANCIA: LA AUTENTICA «PESADILLA» AMERICANA. (El deterioro de la vida familiar ha hecho retroceder el bienestar material y psíquico de los niños).

-EL TRATADO DE MAASTRICHT. (El texto constitucional de la nueva Europa).

SEGUN EL PSICOLOGO JOSE PORTELLANO

La dislexia: responsable de muchos fracasos escolares (I)

Es el trastorno de aprendizaje más frecuente que se da en nuestra infancia.

Literalmente la dislexia significa trastorno en la lectura y también en la escritura

EMEDE

□ Aunque la ciencia ha logrado descubrir y despejar muchas de las incógnitas relacionadas con los trastornos de la conducta, todavía existen muchos padres que no saben qué hacer cuando notan que sus hijos no se comportan como cabría esperar de un niño normal. Entonces tienden a interpretar su comportamiento como rebeldía, desviación o tara psíquica. Grave error, pues la mayoría de estos comportamientos patógenos no son más que problemas psicosociales que, si se detectan a tiempo, no llegan a tener mayores consecuencias.

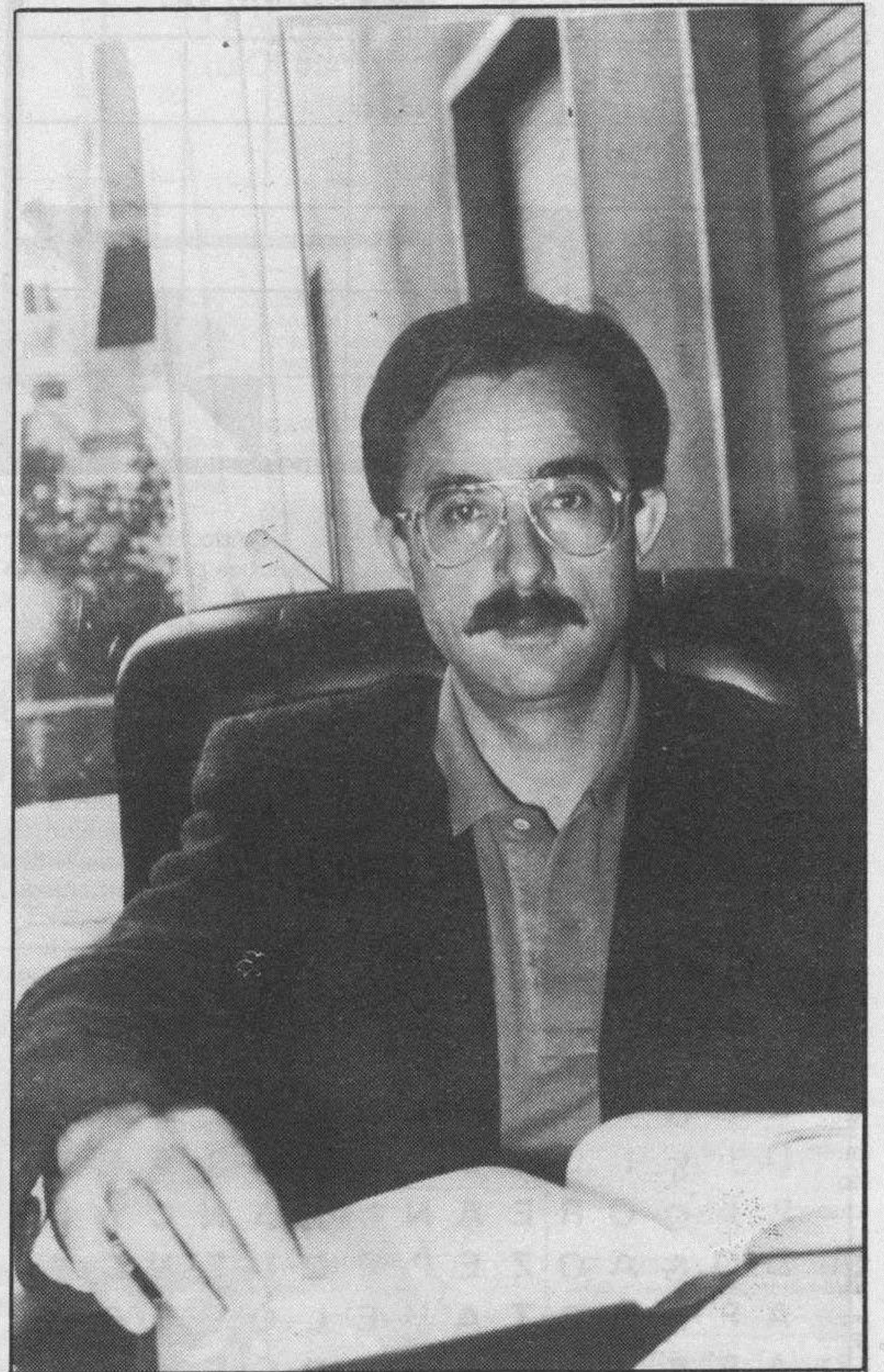
UN TRASTORNO DE LA INFANCIA

Este es el caso de la dislexia, responsable de muchos fracasos escolares y depresiones infantiles. Para conocer mejor qué es la dislexia, cómo se combate y qué deben hacer los padres ante este problema, hablamos con el psicólogo clínico José A. Portellano Pérez, quien, por estar trabajando directamente con niños y ser profesor de psicología en la Universidad Complutense de Madrid, conoce a fondo el problema y sus posibles soluciones.

-¿Qué es la dislexia?

-Es el trastorno de aprendizaje más frecuente que se da en nuestra infancia. Literalmente dislexia significa trastorno en la lectura. Aunque por extensión también son trastornos en la escritura. Para que podamos llamar a un niño disléxico se tienen que producir varios requisitos: primero, que tengan una edad superior a los 6-7 años, es decir, que hayan empezado a leer y escribir; en segundo lugar que tenga una escolaridad normal; y en tercer lugar, que no tenga una deficiencia mental. Que no sea un niño con un retraso psíquico y que no existan trastornos sensoriales, como ceguera, sordera, etc., que les impidan acceder a la lectura y escritura. Y por último, para considerar a un niño como disléxico, o a un adulto, no tiene que presentar trastornos neurológicos.

La dislexia es la incapacidad para leer o entender lo que se lee en sujetos con inteligencia normal, que asisten a la escuela con regularidad y que no tienen trastornos físicos, neurológicos o emocionales graves y que, a



EFE

El psicólogo José Portellano manifiesta la importancia de los profesores y padres al tratar un problema de dislexia

Otros síntomas acompañantes de la dislexia son la torpeza motriz, dificultad de atención, y trastornos indirectos

-¿Quiénes pueden detectar a tiempo los primeros signos disléxicos en el niño?

-El colegio y los padres. Probablemente sea el maestro/a el más indicado para percatarse del problema. Aunque el diagnóstico lo lleve más adelante un equipo de especialistas, hay unos síntomas claros que pueden dar pautas para que el maestro esté alerta y pueda enviar al niño a centros para su observación.

-¿Cuáles son estos síntomas?

-Leer peor que el resto de la clase; dificultad en el lenguaje, como retraso en la pronunciación de determinadas letras y sonidos, que se expresan bien que manifiestan torpeza manual o dificultad en la elección y el uso de las manos para escribir.

También tenemos otros síntomas que aparecen como posibles acompañantes de la dislexia: la torpeza motriz. Las dificultades en prestar atención, a veces trastornos indirectos, como la enuresis, es decir, la incontinencia de orinar por la noche. Estos niños no sólo fallan en la lectura, sino en todas aquellas asignaturas que impliquen el uso del lenguaje: ciencias naturales, ciencias sociales, etc., con lo cual fácilmente el disléxico se convierte en un niño que fracasa en sus estudios.

pesar de ello, son incapaces de leer con facilidad.

-¿Se puede decir que es una enfermedad genética o un problema social?

-Esa es la polémica que los especialistas no hemos acabado de resolver. Algunos autores afirman que determinados condicionantes genéticos pueden producir dislexia. De hecho se ha comprobado que en familias de padres disléxicos el porcentaje de hijos con estos mismos trastornos tiende a ser mayor que en la población normal, pero también es cierto que además, el ambiente, los sistemas educativos y el tipo de pedagogía utilizada pueden generar o aumentar los rasgos disléxicos.

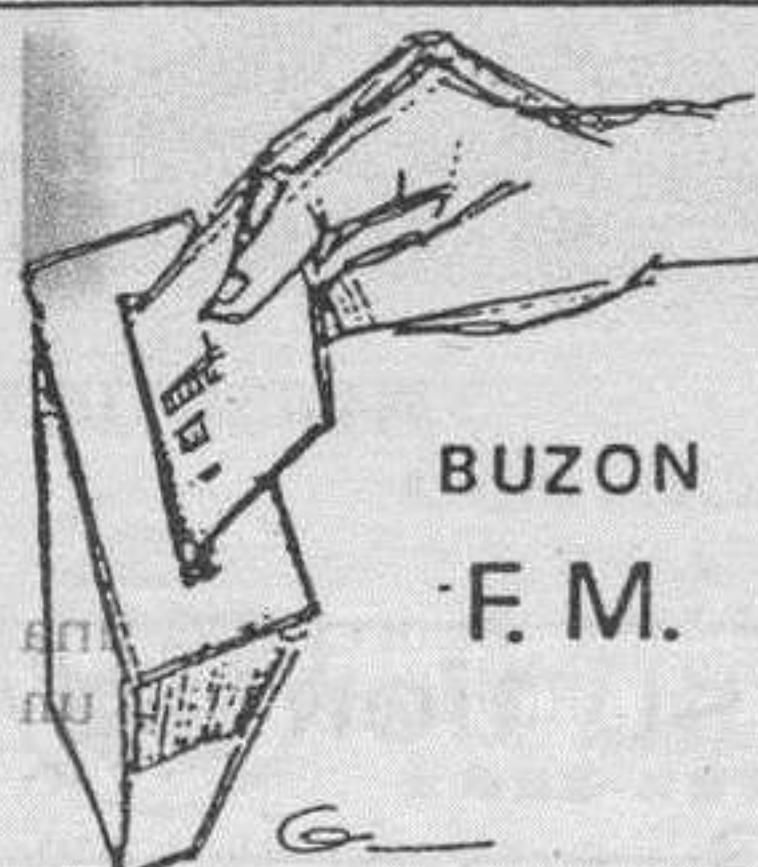
EL PAPEL DEL MAESTRO

CONSULTAS y/o SUGERENCIAS

Pueden hacer sus consultas sobre los temas aquí tratados, u otros similares de su interés, escribiendo a:

«FAMILIA MAGAZINE»

Apartado de Correos n.º 46 BURGOS



LOS SIETE CONSEJOS DEL DOCTOR SAMPSON

Cómo adelgazar en Navidades

CRISTOBAL SAMPEDRO

□ El doctor William Sampson, un dietético británico ha demostrado que la línea y los obligados excesos a que se ha de someter el cuerpo durante las vacaciones de diciembre a enero no son incompatibles. Se puede incluso adelgazar.

Para él la obesidad no es más que un síntoma de ciertos desórdenes nerviosos. Contra el criterio de muchos de sus colegas, considera que la gordura no es patrimonio de la vida, sino, en muchos casos —la mayoría— signo de inseguridades, psicopatías, síndromes de abstinencia, y la infelicidad y la tortura que suele arrastrar toda enfermedad mental. La más temible de todas las enfermedades físicas, puesto que se convierte en cifra y comedio de todos los demás males.

RELAX

De acuerdo con esta tesis, a objeto de recuperar la línea, lo mejor es ser feliz, y si no se puede ser feliz al menos recuperar la paz del espíritu. Por ello, precisamente, fracasan la mayor parte de los planes de régimen.

Echando fuera a los fantasmas que pueblan nuestra mente y convierten al hombre moderno y consumista en un pechero de las multinacionales, en un infierno de multiplicidad de llamas y de avisos. «Esto no es bueno, que da cáncer», «Cuidado con el SIDA», «Proteja su casa con el candado X y rejas

Si se consigue dominar el stress se estará en el camino de recuperar la línea

de seguridad y evite las visitas de los cacos». Siempre está pasando facturas el consumismo. Contra él, y abajo las cadenas de la angustia.

Este tipo de razonamientos en clave, pero que reflejan a la perfección las menudencias y aflicciones del hombre y de la mujer de hoy lo aduce el doctor Sampson como primer paso para curar a los pacientes de obesidad. Debe de responder el primer acto curativo a un acto de afirmación íntima, que subyace en lo más profundo del «ego» de cada cual.

BULIMIA

Con Arias Montano, Sampson piensa que la bulimia —hambre exagerada— es compañera de viaje del «stress» o agitación moderna, lo que antes se llamaba melancolía (negra bilis, literalmente en griego). Para ponerse bien, devolver la paz del espíritu. Desembarazarse de lo que ata, romper todas esas ligaduras que enmarañan el artificioso entramado del mundo actual, complicado y difícil como ningún otro.

Según esto, la moderna dietética es un campo de acción en Medicina en colusión con la psiquiatría. Muchos gordos, antes de ponerse en manos del endocrino, debieran recapacitar e ir primero al alienista, puesto que su problema es mental. Cuando lo descubran conseguirán perder kilos. ¿Qué ocurre? ¿Que estamos locos? No. Simplemente, que el mundo y el entramado social va loco. Es mucho lo que oprime y mucho lo que demanda.

COMER DE TODO

Devuelta la seguridad, lo más probable, según Sampson, es que remita la bulimia, el hambre de los nervios, en los casos rigurosos en que ésta se padezca, con lo que se normaliza el apetito. Entonces se podrá comer de todo. Pero en moderación. Y da una serie de consejos como «vademecum» hacia la consecución de la «vita beata» y liberarse de las cadenas adiposas. Esta es la tabla:

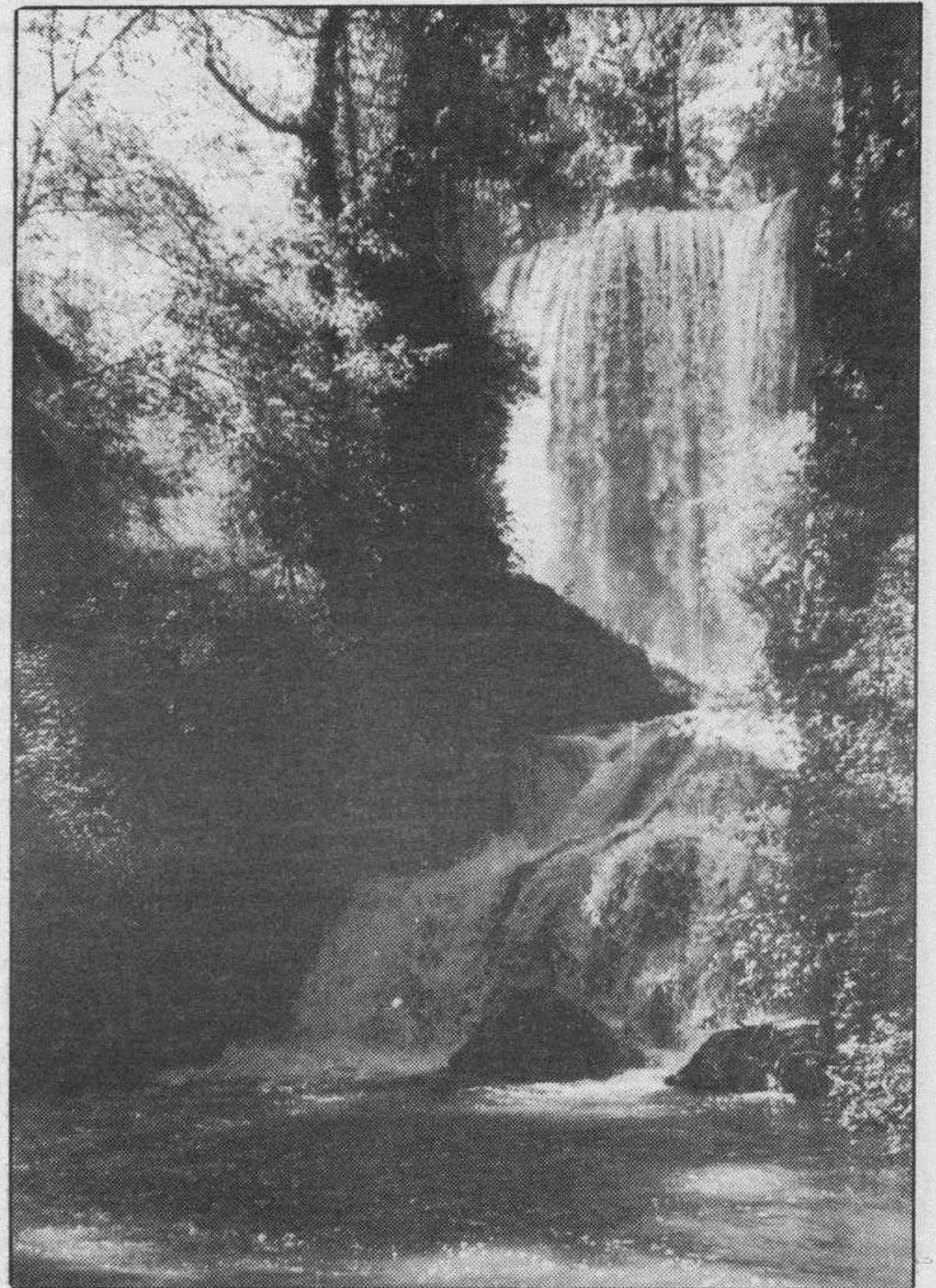
1.- Café y licor abstenerse. Pero se puede fumar. Cigarros puros y tabaco de pipa.

2.- Ninguna bebida espirituosa. Ni gaseosa.

3.- Dulces, los menos posibles, aunque están permitidos.

4.- Beber leche en cantidad, huevos y otros lactinios.

5.- Procurar alimentos de fácil digestión, bien sazonados y frescos. Pan de trigo cocido. Agua clara de manantial. Un vaso de vino a la cena. No más. En cuanto a carne, todas las



El «stress» es el causante de buena parte de las obesidades actuales.

aves, perdices, faisanes, gallina, así como la ternera y el carnero asados. De pescado, todas las especies de cría en aguas arenosas: lucio, perca, trucha. Hierbas y verduras: borraja, achicoria, escarola. Y prescindir de las verduras crudas. Y en cuanto a cantidad, más redu-

cida que sobrecargada, en las horas usuales, permitiendo los intervalos de la digestión.

6.- Evitar la vigilia excesiva y el sueño intranquilo y perturbador.

7.- Pasear por el campo, leer algo, y no ver la televisión, sobre todo los informativos.

SUGERENCIAS PARA PADRES



Educar en el uso del dinero (III)

□ 5.- Cuando se comienza a dar dinero a los hijos, conviene ejercer una prudente vigilancia para orientarlos y asesorarlos, subrayando oportunamente el valor de las elecciones. Bien entendido que más que bellos discursos, es menester darles buen ejemplo con la propia vida, con las propias alegrías que no se han podido comprar con dinero ni se pueden vender, sino que se han obtenido del encuentro con otros valores, más altos: el deber cumplido, el trabajo bien hecho, la amistad sincera y leal, la ayuda prestada

a los demás, las aportaciones al bien común, la belleza natural, el premio de una competición deportiva, el deleite que produce escuchar una buena música, contemplar una obra de arte o realizarla, saberse hijo de Dios y querido por El.

6.- Enseñar a ahorrar de la «paga» para los imprevistos; para conservar una pequeña parte para los caprichos o, por ejemplo, para los caprichos o, por ejemplo, para adquirir en un futuro más o menos próximo una bicicleta o unas buenas zapatillas de deporte.

LOS NIÑOS Y EL HOSPITAL

Carta europea del niño hospitalizado

□ Algunos derechos:

-A estar acompañado de sus padres o de la persona que los sustituya el mayor tiempo posible.

-A no recibir tratamientos médicos inútiles y a no soportar sufrimientos físicos y morales que puedan evitarse.

-A contactar con sus padres en momentos de tensión.

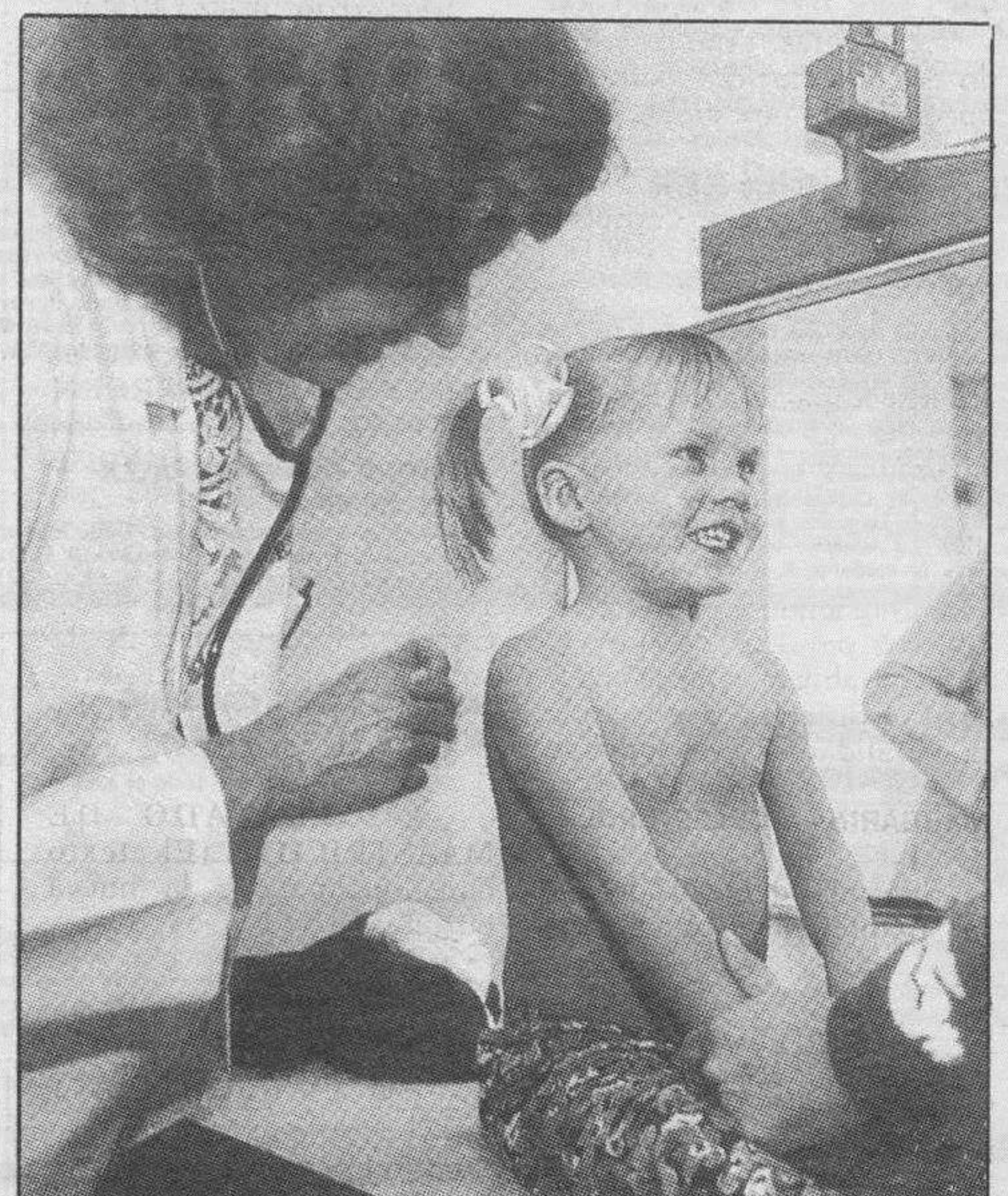
-A ser hospitalizados junto a otros niños.

-A proseguir su formación escolar durante su permanencia en el hospital.

-A la seguridad de recibir los cuidados que necesita —incluso en que fuese necesaria la intervención de la Justicia— si los padres se los niegan por razones religiosas, de retraso cultural o no están en condiciones de afrontar la urgencia.

-A la necesaria ayuda económica, moral, y psicosocial, para ser sometido a exámenes y/o tratamientos que deban efectuarse en el extranjero.

-De los padres a recibir todas las informaciones rela-



Protección a los más débiles. ¿Llegará también hasta los concebidos, eliminando las actuales leyes abortistas?

tivas a la enfermedad y al bienestar del niño, sin afectar el derecho a su intimidad.

-De los padres a una recepción adecuada y a un seguimiento psicosocial a cargo de personal especializado.

RADIOS

Radio Popular

OM: 837 Khz

06,00: Primera hora fin de semana. 09,03: Agropopular (César Lumberras). 10,30: Vivir es formidable (Curro Castillo, Julia Bustamante). 13,03: La mañana en Burgos, fin de semana. 14,03: Burgos noticia. 14,15: Informativo regional. 14,30: Mediodía Cope. 15,00: Burgos deporte. 15,30: Populares Cope. 16,00: Pasodoble te quiero (Carmelilla del Río). 18,00: Tarde de sábado. 19,00: Tiempo de juego. (J. M.ª García). 23,00: Informativo Cope. 00,00: Supergarcía. 02,30: Juntos en la noche. 04,30: Supergarcía (repetición). Boletines informativos horarios.

Popular F.M. COPE

95,5 M.c

Lo que tú prefieres escuchar. Tu mejor compañía para el fin de semana.

Antena 3 de Burgos

94.3. F.M.: Stereo

6,00: El primero de la mañana. Informativo. 8,30: El primero de la mañana. Edición regional. 9,10: Viva el sábado. José Ramón Pardo. 12,00: Informativo. (Incluye sorteo de la lotería). 12,30: Viva el sábado. Edición Local. 14,05: Informativo local. 14,30: Información deportiva local. 15,05: Jazmines en el ojal. Alberto Cortez. 17,05: Comaspuma. Guillermo Fesser y Juan Luis Cano. 19,30: Superdirecto. Fútbol y baloncesto en Antena 3. 22,05: El Guateque. Carmela Castello. 00,00: Superdeporte. Edición fin de semana. 01,05: Noche de coplas. Carmen Borja. 04,05: Concierto para empezar el domingo. Rafael Benedicto. Noticias a las horas en punto.

Radio 80

Serie Oro. (97.1. MHz)

Veinticuatro horas de la mejor música con las 2.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

RNE Castilla y León

RNE-5. Frecuencia: 1.017 Khz. O.M.

00,05: La radio de las sábanas blancas. 02,05: Madrugada. 05,05: Contigo en la distancia. 06,05: El cuarto de los cabales. 07,05: El club de la vida. 10,05: Con los cinco sentidos. 13,30: Región. 14,05: La cinco en juego, edición Burgos. 14,50: Burgos, información abierta. 15,05: De cine y vídeo. 23,05: Con acento español. Boletines horarios de 5 a todas las horas.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.584 Kc.

6,00: Matinal SER, con información a las 7,20, 7,50 y 8,40. 9,00: Hoy por hoy, con Iñaki Gabilondo. 12,30: Magazine local. 14,00: Informativo hora 14. 15,05: Programa deportivo local. 16,05: Programa musical. 17,00: Sesión de tarde con Julio César Iglesias. 19,05: Magazine local. 20,00: Informativo hora 20. 21,05: Sorteo ONCE. 22,00: Coplas de mi SER. 23,00: Hora 25. 00,00: El larguero. José Ramón de la Morena. 1,00: La ventana indiscreta. 4,00: De la noche a la mañana. A todas las horas informativo SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

Onda Cero

FM 105.5

07,00: Al día. 07,20: Al día Castilla y León. 07,30: Al día. 08,30: Protagonistas. 12,30: Protagonistas Burgos. 14,00: Informativo con información regional y local. 15,00: Deportes Burgos. 15,30: La tarde de Burgos. 16,00: Los diez. 17,00: Kilómetro cero. 19,00: Radiostadio. 22,30: Plaza de toros. 23,00: Informativo noche. 23,30: El penalty. 00,30: Espacio en blanco. 04,00: A escondidas.

● EL TIEMPO

por gentileza de **auto-bazar ANAMAR**
C/Madrid,11. Tel.264017

ELECTRODOMESTICOS
RADIO - T.V.
COCHES Y SILLAS DE NIÑO

Siguen las altas presiones

MEDINA CASADO

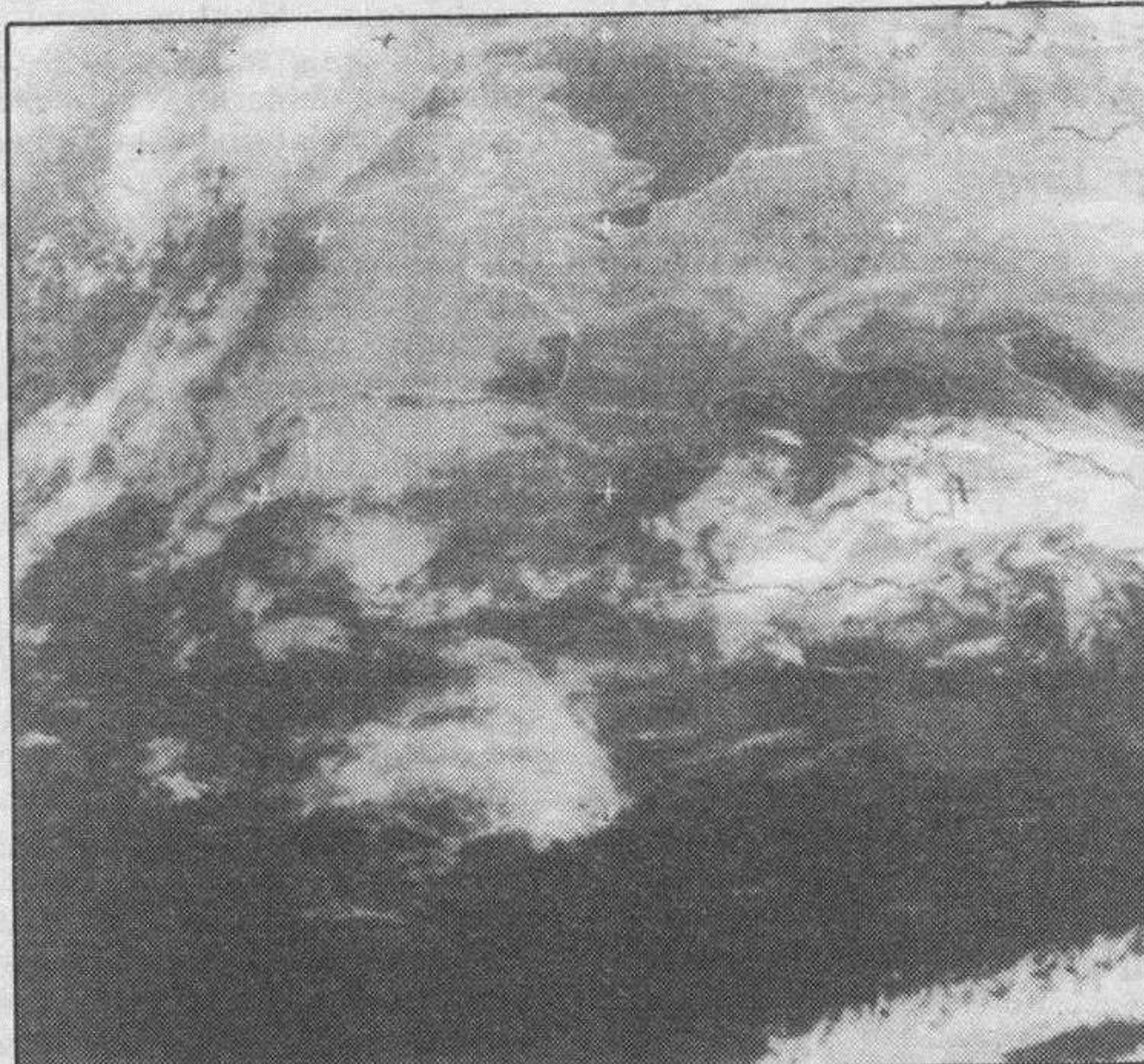
□ El anticiclón aparece sobre Centroeuropa, pero se extiende, por el Oeste, hasta las Azores. Las Canarias, por el contrario, quedan afectadas por una zona de bajas presiones. En ellas, pues, se registrarán algunos chaparrones, como, asimismo -quizás- en puntos de Andalucía occidental. En el resto de España, por lo general, la nubosidad será poco importante, pero las nieblas numerosas y, a veces, persistentes.

EL TIEMPO PARA HOY

Galicia, Cantabria, Asturias, País Vasco y Castilla-León: Nubosidad escasa o nula, pero con numerosas nieblas o neblinas, a veces persistentes, sobre todo en los valles del Duero.

La Rioja, Navarra, Aragón y Cataluña: Cielo generalmente poco nuboso, pero con brumas o nieblas numerosas.

Castilla-La Mancha, Madrid, Extremadura y regiones de Valencia y Murcia: Intervalos nubosos en su mitad oriental y cielo nuboso o muy nuboso en la occidental con riesgo de algunas precipitaciones débiles.



Baleares: Intervalos nubosos, sin mayores complicaciones.

Canarias: Intervalos nubosos con riesgo de chubascos débiles y aislados.

Vientos flojos a moderados del Nordeste en las Canarias, de Levante en el Estrecho y flojos, de dirección variable, pero predominando la componente Este, en las demás regiones. Las temperaturas serán

ligeramente más altas en Galicia y en las regiones cantábricas, ligeramente más bajas en Cataluña y Baleares y prácticamente estacionarias en el resto de España. Volverán a prodigarse las heladas en las regiones del interior peninsular.

PARA MAÑANA

Cielo nuboso, con algunas

precipitaciones débiles, en Andalucía, Baleares, regiones de Valencia y Murcia y Norte de Galicia. Intervalos nubosos en las Canarias con algunos chubascos débiles y aislados. Poco nuboso, por lo general, en el resto de España, pero con numerosas brumas o nieblas, por lo general matinales, aunque ocasionalmente persistentes, sobre todo en los valles interiores de los grandes ríos. Los vientos serán moderados a fuertes de Levante en el Estrecho, moderados en sus proximidades, del Suroeste en Galicia, del Nordeste en las Canarias y flojos, de dirección variable, pero predominando la componente Este en las demás regiones. Se repetirán las heladas -nocturnas y mañaneras- en las regiones del interior peninsular.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Bilbao 10, Santander 10, Oviedo 8, San Sebastián 7, Vitoria 3, Pamplona 4, Logroño 5, León 2, La Coruña 10, Valencia 11, Alicante 12, Murcia 11, Madrid 6, Toledo 5, Ciudad Real 5, Albacete 1, Badajoz 10, Sevilla 11, Granada 6, Málaga 13, Cádiz 13, Mallorca 12, Las Palmas 18.

RESTAURANTES

ASADOR RESTAURANTE LA GLORIA

Especialidad olla podrida y cordero asado. Cordero asado todos los domingos. Demás días por encargo. Y la olla podrida todos los miércoles, demás días de encargo. Asamos para llevar. ☎ 205950-277590. Hospital del Rey.

ASADOR LOS TRILLOS

Horno a la vista. Sólo cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoa y poco más. Alguna chuletilla a la brasa y cabecillas, los jueves, las cabecillas a 300 pesetas. También asamos para llevar. Estamos en El Hospital del Rey. ☎ 262877 y 201209. Abierto todos los días.

CANTINA QUINTANAPALLA «LAS CAMPANAS»

Comidas, meriendas, cenas. Calle Mayor, s/n. (dentro del pueblo). ☎ 430320. Quintanapalla (carretera Vitoria, Km. 12).

RESTAURANTE CAMPING DE FUENTES BLANCAS

Especialidad en paellas y comida casera. Tfno. 233481. Abierto todo el año.

MESON DEL VENA

Dos menús diferentes de lunes a viernes, a 950 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de la Ribera. 1.950 pesetas. C/. Alférez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

SEÑORIO DEL CORDERO, NUEVO ASADOR

En el centro de Burgos (antiguo Señorío del Jamón), con nueva dirección. Especializado en cordero lechal al horno de leña y todos sus derivados. Con una carne y dos pescados. Algo distinto. Compruébelo. Saldrá satisfecho. Reserve su mesa al Tfno. 269064. C/. Calzadas, 11.

SAN AMARO

Especialidad en carnes rojas, pescado

finos. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

SANTANDER

Menús diarios, 1.100 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander, número 6. ☎ 230899.

RESTAURANTE BAR VILLALON

2 menús diarios 750 y 1.000 Ptas. Carta diaria. Habitaciones. Calle La Iglesia, 12 ☎ 298129. Polígono Villalonquéjar.

TORRES

Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas, comuniones y banquetes. Esquina C/ Vitoria, n.º 228 (Gamonal). ☎ 220132.

RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio. Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

LA VARGA

Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún, kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plza. San Bruno, 1. ☎ 235752.

RESTAURANTE LA TABLA

Especialidad en Tabla de pescado, Tabla de carne, Tabla mixta, Tabla de marisco.

Paellas y menús de encargo. Comidas de empresa. Calzadas, 7. ☎ 272384

RESTAURANTE ASADOR FUENTES BLANCAS

Cocina tradicional, especialidad en paellas y en barbaçoa, chorizo y morcilla a la brasa, chuletillas y pollo asado. Parque Fuentes blancas. ☎ 236976

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE (Frente Deportiva)

Especialidad en parrilladas de marisco (también las preparamos para llevar), todo los días ostras y almejas de Carril, venga al paraíso del marisco. ☎ 23 69 00. Avenida de la Constitución, 3.

ASADOR RESTAURANTE CASA FELIPE «LA VENTA DEL JAMON»

Comunica a sus clientes y amigos que permanecerá cerrado por reforma y ampliación quedando abierto los viernes, sábados y domingos, para que puedan degustar nuestras especialidades. Tfnos.: 403128 - 403175. Carretera de Covarrubias, Número 5. Cuevas de San Clemente (Burgos). Perdonen las molestias.

RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

MESON «VENTA EL MOLINO»

Menús diarios 800 Ptas. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadura de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

ACHURI

La Estación, 86. Miranda de Ebro. ☎ 31 00 40. Especialidad en pescados. Admite tarjetas. Cerramos domingos noche.

TONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas. Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios varia-

dos a 825 Ptas. Para bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda. Descanso semanal: Lunes (noches). ☎ 272102.

RESTAURANTE ARABE MARRAKECH

Comidas para llevar. Comidas de empresas. Banquetes. Comuniones, etc. Menú diario 900 Ptas. Pza. Virgen del Manzano, n.º 6. Tfno. 211129. Burgos.

MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrio y olla podrida, de encargo, gran variedad en menús. Llame al Tfno.: 404132 o venga a vernos, estamos en Carretera de Soria, Km. 3. Olmosalbos. Burgos. Cerramos los jueves.

ASADOR CASA AZOFRA

Asador restaurante. Especialidad en cordero asado al horno de leña. Asamos para llevar. Por encargo saboree nuestra olla podrida, Hospital del Rey. Reserva mesas ☎ 205973. Cerramos domingos por la noche.

En RESTAURANTE MANZANEDO

Podrán disfrutar de la mejor cocina castellana y los más suculentos platos vascos. Deguste nuestra gran variedad de cazuelitas en barra. Menús variados de lunes a viernes, desde 950 Ptas. los miércoles Olla podrida. Parrilladas de marisco (mín. 2 personas) 3.500 Ptas. (martes cerrado por descanso semanal. Visítenos: estamos en Avda. de la Constitución, 21. Reserve su mesa: Telf. 947/240950.

ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14. ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio kilómetro del polígono Villalonquéjar.

MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

Su Santidad el Papa celebró la tradicional misa de primero de año

Al mismo tiempo Juan Pablo II conmemoró la XXVI Jornada Mundial de la Paz

□ CIUDAD DEL VATICANO/EFE.— Juan Pablo II celebró la misa de primero de año y la XXVI Jornada Mundial de la Paz, y declaró que el desarme nuclear alejó el peligro de una contienda mundial pero no el fantasma de la guerra, que sigue adueñándose de algunas zonas de Europa y de otras partes del mundo.

El Papa ofició la misa en la basílica de San Pedro, en presencia de miles de fieles de diversos países y de una treintena de Cardenales, arzobispos y obispos, así como de miembros del cuerpo diplomático acreditado ante la Santa Sede.

La misa de primero de año se ha dedicado al tema de la paz en el mundo desde que en 1968 Pablo VI instituyó la Jornada mundial de la Paz, que este año ha alcanzado su vigesimosexta edición.

El Papa Wojtyla celebró solo, atendido por un grupo de once seminaristas del Seminario de Vilnius, capital de Lituania, país que se propone visitar el próximo mes de septiembre, junto a las otras dos repúblicas bálticas, Estonia y Letonia.

«En nombre de Cristo y de la Virgen María, su Madre, imploramos al comienzo de este año civil el don de la paz, empeñándonos en buscarla, yendo al encuentro de los pobres de nuestro tiempo», dijo el Pontífice al comienzo de la misa, refiriéndose al tema central del mensaje de la Jornada Mundial

de la Paz, «Si buscas la paz, ve al encuentro de los pobres».

En su homilía, el Papa se refirió al «bien de la paz» como dimensión fundamental de la historia de la salvación y constató que «la antítesis de la paz contiene tal vez en sí toda la evidencia del mal».

Así lo han puesto de manifiesto «las terribles experiencias de dos guerras mundiales» y «otros tantos conflictos que, aunque no definidos mundiales, han sido eventos bélicos, con todo lo que de dramático comporta tal realidad».

Los años 80 contemplaron la amenaza de una guerra nuclear, «cuyo horror parece haberse alejado de la humanidad», aunque «el bien de la paz no se haya aún consolidado por todas partes, como lo demuestran acontecimientos recientes que se registran fuera de Europa y en Europa misma».

A este propósito, el Papa se preguntó si Europa «puede distanciarse y no sentirse interpelada por la situación en la región de los Balcanes, donde no se aplaca la difusión del mal

de la guerra destructora y de la violencia».

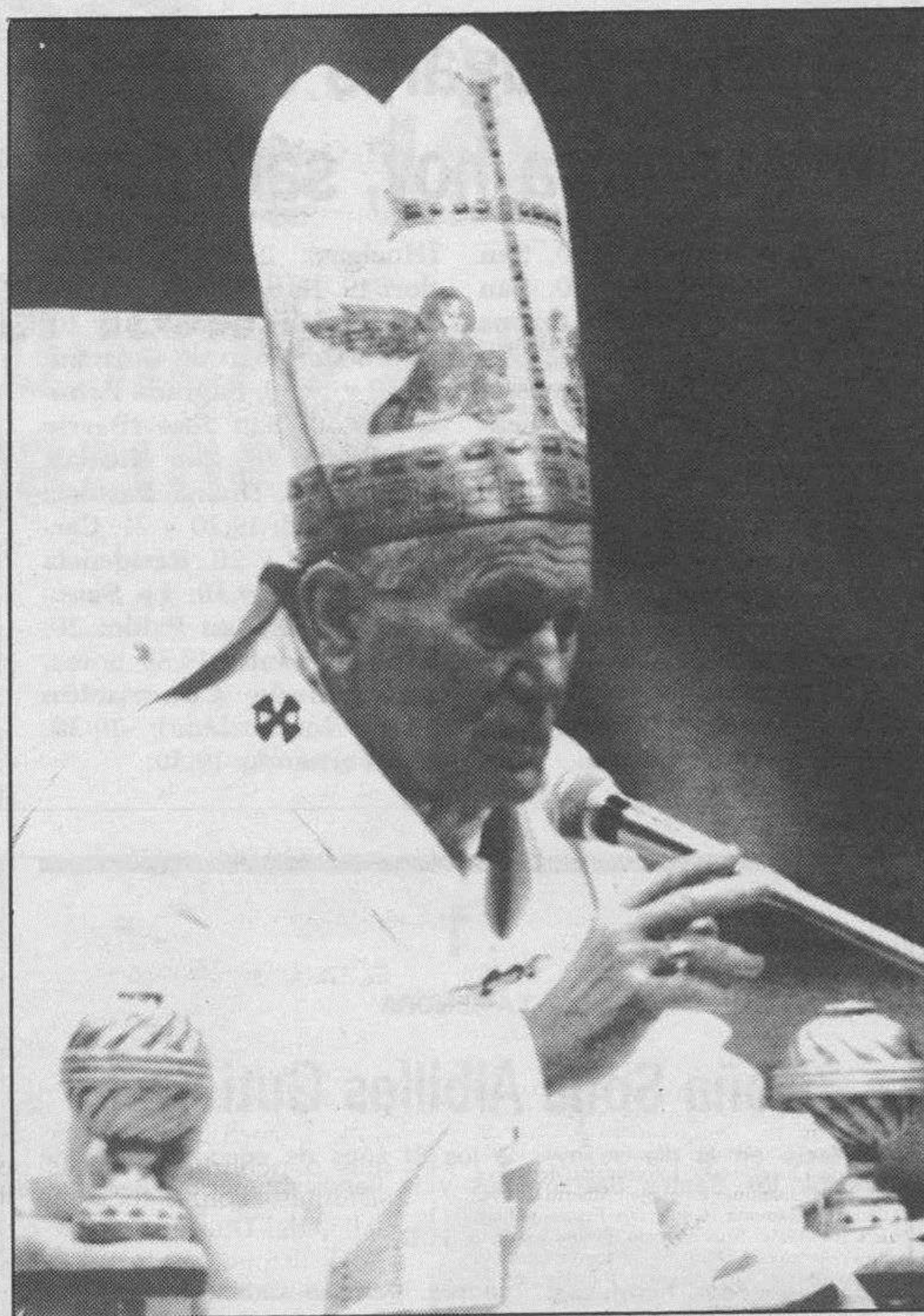
Juan Pablo II terminó su homilía aludiendo al enemigo «número uno» de la paz: «el odio» que anida «en el fondo del corazón humano», y que sólo puede ser erradicado por «la potencia expresada en la pobreza de la noche de Belén», transformando a los que hacen las guerras en constructores de paz.

En la plegaria de los fieles se imploró a Dios por la paz «entre las Iglesias de Oriente y Occidente», y para que los responsables de los pueblos examinen, entre otras cosas, el modo de aliviar «el fardo insostenible de la deuda exterior» de los países pobres.

Una joven rezó en portugués «por las víctimas de la violencia étnica, tribal o racial, por las mujeres, niños, ancianos, enfermos y heridos forzados a huir y a vivir en condiciones de exiliados».

En el mensaje de la Jornada Mundial de la Paz de este año puede leerse, entre otras cosas, que «mientras se diluye el espectro de una guerra suicida entre bloques ideológicos contrapuestos, graves conflictos locales continúan inflamando varias regiones de la tierra».

«En particular, está a los ojos de todos la situación dramática en que se encuentra Bosnia-Herzegovina, donde los acontecimientos bélicos conti-



LUCIANO MELLACE/REUTER

El Pontífice, durante la celebración de la Santa Misa.

núan provocando cada día nuevas víctimas, especialmente entre la inerte población civil, y a causar daños ingentes en las cosas».

Junto a ello, el mensaje señala otro grave peligro para la paz en el mundo: «las condiciones

de extrema pobreza, de miseria, en que viven enteras poblaciones del mundo», en las que se hace más evidente «la disparidad entre ricos y pobres».

Al final de la misa, el Papa rezó el Angelus desde la ventana de su apartamento privado.

Precisiones de Merchán sobre la sociedad actual

□ AVILES (ASTURIAS)/EUROPA PRESS.— El arzobispo de Oviedo y ex-presidente de la Conferencia episcopal española, monseñor Gabino Díaz Merchán, señaló ayer en una hoja que ha sido distribuida en todas las parroquias de la diócesis de Asturias, que si los católicos no ofrecen un testimonio de vida no inspirado por las pautas del materialismo y del hedonismo que caracteriza la sociedad actual, «vamos camino de pagar una dura factura de quiebras sociales».

Denunció Merchán la existencia de muchas formas de esclavitud en la vida actual de los hombres, aludiendo a las que radican en el centro de la persona humana. «Se trata de esas esclavitudes por las que la persona no domina su vida, sino que es dominada por las pasiones», dijo.

FALSA LIBERTAD

En este sentido, explicó: «La falsa libertad que nos ofrece el mundo hoy nos conduce a la esclavitud interior, a la delegación del egoísmo y nos impide crecer en la dimensión personal de nuestro espíritu. Nos convierte, además, en focos de dolor y de sufrimiento para muchos hermanos».

A su juicio, otro de los factores que contribuyen a la

desvirtuación de la vida humana es el egoísmo, «que genera corrupción social, al mismo tiempo que pervierte y esclaviza al egoísta».

«En el mundo contemporáneo es corriente un criterio contrario en que la felicidad consistirá en disponer de las cosas a nuestro propio capricho, en la diversión a toda costa, en el lujo, en la libertad sexual, en el goce de todos los posibles refinamientos en el comer, en el beber o en el uso de todas las comodidades o en el confort que pueden producirnos los adelantos», precisó el ex-presidente de la Conferencia Episcopal.

SACRIFICARSE POR LOS DEMAS

Asimismo, añadió: «Muy pocos hablan hoy en España de las necesidades de dominar las pasiones, de la necesidad de encauzar los instintos mediante la disciplina, de sacrificarse por los demás y de compartir nuestros bienes con los más necesitados». A su juicio, los resultados de estas actitudes consumistas y hedonistas están a la vista y si los cristianos no reaccionan a tiempo «tendremos que pagar en un futuro muy próximo —prosiguió— una dura factura de quiebras y de tribulaciones personales y sociales».

José Delicado Baeza, advierte, en una carta pastoral, de la existencia de una crisis de fe

□ VALLADOLID/EUROPA PRESS.— El arzobispo de Valladolid, José Delicado Baeza, ha advertido en una carta pastoral la existencia de una crisis de fe, ante la que ha dicho que «no podemos cerrar los ojos».

Monseñor Delicado ha realizado un balance satisfactorio de lo que se ha hecho en 1992 en su archidiócesis, de la que destacó el trabajo de personas anónimas en distintos campos pastorales.

El prelado vallisoletano ha reconocido que la crisis de fe «ha llegado, y no podemos cerrar los ojos ante ese riesgo».

En este sentido, ha añadido que «lo que más quisiera uno es que todos los bautizados, los que se procesan tales, que no sólo lo sean por haber recibido el rito bautismal sino conscientemente respondiendo a su vocación de hijos de Dios». Monseñor Delicado ha declarado que los católicos son «la inmensa mayoría de los vallisoletanos, más del 95 por ciento» y ha alabado la labor de cantidad de personas «que están a veces de manera anónima con el Evangelio, soportando el paso del día y del calor, están en la brecha, en el servicio a los hermanos en las

comunidades e instituciones, o de forma individual».

Ha calificado 1992 de «año de trabajo, de esperanza, y de gran sentido de colaboración», y ha justificado estos apelativos en «la participación de laicos y fieles». Para José Delicado «hemos logrado que la delegación de pastoral familiar se vaya estructurando, porque hay familias que pertenecen a movimientos pujantes, y han asumido la elaboración de los sectores profesionales que hay que atender, como la preparación para el matrimonio o otros trabajos en parroquias y arciprestazgos».



LA SEÑORA

Doña María Angeles Gómez Ubierna

Falleció en el día de ayer, a los 80 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenado esposo: Benjamín Merino Arnáiz; hermano: Máximo; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 4, en la iglesia parroquial de La Anunciación, acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. San Francisco, n.º 36.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.

Horario y lugares de misas para hoy, sábado

S.I. Catedral: 19,30. San Lesmes Abad: 19 y 20. San Lorenzo: 19 y 20. San Cosme y San Damián: 19,30. San Gil: 19,30. Santa Agueda: 19,30. San Pedro y San Felices: 20. San Pedro de la Fuente: 20,00. San José Obrero: 20. San Juan Bautista (calle Parroquia, s/n): 10,30. La Anunciación: 19,00 y 20. Nuestra Señora de Fátima (Barriada Juan XXIII, s/n): 20. Nuestra Señora la Real y Antigua (Vitoria, s/n): 19,30. San Antonio Abad (Huelgas): 19,30. El Salvador: 19. San Julián: 20. San Martín de Porres: 19,30 y 20. Santo Domingo de Guzmán: 12,30 y 19,30. Sagrada Familia: 19,30. San José (Barrio del Pilar): 20. San Nicolás: 19,30 y 20. Divina Pastora: 20. Merced: 19,20 y 21. Carmen: 19,30 y 20. Residencia Sacerdotal: 19,30. La Santa Cruz: 19,30. San Pablo: 20. Espíritu Santo: 19,30 horas. Inmaculada Concepción (Bda. Inmaculada): 19,30. San Fernando: 19,30.



EL SEÑOR

Don Fortunato Pardo Escudero

Falleció en el día de ayer, a los 92 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Margarita González; hijos, Justo, Donaciano, Carmen, Isidoro, Marciano, Rosario e Isabel; hijos políticos, Piedad Barriuso, Ascensión Benito, Alfredo Alonso, Flor Gutiérrez, Fernando Terragato y Javier Ortega; nietos, hermanos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 4,15, en la iglesia parroquial de La Sagrada Familia, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avenida General Vigón, N.º 49.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.



LA SEÑORA

Doña Sofía Albillos Gutiérrez

Falleció en el día de ayer, a los 81 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hermanos: Teodora, Dámaso Gabino y Marciano (sacerdote); sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 4,30, en la capilla de la Residencia Santa Teresa de Jesús Jornet, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. Málaga, n.º 2.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.



LA SEÑORA

Doña Genoveva García Labarga

Falleció en el día de ayer, a los 88 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: Isabel, José Luis y Amelia; hijos políticos: Nicolás Baruque, M.ª Ester Sáiz y Angel Sánchez; nietos y biznietos; hermanas: María y Heliodora; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 12, en la iglesia parroquial de San Julián, Obispo, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. Doctor Zumel, n.º 10.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.

Agradecimiento

La familia de DON ANTONIO DE YARTO LAZARO, que falleció el pasado día 31 de Diciembre, confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición de S.S. (Q.E.P.D.), expresa su agradecimiento a cuantas personas testimoniaron su pésame y asistieron al funeral y entierro celebrados por el eterno descanso de su alma.

En fecha próxima se anunciará el comienzo del novenario de misas.

LAS ESQUELAS

Se reciben hasta las doce de la noche en calle San Pedro de Cardeña, 34

Diario de Burgos



EL SEÑOR

Don Antonio López Cervantes

Sargento jubilado de la Policía Municipal

Falleció en el día de ayer, a los 95 años de edad, en Barcelona, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: Antonia, Juana, José y Pedro; hijos políticos: José Luis Martín y Pilar Alonso; nietos y biznietos, hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 10,30, en la iglesia parroquial de San Gil, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: C/. San Francisco, n.º 29.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.



EL SEÑOR

Don Albino Sendino Sendino

Falleció en el día de ayer, a los 83 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: Aurora Balbás Martínez; hijos: Pilar, Jesús, David y Alfredo; hijos políticos: Julio Fernández, Andrés Domínguez, Socorro Ureta y Ana María González; nietos; hermanos: Algimiro, Anastasia y Eusicia; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, sábado, a las 12, en la iglesia parroquial de Vizmallo, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de dicha localidad.

Vivía: Vizmallo.

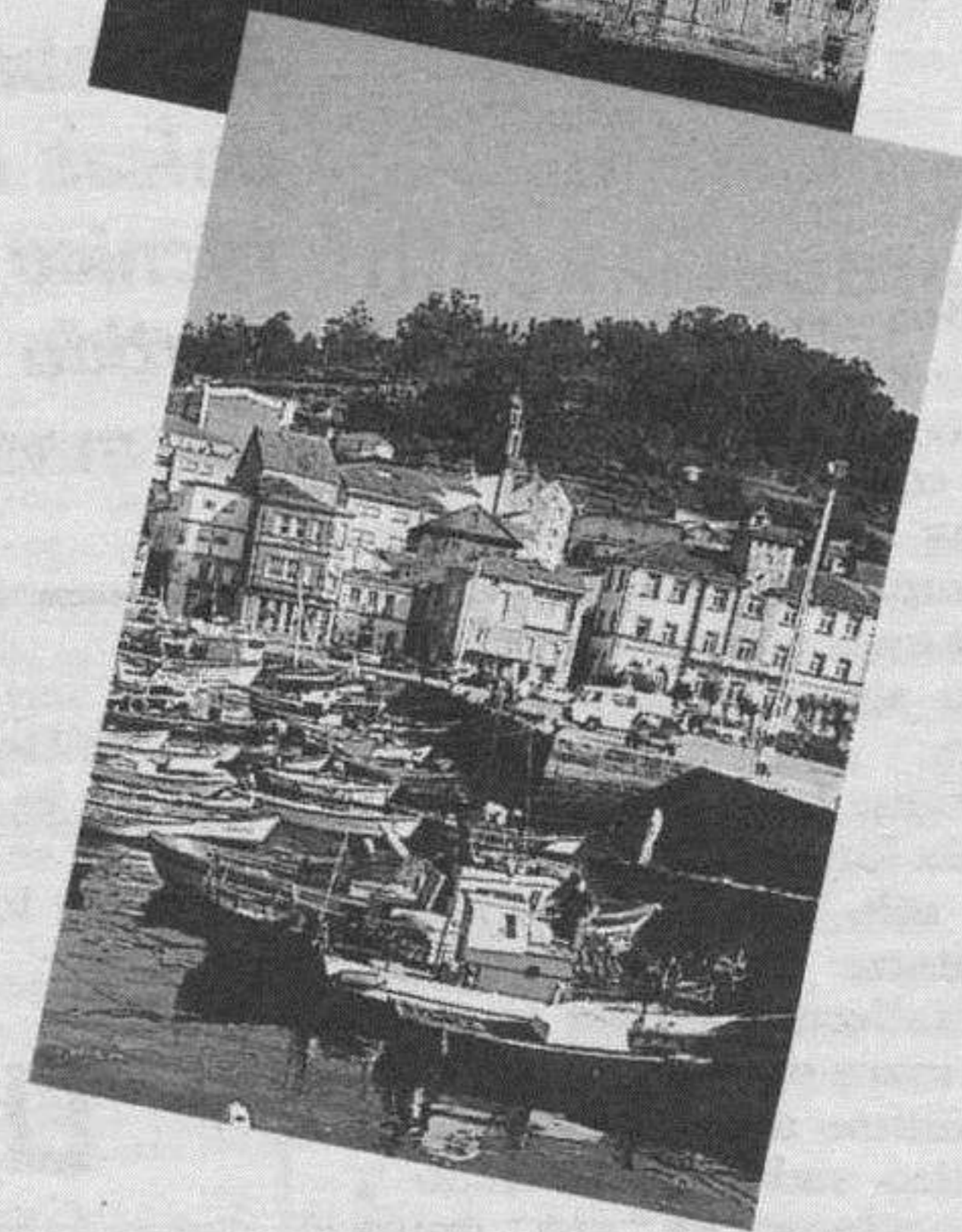
Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 2 de Enero de 1993.

Xacobeo

la primera gran noticia de 1993
no se pierda mañana el número especial
de nuestro magazine

descubra
el Camino
de Santiago



SUPLEMENTO
semanal

FIRMA: El análisis de Manuel Fraga. **PROTAGONISTAS:** Los hombres y mujeres de una historia fascinante. **EL HOMBRE:** Santiago. **LA LEYENDA:** El enigma del sepulcro. **LA HISTORIA:** El imperio de Al-Andalus. **LA SOCIEDAD:** La soledad de los castillos. **LA AVENTURA DEL CAMINO:** Hombres, puentes, ríos. **LA ENCRUCIJADA:** Puente la Reina. **LA ESTÉTICA:** El estallido del románico. **LAS RAICES:** El corazón de Europa. **EL TURISMO:** Descubrir Galicia. **EL BURGO DE SANTIAGO:** La ciudad de la alegría. **LA CATEDRAL:** La casa del Apóstol. **LA GUIA:** Cuaderno de viaje. **LA AGENDA:** Lo mejor del año. **CRONOLOGIA:** El nacimiento de una nación.

Diario de Burgos



LUIS LOPEZ ARAICO

La plantilla burgalesa no ha descansado ni un sólo día antes de recibir al Rayo Vallecano y ha entrenado de forma intensa.

Monchu: «Una victoria el domingo cambiaría por completo el panorama»

Boerebach y Balint, únicas dudas del técnico para el partido contra los madrileños

PESA BURGOS

□ «Una victoria cambiaría todo» o «el equipo no está muerto» son algunas de las expresiones con las que nos obsequió Monchu al término del entrenamiento que llevó a cabo el Real Burgos en la tarde del nuevo año sobre el césped de El Plantío.

Durante la actual semana, la plantilla local no ha descansado ni un sólo día en su afán de presentarse mañana ante el Rayo Vallecano en las mejores condiciones posibles.

El último día del año, el técnico hizo sudar de lo lindo a sus jugadores en una única sesión de trabajo por la mañana, pero que tuvo una duración de más de dos horas, para ayer tener por la tarde sesenta minutos bastante más relajados que el día anterior.

«SERIA MAS QUE VITAL»

Y siguiendo con el entrenador del equipo, Ramón Pérez Monchu, comentaba ayer que, «un triunfo ante el Rayo sería para todos más que vital. Estoy seguro que esos dos puntos cambiarían a los jugadores. Hay en todos una predisposición a sacar al equipo de la situación en la que se encuentra y nada mejor que los triunfos para coger esa confianza y moral, que es lo que ahora nos falta».

El preguntar al técnico sobre el estado físico de sus hombres y si en estos días ya se ha notado la mano de Félix Castrillo sólo podía tener la siguiente respues-

ta: «En seis días no se pueden hacer milagros, pero hay una cosa que es muy importante: la plantilla se ha dado perfecta cuenta de lo que el cuerpo téc-

nico quería y se ha esforzado al máximo».

Se tocaron varios temas, por descontado el más importante el choque contra el cuadro madrileño y, dentro de él, el posible «once» burgalés que se enfrente de salida a los de Camacho. «Todavía no tengo perfilado algunos puestos. Boerebach y Balint son duda para jugar, siguen con ciertas molestias y hasta la sesión del sábado no sabré si puedo o no contar con ellos. Los demás parece que

se encuentran en perfectas condiciones y tengo que valorar varios detalles antes de dar la lista de convocados y posterior equipo que dispute esos puntos tan valiosos al equipo de Vallecano».

«NECESITAMOS EL APOYO DE TODOS»

Monchu sabe perfectamente que el Real Burgos necesita el apoyo de todos para que salga de esa situación deportiva en la que se ha metido. «Y como auxilio principal nombro al aficionado. No ignoro que con sólo 7.500 socios el mantener a un equipo en Primera División es algo así como un milagro. Tienen que pagar cuotas muy altas y tienen derecho a mostrar su disgusto cuando el equipo no juega bien. En esto estoy de acuerdo, pero, sin embargo, yo les pediría que animaran sin descanso a los jugadores durante el encuentro y que su disgusto, si es que el equipo no lo ha hecho bien, lo exterioricen al final. Que piensen que el Real Burgos necesita en estos momentos de la máxima ayuda y que el aficionado muchas veces hace ganar los encuentros con su valiosa colaboración».

HOY, ENTRENAMIENTO Y LISTA DE CONVOCADOS

Hoy, a partir de las once y cuarto de la mañana, habrá nuevo entrenamiento tras el cual Monchu dará a conocer los jugadores que cita para el choque de mañana contra los pupilos de José Antonio Camacho.

El Rayo Vallecano llega con el equipo anunciado

□ Sin novedades dignas de mención en el Rayo Vallecano, inminente rival para el domingo de los burgaleses. Salvo el obligado cambio por lesión del guardameta Wilfred por el olímpico Toni, el resto del equipo que juegue en el Estadio Municipal burgalés será el mismo que anunciábamos hace unas fechas.

Cinco hombres en defensa, aunque uno de ellos, Pizo Gómez, busque su auténtico acomodo en la parte derecha del centro del terreno. Miguel y Paco serán los marcadores y entre ellos, arriba o abajo, se coloca el sevillano Monparlet, para guarnecer el ala izquierda de la zaga el oscense Josete.

Pablo es el hombre retrasado de la franja central con un Visnjic que realiza un enorme trabajo de «zapa» y un Calderón que querrá en muchos momentos del choque el emparejarse con los auténticos puntas del equipo, Polster y Pedro Riesco aunque este último, en bastantes fases de los noventa minutos, bajará en auxilio de sus compañeros del centro del campo.

En el banquillo, huelga la aclaración, José Antonio Camacho. Un hombre que quiere cada vez más de sus hombres. En resumen, un Rayo Vallecano que esta tarde arriba al Hotel «Puerta de Burgos» de nuestra capital.

EL PLANTIO

Inquietud en el presidente

□ Es notorio que, por parte de muchos, se quiere cambiar esa imagen deportiva que hasta el momento presente está dando el Real Burgos a la afición de toda España con su escaso bagaje de puntos, cuando nos encontramos a punto de cumplir la decimosexta jornada del calendario de la competición liguera de Primera División.

Dentro del seno del club se están tomando las medidas necesarias para que el buen camino aparezca y, en este sentido, se está pronunciando Miguel Jerez, presidente del Real Burgos.

Su preocupación es tal que se está convirtiendo en hombre asiduo de los entrenamientos del equipo. Sin ir más lejos estuvimos con él la tarde del test físico en San Amaro y también acudió ayer tarde a las instalaciones del terreno local.

Quería felicitar el año a los jugadores, lo que hizo una vez finiquitada la sesión que éstos tuvieron en El Plantío, con todo el cuerpo técnico del club a la cabeza.

Por cierto que el presidente «vio» a la gente mucha más esperanzada y contenta y disfrutó con ese «fútbol-tenis» con el que Monchu hizo trabajar a sus hombres.

En palabras de Miguel Jerez, el técnico había intentado «alejarse» a la plantilla de sus casas en un día tan señalado y lo había conseguido, «además de ser un buen ejercicio tanto para jugar de cabeza como con el pie».

Miguel Jerez piensa muy pronto ver ganar a su equipo y espera con cierta tranquilidad estas horas que faltan para que dé comienzo el partido contra el Rayo Vallecano.

Y tiene pensado acudir, como ya ha hecho en anteriores desplazamientos del equipo, al próximo encuentro ante el Celta de Vigo al que, por cierto, también irá el vicepresidente económico, Pedro Ortega, que hará todo el viaje de ida y vuelta en el autocar de la expedición burgalesa. El equipo, en esta ocasión, no podrá decir que no marcha «arropado».

Joseba Aguirre tendrá su Peña

□ Otra Peña con nombre de un jugador local está a punto de inaugurarse y se unirá a las ya conocidas, Pacheta, Balint, Loren.

Ahora llega, concretamente será el día 7 de Enero, la Peña Joseba Aguirre, que tendrá su sede en la cafetería «Atlanta» de la calle Calera, número 31.

En estos momentos son 12 los integrantes de la Peña del capitán del equipo y para la fecha ya anunciada tienen pensado invitar a toda la plantilla para que el acto tenga la debida solemnidad.

«El objetivo del nacimiento de la Peña es el de animar al equipo en El Plantío y procurar seguirle en alguno de los desplazamientos», comunican su presidente Rafael Elúa y su secretario-tesorero, José Ramón del Valle.

Enrique Ayúcar será operado el próximo martes de una lesión en el menisco externo

□ **BARCELONA/EFE.** - El jugador del Real Club Deportivo Español Enrique Ayúcar será intervenido quirúrgicamente el próximo día 5 de una posible lesión en el menisco externo, según informaron fuentes del hospital donde se efectuó el diagnóstico.

Ayúcar, que desde hace más de un mes arrastra molestias sin que haya podido definirse con exactitud la afección, se resintió tras el encuentro de Copa disputado en Sarriá ante el Villarreal, hecho que ha decidido a los médicos a practicarle una artroscopia diagnóstica.

Según el doctor Mendoza López la lesión será tratada inmediatamente después de conocerse con exactitud al alcance de la misma.

EL VILLARREAL Y LA ELIMINACION DEL ESPAÑOL

Osman Bendezu, entrenador del Villarreal y algunos jugadores de su equipo con-

sideran corta la victoria conseguida el pasado miércoles en Sarriá ante el Español de Barcelona, al que derrotaron por 5-1 en partido de la cuarta eliminatoria de la Copa del Rey.

El Villarreal, de segunda división A, eliminó al Español, de primera división, por un marcador global de 6-3, tras una derrota en casa en el encuentro de ida por 1-2.

Tras el partido del pasado miércoles, el vicepresidente del club, Pascual Font de Mora, repartió entre la plantilla del equipo dos millones de pesetas en efectivo en concepto de prima por la superación de la cuarta eliminatoria de la Copa del Rey.

Osman Bendezu recordó que antes del encuentro afirmó que si conseguían marcar pronto, iban a complicarle mucho el partido a su rival y que tal y como indicó se produjo, puesto que el equipo, tras el empate sin goles conseguido en liga en Badajoz, mejoró su juego.

El brasileño Rai, elegido «Rey de América» por los periodistas americanos

□ **MONTEVIDEO/EFE.** - El jugador brasileño Rai, del Sao Paulo, Campeón de la Libertadores y de la Copa Intercontinental, fue elegido por los periodistas del continente como el mejor jugador de 1992 y recibirá el título futbolístico de «Rey de América» otorgado anualmente por el diario «El País», de Montevideo.

El también brasileño Telé Santana, actualmente en el Sao Paulo, fue elegido el mejor entrenador de América, con 31 votos, seguido del seleccionador argentino, Alfio Basile, con 22.

El holandés Marco Van Basten, del Milán de Italia, fue seleccionado por los periodistas europeos como el Mejor Jugador de ese continente.

En la encuesta anual orga-

nizada desde Montevideo entre los medios de prensa y en los que participan más de 150 periodistas de América y Europa, Rai obtuvo 55 votos, seguido del portero argentino Sergio Goycochea, con 24, mientras que Van Basten consiguió 57 votos, y el portero danés Schmeichel 26, segundo.

Según los analistas de la encuesta, la carrera de Schmeichel ha sido excepcional, pues tras obtener un solo voto en 1991, ascendió en 1992 al segundo lugar, y se adueñó de la portería de la selección ideal de Europa.

Por la mayor puntuación acumulada, el portero danés Schmeichel también ocupó el primer lugar en la selección ideal de los dos continentes.

Las selecciones sub 16 y sub 14 de Burgos jugarán mañana contra las de Segovia

□ **BURGOS.** - El seleccionador provincial sub 16 y sub 14, Roberto González Izquierdo, ha facilitado la lista de jugadores convocados para el encuentro que enfrentará a Burgos con Segovia mañana domingo, correspondiente al III Torneo de Centros de Tecnificación.

En la selección sub 16 han sido convocados 16 jugadores, cinco del Burgos, cuatro de la Deportiva, dos del Vadillos, dos de la Firestone, y uno de Río Vena, Peña Antonio José y San Esteban.

Como porteros están convocados Rodrigo Pérez González

(Vadillos) y Rubén Mota (Deportiva). Como defensas acudirán Alberto Benito (Deportiva), Jesús Benito (Firestone), Iker Alvarez (Deportiva), Diego Acosta (Real Burgos), Oscar Carcedo (Real Burgos) y Sergio Arnaiz (Vadillos). En el centro del campo estarán: Roberto Luaces (Real Burgos), Juan José Martínez (Real Burgos), David Valdivielso (Firestone), Diego Martínez (Real Burgos) y Miguel Sánchez (Río Vena). En la delantera: Diego Casero (San Esteban), David Sancho (Deportiva) y César Ortega (Antonio José).



LORENZO MATIAS

Bernd Schuster, principal duda del cuadro colchonero hoy en Atocha.

La Real Sociedad pone a prueba hoy al Atlético de Madrid

Luis Aragonés mantiene las importantes dudas de Schuster, Juanito y Futre

□ **SAN SEBASTIAN/COLPISA.** - Hoy se disputa el encuentro entre Real Sociedad y Atlético de Madrid, adelantado a la decimosexta jornada de Primera División, que comenzará a las 20:30 horas y será retransmitido en directo por la segunda cadena de Televisión Española.

La Real Sociedad necesita el triunfo puesto que posteriormente reciben en casa a Real Madrid y Barcelona. Toshack no podrá contar con Alaba y Larrañaga volverá al once inicial. Por su parte, el Atlético de Madrid ha llegado a San Sebastián con tres grandes dudas: Schuster, Juanito y Futre. De los tres, es el centrocampista alemán quien peor lo tiene para poder jugar esta noche.

La Real Sociedad afronta este partido con la necesidad de obtener una victoria, si no quiere adentrarse en una zona muy peligrosa de la tabla. Los donostiarras tienen cuatro negativos, pero podían aumentar esta cifra debido a las visitas de Atlético, Real Madrid y Barcelona en tan sólo un mes. John Toshack, consciente de esta circunstancia, ha declarado que «parece que el calendario de la Real lo ha hecho un bilbaíno». El téc-

nico galés es optimista de cara a este partido, pero no se fía del conjunto rojiblanco. «El Atlético de Madrid es un hueso. Aunque esté en crisis, sigue siendo favorito para ganar la Liga».

La única baja que tendrá Toshack para este encuentro es la de Alaba, sancionado por acumulación de amonestaciones. Su puesto en el campo lo ocupará el portugués Océano. Además Larrañaga volverá al once inicial tras bastantes partidos fuera de él. El joven Pikabea podría ser el encargado de marcar a la estrella rojiblanca, Paolo Futre.

SCHUSTER PODRIA JUGAR

En el Atlético de Madrid la situación que se vive podría calificarse de calma tensa en espera del resultado que puedan obtener en este encuentro. Luis Ara-

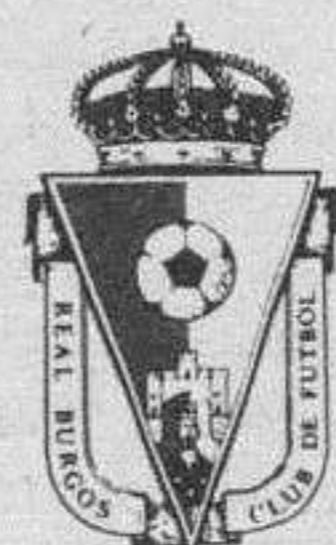
gonés confía en que hoy se pueda romper la racha negativa de su equipo, tras las derrotas sufridas ante Osasuna y Logroñés. Perder frente a la Real sería un duro golpe para las aspiraciones rojiblancas de lograr el título de Liga.

Schuster sigue siendo la principal preocupación en el conjunto rojiblanco, a pesar de haber experimentado una gran mejoría física en los últimos días. La intención del técnico madrileño es que jugase en Atocha, pero la realidad puede ser bien distinta. La misma suerte puede correr el canario Juanito, que tiene una tendinitis. También el portugués Futre tiene algunas molestias en su rodilla, pero seguramente podrá estar presente frente al conjunto vasco.

Las probables alineaciones que podrían presentar ambos equipos son los siguientes:

Real Sociedad: Yubero, Imanol, Océano, Pikabea, Guruceta, Imaz, Uría, Larrañaga, Carlos Xavier, Alkiza y Kodro.

Atlético de Madrid: Abel, Tomás, Solozábal, Ferreira o López, Juanito, Toni, Manolo, Donato, Vízcaíno, Luis García y Futre



Estadio Municipal «EL PLANTIO»

DOMINGO, día 3 - 5 de la tarde

A.D. RAYO VALLECANO, S.A.D. - REAL BURGOS C.F., S.A.D.

(Campeonato Nacional de Liga de 1.ª División-16.ª Jornada)

VENTA DE LOCALIDADES

* Cine Avenida: Sábado: De 18 a 20 horas.

Domingo: De 11 a 14 horas.

* Taquillas estadio «El Plantio»: Domingo: A partir de las 15,30 horas.

Igualmente pueden adquirir las localidades en los siguientes establecimientos:

BAR RASTRILLA - BAR MORAL - BAR CANTARES.

REAL BURGOS C.F., S.A.D.

El Racing Lerneño visita al Uxama soriano

□ LERMA/BONI.- El Racing Lerneño comenzará el año enfrentándose, de manera consecutiva, a los tres últimos clasificados: Uxama, Covalada y Monteresma.

Mañana domingo el cuadro racinguista se desplaza a Burgo de Osma, donde se medirá al Uxama, rival que tiene una gran necesidad de conseguir puntos, ya que su decimoctava posición, con cinco negativos, le obligará a luchar desesperadamente por no ceder más puntos en su propio campo.

El Uxama está padeciendo serios problemas para marcar goles en la actual temporada. Hasta ahora sólo ha conseguido marcar 12 tantos. En defensa se ha mostrado algo más regular y sólo ha encajado 18 goles, por lo que el Racing Lerneño pasará serios apuros para marcarle goles.

En su campo, el conjunto soriano sólo ha logrado imponerse en dos encuentros, cediendo tres empates y tres derrotas. En la última jornada, en la que se midió a otro de los equipos peor clasificados, el Covalada, el Uxama no pudo imponerse y cedió un empate a un gol.

En el equipo de la Villa Ducal el período vacacional ha servido para mejorar la situación del equipo. Carmelo, técnico racinguista, ha podido recuperar a Roberto y Oscar, que se encontraban lesionados, así como Ramiro, una vez cumplida la sanción federativa. Por contra, siguen en el dique seco Salva y Antonio, y será baja por acumulación de tarjetas Félix, por lo que es muy probable que Carmelo de entrada a Ramiro y Roberto, cubriendo la baja de Félix y sustituyendo a Julián.

Con estas novedades, el equipo más probable que alineará el técnico racinguista ante el Uxama será el formado por: Sugus, en la puerta; Julio, Pizarro, Ramiro y Roberto en la defensa; Toño, Emilio y Renedo en el centro del terreno; con Ramón, Madruga y Requejo en la delantera. En el banquillo de las suplencias estarán Boni, Isaac, Barquín, Julián y Oscar.

TRES ENCUENTROS ASEQUIBLES

El Racing tratará en los tres encuentros frente a los últimos clasificados consolidar su posición, a la espera de colocarse entre los equipos que opten a clasificarse para poder entrar entre los elegidos que disputen la fase de ascenso a Segunda División B. La ocasión en este mes de enero va a ser propicia, lógicamente si se tiene en cuenta que teóricamente cinco o seis puntos deben sumarse a su casillero. Otros resultados deberían considerarse como un fracaso.

El encuentro entre el Racing Lerneño y el Uxama comenzará a las cuatro menos cuarto de la tarde en Burgo de Osma.



ANGEL AYALA

Mezquita no sabe si podrá contar con Dani para este encuentro.

El Atlético Burgalés se enfrenta al Astorga con la única duda de Dani

El cuadro leonés jugó la fase de ascenso pero ahora se encuentra muy mal clasificado

□ BURGOS/J.C. MORENO.- El Atlético Burgalés comienza el año enfrentándose mañana, a partir de las doce del mediodía en el José Manuel Sedano, al Astorga leonés. El conjunto burgalés tendrá en este compromiso una buena oportunidad para reencontrarse con el triunfo en su campo, donde le está costando mucho asegurar los resultados.

El Atlético Burgalés está realizando una excelente campaña y sólo los puntos que ha dejado escapar de su feudo le están privando de una mejor posición en la tabla clasificatoria, ya que lejos de Burgos se está mostrando intratable, con cinco victorias y un empate.

Para este choque el técnico burgalés, Mezquita, sólo tiene

una duda, la del delantero Dani, que se encuentra realizando el servicio militar y no ha podido entrenar con sus compañeros durante estas vacaciones. Por contra, regresa al equipo Rodri tras cumplir un encuentro de sanción.

De momento, Mezquita ha convocado para este choque a Paco, Santos, Luis, Jesús, Martínez, Raúl, Justino, Maxi, Penche, Lucio, Rodri, Gustavo,

Miguel Antonio, Santi, Sedano y José.

El Astorga es un conjunto en plena crisis. La pasada temporada se clasificó para jugar la fase de ascenso a Segunda División B. Sin embargo, en esta campaña está notando los cambios sufridos en su plantilla y marcha en una decepcionante decimosexta posición, con doce puntos y cuatro negativos. Su anterior entrenador y varios de sus jugadores ficharon por el Bembibre. Lejos de su campo no conoce la victoria, con cuatro empates y cuatro derrotas.

La clave será, como reconocía el propio Mezquita, conseguir un gol pronto para que el rival abra sus líneas y el Burgalés pueda desarrollar su juego habitual.

Cándido Arroyo impondrá un sistema más ofensivo para recibir al Burladés

El portero Ramón es el único jugador con molestias físicas para este encuentro

□ MIRANDA DE EBRO/F. TRESPADERNE.- El Club Deportivo Mirandés recibe mañana, a partir de las cinco de la tarde en Anduva, la visita del Burladés. Cándido Arroyo, técnico rojillo, ha anunciado un cambio en el sistema de juego de su equipo, que lo ha comenzado a ensayar durante el período de vacaciones. Ante el Burladés el equipo se moverá con un 3-2-3-2, o lo que es lo mismo, dos marcadores, un libre, cinco centrocampistas y dos delanteros.

Será sin duda un sistema más ofensivo y, por lo tanto, con mayores riesgos para la defensa. El Burladés será un rival bastante complicado dada su posición en la tabla clasificatoria, décimo, pero también será el rival más indicado para poner en práctica un sistema ofensivo, pues es uno de los equipos que menos goles ha logrado en las jornadas disputadas. El Burladés, con 16 puntos, se encuentra a cuatro puntos del Mirandés

cuando sólo restan tres jornadas para que concluya la primera vuelta. Tras el último partido, jugado ante el Haro, el Mirandés ha continuado la preparación para los tres encuentros que deberá afrontar en siete días, ante Burladés, Peña Sport (día 6 de enero) y ante Chantrea. Estos tres compromisos serán muy importantes y el Mirandés está obligado a sumar puntos para no perder el tren de cabeza. Los rojillos no han logrado los puntos previstos para la primera vuelta y por lo tanto estos tres partidos son vitales de cara a lograr ese objetivo.

En el apartado físico tan sólo un jugador presenta problemas, se trata del meta Ramón, con un quiste en el menisco externo de su pierna derecha, razón por la que ha faltado a alguna sesión de entrenamiento. No obstante, Cándido Arroyo espera contar con su concurso mañana. En el caso de que no se recupere será Eduardo el que le sustituya bajo los palos. En la citación estarán los habituales: Ramón, Eduardo, Zurbano, Ochoa, Pepe, Izaguirre, Luis Carlos, Carlos, Arroyo, Pacho, Seni, Herrero, Néstor, Melero, Ocasar y Julio César.

Pese al nuevo sistema que impondrá Cándido Arroyo, el once titular no sufrirá demasiadas variaciones y estará formado presumiblemente por: Ramón, Izaguirre, Ochoa, Zurbano, Herrero, Néstor, Carlos, Luis Carlos, Pacho, Arroyo y Seni. El encargado de dirigir el encuentro será el colegiado riojano De la Peña.

La Arandina recibe al colista, el Monteresma

□ ARANDA DE DUERO/VALENTIN GARCIA.- La Arandina C.F. reanuda la competición en este año 1993 recibiendo en el estadio municipal de El Montecillo al Monteresma de Segovia, a partir de las cuatro de la tarde.

El cuadro ribereño sólo cuenta con una baja para el encuentro ante los segovianos. Carlos Varas, que reapareció hace dos jornadas tras su lesión de rodilla, no acaba de encontrarse bien y el técnico del equipo no podrá contar con su concurso para mañana.

El que sí estará en disposición de jugar es Campillo, que se perdió la última jornada ante el Racing Lerneño por acumulación de tarjetas y, cumplida la sanción correspondiente, ya podrá jugar con su equipo.

Con estas novedades, el equipo que Manuel Arranz muestre frente al Monteresma no variará mucho del que ha venido actuando principalmente en la Liga, es decir, Bilbao, Campillo, Roberto, Piru, Tito, Gaona, Camarero, Perico, Miguel Angel, Francisco y Merayo.

LOS RIBEREÑOS, FAVORITOS

Aunque no se puede menospreciar al rival, no cabe duda de que, a tenor de los resultados que han obtenido hasta la fecha ambos equipos, la Arandina parte como claro favorito en este compromiso, ya que el Monteresma ocupa actualmente la última posición. Además, el conjunto ribereño no querrá que se le escapen ni uno sólo de los puntos en disputa de cara a seguir luchando por los primeros puestos de la clasificación.

La Arandina ya tiene olvidada la derrota que cosechó ante el Lerneño y, aunque dolió mucho por la forma en que se produjo, ya que en Aranda se considera claramente injusta por el juego que ambos equipos desplegaron, el pensamiento está únicamente puesto en el próximo compromiso ante el Monteresma.

Habrà que seguir la evolución de los arandinos que, con una buena trayectoria en esta primera fase de la Liga hasta las vacaciones de Navidad, venían ofreciendo buen juego y resultados positivos a sus incondicionales. El domingo se observará hasta qué punto ha sido beneficioso o perjudicial este parón para un equipo que venía siguiendo una muy buena línea de juego.

Finalmente, destacar que, si el técnico lo cree conveniente, los dos últimos fichajes que realizó la Arandina debutarán oficialmente en casa.

Juanma e Iñaki Ayuso ya actuaron en la Villa Ducal, pero todavía no lo han hecho ante la que va a ser esta temporada su afición. Ante el Monteresma hay posibilidades de que ambos puedan tener algunos minutos de juego.

POLIDEPORTIVO**Subvenciones de la Junta de Castilla y León**

□ **BURGOS.**— El Consejo de Gobierno aprobó un acuerdo por el que se otorga una serie de subvenciones a federaciones y asociaciones deportivas de la Comunidad. El global de este conjunto de ayudas supera los 21 millones de pesetas.

Por lo que atañe al deporte burgalés dos pruebas han sido las únicas agraciadas. De esta manera, el Real Aeroclub de Burgos recibirá para la etapa de la Vuelta Aérea a España la cantidad de 300.000 pesetas.

La Diputación Provincial, por su parte, y para la Vuelta Ciclista a Burgos percibirá un millón de pesetas.

PELOTA**Festival en Quintanar de la Sierra**

□ **BURGOS.**— Para hoy, día 2 de Enero, se anuncian tres partidos de pelota a mano por parejas que se disputarán en el Frontón Municipal de Quintanar de la Sierra, a partir de las cinco y media de la tarde.

En primer lugar habrá un encuentro entre jóvenes promesas en el que la pareja formada por Javi-Zacanen se enfrentará a Mico-Fernando.

A continuación, y ya para jugadores senior aficionados, Hernando y Rodri, ambos de Duruelo, se medirán a los locales Raúl y Ricardo.

Para finalizar, Molina IV de Covaleda y Asenjo II de La Rioja jugarán ante Néstor y Del Campo de Quintanar y La Rioja, respectivamente.

Este festival de pelota ha sido organizado por la Sociedad de Pelota de Quintanar de la Sierra.

CAZA**Campeonato provincial de Becada**

□ **BURGOS.**— El Próximo día 9 de Enero, y organizado por la Federación Burgalesa de Caza, tendrán lugar en el Coto de Villasana de Mena, cedido por la sociedad de cazadores, dos pruebas importantes.

La primera de ellas consistirá en un campeonato provincial de Becada y la segunda en un campeonato de caza menor con perro para veteranos, mayores de 55 años, Memorial «Vicente Covarrubias».

Los interesados que quieran participar deberán inscribirse, antes del lunes día 4 de Enero, en el nuevo domicilio social del Club de Amigos del Perro Perdiguero, Calle Carcedo número 1 bajo (Centro Cultural), efectuándose a las nueve de la noche de ese día el sorteo entre los interesados, para designar el representante del club.



DB

AGRUPACION CICLOTURISTA DE BELORADO.

— A lo largo del pasado año nació en la provincia de Burgos una agrupación cicloturista más. Concretamente ha sido en Belorado siendo A.R.C.O. BELORADO una asociación dedicada a temas culturales y de ocio siendo una de sus secciones la del ciclismo. Hasta la fecha tiene 11 licencias federativas, pero sus simpatizantes son algunos más. Mañana y hasta el próximo mes de Agosto son las fechas de inicio y final de una temporada, que promete ser atractiva. Sus recorridos irán de los 45 a los 120 kilómetros, y para empezar el día 3 de Enero habrá excursión a Cerezo, Fresno y Pradoluengo.

Los juguetes también son un regalo para usted.

1.500 ptas.*
de regalo.

En Galerías, los juguetes para regalar en Reyes también traen un regalo para usted. Porque le regalamos 1.500 ptas en dinero Galerías por cada 5.000 ptas. de compra en juguetes**.

1.500 ptas. utilizables en cualquier sección, para que termine sus compras de Navidad.

Porque todo es un regalo. En Galerías.

* En Dinero Galerías.

** Excepto la familia Tom y Lisa y los videojuegos.

Sólo hasta el lunes.

Domingo abierto, de 11 a 2,30 y 4,30 a 8,30
Excepto País Vasco y Oviedo.



G A L E R I A S

ATLETISMO



JESUS J. MATIAS

José Ortega (1) recibe el saludo y ánimo de Carmelo de la Fuente (2) y de Jesús Puente Antón (3) al término de la carrera.

José Ortega ganó a Torres en la pugna por el triunfo en la tercera San Silvestre

□ **BURGOS/A.G.C.-** José Ortega Arribas ganó la tercera edición de la San Silvestre Cidiana disputada en una fría noche de fin de año sobre una distancia aproximada de 5.000 metros en la que el ganador y José Ramón Torres se repartieron el protagonismo de cabeza de carrera.

La San Silvestre tuvo como en ediciones anteriores un doble escenario uno matutino en la Plaza de Santiago para las categorías inferiores y otro vespertino para cadetes, junior, senior y veteranos, con un recorrido marcadamente urbano.

La bonanza del tiempo climatológico favoreció una importante participación de atletas en las categorías de benjamín, alevín, infantil y cadete femenino, mejorando el registro de anteriores reuniones.

La primera de las pruebas tuvo su inicio a las 12 horas bajo la organización del Club Deportivo Tragaleguas cuyos responsables manifestaban al término de la jornada su satisfacción por la consecución de los objetivos propuestos entre ellos el eco social de su celebración.

Unos 400 atletas disputaron las distintas pruebas del programa matinal cuyo control recayó en el Colegio Provincial de Jueces de Atletismo, quienes ya trabajan en el año nuevo en la realización de un curso de formación para auxiliares aspirantes a la obtención del título.

Terminadas las pruebas se procedió a la entrega de premios a los ganadores. Las clasificaciones realizadas por D'ors Informática de todas las categorías quedan expuestas en distintos listados en Deportes Manzánedo y Administración de Loterías La Carambola.

La prueba con dos modalidades reunió a un millar de atletas en la edición más abierta y populosa

José Ramón Torres no pudo revalidar un año lleno de grandes triunfos

Luego, un paréntesis de seis horas daba paso a la prueba reina y señora de la San Silvestre Cidiana. Minutos antes de las ocho de la tarde las márgenes de la Avenida del Cid se quedaban pequeñas para acoger a los cerca de 600 participantes.

TORRES NO PUDO REDONDEAR SU GRAN TEMPORADA

José Ramón Torres no pudo redondear sus actuaciones del año 1992 con una nueva victoria y se tuvo que conformar con una segunda plaza en la carrera que cierra el ejercicio en la Cabeza de Castilla.

Desde que se diera la salida en la Avenida del Cid se coloca por delante el paralímpico burgalés Javier Rilova Pérez. Por detrás a un ritmo frenético un arriesgado Torres comienza el ataque en la bajada de General Vigón. No lejos, los arandinos Miguel Angel García y César Cabestrero junto a Ortega.

El despegue de Torres tuvo



LORENZO MATIAS

Las categorías menores protagonizaron la reunión matinal.

su mayor diferencia en la Avenida de Sanjurjo donde los poco más de 30 metros se iban apagando al paso por el coso taurino. Entonces, más que nunca Torres y Ortega, Ortega y Torres se convierten en las estrellas de la reunión. La distancia favo-

rece a Ortega que en Eladio Perlado se separa de su compañero en busca de la meta. Allí llega primero Ortega con un registro de 14,47,3 nueva mejor marca de la prueba disputada bajo un frío intenso y elevado número de aficionados en las márgenes.

Clasificaciones

Benjamín femenino

- 1ª. Natalia Peraita, Escuela P.
- 2ª. Verónica Ferrero, Capiscol
- 3ª. Lorena Moreno, F.D. Reig
- 4ª. Mónica Ruiz, Indp.
- 5ª. Verónica Arranz, Machado

Benjamín masculino

- 1º. Raúl Pereda, Vadillos
- 2º. Raúl Creso, Esclavas
- 3º. Pedro Alonso Andrés, Indp.
- 4º. Máximo Clemente, Indp.
- 5º. Francisco J. Romero, Lerma

Alevín femenino

- 1ª. Cristina Guerra del Olmo
- 2ª. Rebeca Aragón Franco
- 3ª. Esther Martín, S. del Campo
- 4ª. Jimena Martínez Llorente
- 5ª. Inmaculada Martín

Alevín masculino

- 1º. Rubén Vallejo
- 2º. Javier Marijuán Maeso
- 3º. Carlos Cámara Villalobos
- 4º. Marcos Puente Moral
- 5º. Ignacio Casas Antolín

Infantil femenino

- 1ª. Sonia Casado, F.D. Reig
- 2ª. Cristina Montoro, B. Castilla
- 3ª. Teresa Abad, C. Castilla
- 4ª. Susana Varona B. Castilla
- 5ª. Virginia Hernández Pérez

Infantil masculino

- 1º. Fco. José Cámara, Capiscol
- 2º. Raúl González, Capiscol
- 3º. Jacinto Martínez, Capiscol
- 4º. Rodrigo Izqudo., C. Castilla
- 5º. Jesús Martínez, Capiscol

Cadete femenino

- 1ª. Mª Eugenia Villa, Capiscol
- 2ª. Rocío Esteban, Capiscol
- 3ª. Cristina Conde, Capiscol
- 4ª. Teresa Pérez, B. Castilla
- 5ª. Elena Páramo, B. Castilla

Cadete masculino

- 1º. Juan Carlos Martín
- 2º. Luis A. Hernando Alzaga
- 3º. Luis Flores Martínez
- 4º. Julián Montoro Sancho
- 5º. Jorge Manrique Morales

Junior femenino

- 1ª. Silvia Saiz Miguel
- 2ª. Beatriz Martín Díez
- 3ª. Cristina Hermida

Junior masculino

- 1º. Miguel Angel García
- 2º. Roldán Pérez Cuadrado
- 3º. Javier Gómez Pascual
- 4º. Pedro Alzaga
- 5º. Alberto Triana Mecerreyes

Veteranas

- 1ª. Isabel Castro

Veteranos masculino

- 1º. Félix Hernando Nieto
- 2º. Miguel A. Martínez Cuesta
- 3º. José Mariscal Pérez

Senior femenino

- 1ª. Arancha García García
- 2ª. Belén García Juez
- 3ª. Asunción Antolín
- 4ª. Mari Cruz Alday Pérez
- 5ª. Mª Mar Pérez Santiago

Senior masculino

- 1º. José Ortega Arribas
- 2º. José Ramón Torres
- 3º. Miguel Angel García
- 4º. César Cabestrero Moreno
- 5º. Carmelo de la Fuente
- 6º. Diego Ibáñez Peraita
- 7º. Raúl Saez Fernández
- 8º. José Luis Gómez Herrera
- 9º. Melchor Gil Villagra
- 10º. Raúl Fernández
- 11º. Julián Bobadilla Fuente
- 12º. Raúl Martínez Saldaña
- 13º. José Manuel Herrero E.

Tres primeros del Tragaleguas

- 1º. Julián Bobadilla
- 2º. Elidio Arroyo
- 3º. José Mariscal

ATLETISMO

El keniano Bitok ganó la San Silvestre Vallecana

□ MADRID/COLPISA.- El keniano Paul Bitok fue el ganador de la vigesimotava edición de la San Silvestre Vallecana. La victoria de este atleta entra dentro de casi todos los pronósticos y sirve para demostrar el dominio de los keniatas en esta popular carrera nocturna.

Bitok ganó con autoridad la carrera y llevó en todo momento un buen ritmo, pese al gran frío reinante. Pronto empezó a hacerse una selección natural de los favoritos y fueron los keniatas los que impusieron su modo de correr a los demás.

Los españoles, con Abel Antón a la cabeza, realizaron una digna carrera, pero sin opciones de triunfo. Paul Bitok fue medalla olímpica en la final de los 5.000 metros en los Juegos de Barcelona-92 y segundo en tierras españolas en el Cross Venta de Baños.

EL KENIATA CHEMWOYO GANÓ EN SAO PAULO

El keniano Simon Chemwoyo ganó la carrera de la San Silvestre, convirtiéndose en el primer africano en hacerlo desde que comenzó la tradicional carrera en el año 1925.

Chemwoyo, de 24 años, se impuso con un tiempo de 44.08 minutos durante su recorrido por las calles de Sao Paulo. El favorito, el mexicano Arturo Barrios, que ganó las ediciones 1990 y 1991, quedó en segundo lugar con un tiempo de 44.17 minutos, seguido por el brasileño Regis.

EL SALCINAL DE MEDINA DE POMAR, EN SODUPE

Con dos triunfos los de Eliseo Ruiz y Rodrigo Alonso en infantil y cadete marca el final de año de El Salcinal de Medina de Pomar en la San Silvestre de Galdácano, donde también obtuvieron destacadas posiciones.

En la octava edición de esta carrera en alevines fue tercero Rodrigo Crespo y octavo, David Fernández. En féminas, 5ª Verónica Gómez; 6ª Ana Belén Salazar y 10ª Inés González. En infantil masculino, Eliseo Ruiz ganaba su sexta carrera seguido por su compañero Feliciano Martínez.

En cadetes fue primero Rodrigo Alonso; 3ª Víctor Manuel Torre, siendo en féminas 2ª Ana Belén Torre. En la prueba senior ganó Javier Conde, en ella Angel López Bocanegra fue el 12. La actuación terminó con la 9ª plaza de Ricardo Martínez en junior y la 5ª de Agustín Martínez, en veteranos.

RALLYE

PARIS-DAKAR

Citroën comienza la prueba dominando, con Vatanen y Lartigue

Serviá ocupa la trece posición y Arcarons es séptimo en motos

La primera prueba cronometrada en suelo africano se disputará el próximo martes en Fez

J. M. RUBIO (COLPISA)
CHAYLLEI (FRANCIA)

□ No podían comenzar mejor las cosas para el equipo Citroën en esta XV edición del París-Dakar, ya que el mejor tiempo en la etapa prólogo, un aperitivo comparado con lo que nos resta por ver, disputada en un recorrido de 3,5 Km. en la localidad de Chailley, al sureste de París, fue para los pilotos de Citroën, Pierre Lartigue y Ari Vatanen, que se clasificaron con el mismo tiempo, 3,03 m., por delante de los Mitsubishi de Saby, Weber y el Citroën de Auriol, estos también empatados, pero a un segundo de los primeros.

No fueron tan bien las cosas para nuestro representante, Salvador Serviá, que tuvo algunos problemas de bujías en su Lada y sólo pudo situarse en la decimotercera posición.

Los 154 participantes que empezaron esta gran aventura en la parisina Plaza de Trocadero, poco después de las seis de la madrugada, tuvieron que recorrer poco más de 150 Km. por unas heladas y peligrosas carreteras, antes de afrontar la etapa prólogo, cuyo resultado sirve para establecer el orden de salida en la primera etapa africana, a partir de la cual empezará a notarse la verdadera dureza de esta prueba.



Todos los vehículos alineados y preparados en París antes de tomar la salida de la famosa prueba.

La lucha entre Mitsubishi y Citroën no ha hecho más que comenzar y la carrera promete ser muy emocionante ya que toda ella se va a disputar como un verdadero sprint, con dos equipos claramente destacados, Citroën y Mitsubishi, que aspiran a la victoria, aunque cualquier descuido podría costarles un serio disgusto, ya que las etapas en las que no existe libro de ruta, la navegación y también la suerte pueden decidir muchas cosas y establecer serias diferencias.

LOS BUGGYS SON LA ATRACCION

Entre los que podríamos denominar aspirantes a los puestos de honor destaca la armada de buggys, contruidos artesanalmente por unidades y entre los que destaca el equipo de Gerard Bourgoïn, propietario de la segunda industria avícola mundial y que posee una de las fábricas más modernas del sector precisamente en la localidad de Chailley, de donde

es alcalde.

Para Salvador Serviá, otro de los principales aspirantes a los puestos de honor, la carrera comenzó con algunos pequeños problemas eléctricos causados por las bujías del motor Porsche de su Lada. «El motor no subía de vueltas debido a un problema con las bujías, pero estamos casi donde queríamos. habíamos pensado salir en África entre los diez primeros, y no estamos muy lejos. En África la situación será distinta a lo que hemos encontrado aquí, y allí la ayuda de Jaime Puig, mi copiloto será fundamental. Hay etapas en las que la navegación será primordial y creo que esta puede ser una de las ediciones más interesantes del Dakar», comentó el catalán al finalizar el prólogo.

Los pilotos de Citroën y Mitsubishi, a pesar de que el prólogo realmente no decide nada, estaban bastante concienciados de la rivalidad que les opone y se emplearon a fondo, destacando la actuación de Lartigue, que logró situarse al mismo

nivel que su compañero de equipo Vatanen, en un terreno que en principio era favorable al finlandés.

MOTOCICLETAS

En motocicletas la victoria correspondió al francés Jean Brucy, sobre una Honda Dominator, que sorprendió a los favoritos. Entre estos, el español Arcarons, que durante bastantes minutos conservó el mejor tiempo, aunque después se fue al séptimo puesto. Peor suerte corrió el francés Peterhansel, ganador este año del París-El Cabo y del París Pekín, que se vio relegado al último puesto.

Los pilotos después de disputar el prólogo se dirigieron hacia la localidad de Beaune. La llegada a Tánger de los pilotos se hará por vía aérea el lunes mismo, para realizar a continuación un recorrido de 350 Km. de enlace hasta Fez, de donde arrancará la primera prueba cronometrada en suelo africano el próximo día 5.

BALONCESTO

El B Auto se enfrenta hoy al Meseta Maristas

Este partido amistoso comenzará a las seis de la tarde en El Plantío

□ BURGOS/J.C. MORENO.- El B Auto Seat se enfrenta esta tarde, a partir de las seis en el polideportivo El Plantío, al Meseta Maristas, en encuentro amistoso que servirá al conjunto burgalés para preparar los tres trascendentales encuentros que decidirán el futuro del equipo en la Liga.

Aprovechando el descanso que sufre la Liga en las fechas navideñas, la directiva y el técnico del B Auto han estimado oportuno organizar un encuentro amistoso y evitar en la medida de lo posible que los jugadores queden demasiado descolgados, antes de reanudar la competición el próximo fin de semana. Con este fin se medirán esta tarde al Meseta Maristas, equipo vallisoletano que milita

en Primera División Autonómica, categoría en la que ocupa la primera plaza de la clasificación.

El Meseta Maristas es filial del Grupo Libro, ex Forum Filatélico, y está formado por jugadores jóvenes, de gran calidad, que esperan poder dar el salto al primer equipo. El enfrentamiento entre burgaleses y vallisoletanos tiene como principal atractivo poder comprobar si,

de una vez por todas, el B Auto Seat adquiere un nivel de juego acorde con la teórica calidad de sus jugadores.

A partir del próximo fin de semana el B Auto se jugará toda la temporada en tres decisivos encuentros. La derrota sufrida en la última jornada de 1992 ante el Ada Boardo ha complicado de manera notable las opciones del conjunto burgalés de lograr la clasificación entre los cuatro primeros. Ahora deberá afrontar los tres partidos que restan como tres auténticas finales.

El B Auto se medirá, en su primer compromiso, al Laser en Aguilar de Campoo. Siete días después recibirá al Más y Más de Ponferrada, mientras que concluirá esta primera fase con

el desplazamiento a Aranda. De estos tres encuentros es imprescindible que gane dos partidos para lograr la clasificación.

El escaso rendimiento que están ofreciendo la mayoría de los jugadores está dificultando la clasificación del equipo. Una plantilla formada para estar entre los equipos punteros del grupo y codearse con los mejores, está pasando excesivos apuros y está decepcionando de manera notable con un rendimiento casi siempre por debajo de sus posibilidades. La mayoría de los jugadores no está dando el nivel esperado y muy pocos son los que están ofreciendo muestras de su calidad. No lograr la clasificación deberá considerarse como un auténtico fracaso para este equipo.

ESTAMPAS BURGALÉAS

El miedo en el cuerpo

JUAN JOSE PEREZ SOLANA

A todos los Años Nuevos se les suele pintar con la imagen de un niño. Un niño pequeño y a ser posible desnudo. Esta imaginación tiene fundamento y mucha poesía, lo primero porque se inicia otra etapa convencional en esta carrera también convencional que es el vivir; y lo segundo porque la ternura y la sencillez, quizás también la jovialidad, son atributos irremediables de la infancia. Pero por encima de lo uno y de lo otro está, creo yo, el canto a la vida que siempre exhala un niño en pose de recién nacido...

Con los Años Nuevos sucede como con la vida que empieza: Que cuando se estrenan dan un cierto pavor primordialmente por la novedosa virtud de su condición que no es otra que la de mirar al futuro y el futuro, como advertía Falubert, siempre nos atormenta, y no en vano, por que si todas las horas hieren, la última, mata. Para el reloj del corazón, que obviamente nada tiene que ver con los otros convencionales, suele ser cierto que todo tiempo pasado fue mejor por más que se nieguen a reconocerlo los sesudos racionalistas y los apóstoles de la progresía; mejor por muchas razones y, entre todas, la primera la de que ayer nos quedaba más vida que hoy.

También, cómo no, porque el pasado embalsama los hechos aureolando incluso las ruinas y los cementerios. Pero hay más: El conocimiento de lo vivido da seguridad que es, si bien se mira, uno de los pocos atributos del que el hombre en algunas ocasiones se puede jactar. Todo lo inseguro, y nada hay más inseguro que lo desconocido, aterroriza al hombre, terror que embalsamamos con la ilusión o camuflamos con preces de dudosa resignación como el bendito «Dios dirá...».

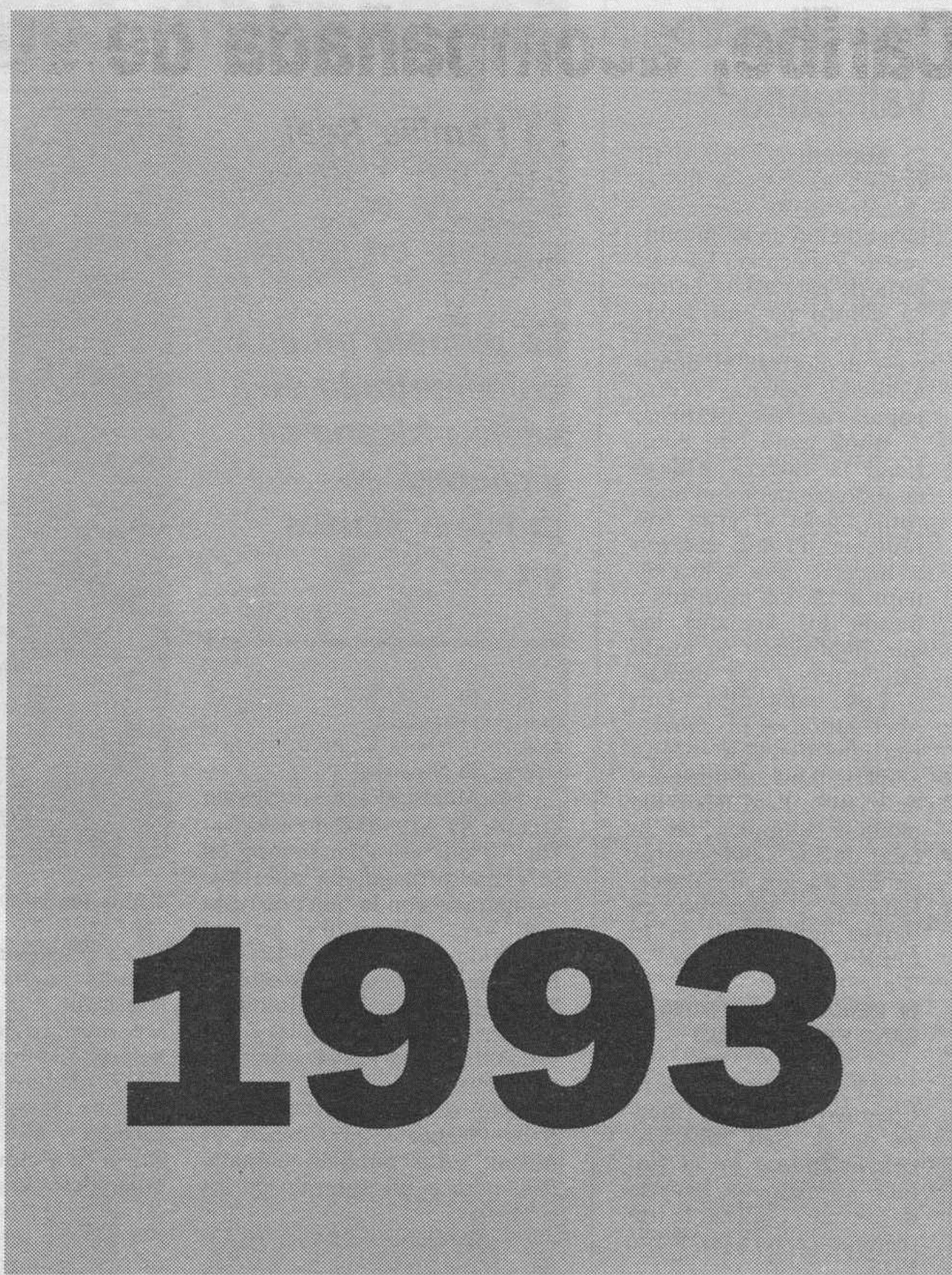
Soy consciente de otras versiones de la vida, por ejemplo, la de quienes sostienen que el pasado entra definitivamente en el fondón de los vacíos y, por ende, no hace al caso refocilarse en él.

Invitan, pues, a vivir el momento presente con un vitalismo regenerado y revolucionado en comparación a los

modos clásicos. También a esto echan mano de plegarias pseudoblasfemas al decir cosas como las que siguen. «Lo que se han de comer los gusanos que se lo coman los humanos», «a vivir que son dos días», y otras cosa por el estilo que hacen venial la soflama del «Ande yo caliente y ríase la soflama»...

Todavía quedan otros, los forofos del futuro y por devoción, vocación y profesión previsores de lo que aún no ha llegado. Sufren, con razón, mucho más que los otros dos grupos juntos. Urden su quimera argumentando que nadie sabe lo que puede sobrevenir y que, en consecuencia, cualquier previsión resulta poca. Apoyados en esta horca de la temeridad construyen en ese tiempo imaginario que es el suyo males y calamidades a la medida de su zozobra. Su modo de pensar tiene, cómo no, fuste filosófico, o eso al menos creen ellos, y lo basan todo en el destino sin reparar en lo que de él decía el abate Galiani, osea, que «el destino constituye una ley cuyo significado se nos escapa, ya que nos faltan una inmensa cantidad de datos». Los del futuro más que vivir remedan vida, pues su oficio no es otro que el de prevenir, su obsesión, el mañana, su gozo, la perenne tribulación ya que en la zozobra se sostienen y con la temeridad se rigen.

Con los Años Nuevos todos nos estremecemos un poco. Los nostálgicos porque ya no rigen aquellos vientos que llevaban los perfumes de valle en valle ni tampoco porque ya no soplan aquellas ínfulas de antaño con las que nos las prometíamos muy felices. También los vividores, olímpicamente así llamados, viven la tribulación en estos empieces de años, pues una cosa es querer vivirlos a tope y otra muy distinta poderlo hacer. Y aún en supuesto de que se logran tales consignas, tampoco con ello están asegurados los placeres. Si se separa un poco, no es tanta la distancia entre los hechos recordados y los hechos vividos. Y eso, casi, sucede con los hechos soñados que, por desventura también justa, les corresponde a los terceros. A éstos últimos, la conjetura les impide casi siempre la realización y cuando por azar



ésta sucede, irremediablemente apunta a nuevos futuros. La coyuntura, como ahora se dice, nos ha metido a todos un poco más el miedo en el cuerpo. A ese niño bobalicón y recién nacido que llamamos 93 le han salido unos sarpullidos asquerosos y ojalá que pasajeros. Todo el mundo habla de crisis a toda plana y ajustes en toda regla. Todo el

mundo -bien poco importa aquí su condición de nostálgicos o de vividores o de preocupados por lo porvenir- anda ahora cabizbajo y como en entredicho guardando sus furias mentales o sentimentales para mejores tiempos. Lo peor del 93 es ya este sentimiento colectivo de derrota y esta casi humillación general de los filósofos del Tiempo.

«Peñas arriba», de José M.^a Pereda

MANUEL QUIROGA CLERIGO

TAL vez no sea este el momento ni el lugar de comentar la ideología de José María Pereda ni la moralina, algo recalitrante, cristiana y algo empalagosa de sus novelas, con valores tan tradicionales como los de la familia, el hogar, los tímidos acercamientos de hombre y mujer y el costumbrismo basado en un respeto a los mayores, a la Iglesia y al orden establecido que, incluso en algunas ocasiones, echamos en falta y que podría ser una buena bandera para los partidos conservadores que hoy se ocupan de cuestiones más mercantiles y menos morales, pero sí hemos de decir que sus novelas son de una factura casi perfecta, con personajes nítidos y situaciones concretas, con historias concienzudas y reflexiones acorde con el carácter de los personajes y con abundancia, al menos en «Peñas arriba», de paisajes cántabros y costumbrismo norteño, esta vez no marino, como en el caso de «Sotileza» sino del mundo cerrado de la montaña que se abre a inmensidades donde el espíritu parece vagar, afortunadamente liberado del oprobio de las ciudades y de la miseria de la contaminación.

Esta historia es abundante, gruesa, de tomo amplio y conclusiones rotun-

das. Escrita en primera persona, un señorito madrileño relata como su tío, un hacendado cántabro, le reclama para que vaya al rústico lugar de sus mayores y tome posesión, de manera paulatina, de propiedades y vivencias de cara a una posterior herencia que el pariente desea establecer en él. Marcelo, el señorito, pese a que relata que «Como buen madrileño, amaba a Madrid sobre todas las cosas de la tierra, y después de Madrid, a sus similares de España y del extranjero», decide hacer el viaje solicitando más por curiosidad y por cambiar de ambientes que por tener en cuenta los deseos del tío, Celso. La descripción de la llegada a la montaña y las andanzas, esforzadas y temerarias de Marcelo por las alturas infinitas de aquellos horizontes, entre riscos afilados y cabras salvajes, ya es todo una introducción a la vida sosegada que incita a la paz y al descanso, tras los avatares de la vida rutinaria y violenta de las ciudades («¡Qué des-

cansada vida...!»), de la que nos habló Fray Luis de León). El mundo cerrado y, sin embargo, sorprendente de aquel rincón lejano y perdido entre maravillosos paisajes va remodelando los hábitos de Marcelo quien hace amistad con el médico, admira al cura del lugar y amigo de su tío, acude a reuniones de variopinto pelaje, conversa con todos desde ricos a sirvientes, desde cultos a vagabundos y va admirando poco a poco santas cualidades y florecientes virtudes de una muchacha guapa, medio pariente, que encierra toda la vitalidad que a su pariente ya falta, Lita. Los pormenores de cualquier cuestión da pábulo a Pereda para largas descripciones, para relatos largos donde aparecen descritos datos insignificantes y donde son analizadas personalidades y situaciones de una manera detenida y amena. La vida transcurre plácida en Tablanca, el pueblo montañés va colmando las ansiedades de Marcelo, quien sabe degustar tertulias y paisajes

con avidez y afecto. «Todo aquel panorama me pareció muy bello por sus líneas, por su luz y por su color; más, a pesar de ello, ocupó mi atención breves instantes porque se habían largado mis ideas por muy distintos derroteros».

Libro por muchos conceptos indicado para escolares y personas que mantengan un especial cariño por la lectura vehemente, contiene un relato denso y repleto de situaciones, de trazos psicológicos, de anotaciones geográficas y de vivencias magnificadas por la soledad y la nostalgia. Una vez terminado y recordando el tímido rincón en que desarrolla la acción, nos parece increíble que el novelista haya sacado tanto partido a cuestiones tan remotas y momentos tan aparentemente vacíos. La agonía de Celso, los funerales y la posterior decisión de Marcelo en torno a su futuro son los momentos de mayor intensidad narrativa, donde se hace importante la reflexión y la conducta comedida del joven ya que los sucesos se agolpan en su interior sin, a veces, saber darles cauce. El final, es feliz y con eso nos afirmamos más en su tendencia tradicional, conservadora a ultranza y de ribetes un tanto edulcorados, que le dieron fama.

Libro indicado para escolares y personas que tengan cariño a la lectura vehemente

La Princesa Diana despidió el año en el Caribe, acompañada de sus hijos

□ LONDRES/EFE.- La Princesa Diana, separada del Príncipe Carlos, despidió la última noche de 1992 su año horrible en el Caribe, acompañada de sus dos hijos, los Príncipes Guillermo y Enrique, destacaba ayer, viernes, la prensa sensacionalista londinense.

Estos periódicos, entre los pocos que salieron ayer a la venta, publican amplias fotografías de la Princesa de Gales en la isla de Nevis y señalan que Diana necesitaba «desesperadamente» unas vacaciones después de un año de conjeturas sobre su crisis matrimonial y su definitiva separación del Príncipe Carlos.

Amigos de la Princesa, según publicaban ayer los citados diarios, señalaron que Diana deseaba estar con sus dos hijos después de que su separación del príncipe Carlos le impidiera, por primera vez, compartir la Navidad con los pequeños en la residencia de la Familia Real británica.

La Princesa de Gales, rodeada por la espuma de las olas en la playa cercana al Castillo de las Indias Occidentales, en Nevis, isla de Antigua, en el Caribe, como muestra la fotografía que ilustra esta página, pasó con sus dos hijos, los Príncipes Guillermo y Enrique sus primeras vacaciones desde su separación del Príncipe Carlos de una forma distendida y

La Familia Real española pasó la Nochevieja en Pamplona con don Juan de Borbón

agradable.

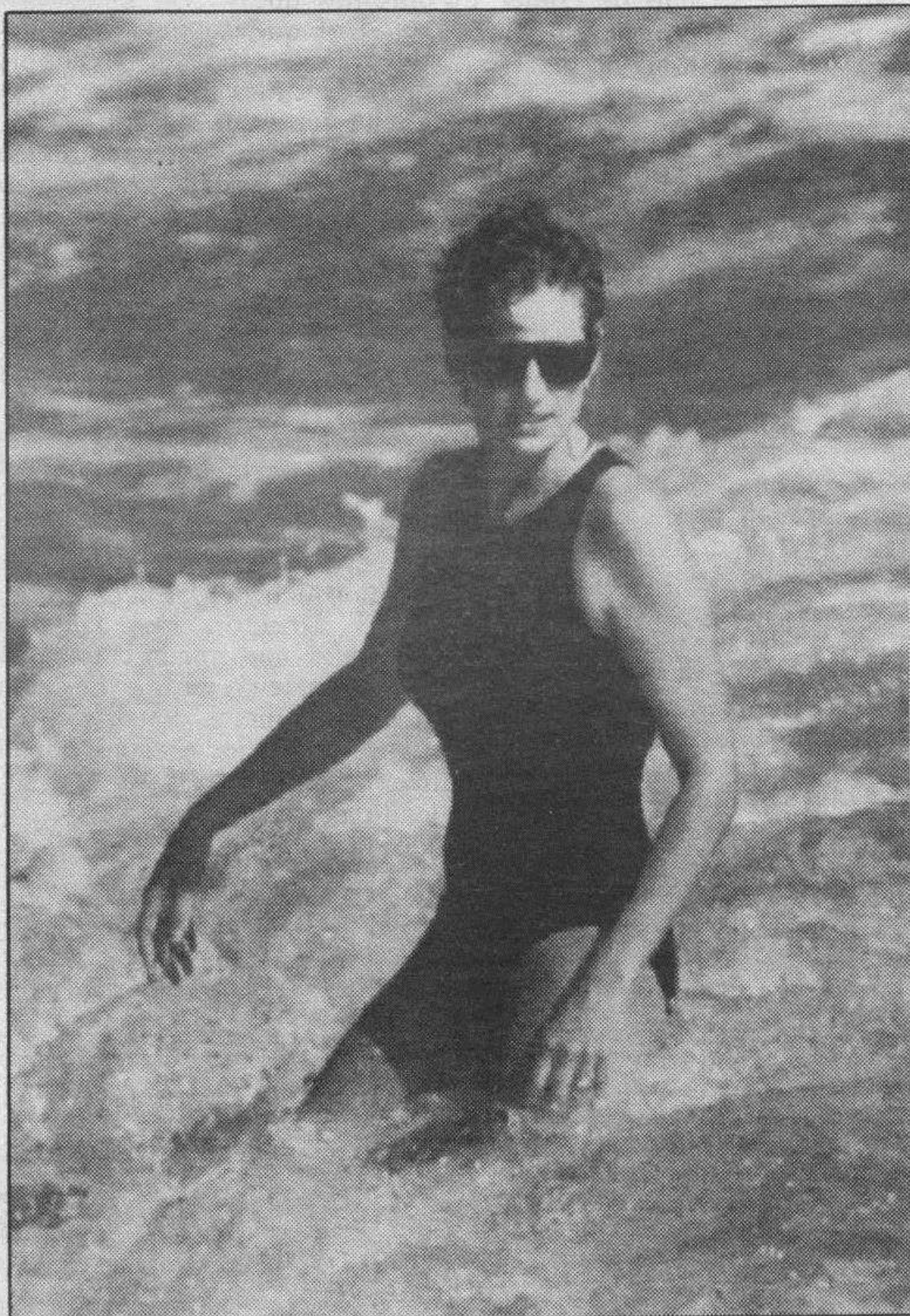
LA FAMILIA REAL ESPAÑOLA, EN PAMPLONA, CON EL CONDE DE BARCELONA

La condesa de Barcelona, doña María de las Mercedes, se desplazó esta mañana a Pamplona para reunirse con el resto de la Familia Real, que este año pasó la Nochevieja cenando con don Juan en la Clínica Universitaria de Navarra.

Sus Majestades los Reyes de España llegaron por la tarde del mismo día 31, acompañados de los Duques de Soria y de la hermana de doña Sofía, Irene de Grecia.

Hasta la capital navarra también viajaron el Príncipe de Asturias y las Infantas Elena y Cristina, quienes viajaron desde Baqueira Beret donde pasan sus vacaciones.

Fuentes de la clínica han señalado que la cena se prolongó hasta la una de la madrugada, hora en la que toda la familia se dirigió hasta el hotel en el que han pasado la noche.



J. RICHARDS/AFP

Lady Di, bañándose en las aguas del Caribe.

La bendición de la mochila inaugura el «Xacobeo 93»

□ LOGROÑO/EFE.- La Asociación Riojana de Amigos del Camino de Santiago celebró la apertura del Año Santo Compostelano con el ritual de la bendición de la escarcela o mochila y del bordón o báculo del peregrino, en un acto que se celebró ayer por la tarde en la Iglesia de Santiago de Logroño.

El acto, una misa con música coral, contó, además, con la ofrenda al Apóstol Santiago para pedir su protección y ayuda para los peregrinos del año que comienza, informó a Efe la responsable de la Comisión de Cultura de la Asociación, María Angeles de las Heras.

Durante el acto también se explicó qué es un Año Santo y las gracias especiales que en el mismo pueden alcanzar quienes cumplan una serie de requisitos.

La apertura del Año Jacobeo en La Rioja, enclave destacado dentro del milenar Camino de Santiago, se realiza tras la apertura de la Puerta Santa, que se encuentra junto a la Oficina de los Peregrinos en Santiago de Compostela.

La Asociación Riojana de Amigos del Camino de Santiago aceptó recientemente la gestión del Albergue de Peregrinos que recientemente construyó el Ayuntamiento riojano.

El cine que nos viene en el 93

M.^a JESUS LOPEZ MONJAS

El filme, que clausuró la pasada edición del Festival de Cine fantástico de Sitges, es una mezcla de imagen real y dibujos que cuenta la historia de un dibujante underground, Jack Deeb, que crea a Holly Would, voluptuoso dibujo que desea desesperadamente ser humana. Para Bassinger, que encarna a Holly Would, este proyecto «ha sido una de las experiencias más fascinantes que he hecho en cine».

El californiano James Ivory ha dirigido «Regreso a Howards End», interpretada por Anthony Hopkins y Vanesa Redgrave, y Charles Sturridge ha llevado a la gran pantalla «Donde los ángeles no se aventuran» o dos amantes atrapados entre la conveniencia y la pasión protagonizada por Helena Bonham Carter, Judy Davis, Rupert Graves y Helen Mirren. Ambas películas están basadas en novelas de Edward Morgan Forster, uno de los escritores más influyentes de este siglo y autor de «Una habitación con vistas», «Pasaje a la India» y «Maurice».

De muy diferente signo es «Alerta máxima», el mayor éxito de taquilla en la historia de Steven Segal («Por encima de la ley» y «Difícil de matar»), que en su nueva aventura encarna al cocinero del USS Missouri, el acorazado más grande y potente de la Armada americana que cruza el Pacífico de

camino a su retiro del servicio activo.

Los estrenos se completan con la película de terror «Candyman, el dominio de la mente»; «Ultras», documento del milanés Ricky Tognazzi -hijo del actor Hugo Tognazzi- que muestra cómo para algunos el fútbol es un deporte y para otros, se llamen hooligans, tifosi o ultras, es una provocación; y «Ruby, conspiración en Dallas», dramático relato de las circunstancias previas y posteriores al asesinato de Kennedy, vistas a través de los ojos de Jack Ruby, el hombre que abatió a Lee Harvey Oswald de un disparo.

Por último, en enero también llegará la comedia de intriga sobre un equipo de espías informáticos, «Los fisgones», con Robert Redford, Ben Kingsley y Sidney Poitier; «Esposa por sorpresa», remake del clásico de Jules Dassin interpretado por Robert de Niro y Jessica Lange; y «Londres me mata» o la supervivencia, el amor y la vida en las calles de un suburbio de la capital británica del colaborador de Stephen Frears y guionista de «Mi hermosa lavandería» y «Sammy y Rosie se lo montan», Hanif Kureishi.

Con crisis o sin ella, también presentarán sus últimos trabajos Vicente Aranda («El amante bilingüe», que cuenta con los nombres de Imanol Arias y Ornella Mutti), y Jaime Chávarri («Tierno verano de lujurias y azoteas», con Gabino Diego, Marisa Paredes e Imanol Arias).

Habrà que esperar hasta el otoño del 93 para ver los últimos trabajos de Bertolucci («Little Buddha») y Kenneth Branagh («Much do about nothing»). El director de «El último emperador», «El cielo protector» y «Novecento», Bernardo Bertolucci, está rodando «Little Buddha», película sobre el origen del budismo a través

de un niño norteamericano, que es la reencarnación de una importante figura religiosa del Nepal.

En 40 millones de dólares se cifra el presupuesto del filme, protagonizado por Keanu Reeves («Mi Idaho privado» y «Drácula») y Chris Isaak («El silencio de los corderos» y «Twin Peaks»). El director de fotografía es el maestro italiano Vittorio Storaro.

A Sicilia se ha ido Kenneth Branagh para dirigir e interpretar «Much do about nothing», la comedia más sorprendente de Shakespeare que tiene entre sus príncipes, princesas y soldados a Michael Keaton, Denzel Washington y Emma Thompson.

Basado en la novela de Mary McGarris Morris, «A dangerous woman» gira en torno a Martha, una mujer tímida e insegura que vive atormentada por el pasado y por su tía Francis, con la que comparte casa y amante. Debra Winger, Barbara Hershey y Gabriel Byrne son sus principales protagonistas.

Por último, el productor de «El golpe» y de «Taxi driver», Tony Bill, se ha puesto detrás de la cámara para rodar «A home of our own», interpretada por la oscarizada Kathy Bates («Misery») y «Tomates verdes fritos»), que encarna a una madre de seis hijos que lucha por tener una vida decente y construir una casa propia.

Finalmente, el británico Jeremy Irons, Glenn Close, Meryl Streep, Antonio Banderas y Winona Ryder son los nombres de «La casa de los espíritus», cinta basada en la novela de Isabel Allende que, dirigida y con guión de Billie August, que consiguió el Oscar a la Mejor Película Extranjera por «Pelé el conquistador», cuenta una historia mítica y mágica sobre la vida y fortuna de una familia terrateniente de Sudamérica.

■ LAS PELICULAS

«Ladrones como nosotros»

TVE-1, 00.00 horas

• La novela de Edward Anderson que había servido de base a Nicholas Ray para debutar en el cine con «Los amantes de la noche» fue nuevamente adaptada por Robert Altman, dando origen a la estimable «Ladrones como nosotros», que sin embargo se encuentra desprovista del lirismo que caracteriza la obra del autor de «En un lugar solitario», sin que tampoco posea el vigor narrativo de «Bonnie y Clyde», con la que guarda un evidente paralelismo argumental.

El escenario donde transcurre la acción de esta historia de «outsiders» es el decadente Sur de los Estados Unidos durante los tiempos de la Gran Depresión, donde una pareja de inexpertos delincuentes terminarán pagando su inoperancia. Con un tono que recuerda a la película de Lumet «Tarde de perros», aparecida dos años más tarde, «Ladrones como nosotros» incluyó en el reparto a algunos nombres habituales en el cine de Altman, como es el caso de Keith Carradine y Shelley Duvall, secundados ambos por Louise Fletcher y el tele-

visivo John Schuck.

«Noche en la ciudad»

TVE-2, 16.30 horas

• Dos años después de realizar «La ciudad desnuda», Jules Dassin rodó en escenarios reales londinenses un excelente film negro que permitió a Richard Widmark componer un papel de villano tan memorable como el llevado a cabo en «El beso de la muerte», de Hathaway.

El estilo de Dassin en «Noche en la ciudad» volvió a ser conciso y austero, impregnando de una atmósfera malsana la historia de un hombre débil y cobarde que será víctima de su propia ambición y se verá obligado a colaborar con una peligrosa banda de gánsters.

Realizada en plena «caza de brujas», la película supone una alegoría sobre el maccarthysmo y la vergonzante actitud colaboracionista de varios colegas de Dassin, uno de los cineastas incluidos en las famosas «listas negras».

Gene Tierney puso belleza y talento en el personaje más íntegro de esta inmoral historia escrita por Jo Eisinger según la novela de Gerald Kersh.

«La modista»

TVE-1, 02.00 horas

• Joan Plowright es una espléndida actriz británica a la que el público español tuvo oportunidad de ver en títulos como «Conspiración de mujeres», de Greenaway; «Avalon», de Levinson, o «Te amaré hasta que te mate», de Kasdan.

A finales de la década de los ochenta, Plowright protagonizó un drama de tono costumbrista, ambientado en la ciudad de Liverpool de finales de la Segunda Guerra Mundial, sobre una familia que poco a poco va recuperando el pulso normal de su quehacer diario.

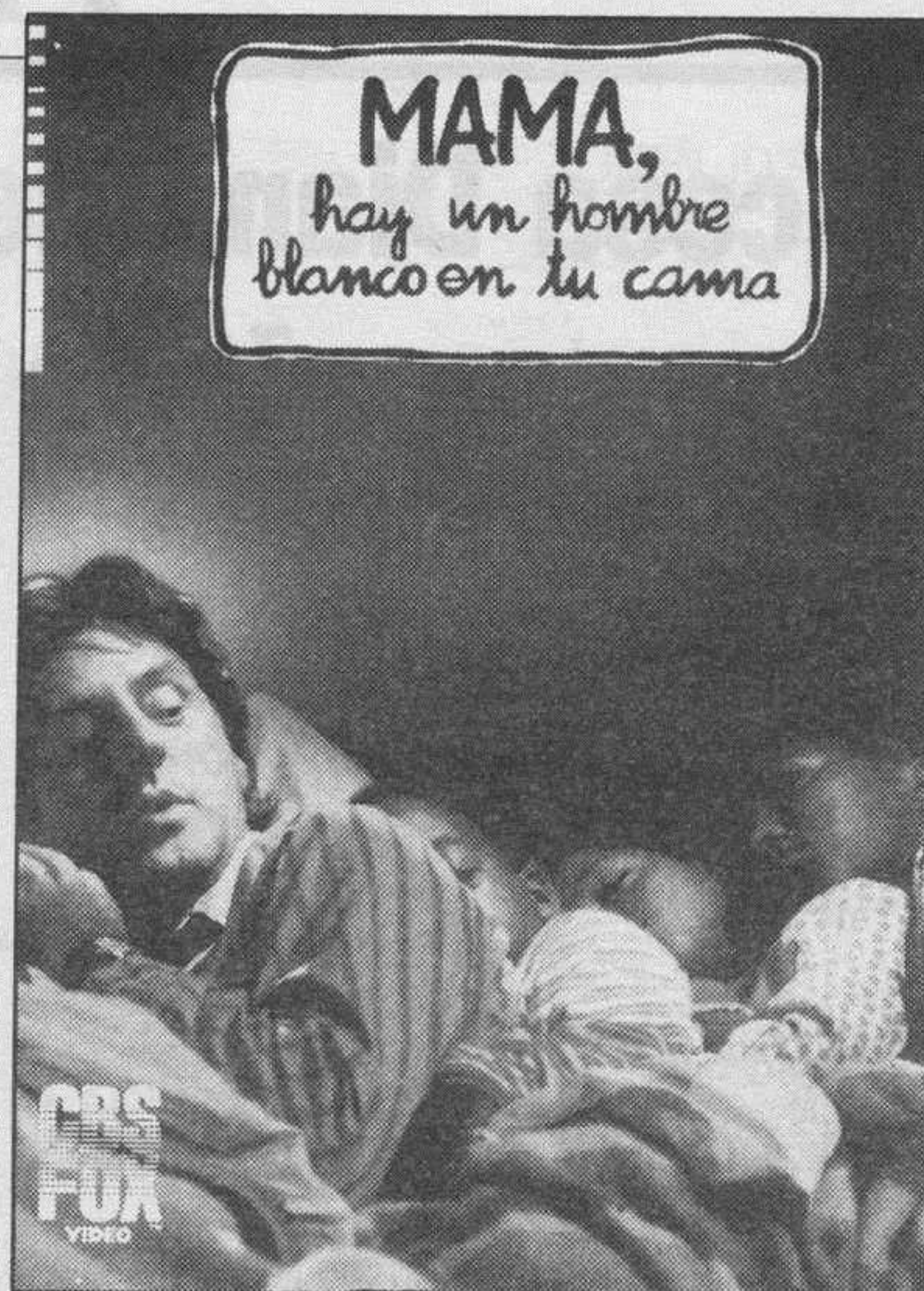
La primera experiencia sentimental de la hija menor del clan con un soldado americano supone el principal motivo de preocupación para todos sus miembros.

El director Jim O'Brien demostró una buena capacidad de observación en la exposición de los conflictos domésticos de unos personajes creados por el escritor John McGrath.

«Dune»

Antena 3, 23.00 horas

• Tras el éxito comercial con-



Por su parte, el canal de pago ofrece el estreno de «Mamá, hay un hombre blanco en tu cama», una comedia francesa con la firma de Coline Serreau.

seguido con «El hombre elefante», una película menos experimental que las anteriormente realizadas por David Lynch, el productor Dino de Laurentis solicitó la colaboración del incalculable cineasta norteamericano para llevar a cabo la difícil tarea de trasladar a la pantalla el grupo de novelas de anticipación escritas por Frank Herbert.

Con un presupuesto desorbitado para la época, que algunas fuentes han cifrado en 75 millones de dólares, y tres años de total dedicación al proyecto, del que llegarían a existir varios borradores de guión, Lynch no pudo o no supo controlar un proyecto que terminaría escapándose de las manos, constituyendo un sonoro fracaso comercial.

■ TELEMANDO



Felipe González, durante su intervención en «Euronews»

Ayer comenzó a emitirse «Euronews» desde unos estudios de Lyon

□ MADRID/EFE.- Ayer comenzaron las primeras emisiones formales de Euronews a través de la segunda cadena de TVE, tras la retransmisión por este mismo canal, del programa especial que inauguró oficialmente la andadura de este proyecto europeo.

El programa incluyó un mensaje de tres minutos de duración de cada uno de los primeros ministros de los países europeos que participan en el proyecto, entre los que se encuentra el del Gobierno español, Felipe González.

Euronews, cuya sede se ha

ubicado en Lyon, es uno de los diversos intentos de respuesta europea a la colonización informativa audiovisual que sufre continuamente el viejo continente por parte de los Estados Unidos.

El presidente del Gobierno español, Felipe González, destacó ayer la trascendencia de la primera cadena europea de noticias, Euronews. En su discurso ante la nueva cadena de televisión, que comenzó ayer sus emisiones, González dijo que esta iniciativa tiene un enorme alcance político y social, sobre todo, ante la perspectiva de la

Unión Europea.

Para el presidente del Gobierno español, la principal ventaja de Euronews es que permitirá a los ciudadanos europeos trascender el ámbito nacional y tener una visión de conjunto de lo que ocurre en Europa, al poder oír directamente a los responsables políticos de los países miembros de la Comunidad Europea.

González se mostró confiado en que la nueva cadena de televisión europea haga una aportación fundamental para la construcción de una Europa en paz, en desarrollo y unida».

Los más veteranos programas de la TV que ahí siguen

Algunos de los espacios de mayor éxito de ahora mismo triunfaron hace varias décadas con la Televisión del blanco y negro

□ MADRID/COLPISA.- Algunas fórmulas de televisión permanecen a pesar de los años. Programas como: «Un dos tres», «La Clave», «Informe Semanal»... llevan dos décadas en antena. Son espacios que nacieron en pleno monopolio y que en la actualidad padecen los envites de la competencia. Pese a todo, resisten.

Los dos programas más veteranos son «Un dos tres» e «Informe Semanal», ambos espacios emitidos por TVE-1. El popular concurso de Chicho Ibáñez Serrador nació en 1972, por lo que este año ha cumplido 20 años. Surgió cuando TVE era la única televisión en España y era seguido por veinte millones de espectadores. Ahora, enfrentado a la competencia de las privadas, ha visto reducida su convocatoria. La pasada semana sucumbió por primera vez y desde su reaparición en octubre, ante la película que proyectó Tele-5: «Cazafantasmas II».

«Informe Semanal» cumplirá en el mes de marzo próximo 20 años. Apareció por primera vez en 1973 bajo la dirección de Pedro Erquicia. Fernando López Agudín es su responsable actual y señala que a la hora de trabajar no se nota un peso específico por esa veteranía o tradición. «El equipo se ha renovado y creo que de aquella primera etapa sólo hay dos o tres personas, la mayoría lleva diez

años. Pero, aparte de los cambios relacionados con la tecnología que nos permiten mayor rapidez y comodidad no se han incorporado novedades debido a la buena acogida que tiene entre la audiencia».

«La Clave» se emitió por primera vez el 18 de enero de 1976 y los directivos de TVE no daban un penique por su éxito. Cuando José Luis Balbín propuso el tema, recibió la típica palmadita en la espalda, pero nadie confiaba en que un coloquio al término de la película pudiera funcionar.

Con Rafael Ansón como director general en RTVE, se convirtió en el programa que simbolizaba las nuevas libertades. Sin embargo el paso del tiempo no le ha sentado nada bien a «La Clave». Hoy aparece relegado en el horario de madrugada de Antena-3TV; tanto es así que en los dos últimos programas de diciembre, José Luis Balbín abrió la emisión diciendo: «Buenos días, señores y señoras», para a continuación pedir disculpas por la hora de emisión.

Alfonso Calviño que coordina este programa en la etapa actual, señala que sí se percibe esa veteranía porque hay una especie de tradición en la manera de hacer las cosas. «De lo que sí tenemos constancia —explica— es que hay algunas personas adictas y fieles al espacio que graban los programas y los coleccionan porque nos llaman pidiéndonos tal o cual cinta. También sabemos que se las intercambian».

Muchas veces, aunque cambie el título de un espacio concreto, se mantiene la fórmula o se adapta a determinada audiencia.

LO QUE HAY QUE VER

Deportes y reportajes en la 2

• La 2, que ofrece baloncesto, golf, patinaje artístico y gimnasia rítmica en «El mejor deporte», a las 11,00 horas, y el concierto que la cantante Marina Rossel dio en «Altaveu 92» en Sant Boi de Llobregat el pasado septiembre, a las 15,30 horas, presenta en «Crónica internacional», a las 19,15 h., «El otro Nuremberg».

La Alemania unificada quiere purgar su pasado en los ámbitos de la justicia. Los dirigentes de la mitad alemana que se llamó democrática, con Erich Honecker a la cabeza, están respondiendo ante los tribunales de la muerte de algunos compatriotas que intentaron atravesar el muro que partía Berlín. La avanzada edad de los acusados, sus enfermedades, en algunos casos terminales, y la ambigüedad de las relaciones entre los dos Estados alemanes suscitan la polémica en la sociedad reunificada.

¿Por qué se juzga hoy a quien

se recibió como jefe de Estado hace unos años? ¿Es un juicio político? ¿Es la revancha de vencedores contra vencidos?». Estas son algunas de las preguntas a las que responde «El otro Nuremberg», a las 19,15 horas, que incluye testimonios de los abogados defensores, de la esposa de Honecker y de protagonistas de intentos de fuga.

Por otra parte, Antonio Piñeiro, catedrático de la Universidad Complutense de Madrid; el profesor de la Facultad de Teología de Cataluña, Josep Rius Camp; el historiador y escritor, José María Laydeda; el escritor Fernando Sánchez Dragó, y el periodista Manuel Alcalá, son los invitados de «La tabla redonda», espacio que en la madrugada de la 2 trata el rechazo de los evangelios apócrifos, escritos referentes a la vida, milagros, muerte y resurrección de Jesucristo.

Por último, a las 20,30 horas, las Comunidades de Aragón, Canarias, Cantabria, Asturias, Navarra, Extremadura, La Rioja, Murcia, Baleares, Castilla y León y Castilla-La Mancha pueden seguir en directo, el partido

de fútbol correspondiente al Campeonato Nacional de Liga Real Sociedad-Atlético de Madrid, que se celebra en el estadio de Atocha en San Sebastián.

«Navidad sobre hielo», «¿Quién sabe dónde?» y «Viéndonos», el show de Martes y Trece, son algunos de los espacios que hoy emite TVE-1, cadena que, dentro de «Informe semanal», a las 21,30 horas, ofrece los reportajes «Una profesión con futuro», es decir, la de los cuarenta mil videntes y adivinos que existen en nuestro país; «La Navidad de los cascos azules» o cómo las fiestas navideñas no interrumpen la labor de paz de los cascos azules españoles en Bosnia; y «El camino de Santiago», que en 1993, penúltimo año Jacobeo del siglo XX, será recorrido por miles de peregrinos.

«Informe semanal» completa su contenido con «El mejor regalo», título que muestra a niños enfermos que más que juguetes, lo que piden a los Reyes Magos es el trasplante de un órgano que les permita abordar el futuro con optimismo.



HANS JOERG KRAUS/EFE

Alemania quiere purgar su pasado en la figura de Honecker

TVE-1

MAÑANA

- 07.00 Carta de ajuste.
- 07.30 Para nosotros.
 - Las aventuras de Bor.
 - Molly, el último koala.
 - Supermán.
 - Tarzán, el amo de la selva.
 - Erase una vez la vida.
 - Alfred J. Kwak.
 - Pif y Hércules.
 - La nueva Lassie.
 - Winspector.
- 11.30 Cuentos mágicos. «El príncipe de la sal».
- 13.30 Hola, Raffaella. (Repetición).
- 14.30 Los primeros de la 1.ª

TARDE

- 15.00 Telediario - 1.
- 15.30 Draculín. «El Halloween de Draculín».
- 16.00 Sesión de tarde. «Persecución muy, muy caliente». USA, 1987. 88 min. Dirección: Steven Lisberber. Intérpretes: John Cusack, Robert Loggia, Wendy Cazelle.
- 18.00 Club Disney.
- 19.35 Navidad sobre hielo.
- 20.00 Quién sabe dónde.

NOCHE

- 21.00 Telediario - 2.
- 21.30 Informe semanal. Emitirá los siguientes reportajes salvo exigencias debidas a la actualidad.
 - Una profesión con futuro.
 - La Navidad de los Cascos Azules.
 - El camino de Santiago.
 - El mejor regalo.
- 22.25 Viéndonos.
- 00.00 Cine de medianoche. «Ladrones como nosotros». USA, 1974. 117 min. Dirección: Robert Altman. Intérpretes: Keith Carradine, Shelley Duval, John Schuck.
- 02.00 Última sesión. «Tus muertos». Italia, 1980. 100 min. Intérpretes: Sergio Citti. Intérpretes: Carol Alt, Malcolm McDowell, Andy Luotto, Galeazzo Benti, Vittorio Gassman.
- 03.40 Despedida y cierre.

TVE-2

- 06.00 Euronews.
- 08.55 Testimonio. (Repetición).
- 09.00 Los conciertos de la 2.
- 10.30 Últimas preguntas. «¿Qué ha sido de 1992?».
- 11.00 El mejor deporte.
 - Baloncesto NBA: «Phoenix Suns - Golden State Warriors».
 - Golf: Volvo Tour del 92.

- 15.30 Recital Marina Rossell.
- 16.30 Cine paraíso. «Noche en la ciudad». Gran Bretaña, 1950. 97 min. Dirección: Jules Dassin. Intérpretes: Richard Widmark, Gene Tierney, Googie Withers.
- 18.45 Nuestros detectives. Kojak: «Siempre hay alguna cosa».
- 19.15 Crónica internacional. El otro Nuremberg.
- 20.00 El informe del día.
- 20.30 Fútbol. Campeonato Nacional de Liga. Desde el estadio de Atocha de San Sebastián. «Real Sociedad - Atlético de Madrid».

- 22.20 La estrella es el cine. «La modista». Gran Bretaña, 1988. 88 min. Dirección: Jim O'Brien. Intérpretes: Joan Plowright, Dillie Withelaw, Peter Postlethwaite.
- 23.55 El show de Tracey Ullman.
- 00.45 La tabla redonda. «El otro Jesús».
- 01.45 Top-92.
- 02.45 Despedida y cierre.

ANTENA 3

- 07.30 Festival de Dibujos animados.
 - El viento de los saucos.
 - El show de Alvin.
 - Lucky Luke.
 - Bucky OHara.
- 09.00 Centuriones americanos.
- 09.20 Se busca una Estrella. Incluye:
 - Tom y Jerry.
 - Spidermán.
 - Conde Duckula.
 - Pipi Calzaslargas.
- 11.55 Supercatch.
- 12.25 Gladiadores americanos.
- 13.15 El hombre de los seis millo-
- nes.
- 14.10 Popeye y su hijo.
- 14.35 Salvados por la campana.

- 15.00 Noticias.
- 15.30 Delfi y sus amigos.
- 16.00 Supercine del sábado. «Ivanhoe». USA, 1952. 106 min. Dirección: Richard Thorpe. Intérpretes: Robert Taylor, Félix Aylmer, Joan Fontaine.
- 18.10 Calor tropical.
- 19.10 Picket Fences.
- 20.00 Farmacia de Guardia (Repetición).
- 20.30 Noticias.

- 21.00 Gran cine. «Delta Force Comando». USA, 1981. 90 min. Dirección: Frank Valentí. Intérpretes: Brett Clark y Fred Williamson.
- 22.35 Cine. «Dune». USA, 1984. Dirección: David Lynch. Intérpretes: Kyle MacLachlan, Francesca Annis.
- 00.50 Queremos saber.
- 02.20 Cine. «Marco el magnífico». USA, 1973. 109 min. Dirección: Seymour Robbie. Intérpretes: Desi Arnaz y Jack Weston.
- 04.10 Cine. «La vida privada de Enrique VIII». Gran Bretaña, 1933. 93 min. B/N. Dirección: Alexander Korda. Intérpretes: Charles Laughton.
- 05.55 Cine. «Robin Hood y los piratas». Italia, 1960. 78 min. Dirección: Giorgio Simonelli. Intérpretes: Lex Barker, Rossana Rosy.

TELE 5

- 07.00 Avance de la programación.
- 07.10 Entre hoy y mañana.
- 07.30 Telebuten.
 - El pequeño Hobo. (07.30).
 - Raqueta de oro. (08.00).
 - El misterio de la piedra azul. (08.30).
 - Vacaciones de verano.
 - Supermario Bros.
 - «G.I. Joe».
 - «Kárate Kid».
 - Pressing Catch.
- 12.00 La 5.ª marcha magazine.
- 13.10 Cine. «La rebelión de los simios». USA, 1972. 83 min. Dirección: J. Lee Thompson. Intérpretes: Roddy McDowall, Don Murray, Ricardo Montalbán.

- 15.00 Tarzán.
- 15.30 Cine fiesta. «Rebeldes temerarios». USA, 1984. 89 min. Dirección: James Foley. Intérpretes: Aidan Quinn, Daryl Hannah, Kenneth McMillan.
- 17.20 Gran pantalla TV. «Dos vidas y un destino». (1.ª parte). Intérpretes: Michael Nouri, Fabio Testi.
- 19.15 El gran circo de Telecinco. Presentación: Amparo Larrañaga y Kike Supermix.
- 20.30 La loba herida.

- 21.30 Vivan los novios.
- 22.15 Noche de acción. «Kickboxer II». USA, 1990. 86 min. Dirección: Albert Pyum. Intérpretes: Saaha Mitchell, Peter Boyle, Dennis Chan, Cary-Hirooyuki Tagawa.
- 00.00 Entre hoy y mañana.
- 00.30 Erotísimo. «Tiernas primas». Francia, 1980. 87 min. Dirección: David Hamilton. Intérpretes: Elisa Cervier, Pierre Chantepie, Evelyne Dandry, Thierry Tevine.
- 02.10 Cine. «La casa de las mil muñecas».

CANAL +

- 08.40 Videominuto.
- 09.05 Transworld sport.
- 10.00 Golf: World Match Play.
- 11.00 Cine: «Ghost». USA, 1990. Dirección: Jerry Zucker. Intérpretes: Patrik Swayze, Demi Moore, Whoopi Goldberg, Tony Joel Rubin.
- 13.00 Del 40 al 1.
- 14.00 Redacción. Noticias.
- 14.05 24 horas. «Coto muy privado».

- 15.00 Fútbol Americano. «Denver Broncos - Kansas City Chiefs».
- 16.00 Cine: «Postales desde el filo». USA, 1990. Dirección: Mike Nichols. Intérpretes: Meryl Streep, Shirley MacLaine, Dennis Quaid, Gene Hackman.
- 17.38 Cine: «Nuevos rebeldes». USA, 1989. Dirección: Hugh Hudson. Intérpretes: Donald Sutherland, Adam Horowitz.
- 19.35 Dibujos Animados: «Tintin». Piezas. «Fábulas geométricas».
- 20.00 Avance. Redacción.
- 20.05 Puente de Brooklyn.
- 20.30 La pareja basura.

- 21.00 Lo + plus.
- 21.28 Información meteorológica.
- 21.30 Redacción. Noticias.
- 22.00 Estreno Canal +: «Mamá, hay un hombre blanco en tu cama». Francia, 1988. Dirección: Coline Serreau. Intérpretes: Daniel Auteuil, Firmine Richard, Pierre Vernier, Maxime Leroux, Gilles Privat.
- 23.47 Cine: «Aracnofobia». USA, 1990.
- 01.32 Sesión Especial V.O.: «48 horas más». USA, 1990.
- 03.04 Cuentos desde la oscuridad.
- 03.27 Cine: «La maldición de Amityville». USA, 1990.
- 04.55 Cine: «Sepultado vivo». USA, 1990.
- 06.24 Cine: «Splendor». Italia, Francia, 1988.

PRIMER ANIVERSARIO • Coincidiendo con el primer aniversario de su presentación, la Coral de Cámara de Burgos ofrece el primer concierto musical del año, con los temas de una película que combina melodías capaces de transportarnos hasta el alma del pueblo guaraní.

CORAL DE CAMARA DE BURGOS

La música de la película «La Misión», aperitivo musical del año

□ **BURGOS.**— La música de la película «La Misión», de Ennio Morricone, será interpretada esta tarde por la Coral de Cámara de Burgos «Cuarteto Instrumental».

Será a partir de las ocho y cuarto de la tarde, en la Capilla de la Facultad de Teología, con entrada libre.

La Coral de Cámara de Burgos está constituida esencialmente por profesionales en el campo de la educación musical, que participan de forma activa con su director, Angel Portal, en armonizaciones, arreglos o elección de temas de repertorio, en un intento de hacer una aportación al ambiente cultural que les rodea.

Hoy, al celebrarse el primer aniversario de su presentación oficial ante el público burgalés, ofrece un programa singular y de gran atractivo.

Para ilustrar musicalmente el ambiente que se desarrolla en la película «La Misión», Ennio Morricone lo hace a través de tres elementos: La elección de melodías sencillas pero bellísimas, capaces de transmitir la inocencia del espíritu guaraní; la creación de situaciones rítmicas que sintetizan dramáticamente elementos culturales nativos y occidentales; y la elección de textos tradicionales cristianos capaces de proyectar un mensaje profundamente liberador, en contraste con la capacidad de perversión del ser humano.

El concierto de esta tarde comenzará con un prólogo acorde con las fechas actuales, pues



Imagen de archivo de la Coral de Cámara, durante un concierto en la Colegiata de Covarrubias.

se interpretarán siete villancicos, concretamente «A un niño llorando al hielo», «¡Oh! que precioso niño», «El nacimiento», «Fa la la la la», «Noche de Navidad», «Rosa de Belén», «Campanita del lugar».

En la segunda parte es cuando se interpretará la obra de Morricone, escrita especialmen-

te para la película de Roland Joffé, y que ha alcanzado fama mundial.

Los miembros del «Cuarteto Instrumental» que colaboran en esta obra junto a la Coral de Cámara de Burgos, son destacados solistas de la Orquesta del Conservatorio Municipal.

El director de la Coral, Angel

Portal, es profesor de EGB especialista en educación musical. Está en posesión del título profesional de violín y de una dilatada experiencia en la música coral.

Los arreglos musicales del concierto de hoy son suyos, mientras que la adaptación del texto es de Jesús Moraza.

EL GAVILAN

Año nuevo

J-2

DESPUES del 92 ya todos los años nos parecen viejos.

Este del 93 muy particular. Y la apariencia en este caso coincide con la realidad, pues no en vano recordamos ahora con una miaja de pena tanto fasto y vanagloria pasada.

Como sucede siempre que hay un despido y una juega perdurable, así ahora asoman a nuestros rostros las resacas de ese año de infeliz memoria que anteayer agonizó.

La vejera asoma en este pórtico del 93 con toda su furia: hemos de regular los gastos porque, y esto ya no es un aviso, la congelación está a la orden del día.

Hemos de volver al zúrcido aún a sabiendas que los pequeños comerciantes tendrán que cerrar irremediamente sus tenderetes.

Hemos de poner coto y si es posible coto cerrado al vicio de la modernidad porque el horno no está para bollos no este país es, aunque nos lo juren, Jauja.

Hemos también, y esto sí que duele un poco más, tener que volver a creer en algún nuevo restaurador de la leyenda española aún a costa de saber que lo nuestro es la picardía como contraseña nacional.

El dicho aquel de «año nuevo, vida nueva» tiene que enmendarse por necesidades coyunturales y todo por obra y gracia de desgracias de un señor llamado Solchaga.

MESA - MADERO



MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Con la "Tarjeta Muebles Evelio" le damos crédito instantáneo

Bono Loto

13 - 16 - 39 - 43 - 45 - 47

Complementario 2

Reintegro 6

Reparto de premios

1.ª	Categ. (6 aciertos) 4 acertantes a	66.129.551
2.ª	» (5 ac. y compl.) 1 acertante a	54.727.904
3.ª	» (5 aciertos) 355 acertantes a	308.326
4.ª	» (4 aciertos) 18.345 acertantes a	8.453
5.ª	» (3 aciertos) 338.468 acertantes a	970